

# III. PICCOLO

In abbinamento facolitativo, promozione regionale (i prezzi vanno sommati a quello del giornale): La Rivista dei Libri L. 3.500; Tuttosport L. 500

Giornale di Trieste



nternet: http://www.ilpiccolo.it/

ANNO 118 - NUMERO 262 /

DIREZIONE REDAZIONE e AMMINISTRAZIONE 34123 TRIESTE, via Guido Reni 1, tel. (040) 3733.111 (quindici linee in selezione passante). Fax: attualità, politica, interni, esteri, economia (040) 3733283; regione (040) 3733281; cronaca (040) 3733290; sport (040) 3733302; cultura spettacoli (040) 3733209; segreteria di redazione (040) 3733243. Redazione di Gorizia, corso Italia 74, tel. (0481) 530035, fax (0481) 537907 - Redazione di Monfalcone, via Fratelli Rosselli 20, tel. (0481) 790201, fax (0481) 40805 - Capoclistria, Ufficio di corrispondenza, tel. 00386-66-274087/274085, fax 274086 - Pubblicità A.MANZONI&C. S.p.A., Trieste, via XXX Ottobre 4, tel. (040) 6728311-366565, fax (040) 366046; Gorizia, corso Italia 54, tel. (0481) 537291, fax (0481) 537291, fax (0481) 537291. **DOMENICA 7 NOVEMBRE 1999** 

Monza: due insospettabili sorelle belghe nascondevano nella loro auto più di cinquantamila pastiglie

# Ecstasy, altro maxi sequestro

Controlli e arresti in numerose località - Piano d'azione europeo

Un tribunale Usa mette sotto accusa la Microsoft per monopolio e concorrenza sleale

### Siluro al re dei computer

WASHINGTON Severa sconfitta per Bill Gates nel processo antitrust che lo opponeva al governo Usa. Il tribuna-le ha stabilito che la Microsoft opera in regime di mo-nopolio nel campo dei per-sonal computer, che ha abusato del suo potere per soffocare la concorrenza, che i consumatori americani sono stati danneggiati da questa situazione. Per la Microsoft è un colpo de-vastante. Il governo Usa ha dichiarato subito vitto-ria. «Questo è un grande giorno per i consumatori americani», ha dichiarato il ministro della giustizia Janet Reno. Il giudice sem-bra infatti aver sposato il punto di vista del governo: Gates ha usato la sua posizione di monopolio (di per sè non illegale) per strango-lare gli avversari. Bill Gates incassa il colpo, promette battaglia e si appella ai «valori americani». Ma dietro le quinte si tratta già per un compromesso. Che conviene a tutti, nonostante la retorica bellicosa delle dichiarazioni reficiali le dichiarazioni ufficiali.

• A pagina 7



altro grosso carico delle micidiali pastiglie è stato se-questrato a Monza. E an-che in questo caso, come era accaduto a Udine, i corrieri erano insospettabili: due sorelle belghe, due ragazze apparentemente normali che viaggiavano in compagnia del figlio di una di loro, di appena 4 anni. Nella loro auto, in un pacco regalo, nascondevano 56 mila pastiglie, valore tre miliardi di lire.

Ma ieri ci sono state numerose operazioni antidroga con sequestri e arresti: a Torino, ad Assago, a Mila-no, a Brescia, a Parma. Controlli a tappeto sono

MILANO E' allarme ecstasy, e stati eseguiti in numerose non solo in Italia. Ieri, un discoteche. E molti locali notturni ieri sera hanno tenuto un minuto di silenzio proprio per ricordare la morte di Yannick e sollecitare i ragazzi a non fare uso delle pastiglie.

E mentre l'Europa si muove con un piano d'azione per combattere il com-mercio delle droghe illegali ed in particolare quelle di sintetiche come l'ecstasy, anche in Italia il governo sembra determinato a stringere i tempi, soprattutto per aggiornare le tabelle delle sostanze stupefacenti. Per farlo «può bastare un solo giorno» - dice ora il ministro degli Interni.

A pagina 3



Bollettini medici sempre meno incoraggianti mentre in Croazia si avvicina la scadenza elettorale

### jman grave, ma non cede il potere

di salute del presidente croato, Franjo Tudiman. Ad allarmare gli osservatori politici è stato l'ultimo bolletti-no diramato dall'equipe me-dica che ha in cura il padresi parla di «peritonite tutto-

preoccupanti le condizioni ve». La nota sanitaria però gravate nelle ultime ore. non aggiunge, come invece è sempre accaduto finora, che Tudjman sta bene. E questo Ma l'Hdz, il partito al potere, nega che il presidente non sia in grado di reggere

più ra trattata con cure intensi- 1996, potrebbero essersi ag-

sarebbe il segnale secondo il quale le condizioni del presidente, operato d'urgenza luha della Nazione e il suo portavoce, Ivica Ropus, ha comunicato che Tudjman padrone della Croazia, dove nedì scorso e sofferente di sarà a capo delle liste delun tumore all'intestino dal l'Accadizeta in tutte le circo-

scrizioni elettorali. Il potente consigliere del presidente, Ivic Pasalic ha, dal canto suo, confermato che il prossimo 12 novembre sarà sciolto il Parlamento per permettere il regolare svolgimento del voto il 22 di dicembre.

• A pagina 8 Mauro Manzin La giornata Aire

# ricerca

ROMA «Due calciatori valgono quanto un anno di finanziamenti per la ricerca contro i tumori che provocano ogni anno la morte di 150.000 persone». In occasione della giornata nazionale per la ricerca sul cancro che oggi vedrà oncologi e ricercatori rispondere direttamente alle domande dei cittadini in una quarantina di città, tra cui Trieste (il servizio in cronaca), il professor Umberto Veronesi, denuncia la carenza di fondi per la ricerca e chiede maggiori investimenti. «I 100 mld di oggi sono tanti e nello stesso tempo pochi - ha detto Veronesi al convegno dell' Airc. Sono tanti se pensiamo che quindici anni fa i soldi per la ricerca erano pari a zero; ma sono pochi se si pensa che con 100 mld si comprano due calciatori». Secondo Veronesi è giunto il momento di rivedere gli stanziamenti: «bisogna rivedere gli sforzi che si fanno verso una malattia che all'inizio del secolo colpiva una persona su 30 e ora una su tre».

• A pagina 5

### **ALL'INTERNO**

TASSE

In Italia aumenti record

• A pagina 2

MALTEMPO

Arrivano nubifragi

e nevicate

VELA

• A pagina 5

Luna Rossa umilia gli svizzeri

Perquisizioni a tappeto in otto città, cinque persone arrestate, diciassette avvisi di garanzia | Si sono costituiti in movimento politico per pungolare il governo

### Blitz contro i seguaci di Satana Acque agitate nel centrosinistra

ROMA «Giuro di essere fede-

Lucifero. Giuro fedeltà a questa setta». Inizia così il testo del «patto di sangue» trovato tra l'enorme quantitativo di materiale sequestrato ieri dagli investigato-ri alla setta dei Bambini di Satana Corporation in varie città italiane. Cinque le persone arrestate e diciassette gli avvisi di garanzia emessi dalla Procura di Roma per associazione per de-linquere finalizzata all' estorsione, alla truffa, a violenze sessuali e maltrattamenti nei confronti di animali. L'operazione è scattata nella notte quando gli uomini della polizia hanno compiuto perquisizioni a raffica in otto città italiane (Roma, Rieti, Bari, Bologna, Torina Lucas Transis gna, Torino, Lucca, Treviso e Milano) e hanno seque-strato tuniche, foto di riti satanici, tesserini della setta, teschi di caprone, calici, ricette di fatture, pozioni

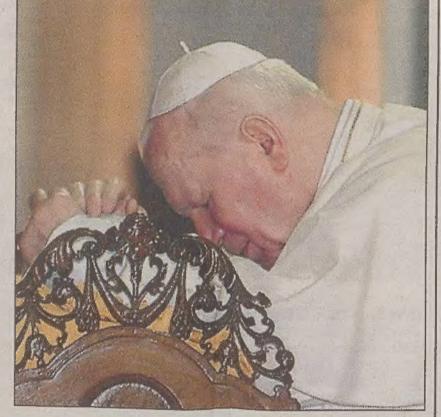
le ai Bambini di Satana e a

magiche e anche droga. A pagina 4

### Difficile visita tra stanchezza, contestazioni degli indù e non pochi disguidi India ostile, Papa irritato NUOVA DELHI È stanco. Fisi-

camente provato, anche deluso forse per le continue ostilità anticristiane degli estremisti indù. La pesante atmosfera dell'India non si confà a Papa Wojtyla che più volte non ha nascosto le sue perplessità con punte di irritazione per qualche disguido. Nella tappa al mausoleo di Gandhi, che dev'essere visitato a piedi scalzi, il Papa ha indossato un paio di pianelle troppo strette che per poco non lo hanno fatto inciampare. E sul registro dei visitatori ha scritto una frase dello stescamente provato, anche scritto una frase dello stes-so Mahatma che suona come una risposta alle conte-stazioni indù: «Nessuna cultura può sopravvivere se è esclusiva».

• A pagina 8



# Sequestrati teschi, calici, ricette di pozioni e anche droga Anche i sindaci fanno un partito

GENOVA È nato ieri a Genova il movimento politico degli amministratori del centrosinistra. ««Siamo i rimorchiatori incaricati di riportare in mare aperto la grande nave del centrosinistra che attualmente si à incagliata» - ha mente si è incagliata» - ha sintetizzato il sindaco di Catania Enzo Bianco. Nel battesimo del nuovo movimentesimo dei nuovo movimento (presenti oltre cento sindaci, presidenti di Regioni e Province) c'è la rivendicazione di un ruolo di primo piano nella politica del paese e l'orgoglio di chi «rappresenta direttamente gli interessi dei cittadini, ha saputo amministrare e viole portare ministrare, e vuole portare quest'esperienza a livello nazionale». Al governo sono state poste già alcune richieste: «Riduzione dei tassi sui mutui delle istituzioni locali, maggiori finanziamenti per la sicurezza e la rapida approvazione della legge sull'elezione diretta dei pre-sidenti delle Regioni». Subi-to dopo la finanziaria, il movimento propone «che si dia vita ad un programma di fine legislatura e ad un governo che ne sia l'espressione».

### Craxi, dopo le cure dei medici arrivano quelle dei sacerdoti



MILANO La diplomazia vaticana sta lavorando per andare in aiuto di Bettino Craxi? L'ex presidente del consiglio e segretario del fortemente laico Psi, si sta avvicinando al cattolicesimo? Le domande sono più che legittime dopo gli avvenimenti degli ultimi giorni. La figlia Stefania, è stata ricevuta in Vaticano, lo stesso Craxi ha ricevuto la visita in ospedale del vescovo di Tunisi e di monsignor Lozza: «Sono stato da lui a ogni crisi della sua malattia e ogni volta l'ho trovato più attento ai temi dello spirito e più vicino alla fede». Il paziente, intanto sta mesta avvicinando al cattolipaziente, intanto sta me-glio, ma sarebbe necessario un intervento chirurgi-co. Quale? Non si sa.

A pagina 4



assicurazioni "SPECIALE R.C. AUTO" MAGGIORE RISPARMIO E MIGLIORE SERVIZIO Esempio: Classe di merito 1A MAX 1.500.000.000 (Dai 55 anni di età ulteriore sconto 10%) F. 08 cv ......278.900 · ······ 362.500 11 - 12 .....460.100 13 - 14 ......488.000 15 - 16 ......627.400 17 - 18 .....752.900 19 - 20 .....878.400 OLTRE 20 ...1.115.400 FERMATI SEMPRE AGLI ATTRAVERSAMENTI PEDONALI PRUDENZA E CORTESIA MIGLIORANO LA VIA

SIAMO IN VIA RETI 4 - A TRIESTE

(da piazza S. Giovanni a via Carducci)

IL PRIMO CENTRO ASSICURATIVO

ROMA Anche il vino contribuisce alla politica meridionalistica.
L'Ais, l'Associazione dei sommellier italiani, premia la Sicilia. Intendiamoci. Nel loro manuale «Duemilavini», ora in libereria. Toscana e Piemonte gui
ROMA Anche il vino contribuisce alla venteto (soltanto 10 segnalazioni, Lombardia ni. Già tre anni fa Gianni Zonin, il presidente della più Giacosa, i «wine makers» del grande azienda vitivinicola privata d'Italia (oltre 1200 ettari in diverse zone del nostro Paese), annunciava che la Sicilia sella famiglia Rallo di breria, Toscana e Piemonte guine vinicola, con rispettivamen-

del Gambero Rosso, riceve ben dano saldamente la classifica 20 «3 bicchieri», cioé il puntegdelle regioni a più alta vocazio- gio massimo, per vini della regione. Posizionandosi così al te 50 e 46 etichette di prestigio. terzo posto, sempre dopo Pie-Ma la sorpresa è l'affermazio- monte e Toscana, rispettivane della nostra maggiore isola, mente con 50 e 37 coppe. In queche con 14 segnalazioni fatte st'ultima guida, che oggi riceve dagli operatori sul campo (cioé il maggior consenso del pubbli-da coloro che servono il vino co, la Sicilia figura (con 6 «tre sulle tavole dei ristoranti, i bicchieri») al settimo posto nasommellier per l'appunto) supe- zionale. Ma non stupisca che il ra titolate aree del Nord e del Sud stia prendendo il volo nel-

se), annunciava che la Sicilia era per lui la Napa Valley di casa nostra. E poco dopo acquistava a Riesi, nel cuore della Trinacria, oltre cento ettari della Tenuta Feudo del Principe, seguito a ruota dal veneto con-te Piero Marzotto e dal più grande gruppo vinicolo italiano, il Giv, che l'anno scorso ha rilevato la storica Rapitalà. A scendere in campo per fare dei vini siciliani la punta di diamante dell'enologia italiana so-

ta della famiglia Rallo al Marsala. La Sicilia punta sui rossi, sul Nero d'Avola e sui vitigni internazionali. Fra meno di due settimane la gemma del Friuli Doc, il Collio, terrà un convegno internazionale per ribadire che la sua linea commerciale resta quella dei grandi bianchi. I sommellier continueranno a stappare bottiglie rena-ne del Nord-Est, checché ne dicano le mode.

**Baldovino Ulcigrai** 



Abbigliamento donna di propria

KataWeb Free Internet: registratevi sul sito www.kataweb.it

IL PICCOLO

A Genova gli «stati generali» dei pubblici amministratori schierati con la maggioranza vogliono rinvigorire l'Ulivo

# Nasce il centrosinistra dei sindaci

### Cacciari non lesina critiche all'esecutivo, più morbidi Bassolino e Rutelli

Il segretario Ds ha scelto la sezione milanese del Giambellino

### Veltroni presenta la sua mozione: «Partito cambiato, non in meglio»

Cerutti', per presentare la sua mozione congressuale.
Davanti a vecchi iscritti provenienti dalle file del Pci e ai nuovi che militano soprattutto nel mondo del volontariato, Veltroni ha sferzato il partito: «Sono ritornato a lavorare per il partito un anno fa, e l'ho trovato trasformato ma non sempre in meglio». «Ho trovato un partito che ha più la consuetudine ad am-ministrare il consenso piut-tosto che conquistarlo».

Da questa considerazione il segretario Ds ha lanciato la sua sfida per una nuova fase. Ricordando le scarse adesioni dei giovani, anche se recentemente c'è stata una ripresa della Sinistra giovanile, Veltroni ha affermato: «Sbatterò contro il muro, ma non cambio oniil muro, ma non cambio opinione: preferisco una sezione con son o iscritti che di- di valori aiti, per pattere scutono del problema della l'astensionismo che è diffufame nel mondo, piuttosto di una sezione con tanti iscritti impegnati solo a decidere chi dovrà fare il consigliere comunale, provin- ca è una missione e non è ciale o regionale». Ed ha ag-

dere la partita in parten-



Veltroni ha rilanciato l'idea di una politica fatta so anche a sinistra, e di un partito a «rete» e meno verticistico. E ai dirigenti ha dettato tre regole: la politinecessario rimanere tutta

MILANO A un anno esatto dalla sua elezione a segretario dei Ds, Walter Veltroni ha scelto il congresso della sezione del Giambellino, quartiere popolare di Milano reso noto da Giorgio Gaber con la 'La ballata del Cerutti', per presentare la giunto: «Il partito e la sinistra de stra devono ridefinire la loro identità. La sinistra devento ridefinire la loro identità de la politica si fa anche facendo il volontatico creando competenza; discurate e confrontario identità del più debole per creare un sistema dove tutti abbiano le stesse opportunità e dove i più deboli non devono perdica del confrontario in confrontario in prima del confrontario in confrontario in

con lealtà. Veltroni è anche tornato sulla questione dell' incompatibilità tra comunismo e libertà: «Dobbiamo salvare la storia del Pci: la Resistenza, la Costituzione, le lotte a fianco dei lavoratori, Berlinguer e il suo coraggio, ma dobbiamo tagliare la parte tragica della storia del Pci».

Quindi ha affrontato i temi di più stretta attualità politica: «Mai parlato - ha detto - di partito unico. Mi ripeto, ma credo in una grande sinistra in un grande Ulivo. Quando abbiamo appannato questa idea abbiamo fatto del male a noi stessi». Poi ha ricordato l'opera del governo di centrosinistra: «Ciò che abbiamo fatto - ha detto Veltroni - resterà sui libri di storia. Abbiamo portato l'Italia in Europa, traguardo che sembrava impossibile».

Gloria Buffo della sini-

brava impossibile». Gloria Buffo, della sinistra del partito, ha invece presentato la 'mozione due', criticando molte scelte fin qui fatte: «Abbiamo gli stessi voti che aveva Craxi e abbiamo perso Bologna e altre città importanti. La sinistra non può essere socialmente indistinta».

vedere i programmi, ma purtropo - come ha ribadito Cacciari - non sembra che D'Alema finora abbia parlato dei controlivo». Eccolo Cacciari sbottare dicendo «l'unica cosa certa è che abbiamo i minuti contati». Lo fa agli «stati generali» degli amministratori del centro-sinistra convocati a Genova in quell'assise che sembra essere un nuovo fonte battesimale per il partito dei sindaci. Ma che, inevitabilmente, condurrà ben presto sulla via della critica decisa, aperta dallo stesso sindaco di Venezia, nei confronti del governo D'Alema. Partiti nel segno di «cambiare le istituzioni e riformare il paese», i sindaci hanno ben presto canvanuto sul fatta abra del controlle i programmi, ma purtroppo - come ha ribadito Cacciari - non sembra che D'Alema finora abbia parlato dei contenuti». E Bassolino, al premier: «D'Alema è il candidato certamente più naturale e più forte a guidare la coalizione». Sembra dunque snodarsi in un percorso più critico tracciato da Cacciari e in un altro meno duro delineato da Bassolino, il lavoro degli «stati generali» del centro sinistra avviati eri nel capolugo ligure per «far nascere un movimento di tutti gli amministratori dallo stesso sindaco di Venezia, nei confronti del governo D'Alema. Partiti nel sesso sindaco di Venezia, nei confronti del governo D'Alema Partiti nel sassoli con conventi del contro sinistra avviati eri nel capolugo ligure per «far nascere un movimento di tutti gli amministratori del contro sinistra avviati eri nel capolugo ligure per «far nascere un movimento di tutti gli amministratori del contro sinistra avviati eri nel capolugo ligure per «far nascere un movimento di tutti gli amministratori dallo certamente più naturale e più forte a guidare la coalizione». Sembra dunque snodarsi in un percorso più critico tracciato da Cacciari e in un altro meno duro delineato da Bassolino, il lavoro degli «stati genera li» del centro sinistra avviati eri nel capolugo ligure per «far nascere un movimento di tutti gli amministratori del contro sinistra avviati eri nel capolugo liq sindaci hanno ben presto convenuto sul fatto che «È venuto certo il momento di le che va usato anche a livel-

ha un valore aggiunto capa-ce di farci vincere nelle città e nelle regioni. Un potenzia-

to nuovo dettato dalla necessità - come ribadiranno più volte i partecipanti al convegno - di intervenire, di pesare e scendere in campo anche a livello nazionale in vista di un rilanzio del contro sta di un rilancio del centro-sinistra». Per il quale il sin-mediana fra quella di Cac-

daco di Roma Francesco Rutelli individua due obiettivi prioritari come Ulivo e come Centrosinistra: «il primo è di dare risposte di grande semplicità e chiarezza ai cittadini, il secondo prendere atto che abbiamo una destra poco affidabile e per di più con contraddizioni interne insanabili». Da queste basi, per Rutelli - fautore di una posizione sostanzialmente ciari e quella di Bassolino - «si può ripartire per una vera e propria riscossa del centrosinistra. Questa riunione - ha aggiunto il sindaco di Roma - è il nuovo inizio verso quello che già nel '93 aveva portato nelle grandi città e regioni amministrazioni nuove. Vogliamo - ha concluso Rutelli - essere un piccolo motore che spinge verso la direzione giusta». direzione giusta».

Anno nuovo, governo nuovo: ma il presidente del Consiglio è pronto a farsi da parte

### D'Alema: a gennaio rilancio

ROMA D'Alema conferma che a gennaio ci sarà il rilancio dell'Ulivo ed un governo rinnovato. Ma avverte anche che non ha alcuna intenzione di «galleggiare» e di essere quindi pronto a farsi da parte se la sua permanenza a palazzo Chigi dovesse essere un ostacolo per la nascita del nuovo Uli-

per la nascita del nuovo Uli- ne della quota proporzionache, dice, sarebbe bene se cia di elezioni anticipate fosse ammesso dalla Corte (che il presidente del Sena-Costituzionale. Le dichiara- to Mancino ieri ha escluso Costituzionale. Le dichiara- to Mancino ieri ha escluso «le diverse anime della giunto, abbiamo trascorso zioni del presidente del con- nettamente) o del referen- maggioranza». Gli ha consi- 15 giorni a sorridere di tut-

dum, «alla luce della provo-catoria sollecitazione di D'Alema alla Consulta». Ed ha fatto notare al presidente del consiglio che i parlamentari del Trifoglio (cossighiani, socialisti e repubblicani) potranno non essere essenziali per la nascita del puevo governo como con del nuovo governo, come sostiene D'Alema, ma saranvo. A Cossiga ed a Di Pie- le metterebbe in pericolo la no certamente determinantro chiede di evitare altre loro sopravvivenza. Noi ti per la formazione della polemiche. E si schiera an-che a favore del referen-dum anti-proporzionale non ci faremo intimidire, ha replicato il cossighiano anti-proporzionale Angelo Sanza, dalla minac-te dal socialista Enrico Bote dal socialista Enrico Boselli che ha accusato il premier di cercare di dividere «le diverse anime della

ITALIA

Portogallo

Spagna

Grecia

Francia

Danimarca

Austria

Svezia

Irlanda

Belgio

Germania

Media UE

Paesi Bassi

Regno Unito

Lussemburgo

Finlandia



gliato di vestire i panni di un presidente del consiglio «che è tranquillo e che non teme le congiure», e di cercare di «valorizzare le diverse anime della sua coalizione». Io e Cossiga, ha ag-

Aumento-record per il fisco italiano

Ecco la classifica dei Paesi dell'Unione Europea che tra Il 1979 e il 1998 hanno registrato il maggiore aumento della pressione fiscale

+12,5

+10,9

+10,2

+8,8

+5,0

+4,9

+4,8

+4,5

+4,0

+2,9

+2,5

1+1,3

-0,7

E si schiera a favore del referendum anti-proporsionale

ti i tentativi fatti per «met-

ti i tentativi fatti per «met-tere zizzania fra noi». Il se-gretario Pierluigi Casta-gnetti ha intanto invitato gli alleati «al silenzio» per i prossimi due mesi, in modo da poter «riordinare le pro-prie idee, capirle per primi e farle capire agli italiani». Parisi (Democratici) ha espresso apprezzamento per l'intervista di D'Alema e ha giudicato positivamente la determinazione per il rilancio dell'Ulivo. Clemen-te Mastella (Udeur) intanto insiste che la crisi ormai è inevitabile e ha sferrato un nuovo attacco a Cossiga definendolo «er Piotta della

a 43,5%

a 34,9%

a 34,2%

a 46,9%

a 33,7%

a 45,2%

a 49,3%

a 44,3%

a 53,0%

a 45,1%

a 32,3%

a 46,3%

a 37,1%

a 41,0%

a 41,0%

ria dello Stato, diminuisco-

no gli statali a posto fisso

ANSA-CENTIMETRI

1979

da 26,8%

da 22,4%

da 23,3%

da 36,7%

da 24,9%

da 40,2%

da 32,2%

da 44,5%

da 39,8%

da 49.0%

da 42,2%

da 29,8%

da 45,0%

da 37,8%

da 44,5%

da 35,0%

Le stime dell'Ocse: nel 1979 le tasse assorbivano il 26,8% del Pil, adesso si «mangiano» il 43,5%

### Fisco italiano: record mondiale di voracità

### Occupazione: Bankitalia prevede un calo nell'industria - Novità nel «pubblico»

L'INTERVISTA

A Trieste il nuovo segretario Stefano Cetica

### «Finanziaria fuori della realtà, l'inflazione torna a mordere»: Ugl sindacato di opposizione

TRIESTE L'inflazione torna a mordere, due milioni di famiglie vivono rasentando il semplice livello di sussistenza, le pensioni sociali vengono aumentate di 4 mila lire al mese («al massimo ci si può giocare all'Enalotto»), la risposta del governo è una Finanziaria definita «una fuga dalla realtà». Stefano Cetica, da dieci giorni nuovo segretario generale dell'Ugl, fa il suo pubblico esordio a Trieste in occasione del 45° anniversario della creazione della Cispol (cantonatora dell'Ugl, palla cit la creazione della Cisnal («antenata» dell'Ugl) nella città giuliana e subito rivendica il ruolo di sindacato (1.500 mila iscritti) di opposizione. Mauro Di Giorgio e Fulvio De Polo, leader locali, esprimono preoccupazione per le prospettive economico-sociali di Trieste; Mauro Nobilia, segretario generale uscente e ora eurodeputato di An, si sofferma sui rischi della globalizzazione. E Cetica si concentra sull'attualità.

Perchè questo vostro «no» alla Finanziaria? «E'una Finanziaria asettica: parte delle entrate si basa su 4 mila miliardi legati alla vendita degli immobili degli enti pubblici; la quota fiscale, di cui era stata promessa la restituzione, non verrà invece redistribuita; il Patto di Natale non è rispettato contro gli interessi del-le famiglie e dei pensionati. Quasi tutti i giorni regi-striamo aumenti tariffari e si riaccende l'inflazione. Le privatizzazioni non hanno garantito lavoratori, risparmiatori, azionisti. Invieremo una serie di emendamenti all'attenzione delle forze politiche in Parlamento».

Le proposte di emendamento su cosa verteran-«Ulteriori sconti sui mutui, aumento serio delle pen-sioni sociali, immediato decollo degli investimenti a fa-

vore dell'occupazione». Qual'è la vostra posizione in materia di flessibi-

«Agli imprenditori non difetta un'ampia gamma di strumenti attivabili: contratti d'area, part-time, lavoro interinale. Altro è il problema: non si crea occupazione dove esiste invece tale esigenza. E'il caso del Sud, dove costo del credito e carenze infrastrutturali sono ostacou ancora msoluti».

Favorevoli alle «gabbie» salariali? «No, è un'ingiustizia. E' sufficiente il duplice livello di contrattazione. Al Sud i redditi sono già inferiori del

Il vecchio progetto di un fronte unico con i sindacati autonomi si è arenato? «La prospettiva resta valida, ma è difficile assimilare tante sacche viziate da iper-settorialità». La costante iniziativa di D'Antoni vi toglie visi-

«D'Antoni bussa alle porte del governo più per trovarvi posto che per protestare».

Massimo Greco

gli ultimi 20 anni è quello che ha aumentato maggiormente la propria voracità. Il peso di tasse e contributi, che nel 1979 assorbiva il 26,8% della ricchezza nazionale, è salito fino al 43,5% del Pil nel 1998: la crescita è stata di 16,7 punti percentuali che indicano un incremento del peso del fisco pari al 62,3%. A descrivere la «rincorsa» è l'Ocse nell'ultimo studio statistico sulle entrate fiscali. Nessun Paese ha eguagliato l'Italia nella corsa al prelievo fiscale, sia se si considerano i soli paesi dell'Ue, sia se si prendono come riferimento i 29 paesi Ocse. In Italia la crescita del prelievo è stata quasi quattro volte superiore a quella di tutti i paesi dell'Ue (16,7 punti percentuali contro i 6 punti percentuali dei Quindici). In Europa al secondo posto, distaccato di varie misure, è il Portogallo dove il peso delle tasse è aumentato di 12,5 punti percentuali dal 22,4 al 34,9%. Seguono al terzo e quarto po-

ROMA Il fisco italiano conquista un record mondiale. Ne- e la Finlandia (+10,2). Ad eccezione della Grecia (+8,8 punti percentuali) gli altri paesi sono tutti sotto la media comunitaria. Le tasse sono aumentate di 4-5 punti percentuali in Francia, Regno Unito, Danimarca, Austria, Svezia. Solo in due paesi il fisco ha fatto tirare il fiato ai contribuenti: in Germania e in Olanda.

E segnali contrastanti dal pianeta occupazione. Mentre da Bankitalia arriva la previsione di un ulteriore calo di posti nellla grande industria, indicazioni diverse vengono da altri settori dove comincia ad affermarsi in varie forme la flessibiltà, Anche nel pubblico impiego, tradizionale roccaforte del posto fisso, si fanno strada forme di lavoro a tempo determinato. E nel sud esplode, rendendo meno drammatica la situazione, il cosiddetto lavoro atipico imperniato su forme di collaborazione continuative Per l'industria l'allarme parte da Bankitalia che prevede a fine anno un'ulteriore lieve erosione di posti. Secondo uno studio a fine '99 il numero di occupati nel settore manifatturiero sarà lievemente inferiore a quello dell'anno scorso. L'emorragia più pesante si

se, ma anche piccole e medie sile-abbigliamento, cuoio e industrie non riescono a cre- pelli e molte aziende maniscere e il saldo finale resta negativo. Particolarmente delinea nelle grandi impre- penalizzati settori come tes- blico». Secondo la Ragione-

fatturiere del sud.

Cambia qualcosa nel «pub-

mentre aumentano lieve-mente quelli con contratti a tempo. Dal '96 al '97 i posti fissi sono scesi di 72 mila unità (2,27% in meno) mentre sono stati 5.800 i nuovi posti a tempo. Sostanzialmente stabile invece il numero dei contrattisti rimasti fissi poco sotto le 10 mila unità. Per il resto arriyano una serie di conferme. Il numero degli statali è in continua diminuzione, mentre la scuola resta il comparto più forte con circa 900 mila ad-

### L'«Osservatore Romano» bacchetta il governo: ignora la gente

CITTÀ DEL VATICANO Il governo si avvita su se stesso in una «involuta spirale che ne limita l'azione che lo allontana ca» e replica senza citarlo all'interpretazione data dal ministro Berlinguer alle parole del Papa sulla parità dalla gente», mentre un mare di problemi incombono sul paese, dalla disoccupazione alla criminalità, alla droga che decima i giovani. Lo scrive l'Osservatore romano in una allarmata «situazione politica» in cui inoltre critica nei politici «l'abitudine a reagire ad ogni criti-

scolastica.

Tra i problemi che andrebbero affrontati il giornale vaticano cita «le difficoltà delle famiglie tra disagi, dis-

detti su 3 milioni e 100 mi-IL PICCOLO

Un libro del conduttore televisivo di «Porta a porta» ricostruisce i principali eventi politici di fine secolo in Italia

### A volo di Vespa sugli ultimi dieci anni



ai processi Andreotti e le Vespa, un testo che sarà mento della Dc e del Psi, polemiche seguite alle rive- in libreria dopodomani e dall'entrata in campo di sier Mitrokhin sui rappor- eventi più importanti che delle elezioni politiche del ti tra Pci e Kgb hanno sì hanno connotato l'ultimo tuoso di storia politica na- stro Paese. La narrazione ta a porta», in versione zionale, ma contestualmente hanno riacceso l'attenzione su aspetti del nostro recente passato che, caduta del Muro di Berli- Bicamerale, il ruolo spesprobabilmente, si era rite- no, e ne analizza i riverbe- so decisivo esercitato sulle nuto di poter già archivia- ri sulla realtà politica ita- vicende di questi anni da re. «Dieci anni che han- liana, dalla crisi del Pci al- Bossi e Bertinotti. Vespa no sconvolto l'Italia la nascita del Pds, dalla tenta di riannodare i fili di 1989-2000» (Mondadori, miopia della classe dirigen- questi anni turbolenti, dà 33 mila lire, pp. 578) s'in- te - che non colse le conse- la parola ai protagonisti,

Le due sentenze relative l'ultimo lavoro di Bruno «guerra fredda» - al disfacilazioni contenute nel dos- che passa in rassegna gli titola significativamente guenze della fine della svela inediti retroscena.

Berlusconi in occasione '94 allo «sdoganamento» di chiuso un decennio tumul- scorcio del secolo nel no- Fini. Il conduttore di «Pordi Vespa prende lo spunto saggistica, ricorda poi la da un avvenimento di rile- vittoria del centrosinistra vanza epocale, quale fu la nel '96, il fallimento della

EDITORIALE IL PICCOLO S.P.A. - DIREZIONE, REDAZIONE e AMMINISTRAZIONE Direttore responsabile: MARIO QUAIA Vicedirettore: Leopoldo Petto

Caporedattore centrale: Francesco Carrara. Caporedattore: Piero Trebiciani, Inviato: Paolo Rumiz. Attualità: Livio Missio (responsabile), Roberto Altieri (vice), Roberto La Rosa, Baldovino Ulcigraí, Piercarlo Fiumano, Fabio Cescutti, Pierpaolo Garofalo, Massimo Greco, Bruno Lubis, Mauro Manzin. Cultura-Spettacoli: Marina Nemeth (responsabile), Alessandro Mezzena Lona (vice), Renzo Sanson, Carlo Muscatello. Cronaca-Regione: Fulvio Gon (responsabile), Fabio Malacrea (vice), Federica Barella, Claudio Erne, Furio Baldassi, Corrado Barbacini, Paola Bolis, Arianna Boria, Giulio Garau, Cesare Gerosa, Silvio Maranzana, Giuseppe Palladini, Pierluigi Sabatti, Pietro Spirito, Gabrielia Ziani. Sport: Roberto Covaz (responsabile), Roberto Degrassi (vice), Maurizio Cattaruzza, Elena Marco. Gorizia: Antonino Barba (responsabile), Franco Femia (vice), Guido Barella, Roberta Missio, Luigi Turel. Monfalcone: Alberto Bollis (responsabile), Domenico Diaco (vice), Laura Borsani, Matteo Contessa, Ferdinando Viola. CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE: Carlo Caracciolo (Presidente), Marco Banedetto (Vice Presiden te), Guido Carignani (Amministratore Delegato), Luigi Riccadona, Sergio Hauser, Maria Enri Melzi Carignani, Fabio Tacciaria, Andrea Piana, Giovanni Gabrielli, Enrico Tommaso Cucchiani, rio Ripa di Meana, Michele Lacalamita, Gianluigi Melega, Milvia Fiorani.

PRESIDENTE ONORARIO: Carlo Melzi. ABBONAMENTI: c/c postale 254342 - ITALIA; con preselezione e consegna decentrata agli uffici P.T.:
(7 numeri settimanali) annuo L. 450.000, sei mesi L. 230.000, tre mesi L. 120.000; (sei numeri settimanali) annuo L. 390.000, sei mesi L. 200.000, tre mesi L. 110.000; (cinque numeri settimanali) annuo L. 330.000, sei mesi L. 170.000, tre mesi L. 90.000. ESTERO: tariffa uguale a ITALIA più spese recapito - Arretrati L. 3.000 (max 5 anni) - INTERNET: tre mesi 65\$, sei mesi 130\$, annuo 260\$,

Sped. in abb. post. - 45% - art. 2 comma 20/b Legge 662/96 - Filiale di Trieste

L'edizione dell'Istria viene venduta solo in abbinamento con «La Voce del Popolo» PUBBLICITÀ: A.MANZONI&C. 5,p.A.

Trieste, via XXX Ottobre 4, tel. 040/6728311, fax 040/366046.

PREZZI PUBBLICITÀ: Modulo (mm 40x28): commerciale L. 330.000 (festivi, posizione e data prestabilita L. 396.000) - Finanziaria L. 587.000 (fest. L. 704.000) - R.P.O. L. 300.000 (fest. L. 360.000) - Finestreila 1.a pag. (6 mod.) L. 1980.000 (fest. L. 2.376.000) - Legale L. 460.000 (fest. L. 552.000) - Necrologie L. 5.700 - 11.400 per parola (Anniv., ringr. L. 4.950 - 9.900 - Partecip. L. 7.500 - 15.000 per parola) - Avvisi economici vedi rubriche (+lva).

La tiratura del 6 novembre 1999

è stata di 56.950 copie







Scatta massiccia l'operazione per garantire un sabato sera sicuro al giovane popolo delle discoteche

# Ecstasy dappertutto, arresti a raffica

A Parma in manette un insospettabile pensionato, a Monza due sorelle belghe

MILANO Sembravano due ra-gazze normali. Ma le sorelle «Number One» davanti alla belghe arrestate ieri a Mon-za dai carabinieri nella loro auto nascondevano 56 mila pasticche di ecstasy, del va-lore di tre miliardi di lire. Le micidiali pastiglie sono state trovate nello scatolone di un aspirapolvere, incartatato come un pacco regalo. Per passare inosservate, le due donne di 31 e 32 anni, viaggiavano con il figlio di 4 anni di una di loro. Il piccolo è stato affida-

to temporaneamente ad un istituto. Madre e zia del bimbo, Milena e Maria Turkalj, resi-denti a Genk, sono finite invece dritte in car-

Le due giovani l'altra notte si erano fermate nel parcheg-gio di un McDo-nald's alla periferia di Monza. Era da poco passata la mezzanotte e probabilmente aspettavano le persone alle quali dovevano consegnare le pasticche. Insospettita dalla targa straniera, una Pattuglia di carabinieri in borghese si è ferlare. Le ragaz-ze belghe si so-

no innervosite e i militari hanno deciso di no arrestato tre persone. Teportarle in caserma con la loro Mercedes e il bimbo. Qui hanno aperto il finto pacco regalo e hanno trovato le pastiglie, divise in 50 confezioni, tutte con il marchio dell'Euro. E così le due giovanai stranicra della controlli a tappeto sono controlli a tappeto controlli a tappeto sono controlli a tappeto controlli a tappet giovanai straniere, dalla vita apparentemente normale, senza precedenti, si sono rivelate in realtà corrieri della droga. Due insospettabili, proprio come Alessandro Zani, il ragazzo di 19 anni che ha fornito la pasticca mortale all'amico Yannick

quale è morto otto giorni fa. Il gip ha confermato l'arresto del giovane per il perico-lo di reiterazione del reato.

Intanto, anche ieri ci sono state numerose operazioni antidroga. I carabinieri di Torino hanno compiuto vari controlli contro lo spaccio di sostanze stupefacenti nei locali: 12 persone sono state arrestate, altre 21 indagate. I militari hanno inoltre se-

questrato oltre 200 pastiglie di ecstasy trovate nelle tasche di tre giovani nei pressi del Colle della Maddalena, sulla collina torinese. Altri due arresti sono stati eseguiti in Lombardia: ad Assago è stato bloccato un buttafuori, trovato in possesso di cocaina. A Milano, all'esterno di una discoteca a piazza Castello, scattate le manette per un giovane che aveva offerto droga ad un po-

liziotto. Altre 250 pa-sticche di ecstasy sono state sequestrate nica, nel Bresciano, dove i carabinieri han-

Controlli a tappeto sono stati eseguiti in numerose discoteche. E molti locali notturni ieri sera hanno tenuto un minuto di silenzio proprio per ricordare la mor-te di Yannick e sollecitare i ragazzi a non fare uso delle pasticche.

Il ministro Jervolino si dice pronto ad aggiornare le tabelle delle sostanze proibite, anche se poteva farlo ben prima

### Ma l'allarme era già partito due mesi fa

ROMA Ci vuole una risposta immediata. Così il ministro dell'Interno Rosa Russo Jerdell'Interno Rosa Russo Jervolino di fronte all'emergenza ecstasy. «Mi sembra che stiano emergendo con chiarezza le linee di una prevenzione più forte che significa anche informazione sui dati e soprattutto la revisione delle tabelle di legge sulle droghe», ha sottolineato la responsabile del Viminale. I tempi per affrontare una situazione che sembra sfuggituazione che sembra sfuggi-re di mano? Per la Jervolino basta un solo giorno per rivedere e aggiornare le tabel-le, inserendovi gli ultimi pericolosi cocktail arrivati sul mercato come il 4MTA, tan-

to più rischioso perchè ad effetto lento. Per quanto riguarda i controlli dinanzi e all'interno delle discoteche e su Internet, «la Polizia può fare ciò che ha il compito di fare - ha rassicurato la Jervolino -, tutti gli spazi opera-tivi che la polizia ha, li riempirà». E poi, anche sul fronte della cooperazione internazionale per contrastare il fenomeno, il ministro annuncia che nel consiglio dei ministri di Bruxelles del 3 dicembre verrà realizzata una task force fra tutti i capi delle polizie dei 15 Stati

fronti del 4mta era scattato darietà sociale - ha messo in lo scorso settembre quando il Consiglio d' Europa aveva emanato una «forte raccomandazione» ai Paesi membri perchè inserissero anche questa sostanza nelle tabel-le dei prodotti proibiti. A de-cretare la pericolosità del 4 metil-tio-anfetamina era stato l' Osservatorio europeo sulla droga di Lisbona, dopo che della presenza di questa nuova sostanza sul mercato era giunta notizia dai Paesi del nord Europa. «L'Osservatorio, l'agenzia

scientifica operativa sulla droga dell' Ue - spiega la re-Ma intanto si è scoperto ferente italiana, Silvia Zano-

moto i suoi meccanismi di ricerca. Il rapporto che nè è derivato ha stabilito che questa sostanza è tanto più rischiosa perchè ad effetto lento. Dunque i giovani nell' attesa ne assumono altra e questo può portare all' overdose».Il Consiglio d' Europa dunque, lo scorso settem-bre, su indicazione dell' Osservatorio di Lisbona ha lanciato l'allarme, ma i tempi per le pratiche di aggiornamento delle tabelle non sono rapidi come quelli del

mercato clandestino. Potrebbero essere queste le prime sostanze ad essere che l'allerta europeo nei con- ne, del ministero della Soli- inserite nei prossimi giorni



Italia al setaccio da una settimana

nelle tabelle del ministero della Sanità che definiscono le sostanze stupefacenti, previste dalla legge 309 del

Dal punto di vista chimico queste sostanze sono chiamate GHB (acido gamma aminobutirrico) noto anche comne ecstasy liquido; il GBL (gamma butirrico lattato) una sostanza precursore della precedente; il 2CB, noto come nexus e il 4MTA (4 metil-tio- anfetamina) sul quale c'è stato un allerta eu-

Mancano laboratori pronti per le urgense, che siano capaci di riconoscere (fra settecento sostanze) la droga assunta

ROMA Anche i pronto soccorso si mobilitano per far fronte all' emergenza droga: parte infatti il primo monitoraggio in Italia sull' uso di queste sostanze, attraverso 50 servizi di pronto soccorso distribuiti su tutto il territorio nazionale. A partire dall' ultima notte dell' anno e per tutto il 2000, queste strutture raccoglieranno dati per comprendere qual è l'uso di droghe, in particolare quelle di nuotenzione sui ricoveri regi-



La Finanza controlla con i cani antidroga una discoteca: siamo a Milano, venerdì sera. Numerosi i sequestri.

no scelto strategicamente quale tipo. un folto gruppo di centri in Rosario Caiazzo | menica. La ricerca è stata | presidente della società che mi tecnici (basti pensare so per unificare la raccolta re 24 ore su 24 con apparec- provvisa».

promossa dall' Istituto su- li rappresenta, non sono tutperiore di sanità e da tutte ti in grado di eseguire gli le Regioni che assieme alla accertamenti necessari per Società italiana di medici- comprendere se chi arriva na di pronto soccorso han- ha preso una droga e di

Solo alcune strutture, cobase alla concentrazione me quella di Forlì, possono nelle zone di discoteche e accertare in brevissimi temvo tipo, concentrando l' at- luoghi di divertimenti. I pi la presenza nel sangue di pronto soccorso italiani, ha decine di sostanze differenstrati fra il sabato e la do- spiegato Ubaldo Mengozzi, ti. I medici, oltre ai proble- tate da tutti i pronto soccor-

Un'iniziativa di monitoraggio mentre i medici denunciano la carenza di mezzi

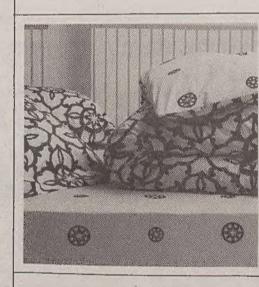
### I pronto soccorso si mobilitano «Vogliamo ambulanze speciali»

che solo 60 pronto soccorso di dati ed avere così un prisu 350 posseggono un computer) debbono poi rispettare la normativa esistente. Per poter eseguire gli esami del sangue è infatti necessario il consenso dell' interes-

e laboratoristi hanno per questo compilato una scheda clinico-tossicologica che permetterà di capire le probabilità che un soggetto ab-bia assunto droghe e quan-chiedono anche di dotare te ne può avere in corpo. Queste schede saranno adot-

mo quadro nazionale della situazione. «Alcuni dati messi in circolazione da vari enti anche ufficiali - ha detto Mengozzi - non sono attendibili, non hanno una base scientifica in quanto Tossicologi, medici legali solo i pronto soccorso con opportuni strumenti di cui pochi sono dotati sono in grado di mettere in campo queste ricerche». I medici tutti i principali ospedali italiani di laboratori d' ur-

chiature che rivelino la presenza di più di 700 sostanze. Chiedono anche di informatizzare tutte le strutture per poter incrociare e sommare i dati raccolti in campo nazionale. Infine propongono di dotare tutti i pronto soccorso di macchine con a bordo medici dell' emergen-za territoriale capaci, dopo un corso ospedaliero di 600 ore, di affrontare le emer-genze tossicologiche sul posto. «Una esperienza di questo tipo in Romagna - ha concluso Mingozzi - è stata in grado di dare risultati ecgenza in grado di funziona- cezionali sulla morte im-



Intanto resta ancora

in carcere il giovane

che ha spacciato

la pillola mortale

all'amico Yannick

### GLI SPECIALISTI DEL DORMIRE FLOU VI OFFRONO 12 MESI DI SONNI TRANQUILLI, A TASSO ZERO.



DORMITE SONNI TRANQUILLI.

SOLO GLI SPECIALISTI DEL DORMIRE FLOU VI OFFRONO UN FINANZIAMENTO DI DODICI MESI A TASSO ZERO PER L'ACQUISTO DI UN "SISTEMA FLOU" COMPLETO SU QUALSIASI MODELLO DELLA COLLEZIONE.

IL SISTEMA FLOU COMPRENDE: LETTO, MATERASSO, PIUMINO, GUANCIALE, COPRIPIUMINO E COPRIPIUMINO DI RICAMBIO.

TAN 0% TAEG 0%. OPERAZIONE SOGGETTA AD APPROVAZIONE DELLA FINANZIARIA.

OFFERTA VALIDA DAL 1° SETTEMBRE AL 31 DICEMBRE 1999.

IN ALTERNATIVA, PER CHI SCEGLIE IL PAGAMENTO "IN CONTANTE" IL COPRIPIUMINO DI RICAMBIO È COMPRESO NEL PREZZO. INFORMATEVI AL NUMERO VERDE GRATUITO 800.82.90.70 O ALL'INDIRIZZO INTERNET WWW.FLOU.IT. GLI SPECIALISTI DEL DORMIRE FLOU VICINO A CASA VOSTRA

PORDENONE

■ Sacile

L'ARREDAMENTO V.le Repubblica, 162

■ Spilimbergo **DEL FABRO ARREDAMENTI** 

Via dei Ponti, 7

UDINE

■ Buttrio ARR.TI SINCEROTTO 1918

Via Nazionale, 7

■ Gemona del Friuli CUMINI CASA - Via S. Daniele, 1

Majano

MOBILSNAIDERO CENTRO

ARREDAMENTI

Fraz. Tiveriacco ■ Tricesimo GIACOMO WALCHER

Via Nazionale, 20 TRIESTE

■ Trieste ZINELLI & PERIZZI ARR.TO Via S. Nicolò, 32

SPECIALISTI DEL DORMIRE



SETTE Blitz in otto città italiane con sequestri di stupefacenti e floppy disk con probabili elenchi di «insospettabili»

# Satanismo, cinque «santoni» in galera

### L'indagine partita dalla denuncia di una donna costretta a pagare 900 milioni

IL CASO

Il «benservito» all'inizio dell'estate

### **Aria nuova nel sindacato:** la Cgil licenzia in tronco due funzionari assenteisti

PESCARA Sarà forse perché la di Castiglione: assenze si è abituati a pensare al ingiustificate dall'organizsindacato come a un'istituzione per la tutela dei diritti dei lavoratori. O forse perché non ci si rende conto che i tempi sono cambiati anche per le or-ganizzazioni sindacali.

Ma certo è che fa davvero impressione vedere la Cgil di Pescara, che combatte battaglie per salvare posti di lavoro, licenziare in tronco due suoi funzionari sindacali. Si tratta di due sindacalisti che hanno stranamente in co-mune un fatto, quello di essersi presentati - seppur senza avere successo alle elezioni comunali dello scorso anno, uno con le liste dei Socialisti e l'al-tra con i Ds. Sono Luigi Castiglione, ex segretario generale della Fiom Cgil, entrato poi nei direttivi regionale e provinciale del sindacato e di Denia Guarniori marche del diretti nieri, membro del direttivo provinciale della Filcams Cgil, che si sono vi-sti arrivare all'inizio dell'estate - ma la notizia si è appresa solo ieri - la lettera di benservito, firmata dalla Camera del lavoro e dalla Filcams di Pescara. La motivazione? Per il mozazione.

Siamo sicuramente di fronte a due casi clamorosi. Lo dimostrano lo sconcerto e l'incredulità mo-strati ieri da alcuni sinda-calisti della Cgil di Pesca-ra e dell'Aquila. È infatti la prima volta dalla nasci-ta della Cgil di Pescara, ma anche della confedera-zione nazionale che si ha zione nazionale, che si ha notizia di licenziamenti. La cosa più eclatante è un'altra: i due sindacali-sti sono stati licenziati come funzionari, ma non co-me componenti dei diretti-vi eletti nei rispettivi con-gressi. In questo modo, do-vranno essere i congressi a prendere l'eventuale de-grisiona di farli presire dei cisione di farli uscire dai

direttivi. Su queste questioni si pronuncerà comunque, il prossimo 12 gennaio, il tribunale di Pescara. Luigi Castiglione è infatti ricorso alle vie legali sia per impugnare il licenziamen-to, sia per far annullare tutte le riunioni dei comitati direttivi regionale e provinciale convocati da metà giugno in poi, citan-do in giudizio il segretario della Camera del lavoro e il rappresentante della Cgil regionale.

Denunciato Marco Dimitri, leader storico e fondatore dei Bambini di Satana, trovato in possesso di stupefacenti

ROMA «Giuro di essere fedele ai Bambini di Satana e a Lucifero. Giuro fedeltà a questa setta». Inizia così il testo del «patto di sangue» trovato tra l'enorme quantitativo di materiale sequestrato ieri dagli investigatori alla setta dei Bambini di Satana Corporation in varie città italiane. Cinque le persone arrestate Cinque le persone arrestate e diciassette gli avvisi di garanzia emessi dalla procura di Roma per associazione per delinquere finalizzata all' estorsione, alla truffa, a violenze sessuali e maltrattamenti nei confronti di animali. Un avviso di garanzia à av li. Un avviso di garanzia è arrivato a Marco Dimitri, leader storico e fondatore dei

Nel mirino anche i gruppi di ispirazione apocalittica Rischi di plagio per gli adepti

ROMA Le sette sataniche - e dintorni - funzionano so-prattutto come holding del-la truffa. Ma non è solo que-sto il motivo che, in vista delle celebrazioni per l'An-no Santo e dell'arrivo di mi-lioni di pellegrini, desta preoccupazione tra gli esperti del fenomeno, che suggeriscono di non sottovalutare affatto il loro potenziale «destabilizzante».

Gli 007 italiani sono in allarme dallo scorso anno e il Comitato parlamentare di controllo sui servizi segreti ha già incluso l'argomento nelle ultime due relazioni semestrali consegnate al go-

riuscita a sgominare una or-

ganizzazione che avvicinava in Nigeria ragazze pove-re e carine, che venivano fat-

te entrare clandestinamen-

te in Italia facendo firmare alle loro famiglie contratti con i quali si impegnavano a versare l'equivalente di 95 milioni di lire in cambio di

un lavoro nel nostro Paese.

Le ragazze invece venivano

costrette a prostituirsi con violenze fisiche e psicologi-

Dalle indagini è emerso

anche che venivano sottopo-ste al rito juju, che prevede, tra l'altro, l'asportazione di

peli, capelli e frammenti di

unghie, e la decapitazione

di una gallina il cui sangue

Bambini di Satana, che è sta-to denunciato a Bologna per

possesso di stupefacenti. Un' altra informazione di garanzia è stata recapitata al ven-titreenne responsabile della filiale romana dei Bambini di Satana, arrestato in un ca-sale alla periferia della capitale, a Spinaceto, insieme ad

Nel casale sono stati trovati - e sequestrati - 50 chili di
stupefacenti tra hashish, marijuana, pasta di cannabis,
sostanze da taglio e 20 milioni di lire in contanti. L'operazione è scattata nella notte
quando gli uomini della polizia hanno compiuto perquisizioni a raffica in otto città itazioni a raffica in otto città italiane (Roma, Rieti, Bari, Bologna, Torino, Lucca, Treviso e Milano) e hanno sequestra-

Il paragrafo dedicato alla pericolosità delle sette sata- zionismo imperniate su culniche (e non solo) è contenuto nel capitolo dedicato alle «minacce diversificate» e rapporto al governo - contiche include, a esempio, an- nuano a presentare profili che la sicurezza ambientale degli ecosistemi e la sicu-

«Talune forme di associati alternativi o pseudoreligiosi - si legge nell'ultimo di minaccia per le possibilità di plagio per gli adepti e rezza delle reti telemati- per il compimento di illeciti

altre quattro persone con l'accusa di detenzione ai fini di spaccio.

Nel casale sono stati trovati - e sequestrati - 50 chili di stupefacenti tra hashish, manipuna pertendi appropriate di caprone, calici, ricette di fatture e pozioni magiche.

Nel corso di una perquisizione presso un'abitazione di Accui. Tormo in presso un'abitazione di Accui. qui Terme, in provincia di Alessandria, sarebbero stati rinvenuti e sequestrati diversi floppy disc che potrebbero contenere elenchi di aderenti e luoghi deputati ai riti. Le indagini - ha spiegato il dirigente del commissariato di Tivoli e il responsabile della settima sezione della mobile di Roma - sono partite un me-se fa in seguito alla denuncia di una commerciante roma-na, ex satanista «pentita», che ha fatto scoprire un giro di messe nere che si svolgeva-no nel parco di Vejo, alle por-te della capitale. La donna era proprietaria di un albergo nella capitale e a metà degli anni Ottanta; a 25 anni,



Alcuni degli oggetti sequestrati a Rieti nella «filiale» dei Bambini di Satana: anche un cranio con infilata una rosa.

abbandonò il marito e due fiabbandono il marito è due fi-gli per entrare nella setta. Contattata in un momento delicato della vita - le era ap-pena morto il padre e la sorel-la era malata - la signora ave-va finito per partecipare ai ri-ti e era stata fotografata du-rante rapporti sessuali. Era-no così iniziati i ricatti orditi

dal sedicente Grande Mago Nero, che nel corso di dieci anni avrebbe sfilato alla don-na circa 900 milioni. Tra il '97 e il '99, ormai in trappola, la donna si era rifugiata da un frate e poi si era rivolta al commissariato di Tivoli, dove ora vive sotto la protezio-

SETTE L'allarme dei servizi in vista dell'arrivo di milioni di pellegrini

### Belzebù contro il Giubileo

di natura patrimoniale. Il attenzione anche «alla dif-valore simbolico del Giubi-fusione di sette d'importaleo - prosegue il documento
- potrebbe inoltre costituire
un fattore determinante
per l'attuazione di iniziative eclatanti. Con l'approssimarsi del 2000 le sette di
iniziatimarsi del 2000 le sette di
iniziatimarsi del 2000 le sette di
iniziative con la registrazione di un'
intervista rilasciata a una
rete televisiva da Dimitri,
il leader della setta Bambini di Satana, e di corrisponbedienza civile ispirati ai
denza avuta sempre con ispirazione apocalittica e nuovi culti». millenaristica cercheranno E per quanto riguarda le mo era rinchiuso nel carcedi porsi al centro dell'atten-zione diffondendo pericolosi messaggi propagandisti-ci che potrebbero far presa sugli elementi più sugge-stionabili». Le città più esposte al rischio di azioni violente, si legge ancora, so-

no Roma e Gerusalemme.

indagini sul satanismo, a Treviso la Digos ha perquisito, su disposizione della procura di Roma, l'abitazione di una donna di 31 anni, nubile, che risiede in un appartamento nell'immediata periferia della città.

Gli 007 riservano grande di uno dei 17 avvisi di gassiti.

ranzia, è risultata in possesso di una cassetta video quest'ultimo, mentre l'uo-

re di Bologna. Gli agenti, secondo quanto si è appreso, non avrebbero trovato altro materiale compromettente o che possa far ipotizzare, al momento, che la casa della donna fungesse da centro La donna, destinataria di riferimento per satani-

IN BREVE

mento si conosce solo quel-

Lunghe code sulla tangenziale milanese

### La perizia sul caso Trussardi «assolve» la Mercedes: l'air-bag sinistro si era aperto

MILANO Una coda di auto lunga 4 chilometri si è formata ie-ri mattina sulla tangenziale Est di Milano, intorno al tratto chiuso per consentire di eseguire le perizie relative all'incidente in cui morì lo stilista Nicola Trussardi. Le operazioni si sono svolte dove nella notte tra il 12 e il 13 aprile la Mercedes guidata da Trussardi si schiantò contro la cuspide del guard-rail. Lo stilista, finito in coma, morì alcuni giorni dopo. Uno dei quattro air-bag di cui era dotata la Mercedes di Trussardi è stato trovato aperto. È quello sulla portiera anteriore sinistra e che doveva proteggere il guidatore proprio dagli urti su quel lato, come fu quello subito dall'auto nell'incidente mortale. Se sarà confermato che l'entrata in funzione dell'air-bag avvenne proprio durante l'incidente como rigulto a una prima accessorazione dell'air-bag avvenne proprio durante l'incidente - come risulta a un primo esame sommario - è un punto a favore della difesa della casa automobilistica tedesca e dei dipendenti della concessionaria Meb&Car.

#### Superenalotto, a Nettuno 5+1 da quasi 4 miliardi Il 6 di mercoledì prossimo toccherà 11 mila milioni

ROMA Nessun vincitore con sei punti al concorso di ieri sera del Superenalotto, mentre è stato realizzato, a Nettuno, un 5+1 che ha vinto tre miliardi e 749 milioni di lire. La schedina vincente è stata giocata al bar dei Cacciatori, in via della Liberazione 84. Mercoledì prossimo, concorso numero 90 di quest'anno, il 6 verrà circa 11 miliardi di lire. Sei miliardi e 937 milioni erano in palio ieri per il 6. Le combinazioni giocate sono state 67 milioni e 168 mila, mentre il montepremi di concorso è stato di 18 miliardi e 748 milioni di lire. La combinazione vincente del concorso di ieri sera del Superenalotto è stata la seguente: 6, 7, 37, 67, 80, 87; numero jolly 22.

Genova: sgominata un'organizzazione che avvicinava in Nigeria ragazze povere e carine per poi portarle sulle strade Prostituzione, tre arresti per riduzione in schiavitù

Le vittime erano sottoposte anche al rito juju con asportazione di peli, capelli e unghie GENOVA Tre nigeriani arrestaviene sparso intorno alle rati (due uomini ed una donna) e un'altra donna fermata per riduzione in schiavi-tù, introduzione clandesti-na in territorio nazionale e na in territorio nazionale e favoreggiamento e sfruttamento della prostituzione nell' ambito della operazione «show girl» della sezione buoncostume della squadra mobile di Genova. La polizia, indagando tra Amsterdam, Verona e Genova, è riuscita a scominare una or-

gazze. Una di loro, una volta arrivata a Genova, dopo pestaggi e sevizie, ha avuto il coraggio di rivolgersi alla polizia che, scavando in un ambiente difficile e pieno di omertà, ha individuato i predicti reconomicili della squadra mobile di Generale della piana di Albenga, finchè la polizia l'ha trovata della squadra mobile di Generale della piana di Albenga, finchè la polizia l'ha trovata della squadra mobile di Generale della piana di Albenga, finchè la polizia l'ha trovata della squadra mobile di Generale della squadra nesima storia di schiavitù.

sua sfruttatrice, si è nascosta per settimane nelle sersunti responsabili della en- nova ha raccontato tutto il suo calvario in Italia, per-

#### Attendeva la moldava che lavorava sulla Napoleonica Arrestato per favoreggiamento e sfruttamento

UDINE Un immigrato albanese, Rada Fatmir, di 30 anni, domiciliato a Treviso, è stato arrestato dal carabinieri a Palazzolo dello Stella per le ipotesi di reato di favoreggia-mento e sfruttamento della prostituzione. L'uomo, che è stato arrestato in seguito a un controllo, si trovava con una cittadina moldava di 42 anni, che egli - hanno reso noto i carabinieri - aveva atteso per alcune ore, mentre si prostituiva nella zona di Castions di Strada. La donna è stata sua volta controllata e denunciata per falsa dichiarazione di identità

E a Verona il Movimento laici in America Latina (Mlal) di Verona ha proposto alle scuole della città un progetto per sensibilizzare i giovani al problema delle nuove schiavitù che coinvolgono sempre di più gli immigrati entrati clandestinamente nei Paesi europei e in particolare le donne e i bambini. Il Mlal mette a disposizione delle scuole video e documentazione sulla schiavitù nelle sue diverle video e documentaizone sulla schiavitù nelle sue diverse forme: lavoro forzato, abuso sessuale, schiavitù domestica e religiosa, lavoro minorile, prostituzione forzata.

Quando è scappata dalla sua sfruttatrice, si è nascosta per settimane nelle serre della piana di Albenga, finchè la polizia l'ha trovata. Joy, giovane prostituta nigeriana, agli investigatori della squadra mobile di Genova nova ha raccontato tutto il suo calvario in Italia, per
Norava sulla Napoleonica nto e sfruttamento

Rada Fatmir, di 30 anni, doestato dal carabinieri a Patesi di reato di favoregiarostituzione. L'uomo, che è m controllo, si trovava con anni, che egli - hanno reso per alcune ore, mentre si ions di Strada. La donna è enunciata per falsa dichiadi della città un progetto problema delle nuove schiali più gli immigrati entrati auropei e in particolare le te a disposizione delle scuola schiavitù nelle sue diverso le, prostituzione forzata.

mettendo la cattura di quattro suoi connazionali che l'avevano sfruttata. Portata ad Amsterdam, la giovane era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata affidata alla «madam», Lucky Veira, 25 anni, detta «Stella», e a Anthony Samsen, 28 anni, due degli arrestati. Joy si rifiutava di prostiturisi e per que sto Stella e Anthony l'avevano picchiata e tenuta segregata per diversi giorni.

Poi era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata trasferita prima a Verona e quindi Genova. Qui era stata tr che la costringeva a prosti-tuirsi sulla «Aurelia», tra Albenga e Ceriale.

L'ex leader del Psi

a una nuova operazione

zione è cambiata radicalmen-te. E la famiglia Craxi ha più volte espresso piena fiducia nell'equipe medica tunisina. Adesso, però, che l'ex segreta-rio dal Dri è stato dimesso.

rio del Psi è stato dimesso, la

diabetologa che lo segue da

anni. Ornella Melogli, fa sape-

re che sarebbe necessario un

intervento chirurgico. Quale?

dell'onorevole Bettino Craxi, dimesso dall'ospedale milita-

re di Tunisi - si legge nella no-

ta firmata dalla dottoressa

Melogli - sono ulteriormente

migliorate». Tuttavia, prose-

gue il comunicato, «si stanno

avviando ulteriori controlli e

accertamenti, in vista di un

nuovo ricovero».

«Le condizioni di salute

Non si sa.

dovrà sottoporsi

Quattordicenne liberata, tre arresti

### Sequestrata a Tirana «batteva» a Roma

binieri, che, dopo aver ricevuto una sua telefonata al 112, sono arrivati nell' appartamento in cui era sequestrata, e hanno arre-

ridotta schiavitù: due uomini e una donna albane-

Secondo la ricostruzione dei carabinieri, la ragazza, dopo essere stata sequestrata a Tirana, era stata tenuta reclusa in una casa a Valona dove,

nonostante non avesse ancora rag- tro materiale relativo alle giunto la pubertà, era sta- tratte ta violentata. Poi si era Brindisi-Roma. provveduto a trasferirla in Italia: a bordo di un 26 anni, Skelien Muja, di gommone aveva raggiun- 32, e Ana Hajhia, di 37, to la Puglia e da qui, coprendo il percorso parte in auto parte in treno, era

stata portata a Roma. Per tre giorni la ragazza ha dovuto cercare clienti sulle strade dell'Eur, controllata da ragazze più grandi di lei e alle prese con i clienti per i quali era facile approfittare del-

ROMA Era stata sequestrata tre settimane fa a Tirana, davanti alla scuola di lingue che frequentava, una ragazza albanese di 14 anni, portata poi a Roma da tre connazionali e qui costretta a prostituirsi: l'hanno liberata i carabinieri, che dono aver riscontra la sua ingenuità, basti pensare che, tra l'altro, avendo capito che non averbbe riconosciuto le banconote italiane, uno di loro l'aveva pagata con 5 mila lire. Poi è riuscita a trovare un momento in cui è sfuggita alla sorveglianza dei carcerieri e glianza dei carcerieri e, forse con la complicità di un cliente, ha potuto fare la telefonata al 112.

I carabinieri hanno acstato quelli che l'avevano certato che i tre arrestati

gestivano da tempo un'attività finalizzata allo sfruttamento della prostituzione che si basava sull'immigrazione clandestina di loro connazionali: nell'appartamento sono stati trovati 12 documenti

d'identità contraffatti e al-Tirana-Valona-

Ora Astrid Muldaka, di

tutti clandestini in Italia, devono rispondere di associazione per delinquere finalizzata alla induzione e sfruttamento della prostituzione, sequestro di persona, riduzione in schiavitù, violazione delle leggi dell'immigrazione e contraffazione dei documenti d'identità.

La figlia Stefania ricevuta in Vaticano da monsignor Sodano, tre sacerdoti l'hanno incontrato in Tunisia

### Craxi: acqua santa ad Hammamet

ROMA La diplomazia vaticana tico che da capo del governo sta lavorando per andare in aiuto di Bettino Craxi? E anconcordato e il Vaticano que
tico che da capo del governo unzione ai feriti nei bombardamenti.

zie sulla salute di Bettino Craxi che pochi giorni fa era in
Lo stesso monsignor Lozza prognosi riservata e aggrappacora, l'ex presidente del Consi- sto non lo dimentica. glio e segretario del fortemente laico Psi, si sta avvicinando al cattolicesimo? Le domande sono più che legittime dopo gli avvenimenti degli ultimi giorni. La figlia di Craxi, Stefania, è stata ricevuta in Vaticano da monsignor Sodano, segretario di Stato e lo visita in ospedale di un sacerdote italiano e di monsignor Fouad Twal, vescovo di Tunisi. Appare inevitabile che tali attenzioni abbiano avuto il

rettore della rivista "Unitas" e collaboratore dell'Osservatore romano, è il prelato che ha visto Craxi in ospedale. «Non gli ho dato l'estrema unzione spiega monsignor Lozza - perchè non era in pericolo di vistesso Bettino ha ricevuto la suo letto e mi ha chiesto di pregare per lui». Craxi avrebbe ricordato gli anni della seconda guerra mondiale, quando faceva il chierichetto a Milano e assisteva il parroco placet della Santa Sede. D'al-che, in bicicletta, girava per tra parte, Craxi è l'uomo poli- la città a impartire l'estrema

stato da lui a ogni crisi della sua malattia e ogni volta l'ho trovato più attento ai temi dello spirito e più vicino alla fede». Ma Lozza non è l'unico prelato ad aver visto Craxi. Anche don Gianni Mondini, ta. Ma mi sono avvicinato al parroco a Brescia, ha celebrato un messa nella casa di Bettino ad Hammamet e ora dice: «Ha assistito alla funzione partecipando alle preghiere e

> ai canti». Intanto Craxi sta meglio, ma si dovrà operare. Dalla Tunisia arrivano nuove noti-

Lo stesso monsignor Lozza prognosi riservata e aggrappa-racconta di essere stato più to alla bombola dell'ossigeno Monsignor Lino Lozza, di- volte ad Hammamet: «Sono nell'ospedale militare della capitale. Ci era arrivato in condizioni disperate, l'ex leader del Psi che da moltissimi anni soffre di diabete e che, per questo, è già stato operato a un piede. Per lui, poco dopo la metà di ottobre, è stato chiesto un ricovero urgente per complicazioni respiratorie e cardiache aggravate da problemi epatici di natura non virale. La vita di Craxi sembrava

appesa ad un filo. Tanto che perfino il presidente del Consiglio, Massimo D'Alema, si è espresso a favore di un suo



rientro in Italia in seguito a ripetute prese di posizione di molti esponenti politici - appartenenti sia alla destra sia alla sinistra - che ritenevano opportuno consentire all'ex leader socialista di curarsi nel nostro Paese.

Ma in poehi giorni la situa-

# Cancro, pochi soldi alla ricerca

### Nel 2000 con la mappa del Dna sarà più facile combattere il morbo

Secondo il professor Veronesi nel nostro Paese si spende molto di più per l'acquisto dei calciatori: «Due di essi valgono un anno di ricerca»

ROMA La mappa del Dna sta per essere completata. Entro la primavera del 2000 il 90 per cento del patrimonio genetico dell'uomo non avrà più segreti e sarà così più facile gono quanto un anno di finanziamenti per studiare i tumocombattere i tumori.

Se ne è discusso ieri in un mila persone». promuove la giornata per la lotta contro il cancro) durante il quale Umberto Veronesi, direttore dell'Istituto europeo di oncologia, ha lanciato pesanti accuse per gli scarsi finanziamenti dello Stata al finanziamenti dello Stato alnesi - tra quanto si spende in to dato che ci sono anche i

ri che ogni anno uccidono 150

la ricerca: «C'è una enorme tà fa presente che non si tratsproporzione - attacca Vero- ta di 100 miliardi, ma duecen-

convegno promosso dall'Asso-ciazione italiana per la ricer-ca sul cancro (e oggi l'Airc enorme tra l'Italia e gli altri

Ma il ministero della Sani-

Per il terzo anno consecutivo con l'Airc

### Anche il calcio partecipa alla guerra contro il male Manifesti in tutti gli stadi

MLANO Per il terzo anno con- «La ricerca sul cancro costa, zionale per la ricerca sul tutto lo stadio. cancro, organizzata per oggi Prima del fischio d'inizio i dall'Airc.

Con il patrocinio di Fige, Lega calcio, Assocalciatori e Assoallenatori, in tutti gli stadi di serie A e B arbitri e calciatori entreranno oggi in campo con il «Pallone degli allenatori» sottobraccio.

secutivo il calcio sarà prota- la vita non ha prezzo», che gonista nella Giornata na- verrà alzato e mostrato a

giocatori regaleranno i «Pal-loni degli allenatori» al pub-blico, calciandoli verso i tifo-

che la terna arbitrale parte- sono alcuni allenatori: il ct ciperà effettivamente all'ini-ziativa. Gli arbitri infatti di-della nazionale Dino Zoff, Carlo Ancelotti (Juventus),

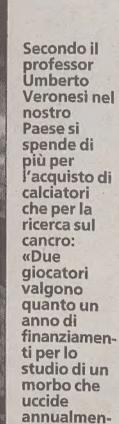
di miliardi provenienti dalle regioni. Tuttavia, ammette il ministero, «l'impegno complessivo del Paese per la ricerca deve essere rafforzato».

Tra l'altro «è un momento magico per la genetica che in futuro avrà un impatto gigantesco sulla medicina - ha sottolineato Andrea Ballabio, ditesco sulla medicina - ha sot-tolineato Andrea Ballabio, di-rettore dell'istituto Telethon di genetica e medicina (Tigem) -. Tuttavia conoscere la che permettesse di comprenstruttura dei geni non baste-

fondi dell'Istituto superiore di Sanità, più svariate decine di miliardi provenienti dalle regioni. Tuttavia, ammette il ministero, «l'impegno complessivo del Paese per la ricerca deve essere rafforzato».

Tra l'eltre de la progetto andrà avanti ancora per molti anni per capire quale funzione svolge ciascun gene». Sarà poi possibile anche usarli, i geni, come strumenti di cura . «Credo strumenti di cura . «Credo dice infatti Veronesi - che tutti i tumori possano avere un'i progressi nella genetica per-

«Mancava - aggiunge Verone-si - l'anello di congiunzione dere il passaggio dall'ambien-



te 150 mila

le per la ricerca sul cancro. Testimonial di «Un gol Per la prima volta oggi an- per la ricerca» quest'anno I giocatori troveranno a rigeranno le partite portan-metà campo lo striscione do al braccio la fascia con il Goran Eriksson (Lazio),

logo della Giornata naziona- Marcello Lippi (Inter), Giovanni Trapattoni (Fiorentina) e Alberto Zaccheroni (Milan) hanno firmato infatti il «Pallone degli allenatori», che i tifosi potranno ricevere con una donazione minima agli sportelli delle agenzie UniCredito Italia-

sono fatti grandi passi in avanti in questa direzione».

E secondo il direttore generale della «Cancer research campaign», Gordon Mc Vie, i progressi nella genetica permetteranno non solo di identificare i geni coinvolti nei tu-mori, ma quelli di diabete, malattia di Alzheimer e iper-tensione. Anche i geni già no-ti potranno dare una spinta alla diagnosi precoce, come il P53, considerato l'angelo custode che protegge le cellule dal tumore controllandone la proliferazione. «L'obiettivo chiarisce Silvia Soddu dell'
istituto Regina Elena di Roma - è reinserire il gene P53
nella cellula, ma per farlo occorre procurargli un veicolo corre procurargli un veicolo adatto come un virus reso inoffensivo». E poi il gioco è

Chiara Raiola

Prima dei fischi d'inizio in dono al pubblico i «palloni degli allenatori» A «Elisir» su Raitre invito agli spettatori a offerte generose

no, eccezionalmente aperti anche oggi.

E sarà interamente dedicata alla giornata per la ricerca sul cancro la puntata odierna di «Elisir»,condotto da Michele Mirabella su Raitre alle 20.40. In studio ci sarà il prof. Umberto Veronesi, oltre a molti ospiti come Pippo Baudo,Katia Ricciarelli e Cloris Brosca che inviteranno gli spettatori alla generosità nelle dona-

### Metti in moto vantaggi Renault.



Twingo 1.2 60CV L. 13.950.000\*

con doppio airbag e dispositivo antiavviamento



Clio RN 1.2 60CV L. 15.950.000\*

con doppio airbag, dispositivo antiavviamento e pack elettrico

Neve sulle Alpi: 30 centimetri sullo Stelvio, 10 sul Tonale. Straripa un torrente nello Spezzino

# Piove: mezza Italia a rischio allagamenti

### Il forte vento alla Malpensa provoca il dirottamento di una decina di aerei

ROMA Dopo tanto sole e caldo è arrivata la pioggia e, sullo Stelvio, la neve. Il passo, dove, in poco tempo, sono caduti oltre 30 centimento e no caduti oltre 30 centimento e l'acqua ha invaso le case al di sotto del letto del torrento di provocando ritardi nei voli, così come il forte vento che ha causato problemi alle di sotto del letto del torrento di voltri di preve è stato objusci di sotto del letto del torrento di voltri di preve è stato objusci di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri di prevende di sotto del letto del torrento di voltri del prevende di sotto del letto del torrento di voltri del prevende di sotto del letto del torrento di voltri del prevende di sotto del letto del torrento di voltri del prevende di sotto del letto del torrento di voltri del prevende di sotto del letto del torrento di voltri del prevende di sotto del letto del torrento di voltri del prevende di sotto del letto del torrento di voltri del prevende del pr tri di neve è stato chiuso sul versante altoatesino. La neve ha fatto la sua com-la provincia di La Spezia senza interruzione da molparsa anche sui monti del Trentino. Dal pomeriggio di ieri nevica alle quote superiori ai 1500 metri. Al Passo Tonale in serata il manto nevesa avova ciò cui senza interruzione da morti del Malpensa a partire dalle dieci aeromobili attesi allo scalo sono stati dirottati. Cinque su Torino Caselle, quindi di Fronte agli aerei di dirottati. manto nevoso aveva già superato i 10 centimetri. Le previsioni parlano di un ulteriore abbassamento della temperatura, con possibilità di nevicate a quote più basse. Sulle strade di montagna sono considiata di montagna sono considiata di montagna sono considiata di montagna sono considiata di fronte agli aerei controllo. L'acqua ha controllo L tagna sono consigliate at-trezzatura invernale e mas-

sima prudenza.

Il Nord e il Centro d'Italia sono sotto l'acqua e l'allerta pioggia è già scattato anche in Campania.

Piogge torrenziali hanno causato ieri disagi e molti danni in Lombardia e in Liguria dove, per lo straripa-mento di un torrente nello Spezzino, una decina di abi-tazioni sono state evacuate a Ressora di Arcola. Il tor-

sciopero, secondo fonti dello stesso Cen-

tro, è stata pressochè totale costringendo

l'Enav al contingentamento del persona-le, che deve assicurare per legge i voli es-senziali ed anche i sorvoli dell'area di

competenza, che incidono per il 50% sull'

attività della struttura di Abano. Le diffi-

coltà maggiori, per quanto riguarda il Ve-

così come il forte vento che ha causato problemi alle navi nel porto di Voltri.

Pioggia e vento con raffi-che a 54 nodi ieri sera su

VENEZIA Ha provocato forti disagi al traffico aereo lo sciopero di quattro ore, dalle 12 alle 16 di ieri, dei controllori di volo del centro di Abano Terme (Padova), che assiste tutta l'area nord orientale, compresa l'Emilia Romagna. L'adesione allo sciopero secondo fonti delle stesso Controllori di volo del centro di Abano Terme (Padova), che assiste tutta l'area nord orientale, compresa l'Emilia Romagna. L'adesione allo sciopero di quattro ore, dalle zionale Marco Polo di Tessera, con due voli cancellati, uno della Swissair per Zurigo, ed un Air Dolomiti per Monaco, e ritardi che hanno riguardato altri 17 aero mobili. Una cancellazione - un volo Alitabilia per Malnensa - anche al Valerio Cettal

è assolutamente ecceziona-le attorno a Malpensa, e il servizio meteo non ha anco-ra gli elementi per stabilire l'evoluzione nelle prossime quindi di fronte agli aerei

lia per Malpensa - anche al Valerio Catul-lo di Verona, dove gli aerei che hanno su-

bito ritardi sono stati una quindicina. La

situazione è tornata alla normalità in mo-

do graduale, dato che al momento erano

molti i voli che stavano attendendo il

via libera per gli atterraggi e i decolli, ri-

tardati per l'agitazione.

gamenti sono segnalati anche a Milano e provincia doye i vigili del fuoco hanno ricevuto numerose richieste di aiuto. A Gaggiano, un pa-ese in provincia di Milano, la pioggia ha causato il crollo di un ramo di pino che è andato a colpire una ragaz-

za che è rimasta ferita.

Piove anche sul centro
Italia. A Livorno una tromba d'aria ha scoperchiato due tetti e sfondato un solaio. Molte le squadre di vigili del fuoco impegnate in città per ripristinare la viabilità. Maltempo anche in Versilia ed a Viareggio in ful-

mine ha provocato problemi a due centraline Enel.
Anche al Sud la situazione si annuncia difficile. La protezione civile ha allertato il centro operativo di Quindici, in provincia di Avellino, dalle 20 di ieri sera per le successive 48 ore. Le previsioni meteorologiche, infatti, annunciano anche qui precipitazioni soste-



Kangoo RN 1.2 60CV L. 18.950.000\*

con sistema SRP, dispositivo antiavviamento, porta laterale dx scorrevole e vetri colorati.



Mégane SW 1.4 16V 95CV L. 24.800.000\*

con ABS, 4 airbag, sistema SRP e dispositivo antiavviamento.

Napoli, un ragazzino di 15 anni è già professionista del crimine: la sua prima malefatta con un coltello quando aveva 9 anni

### Tre colpi in un'ora e il baby rapinatore torna dentro

MAPOLI Storia di un bambino, figlio di un pregiudicato dissoccupato e maggiore di sette fratelli, che a nove anni ha impugnato per la prima volta il coltello minaggiore di sette volta il coltello minaggiore di sette volta dentro costringe la tito-no a ritmo frenetico, con i genitori che «per evitargli una brutta fine» avevano chiesto volta dentro costringe la tito-no a ritmo frenetico, con i genitori che «per evitargli una brutta fine» avevano chiesto di farlo restere el rifermetto. volta il coltello, minacciando un commerciante e intimanre giovani (anche più grandi) alle guida di scooter. Sto-

re in borghese) Questa è la vita, breve ma

dogli di consegnare l'incasso. «intensa» di «Pippotto» - un Storia di un ragazzino che a nome che negli ambienti ma-13 anni - nel quartiere ghetto di Piscinola (alla periferia Nord di Napoli) - è già a capo di una gang di baby-criminali specializzata nel razzia-

Stato e della società tutta. di) alle guida di scooter. Sto-ria di un giovinetto di 15 an-ni che ni che, appena uscito dal car-cere minorile di Nisida, ha di un criminale incallito: già compiuto sette rapine in una nel '94 era stato più volte armattinata, tre delle quali in restato per rapina a mano ar-

rio prima e in cella successi-

Fino all'ennesima scarcerazione. Qualche giorno fa appena. L'ultima (per il momento) mattinata di Pippotto «libero» comincia intorno alle 8, quando - probabilmente sotto l'effetto di una dose Pippotto punta la pistola a di cocaina - comincia a terrorizzare e razziare i passanti; poi, quando sono da poco passate le dieci, in un negozio di abbigliamento di Casoria na-scondendo una pistola a sal-

di farlo restare al riformato- la volta di una profumeria, dove D.D. rapina l'incasso (900 mila lire) ma anche tre clienti presenti nel negozio. Uscito dalla profumeria, fugge a bordo di un motorino (che poi risulterà rubato a

Napoli) e fugge via. Non c'è due senza tre, e salve contro un uomo in auto con la moglie, ingiungendogli di scendere e consegnargli le chiavi. Ma l'uomo è un ufficiale dei carabinieri libero dal servizio, che strap-

nucleo radiomobile e di un elicottero dell'Arma che si trovava in zona, riesce ad avere la meglio e ad arrestarlo. Non è la prima volta che Pippotto tenta di rapinare un carabiniere: nel '97 prese di mira con la sua pistola un sottufficiale che però lo ferì ad una gamba. In quella oc-casione giurò al padre che avrebbe detto basta alle rapine: «Ho avuto paura di mori-re, non raccoglierò più nem-meno cento lire dal marciapiede» promise in ospedale. Paolo De Luca

### Oppure finanziamenti a interessi zero in 36 mesi\*\*.

\*Nostro prezzo speciale chiavi in mano 1.P.T. esclusa. \*\*Esempio di finanziamento: Twingo 2 da Lit. 15.800.000 I.P.T. esclusa; anticipo Lit. 3.800.000; importo finanziato Lit. 12.000.000 in 36 rate da 'tit.' 333.300; T.A.N. 0%; T.A.E.G. 1,37%; spese dossier Lit. 250.000; imposta bollo Lit. 20.000. Offerta valida fino al 30/11/1999, per vetture presenti in concessionaria. Salvo approvazione FinRenault.

È un'iniziativa delle Concessionarie Renault del Veneto, Trentino Alto Adige e Friuli Venezia Giulia.





# Italy sempre 195 Lit/min\*

per chiamare in tutta Italia tutti i telefoni fissi e i cellulari Omnitel.

#### Italy Ricaricabile TUTTI I GIORNI Verso tutti i numeri di Rete Fissa in Italia verso i Cellulari Omnitel durata scatto in secondi

595

16,8

Tutte le altre chiamate nazionali

durata scatto in secondi

Ovunque sei in Italia, tutti i giorni 24 ore su 24, 195 lire al minuto\* (più Iva) per:

- TUTTE le chiamate nazionali verso TUTTI i numeri
- di rete fissa in Italia.
- ■TUTTE le chiamate nazionali verso i numeri Omnitel (0347/0348/0349).
- TUTTE le chiamate nazionali per l'ascolto della Segreteria Telefonica Omnitei (2020).
- La tariffa di 595 lire al minuto\* (più Iva) si applica invece

a tutte le altre chiamate nazionali, ai Trasferimenti di Chiamata (CFWD) verso i numeri di rete fissa nazionali e degli altri operatori mobili.

Italy è disponibile anche per Abbonamenti.

\* Costo indicativo delle chiamate nazionali per minuto di conversazione. Il sistema di conversazione. Il sistema di conversazione à a scatti. Per ogni telefonata effettuata vengono addebitate 167 lire (più Iva) alla risposta, comprensive dei primi 3 secondi di conversazione. Per i secondi successivi ogni scatto ha un costo di 167 lire (più Iva) e una durata pari a quanto riportato in Trasferimento di Chiamata (CFWD) ti verrà addebitato al superamento delle 4.167 lire (più Iva) o comunque dopo due mesi dall'ultimo addebito ricevuto, scalandolo a posteriori dal tuo credito telefonico residuo. La tariffa applicata è quella prevista per "tutte le altre chiamate" tranne il caso in cui il trasferimento sia diretto verso un numero Omnitel.



Persone in grado di cambiare il mondo. Seri guai giudiziari per il colosso informatico di Redmond dopo la sentenza preliminare del giudice Jackson: «Abuso di posizione dominante»

# Impero Microsoft sotto scacco: «E' monopolio»

Gates ribatte alle accuse ma apre la porta al patteggiamento - Domani alla prova dei mercati



**Bill Gates** 



Jackson sembra in piena Il giudice Jackson sintonia con il punto di vi-

può avere una serie di effetti a catena per l'impero di Bill Gates, aprendo la strada a severe sanzioni: «Microsoft ha dimostrato di poter utilizzare il suo straordinario potere e la sua immensa ricchezza per danneggiare chiunque voglia aumentare la concorrenza all'interno del settore informatico», ha scritto il giudi-ce. «È altresì evidente - pro-segue il dispositivo - che Microsoft ha usato la propria posizione dominante per gonfiare i prezzi e per imporre ai consumatori pesanti restrizioni attraverso le licenze d'uso dei suoi pro-

Bill Gates, pur incassando il colpo, reagisce duramente e si dichiara pronto a proseguire il braccio di ferro legale sino alla Corte

lungo iter legale che seguirà la

un successo dal

tano il riferimento di Gates al fatto che «Microsoft non desidera nulla di meglio che la soluzione del caso». L'ipotesi di patteggiamento sembra caldeggiata anche dal dipartimento della Giustizia americano a patto che Microsoft dimostri di voler «affrontare a fondo le questioni di rilievo per un'equa concorrenza». D'altra parte la posta in palio comporta lo stesso destino della Microsoft: dopo le istanze antimonopolio avanzate da diciannove Stati dell'Unione, ora anche le società concorrenti potrebbero far causa e dissanguare la società con una serie di richieste di indennizzo che comporterebbero cifre

L'ex ragazzo a capo di un impero sul quale «non tra-monta mai il sole» ha subito rivendicato il diritto di

MILANO Il Millenium Bug è sta del governo americano: Suprema. Ma lascia anche Microsoft a «migliorare il già cominciato per Bill Gail tycoon dei computer, è
stato messo sotto scacco
dal giudice Thomas Jackdal giudice Thoma grazie a Windows se i pc so-no diventati uno strumento di massa. Abbiamo dato vita a questa società nella convinzione che il progresso tecnologico migliora la vita delle persone».

Gates ha concluso la sua prima autodifesa con parole che suonano come un giu-ramento di fedeltà alla patria: «Microsoft ha sempre operato e continuerà a operare secondo i valori fonda-mentali della società americana: innovazione, integrità, qualità». Ma intanto il verdetto del giudice viene letto come una vittoria dei consumatori e del mercato americano. Una sentenza salutata anche in Europa da un quotidiano come Le Monde che rende omaggio «al piccolo giudice entrato nella storia».

Accolta la tesi del Dipartimento di giustizia Usa

di Washington. Una

sentenza storica. Il giudice

ha infatti stabilito che la

Microsoft, il colosso dei

computer, opera in regime

di monopolio, abusa del suo

potere per soffocare la con-

correnza, e per queste ra-

gioni danneggia i consuma-

tori americani. Si tratta di

una sentenza preliminare.

Il processo, infatti, conti-nua. Ma per la Microsoft è

stato un colpo devastante.

E intanto la società atten-de il verdetto della Borsa

domani mattina. Un effetto

negativo sul titolo c'è già

stato venerdì notte dopo il pronunciamento dell'Anti-

trust, ma solo negli scambi

sui circuiti elettronici, per-

chè Wall Street aveva già

### Janet Reno: «E un grande giorno per i consumatori americani»

### Paolucci: «Ma le strategie del gruppo non muteranno»

MILANO Umberto Paoluc- Windows: «Assolutamente ci, l'ingegnere cinquantaquattrenne che nel 1985 ha fondato Microsoft Italia e dallo scorso anno è arrivato ai vertici mondiali del colosso di Redmond dove ricopre la carica di vicepresidente della corporation, tradisce una certa amarezza: «Noi abbiamo sempre lavorato per il consumatore, per offrire nuove soluzioni in grado di migliorare l'efficienza e la qualità dei servizi». Paolucci esclude che si possa arrivare a togliere Internet Explorer da asi mezzo Internet».

no, non ne vedo proprio la ragione. D'altra parte lo stesso giudice Jackson ri-conosce che mettendo a di-sposizione Internet Explorer abbiamo contribuito a tenere aperto il mercato, Netscape ha dovuto mantenere la gratuità del suo browser a tutto vantaggio del consumatore e dello sviluppo della rete. Ecco, quella è la linea che continueremo a perseguire con la massima determinazione. Il nostro obiettivo è quello di rendere disponibile ovunque e con qualsi-

MILANO Il dipartimento della giustizia Usa afferma che Microsoft ha sostanzialmente abusato della sua posizione dominante cercando di imporre ai fornitori d'accesso Internet l'esclusione di Netscape e imponendo ai produttori di personal computer l'adozione del proprio sistema operativo Windows. «Questo è un grande giorno per i consumatori americani» —ha subito dichiarato il ministro della giustizia, Janet Reno.

Non si tratta ancora del pronunciamento definitivo: il giudice Jackson si è limitato a ricostruire in 207 pagine l'iter del processo del secolo, gli Stati Uniti contro la Microsoft, dando la pro-pria interpretazione dei fat-ti. Il giudice potrebbe alla fi-ne anche imporre al colosso di Redmond di dividersi, come era accaduto con l'Ibm, in diverse entità. Secondo il

Netscape per lunedì, ecco le fette di mercate coperte Gates negli anni SISTEMI OPERATIVI IN PCS VENDUTI NEL 1997 (%) Microsoft giudice Jackson la quota de-tenuta da Microsoft, nel sto che le barra delle appli-cazioni di Windows impedi-

I numeri sul monopolio di Microsoft

Secondo il giudice federale Thomas Jackson, la Microsoft è responsabile di monopolio nel settore dei sistemi operativi per i personal computer. In attesa del

SISTEMI DI NAVIGAZIONE

IN INTERNET (% utenti)

mercato dei pc, è «estremamente ampia e stabile», pari ad «almeno il 95 per cen-to» nel corso degli ultimi due anni. Questa posizione è stata utilizzata dalla società per «ostacolare lo sviluppo o l'entrata nel mercato» dei concorrenti.

Secondo il magistrato Ibm ha dimostrato l'impossibilità «di una concorrenza effettiva contro Microsoft», visce l'innesto di altri tipi di prodotti; stesso discorso per la Apple.

Inoltre Microsoft ha forza-to la mano ai fabbricanti di pc, per imporre i suoi prodotti, e alcuni - Compaq,
Dell, Hewlett-Packard - si
sono piegati. Altri invece, come Gateway e Ibm che non hanno accettato, sono stati «ripagati» con prezzi di acquisto più alti.

La società avrebbe cercato di imporre ai fornitori d'accesso a Internet l'adoxione del proprio sistema operativo Windows

I consumatori non hanno a disposizione «un'alternativa reale a Windows» e l'azienda utilizza «i suoi profitti immensi» per bloccare la concorrenza. La parte del-la sentenza del giudice forse più rilevante è quella che ri-guarda lo scontro con Net-scape: «Microsoft ha di fatto impedito agli utenti l'uso di impedito agli utenti l'uso di Netscape» - si legge nelle 207 pagine - la fornitura di Internet Explorer insieme a Windows, senza costi aggiuntivi, ha «verosimilmente aiutato» ad aumentare l'utilizzo dei prodotti Microsoft e la società di Bill Gates ha «inflitto danni consi-

derevoli» a Netscape.
Il mercato del software sta subendo una trasformazione epocale: si sta impo-nendo la distribuzione gratuita via Internet degli applicativi più comuni e la vita dei pc risulta sempre più condizionata dalla rete.

LA STORIA

La prodigiosa ascesa del «re dei pc»

### Il «ragazzo» più ricco del mondo cominciò da un programma per gestire gli orari scolastici

aveva 14 anni, il liceo privato di indirizzo classico dove era iscritto, a Lakeside, organizzò una fiera di beneficienza. Con il ricavato venne acquistato un terminale collegato ad un computer esistente nella zona. Quell'acquisto fu l'inizio della straordinaria e irresistibile ascesa del ragazzo prodigio dei computer: Con alcuni amici Gates fondò il Lakeside Programming Club e im- primo programma softwaparò a programmare i pc. re. Affinò la sua prepara-Solo i pro-

grammi per gestire gli orari scolastici gli fruttarono 4.200 dollari. A 15 anni fondò Paul Allen, la Traf-O-Data, una ditta che stu-

diava i flussi di traffico. Gates e Al- allora era semplicissima: len svilupparono un pro- il personal computer dovegramma in Basic in gra- va diventare un accessorio do di girare su microcom- indispensabile su qualsiaputer. Nacque la Micro- si scrivania e in tutte le ca-

«Quando avevo vent'an- sua visione del mondo ni lavoravo molto, moltissimo», ha detto di recente Bill Gates. «Adesso ho un'esistenza assai più equilibrata. Penso di essere diventato più saggio in molte cose». Che cosa è- clienti e con il managecambiato per l'uomo più ment della Microsoft. ricco al mondo, con un patrimonio di circa 140 mila le cose sono cambiate. Il miliardi di lire? In negativo, l'attacco dell'antitrust americano al monopolio Microsoft. In positivo, che è diventato padre per la se- John, nato da qualche meconda volta, il suo matrimonio va a gonfie vele do- appena compiuto tre anni.

MILANO Quando Bill Gates po cinque anni, ed ha realizzato il secondo sogno della sua vita, quello di dedicarsi alla filantropia.

> Pochi mesi fa infatti ha creato una fondazione non a scopo di lucro alla quale ha «regalato» più di 30 miliardi di lire. Non male per un uomo che ha appena compiuto 44 anni e che traffica con i computer da quando ne aveva 12. A quell'età creò il suo zione a Har-

vard, ma non finì gli studi perchè era già troppo occupato a far crescere la Microsoft, una società che aveva creato nel 1975 con Paul Allen. La sua fi-

losofia già se al mondo. In 24 anni la non è cambiata. E' direttamente interessato allo sviluppo tecnico di nuovi prodotti e una buona parte

Negli ultimi mesi però suo tempo è assorbito dalla questione dell'antitrust e quando ha un minuto libero corre a casa da Rory se, e da Jennifer, che ha

del suo tempo è dedicata a

tenere un filo diretto con i

La settimana sui mercati

### Le Borse europee corrono sull'onda di Wall Street ma Milano resta ingessata

Street è sempre effervescen- titolo elettrico ha invece te, il Nasdaq è ai massimi, trascorso i suoi primi gior-Piazza Affari invece resta ferma; questa la fotografia della più assoluta stabilità, di una settimana negativa rimanendo sempre intorno per il nostro mercato, segnata da una stagnazione dei corsi e dall'assenza di iniziative di rilievo. L'indice Mibtel chiude con un lieve calo dello 0,20%, a 23.269 punti, mentre il Mib30 segna un +0,16%, a 33.066 punti.

La settimana è stata densa di avvenimenti sul fronte economico e su quello societario. In ambito europeo spicca il rialzo di mezzo punto dei tassi di interesse deciso dalla Bce, mossa tuttavia largamente attesa e che non ha prodotto con-traccolpi di rilievo sui mercati. Importanti anche i nuovi dati sul mercato del lavoro Usa, che indicano una crescita economica equilibrata, e che hanno galvanizzato la borsa Usa. Le piazze europee sono state pronte ad approfittare del vento favorevole, mentre la nostra borsa è rimauna generale apatia.

energie sono state assorbi- logici, con le Tiscali che salte dall'arrivo sul listino del-la matricola Enel, un ele-consideration del 29,7%, Opengate del 6,27%, St del 16,24%,

MILANO Le Borse europee le aspettative di chi prono-procedono spedite, Wall sticava rapidi guadagni, il ni di quotazione all'insegna ai 4,30 euro del collocamento. Moltissimi gli scambi nella prima seduta (3300 miliardi di lire), poi in progressiva diminuzione. Nel mirino degli investi-

tori si sono rivisti i titoli delle telecomunicazioni, con Olivetti +4,49%, Tele-com +1,83%, sull'onda di ipotesi circa il presunto interessamento da parte del-le società europee del setto-re. Attivi anche i valori ban-cari, con le Intesa +2,66%, Comit +1,28%, Unicredit +2,81% e tra gli assicurati-vi Mediolanum +2,69%, Ras +2,87%. Scarse riper-cussioni per la pace tra Ina cussioni per la pace tra Ina e Generali; le Ina salgono dell'1,17%, in vista dell'acconto di dividendo che sarà distribuito a fine mese, le Generali invece scendono del 2,75%.

Negative le Fiat (-2,62%) in attesa che il mercato digerisca i dati trimestrali diffusi venerdì a mercati sta a guardare, vittima di chiusi. In calo le Eni (-2,57%). E invece sempre È anche vero che molte il momento dei titoli tecnofante da 100.000 miliardi Saes Getters del 12,39%, di capitalizzazione. Deluse Prima del 7,54%.



Associazione Italiana per la Ricerca sul Cancro



### LA RICERCA COSTA. LA VITA NON HA PREZZO

La Ras e tutti i suoi agenti anche quest'anno hanno deciso di sostenere la "GIORNATA NAZIONALE PER LA RICERCA SUL CANCRO" destinando all'AIRC una parte delle provvigioni sulle nuove polizze Vita sottoscritte nei mesi di novembre e dicembre.

> Gli agenti Ras e i loro clienti saranno così uniti nell'aiutare la ricerca a raggiungere nuovi orizzonti.

RAS SOSTIENE LA RICERCA SUL CANCRO

Giovanni Paolo II inciampa e rischia di cadere mentre rende omaggio al sepolcro del Mahatma

# Il Papa scalzo alla tomba di Gandhi

### Anticipazioni di «Der Spiegel»: quattro i favoriti alla successione di Wojtyla

Referendum

#### Australia, niente «strappo» storico con la monarchia di Elisabetta II

IL PICCOLO

SYDNEY L'Australia entra sydney L'Australia entra nel nuovo millennio sen-za riuscire a tagliare il «cordone ombelicale» con la corona britannica. Nel referendum istituzionale di ieri gli elettori hanno respinto a larga maggio-ranza (il 54,3%) il model-lo di repubblica propo-sto, con presidente eletto dal parlamento a camere riunite e maggioranza di dal parlamento a camere riunite e maggioranza di due terzi. Ha vinto quindi il fronte dello status quo, la «strana coppia» dei monarchici con i repubblicani favorevoli all' elezione diretta del presidente. Insieme hanno concentrato la campagna sulla diffidenza verso la classe politica, sui presunti difetti del modello che hanno battezzadello che hanno battezza-to «repubblica dei politi-ci» e sulla paura del cam-biamento (il loro slogan, «se una cosa non è rotta, non aggiustarla»). Il referendum anti-monarchico non ha raggiunto nessu-na delle due condizioni richieste: la maggioranza su scala nazionale e in almeno quattro dei sei stati della federazione. Il no si è particolarmen-te affermato nelle zone rurali e nei centri di provincia, raggiungendo il 64%, mentre il si ha prevalso, sia pure di poco, nella grandi città.

Missili sulla Cecenia I generali russi alzano la voce: l'obiettivo resta

annientare Grozny

MOSCA Per la prima volta nella breve storia della Russia post-sovietica, i generali alzano la voce per soverchiare i politici e fanno allusioni a scena-ri apocalittici se non sa-ranno ascoltati. Nessuna trattativa con i «terroristi ceceni», avanti fino al loro annientamento. E ieri, vigilia della festa nazionale del 7 novem-bre, i caccia hanno di bre, i caccia hanno di nuovo seminato morte nel centro di Grozny, sui quartieri periferici sono stati lanciati i nuovi missili «Punto» che colpiscono con assoluta precisione. Le televisioni hanno riferito di numerose vittime, le autorità di Grozny parlano di 32 morti, in maggioranza donne e bambini. L'intensificazione degli attacchi è scattata con il tacchi è scattata con il diffondersi sulla stampa di voci su progetti di negoziato che circolano al Cremlino. Proprio queste voci su una possibile trattativa hanno provocato una reazione senza precedenti. Il ministro della difesa Igor Serghe-iev e il capo di stato mag-giore Anatoli Kvashnin hanno firmato una dichiarazione congiunta per smentire l'esistenza di divisioni tra il Cremlino e i generali.

NEW DELHI Il Papa scalzo, con le che ospita accanto al ai piedi delle ciabatte verdi, mausoleo del Mahatma i che poi si è tolto, si è recato a rendere omaggio al monu-mento di Gandhi, portando una corona di fiori bianchi e gialli e gettando, secondo la tradizione, petali di rosa. È l' immagine simbolo della mattinata di ieri del Papa, con Giovanni Paolo II che ha anche accennato una benedizione al monumento che ricorda il padre dell'India moderna è che tra ciabatte troppo piccole e una sorta di moquette-finto prato, che è vicina al monumento, ha incespicato ed ha qua-si rischiato di cadere. Il Raj Ghat è il luogo, a Nuova Delhi, dove fu cremato Gan-dhi, assassinato il 30 gennaio 1948 da un estremista indù. È monumento naziona-

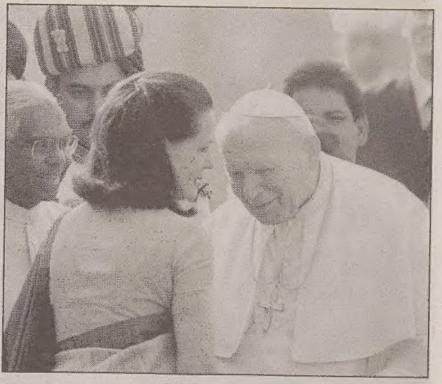
monumenti funerari di altri dignitari, come Nehru, primo ministro dal 1947 al 1964, della figlia Indira Gandhi e di suo figlio Rajiv. Tutti, a parte Nehru, morti di morte violenta. La visita al mausoleo ha consluce la al mausoleo ha concluso la mattinata di Giovanni Paolo II che era cominciata con la cerimonia di benvenuto, secondo il protocollo indiano. Il Papa era arrivato al Rashtrapati Bawan, il pa-lazzo presidenziale di stile tardo coloniale inglese, scortato da lancieri a cavallo, uniforme bianca e turbante blu e giallo, passando in uno splendido parco ornato di alberi e fontane. Pace per la religione e pa-

ce tra le religioni, perchè re- to estrema stanchezza.

ligione e pace vanno di pari passo. È questo invece il pri-mo messaggio del Papa in India, dove è stato zitto per 22 ore, e dove finora non aveva avuto alcuna occasioaveva avuto alcuna occasione per esprimersi pubblicamente. Accolto da capo di Stato, più che come leader religioso, Giovanni Paolo II ha rispettato il protocollo indiano, che non gli ha dato occasione per esprimersi. È stato in silenzio, dunque, fino a stasera. Ma ieri sera giocava in casa: nella piccola cattedrale cattolica di New Delhi c' erano quasi New Delhi c' erano quasi 300 vescovi di tutta l' Asia, metà dei quali sono indiani, e parlava del documento del sinodo dei vescovi catto-lici sull' Asia. Ed ha parlato, con voce a tratti forte, malgrado ieri abbia mostra-

Un forte appello perchè siano fermate «le sofferenze del popolo dell'Iraq derivanti dall'embargo» è contenuto, invece, nell'Esortazione apostolica post-sinodale «Ecclesia in Asia» firmata da Giovanni Paolo II alla vigilia del suo viaggio in India. Il documento, che in 140 pagine raccoglie le «propositiones» approvate dal recente Sinodo per l'Asia, chiede a tutti i responsabili di trovare «una giusta soludi trovare «una giusta soluzione alla crisi». Una ulteriore presa di distanza dal-la rigida posizione britanni-co-staunitense che potrebbe favorire il viaggio del Papa, annunciato più volte ma ancora non fissato.

Sono quattro, infine, se-condo il settimanale tedesco «Der Spiegel», i cardina-li favoriti nella corsa alla



Giovanni Paolo II a New Delhi incontra Sonia Gandhi.

successione a papa Giovan-ni Paolo II. In pole position - scrive la rivista di Ambur-- scrive la rivista di Amburgo nel suo ultimo numero in edicola lunedì - vi sarebbero il francese Pierre Eyt, il belga Godfried Danneels, l'austriaco Christoph Schoenborn e il bosniaco Vinko Puljic. «La curia romana tuttavia - sottolinea lo Spiegel del cui breve articolo è stata diffusa ieri un'anticipazione - starebbe cercando pazione - starebbe cercando di portare al soglio pontifi-

nato Wojtyla alla sua elezio-ne nel 1978 dal «New York Times» - ora dovrebbe esse-re la volta di un papa ammi-

nistratore», aggiunge lo «Spiegel», secondo il quale poche chance di succedere al papa polacco avrebbe peraltro il cardinale tedesco Joseph Ratzinger, prefetto della Congregazione per la della Congregazione per la dottrina della fede.

Solo l'uscita di scena di «Slobo» garantirà l'avvio della ricostruzione

PRAGA «Torni la democrazia in Jugoslavia». È molto più di un auspicio quello che esprime Massimo D'Alema al termine del vertice dell' Iniziativa centroeuropea che a Praga spegne le can-deline del suo decimo compleanno. La convinzione del Presidente del Consiglio è che la ricostruzione nei Balcani e il Patto di Stabilità non possano non coinvolgere il territorio jugoslavo e il popolo serbo. Ma affinchè questo possa avvenire è im-portante che in Serbia torni una situazione politica di democrazia. Per questo de-

ve esserci una «forte pressio-



D'Alema (a sin.) col sosia, il premier slovacco Dzurinda.

ne» da parte della comunità internazionale per «isolare l'attuale regime» di Slobodan Milosevic e per «sostenere l'opposizione demo-cratica». La «speranza», dunque, è che il popolo jugo-slavo ritrovi «presto una ispirazione elevata, una

passione civile e democratica» e riprenda «con noi la vua interrotta del suo destino europeo». Le preoccupa-zioni per il Kosovo e i Balcani sono stati in cima all' agenda dei lavori dell' Ince. Ed è naturale che fosse così visto che l'organizzazione

Al vertice Ince di Praga il presidente del Consiglio auspica un ritorno alla democrazia

### Serbia: il problema è Milosevic

raccoglie quasi tutti i Paesi te la guerra in Kosovo. An- «aspetto importante» della dell' Europa centrale più o meno coinvolti nei destini dei Balcani. Si è discusso ancora della navigabilità del Danubio, una della tante tessere del complesso mosaico della ricostruzione. Si finale della riunione, conditratta però di un tema che divide questa necessità e ri-sta particolarmente a cuore divide questa necessità e ri-tico dei Paesi del centro ed tiene che la pulizia del fiu-est europeo. È «grazie a quea parecchi Paesi della regio-

Il commercio fluviale è vitale per Paesi come Romania, Ungheria e Bulgaria.
Ma anche Ucraina e Austria risentono del blocco dei traffici sul Danubio, a causa dei detriti dei ponti abbattuti dalla Nato duran-

che ieri, D'Alema ha insitito sulla necessità di ripristinare al più presto la naviga-bilità del grande fiume che attraversa tutta la regione. L' Ince, nel suo documento me sia un' «azione umanitaria». Ma dice no alla ricostruzione dei ponti che rimane invece la condizione posta dai Serbi. L'Ince conferma comunque di essere un importante momento di dialogo per i Paesi della regione e rappresenta anche -

ha detto D'Alema - un

politica estera dell' Italia che, dieci anni fa, mentre finiva la guerra fredda, ha avuto la «lungimiranza» di creare un' organizzazione che accompagnasse lo sviluppo economico e democrasta visione» che oggi l'Ince dai quattro Paesi fondatori del 1989 è giunta a raccogliere 16 Paesi membri, con oltre 200 milioni di abitanti e foro di cooperazione fra le due europe una volta contrapposte ed oggi unite da obiettivi politici ed economici comuni o molto simili.

Ora il Presidente croato è in lotta contro una pericolosa peritonite

### Tudjman: nuove complicazioni Ma l'Hdz lo conferma capolista

dell'ultimo bollettino medico che parla di «peritonite tuttora trattata con cure intensive». La nota sanitaria non aggiunge, come invece è sempre accaduto finora, che Tudjman sta bene e que-sto per alcuni osservatori è il segnale che le condizioni del presidente potrebbero essersi aggravate.

Così come appaiono di giorno in giorno più sospetti i tentativi sempre più gof-fi della nomenklatura di potere di far credere che in Croazia non è successo niente e che Tudjman è saldo al timone della Nazione. Al punto da dire che gli uffici presidenziali si sono mo-

ZAGABRIA Al di là dei proclami ufficiali dell'Hdz, le condizioni di salute di Tudinan restano preoccupanti.
Lo si evince dal contenuto dell'altima hallattima madi

Ma che oramai quasi nessuno crede più a quanto gli oligarchi di Zagabria voglio-no far apparire viene confer-mato dagli esiti di un son-daggio. Circa il 61% dei cit-tadini ritiene che Tudjman farebbe moglio a dimettori farebbe meglio a dimettersi a causa delle sue malferme condizioni di salute. L'uo-mo forte del momento, il consigliere di Tudjman per la politica nazionale, Ivic Pasalic, colui che secondo fonti molto vicine ai centri del potere croato, è l'attuale leader della Nazione, conferma che il prossimo 12 novembre verrà normalmente sciolto il Parlamento per rato il padre-padrone.

permettere lo svolgimento delle elezioni politiche il 22 di dicembre. L'Hdz ha deciso di non cambiare le sue strategie. Anzi il suo porta-voce, l'ex liberale Ivica Ro-pus, si affretta a ribadire che il presidente Tudjman sarà il capolista per il partito in tutte le circoscrizioni elettorali, mentre la vice premier, signora Ljerka Mintas-Hodak, esclude che il governo presenterà alcu-na istanza perché il presidente venga privato delle sue funzioni così come è previsto dalla costituzione in caso di grave malattia del capo dello Stato.

La Croazia va dunque dare che i servizi segreti so-verso le più importanti ele-no nelle mani del figlio del zioni della sua giovane storia di nazione indipendente senza colui che ne è conside-



L'Hdz, al di là dei suoi proclami trionfalistici, si sente per la prima volta in perico-lo e lo dimostra lanciando nella mischia elettorale il nome del suo rappresentante più in vista, quel presidente stanco e ammalato che molti amano e troppi te-

Ma a fare paura questa volta sono gli uomini che la-vorano nell'ombra. Pasalic e Seks su tutti. Senza scorpresidente. A Zagabria la gente per la prima volta «scopre» l'intima connessio-ne esistente nel Paese tra

Il potente consigliere Ivic Pasalic conferma che il 12 di novembre sarà sciolto il Parlamento. Anche il governo opera senza alcun allarme

potere politico ed economi-co. E come entrambi siano nelle mani di una vera e propria casta di intoccabili. Qualunque sia l'esito delle urne, dopo il 22 dicembre la Croazia non sarà più la stessa. Di fronte a essa c'è il primo vero banco di prova per affermare la solidità di quel sistema demogratica che fi sistema democratico che fi-nora la nomenklatura del-l'Hdz, forte del consenso popolare, è riuscita ad aneste-

A questo punto sono in molti a temere quello che gli analisti hanno già battezzato come «golpe demo-cratico», ossia un'occupazio-ne del potere da parte di una fidatissima cerchia ac-cadizetiana di burocrati in grado di incatenare anche l'operato di un eventuale governo «ostile».

Mauro Manzin

# KICERCHE DI l'ERSONALE

### INFOSTRADA

Nell'ambito di un progetto volto a potenziare e razionalizzare la propria struttura commerciale sulla clientela "Business",

#### INFOSTRADA S.D.A.

ricerca per le Aree Triveneto, Emilia Romagna e Toscana Rif.A: Commerciali per le Agenzie già operanti sul territorio Rif. B: Agenzie a cui conferire il mandato di vendita per servizi di fonia, Internet e trasmissione dati.

Si richiede:

Struttura di vendita (per Rif. B), forte spirito imprenditoriale, motivazione a lavorare per obiettivi, grande professionalità.

> Gli interessati sono pregati di inviare lettera di presentazione al seguente indirizzo: Infostrada S.p.A.

Direzione Territoriale Nord Est Via E. P. Masini, 2 - 35129 Padova

Oppure tramite fax al numero: 049/8699580 Oppure tramite e-mail all'indirizzo: selnetpartnerne@infostrada.it



Royal & SunAlliance SIM

Royal & SunAlliance 5IM è una società che opera nel settore assicurativo e finanziario, appartenente a un gruppo solido e affermato a livello mondiale. Nell'ambito del proprio programma di espansione

cerca per la zona di Udine

#### GIOVANI AD ALTO POTENZIALE

da avviare alla carriera del

#### Promotore finanziario

I candidati ideali hanno un'età compresa tra i 23 e i 33 anni, un titolo di studio medio-superiore (gradita la laurea o una cultura universitaria), un'esperienza anche breve maturata nel settore vendite e soprattutto una spiccata attitudine allo sviluppo di attività commerciali.

Ai candidati prescelti offriamo l'opportunità di fare esperienza accanto a professionisti e specialisti del settore e un piano di formazione tra i più avanzati in Italia. Coloro che si dimostreranno maggiormente meritevoli saranno preparati a sostenere l'esame di iscrizione all'Albo Nazionale dei Promotori finanziari.

Gli interessati sono invitati a indirizzare urgentemente il curriculum con l'autorizzazione al trattamento dei dati personali (L. 675/96), indicando il riferimento SEL. sulla busta a: Royal & Sun Alliance SIM SnA Direzione Commerciale - Via Rossini 8, 20122 Milano - Tel. 02 76018134 oppure per e-mail: curric.sim@royalsunalliance.it

#### **Brasile: dirottano** aereo e fuggono con 300 kg d'oro

san Paolo Un aereo carico di tre quintali di lingotti d'oro è stato sequestrato rocambo-lescamente da un gruppo di rapinatori sulla pista di una delle maggiori miniere d'oro del Brasile. È avvenuto a Carajas, nel sud dell'Amazzonia. Un gruppo di 12 malviventi armati di fucili automatici ha fatto irruzione sulmatici ha fatto irruzione sul-la pista dell'aeroporto usato dalla Companhia Vale do Rio Doce (Cvrd), una delle holding minerarie più grandi del mondo. Come nella trama di un film, i rapinatori si erano nascosti nella ioresta tropicale, che circonda la pista, sino al momento in cui un elicottero provenien-te dalla miniera d'oro di Igarapè Bahia è atterrato con a bordo i 300 kg di oro appena estratto e già fuso in lingot-ti, del valore di oltre 5 miliardi di lire. I rapinatori sono riusciti a prendere l'oro dall'elicottero crivellato di proiettili e a trasportarlo su un bimotore turboelica della stessa Cvrd.

#### Kosovo: salta in aria un ponte. Salvo treno con 400 serbi

PRISTINA Uomini non identificati hanno fatto saltare in prima che questo imboccas-se il ponte, e che, diversa-mente, la deflagrazione avrebbe avuto conseguenze gravi. L'esplosivo, posto sot-to un pilone, è esploso attordi Lesac, vicino al confine Pristina, quando è avvenuto lo scoppio sul ponte, nella zo-na di Mitrovica. Al momento non è stato fermato alcun sospetto. La Kfor presidia ora gli altri ponti della zona.

aria venerdì sera, nel nord del Kosovo, un ponte sul quale poco dopo sarebbe pas-sato un treno con 400 serbi, ha reso noto ieri un portavo-ce della Kfor. Il maggiore Ole Irgins ha detto che si è riusciti a fermare il treno no alle 21 di venerdì. Il ponte e magibile per qualunque mezzo di trasporto, può essere attraversato solo da persone a piedi. Il treno era partito dalla città settentrionale amministrativo con la Serbia, diretto a Kosovo Polje, vicina al capoluogo kosovaro

A. MANZONI & C. S.p.A. Gruppo Editoriale L'Espresso

La Business Unit INTERNET ricerca:

### GIOVANI LAUREATI/DIPLOMATI

per il potenziamento della propria Rete di Vendita di prodotti e servizi pubblicitari dei siti L'Espresso-Kataweb e altri siti Internet in concessione.

I Candidati e le Candidate ideali, di età compresa fra i 26 e i 32 anni, devono possedere un'esperienza di vendita di servizi di almeno un anno ed elevate capacità di relazione con i Clienti; conoscere il mondo Web e i criteri generali di utilizzo di Internet come mezzo pubblicitario; essere motivati a un lavoro di ampia autonomia nel raggiungimento dei propri obiettivi commerciali. Si richiede l'iscrizione all'Albo Agenti e auto propria

Sedi di lavoro: UDINE, MOGLIANO VENETO, VICENZA.

I programmi di sviluppo della Business Unit garantiscono opportunità di crescita nel settore dei servizi di comunicazione multimediale.

Si prega di inviare un dettagliato Curriculum vitae tramite:

02/5749.4204 - Uff. Personale FAX: E-MAIL: mcastelli@manzoni.it

Titoli di aziende per risarcire i proprietari (ma solo residenti) di beni nazionalizzati dalla Jugoslavia

# Croazia, indennizzi con obbligazioni

### L'operazione annunciata dal Fondo statale: 120 miliardi in lire a disposizione

FIUME Desta qualche eufe- marchi o poco meno di 120 zione lanciata in questi giorni dal governo di Zaga-bria per risarcire, dopo decenni, i proprietari di beni immobili sequestrati, nazionalizzati o comunque sottratti dal passato regime comunista jugoslavo. A prescindere dal fatto che l'operazione elude an-cora una volta le istanze dei cittadini stranieri (gli esuli), i dubbi e le riserve sono giustificati quantomeno dal momento scelto per «stappare la bottiglia» degli indennizzi: poche settimane prima delle elezioni legislative del 22 dicembre, che potrebbero segnare un clamoroso avvicendamento al timone del Paese, con l'avvento di un go-verno di centro-sinistra al posto di quello attuale di segno contrario.

Non è poi da escludersi che l'operazione appena avviata per risarcire i vecchi proprietari altro non sia che un siparietto elettorale del regime ancora in sella al fine di recuperare consensi. E gli indizi che avvalorano tale ipotesi non mancano di certo.

Stando a quanto annunciato qualche giorno fa dal- dalla legge anche quella la presidente del Fondo in-dennizzi per i beni sottrat-dennizzi per i beni sottrat-dennizzi per i beni sottratti dall'ex regime comuni- o aziende indicate dal Fonto è pronto per l'emissione zioni (Hfp). L'elenco di quedella prima tranche di ob- st'ultimo enumera circa bligazioni assegnate a tito- 800 imprese, situate in lo di risarcimento per i be- gran parte nella regione di ni nazionalizzati o confi- Zagabria, poi - ben distanscati. Dovrebbe trattarsi ziate – in quelle di Spalato di obbligazioni per com-plessivi 480 milioni di ku-e Ragusa (Dubrovnik), e quindi via via in tutte le alne (circa 120 milioni di

mistica perplessità l'opera- miliardi di lire). Saranno titoli che potranno venire liquidati nei prossimi vent'anni, con scadenze semestrali a iniziare dal Duemila.

Obbligazioni intestate ai proprietari, legalmente riconosciuti, di beni non restituibili o dei quali è impossibile ripristinare il possesso. Si tratta in pre-valenza di beni immobili (edifici, terreni agricoli, aree edificabili).

Le norme di legge in materia prevedono anche un indennizzo in denaro, ma

Per soddisfare gli esuli l'Alta corte ha dato tempo al governo di varare un provvedimento entro aprile del 2000

solo fino al 25 per cento dell'antico valore, stimato con il metro attuale. L'aliquota restante è da liquidarsi, appunto, con le pre-dette obbligazioni di Sta-

Tra le modalità previste sta, Marija Turudic, lo Sta- do statale alle privatizza-

Sempre a proposito di risarcimento azionario, da non trascurare poi il rischio di trovarsi fra le mani quote di aziende o imprese con l'acqua alla gola e che potrebbero lasciare i neo-azionisti con un pugno di mosche e con una nuova rabbia in corpo. Per di più le quote di risarci-mento non dovranno consentire in alcun caso il controllo delle imprese, man-tenendosi ben al di sotto della metà del pacchetto azionario complessivo. Tanto per fare un esem-pio, agli eredi di un noto possidente raguseo potrà andare non più del 14,3 per cento dell'Hotel Argentina, recentemente priva-tizzato dalll'Hfp e rilevato - in contanti - da un noto imprenditore e affarista americano di origini dalmate.

Stesso discorso, sia pure con qualche variante, per i circa 14.200 alloggi o abitazioni nazionalizzate dal passato regime. Si tratta di un patrimonio immobiliare stimato sui 162 miliardi di lire sul quale gli liardi di lire, sul quale gli attuali inquilini hanno diritto di prelazione.

E, infatti, per avvalersene, avrebbero sborsato in

contanti già sui 50-60 miliardi, incassati ovviamente dallo Stato. Ben pochi di questi, si può esserne certi, toneranno ai vecchi proprietari o ai loro eredi.

Da rilevare, infine, che su tutta la normativa pende una sentenza della Corte costituzionale, la quale ha sollecitato l'allargamento degli indennizzi anche agli stranieri, da varare entro l'aprile del 2000.





CROAZIA

Benzina verde **SLOVENIA** Talleri/I 115,00 = 1194,91 Lire/I CROAZIA

Kune/l 4,23 = 1071,97 Lire/l (\*) Dato fornito dalla Banka Koper d.d. di Capodistria

Il direttore dell'impresa si dimette

### Palace hotel, un restauro che non comincia mai: bisogna ricapitalizzare

PORTOROSE Nuovo clamoroso colpo di scena all'assemblea degli azionisti dell'impresa Imperial Palace. Si tratta dell'azienda che nel 1994 aveva ricevuto dal Comune di Pirano la gestione del vecchio albergo Palace per la durata di 99 anni. Al termine dell'assemblea il direttore dell'Imperial Palace, Mitja Versic, ha rassegnato le dimissioni, scrivendo in tale modo un nuovo capitolo nell'interminabile telenovela riguardante appunto il restauro del vetusto albergo, in completo disuso ormai da una decina di anni. Nel 1994, al termine di lunghe trattative, l'Imperial Palace, tramite l'impresa consorella Toncity Paciperial Palace, tramite l'impresa consorella Toncity Pacific-Investimenti, era riuscita a convincere la municipalific-Investimenti, era riuscita a convincere la municipalità piranese che che in brevissimi termini di tempo avrebbe rinnovato il vecchio impianto. Per il restauro dell'hotel Palace si sarebbe dovuto impiegare una trentina di milioni di marchi. Ora, a quasi cinque anni di distanza non è stata intrapresa alcuna iniziativa concreta per il recupero logistico di uno degli alberghi storici dell'Adriatico settentrionale. All'assemblea degli azionisti dell'Imperial Palace, il direttore dell'impresa Toncity Pacific Investimenti ha proposto la ricapitalizzazione dell'azienda, richiedendo la cancellazione delle pendenze finanziarie nei confronti della municipalità piranese, le quali secondo fonti ufficiose supererebbero ormai i 16 milioni di condo fonti ufficiose supererebbero ormai i 16 milioni di talleri (circa 180 milioni di lire).

Anche esperti italiani presenti al convegno del settore che si aprirà a Isola d'Istria la settimana prossima

### S'inizia la raccolta delle olive nella regione costiera

ISOLA D'ISTRIA Si è iniziata in gli olivicoltori produrranno all'incirca 350 tonnellate di olio d'oliva vergine.

Un eguale contingente di olio altamente qualitativo dovrebbe venire importato dall'estero per soddisfare le esigenze del mercato inter-

circa dalle 18 mila alle 20

In questi giorni sono stati aperti otto frantoi privati re i contingenti di olive en- no.

I dirigenti della Dosi hanquesti giorni anche nella regione costiera la tradizionale raccolta delle olive. Stando alle previsioni dei responsabili della Dosi, l'associazione che raggruppa gli
olivicoltori di questa zona e
gli addetti ai lavori, si calcola che durante l'ultima stagione di questo millennio I dirigenti della Dosi han- tro la fine del mese. Infine, gione di questo millennio ra dovrebbe aggirarsi dai quale prenderanno parte 1800 ai 2000 talleri (all'in- anche alcuni esperti italiani del settore.

Alla fine del convegno seguirà la simbolica raccolta delle olive alla periferia deldella zona. Tenendo conto la cittadina da parte dei della buona annata si pre- sindaci dei comuni di Capovede che dovrebbero smalti- distria, Isola d'Istria e Pira-



# Avvisi

MINIMO 12 PAROLE Gli avvisi si ricevono presso le sedi della A.MANZONI&C. S.p.A. TRIESTE: sportello via XXX Ottobre 4, tel. 040/6728328, fax 040/6728327.

IMMOBILI VENDITA Feriale 2000 - Festivo 3000

A.A. ALVEARE 040/638585 adiacenze «Il Giulia» ultimo piano, vista verde tinello cucina due matrimoniali bagno poggiolo 150.000.000. (A13782/1)

A.A. ALVEARE 040/638585 Matteotti soggiorno matri- vista mare, recente, condiziomoniale cameretta cucina ni perfette, soggiorno, cuciservizio ripostiglio. 120.000.000. (A13782/1) servizio

A.A. ALVEARE 040/638585 Rossetti buone condizioni ampio soggiorno cucina tre camere bagno + wc poggiotermoautonomo.

155.000.000. (A13782/1) A.A. ALVEARE 040/638585 Sonnino nono piano panoramicissimo recente cucina soggiorno camera cameretta ba-

gno terrazzo 50 mq. 220.000.000. (A13782/1) A.A. ECCARDI vende PALAZ-ZETTO Liberty perfettamente restaurato adiacenze via Rossetti. Esclusiva residenza per famiglia importante Consolato Rappresentanza. Disposto su piano rialzato e due piani ampia metratura. 040/634075. (A13818)

staurare completamente, 170 mg, cantina, possibilità accesso macchina, vista golto, giardino, 550.000.000. Benedetti 040/3476251. (A00)

A. CAMPANELLE recente, (A13780/1) ultimo piano, salone, cucina, ti 040/3476251. (A00)

A. CARPACCIO splendido, 170 casa d'epoca 5 stanze perfette condizioni, vasto sa- servizi lone con ampio terrazzo, 2 stanze, cucina, 2 poggioli, casa ti 040/3476251. (A00)

A. CIAMICIAN soggiorno, poggiolo, cucinotto, 2 stanze, bagno, ripostiglio, 170.000.000. Studio Benedet-

ti 040/3476251. (A00)
A. QUATTROMURA casetta accostata, ottime condizioni, cucinino con tinello arredato, due stanze, bagno, ripostiglio, veranda, giardinetto. 195.000.000, 040/578944.

A. QUATTROMURA D'Annunzio appartamentino arredato, uso investimento, camera, cucina, bagno, wc esterno. 54.000.000. 040/578944. (A13811)

A. QUATTROMURA Opicina, recente, perfetto, soggiorno, cucina abitabile, due stanze, doppi servizi, terrazzo abitabile, cantina. Possibi-040/578944. box. (A13811)

A. QUATTROMURA Revoltella recente, arredato, cucinetta, soggiorno, matrimoniale, bagno, ripostiglio, poggiolo, 130.000.000. 040/578944.

A. QUATTROMURA S. Luigi nino arredato, matrimoniale, cameretta, bagno, poggiolo, facilità parcheggio. 190.000.000. 040/578944. (13811)

A. QUATTROMURA Servola perfetto, soggiorno, cucinino, matrimoniale, bagno, cantina, parcheggio condo-130.000.000. 040/578944. (A13811)

ABC Carpineto perfetto cucinotto soggiorno due camere doppi servizi ripostiglio 175.000.000. 040/761554. (A13780/1)

ABC Roiano recente tinello cucina due matrimoniali bagno ripostiglio poggiolo, 155.000.000. 040/761554. (A13780/1)

ABC Rossetti ottima mansarda cucina soggiorno due ca-A. BARCOLA casetta da re- mere bagno ripostiglio 180.000.000. 040/761554. ABC Tribunale: cucina salone due matrimoniali cameretta doppi servizi cantina poggioli luminoso. 360.000.00. 040/761554.

APPARTAMENTO centralissimatrimoniale, terrazzo, ba- mo 75 mq 260 milioni signogno, ripostiglio, ascensore, ri-rile primo ingresso privato scaldamento, posto auto, 180.000.000. Studio Benedet- APPARTAMENTO Valdirivo uso abitazione ufficio mg 250.000.000.

040/7606552. (A13765) B.GO S. SERGIO termoautodoppi servizi, ripostiglio, ga- nomo nel verde salone cucirecente, na due matrimoniali singola 400.000.000. Studio Benedet- bagno poggioli cantina 210.000.000. Professionecasa 040/638408. (A00)

CARPINETO soleggiatissimo piano alto ascensore soggiorno cucina abitabile poggiolo camera cameretta bagno ripostiglio cantina parcheg-gio. 160.000.000. Geppa im-mobiliare 040/660050. (A00) **DOMUS** Basovizza salone, quattro stanze, cucina, tre bagni, taverna, doppio box auto, giardino, per villino indipendente nuova costruzio-

tà bifamiliare con ingresso indipendente. Informazioni in ufficio. Tel. 040/366811. DOMUS Carlo Alberto spazioso appartamento in palaz-zo anni '60 con ascensore. Soggiorno, cucina abitabile, due camere, stanzetta, bagno, ripostiglio, cantina. Serramenti in alluminio, impian-

ne. Finiture a scelta. Possibili-

ti a norma. Tel. 040/366811. (A13757) **DOMUS** Carpineto in bella palazzina, zona residenziale, appartamento in buone condizioni completo box auto e cantina. Soggiorno, cucinino, due stanze, bagno, ripostiglio e poggiolo. Lire

180.000.000. 040/366811. (A13757) DOMUS Conti grazioso appartamentino in palazzo ristrutturato con ascensore. Piano intermedio, luminoso: cucina abitabile, soggiorno, stanzetta, bagno, grande ripostiglio. Pronta disponibili-Lire 90.000.000. Tel.

040/366811. (A13757) **DOMUS** Corgnoleto nel verde, villino disposto su due piani più taverna: salone, cucina, due stanze, bagno, cantina, portico, terrazzone. Unifamiliare con ampio terreno di proprietà. Informazioni in ufficio. Tel.

040/366811. (A13757) DOMUS Opicina villa padronale disposta su tre livelli con 1800 mq di giardino di proprietà. Possibile bifamiliare per circa 400 mq totali. Pronta disponibilità, vendesi 800.000.000. 040/366811.

(A13757) DOMUS Pisoni spazioso ap- ufficio partamento in tranquilla pa- 320.000.000, 040/366866. to posto auto, cantina. Sog- sore appartamento mq 160 giorno, cucina, tre camere, biservizi, ripostiglio. Riscaldamento, ascensore, cancello 040/636164. automatico. 190.000.000.

040/366811. (A13757) **DOMUS** Scala Santa terreno edificabile per totalì 2.150 mq circa con vista panoramica città e golfo di Trieste, vendesi lire 400.000.000. Tel. 040/366811. (A13757)

DOMUS Tigor appartamento ben rifinito in signorile palazzo d'epoca con ascensore. Soggiorno, cucina, due stanze, bagno, ripostiglio. Termo-autonomo. Lire 190.000.000. Tel. 040/366811. (A13757) GABETTI Op.Imm

040/763325 con affaccio su piazza Garibaldi ingresso ampia cucina soggiorno due stanze stanzetta bagno wc balcone, parzialmente da restaurare lire 137.000.000. (C00)

GABETTI Op.Imm 040/763325 corso Italia ultimo piano con ascensore ingresso salone tre stanze cucina ampio ripostiglio servizio termoautonomo, da risistemare. (C00) GABETTI

Op.imm 040/763325 via S. Francesco alta terzo piano parzialmente da ristrutturare, ingresso cucina abitabile tre ampie stanze stanzetta bagno cantina termoautonomo lire 130.000.000. (C00)

GABETTI Op.Imm 040/763325 zona periferica appartamentino ingresso cottura tinello una stanza bagno balcone cantina, prezzo interessante! (C00)
GEOM. SBISA ATTICO mq

265 stupendo Opicina parco condominiale box doppio. 540.000.000.040/366866. GEOM. SBISÀ Grado Pineta arredato quattro camere cucinino balcone posteggio ascensore. 040/366866. GEOM. SBISÀ LOCALE mo-

derno con uffici mg 732 carrabili D'Annunzio. 040/366866 (A00)

GEOM. SBISA Revoltella appartamento in villetta ma 120 con giardino proprio autometano. 340.000.000. 040/366866. GEOM. SBISA Tigor soggior-

no cucinino matrimoniale bagno balconi ripostigli ascen-130.000.000. 040/366866. GEOM. SBISÀ via Trento mq

180 stabile signorile anche ascensore. lazzina trentennale, comple- GHEGA stabile epoca ascenristrutturabile vendesi. Immobiliare

> Lire (A13784) GHIRLANDAIO piano alto ascensore luminossimo soggiorno cucina due matrimoniali bagno ampio ripostiglio poggiolo 240.000.000. Professionecasa 040/638408. (A00)

> > Continua in 18.a pagina



CONTRIBUTI REGIONALI: possibilità da richiedere entro il 22 nov. 1999

- contributo regionale o buono casa (L.Reg. 29/4/99 n°9 art. 23) informazioni presso i nostri uffici.

- tasso zero fino a 75 milioni o contributo interessi fino a lire 150 milioni.

- 30 milioni buono casa a fondo perduto.

- Vantaggi fiscali per l'acquisto della prima casa dal 1-1-1999, possibilità di permute. IL COMPLESSO RESIDENZIALE: Prezzi da 2,7 milioni/mq - nessuna spesa di mediazione

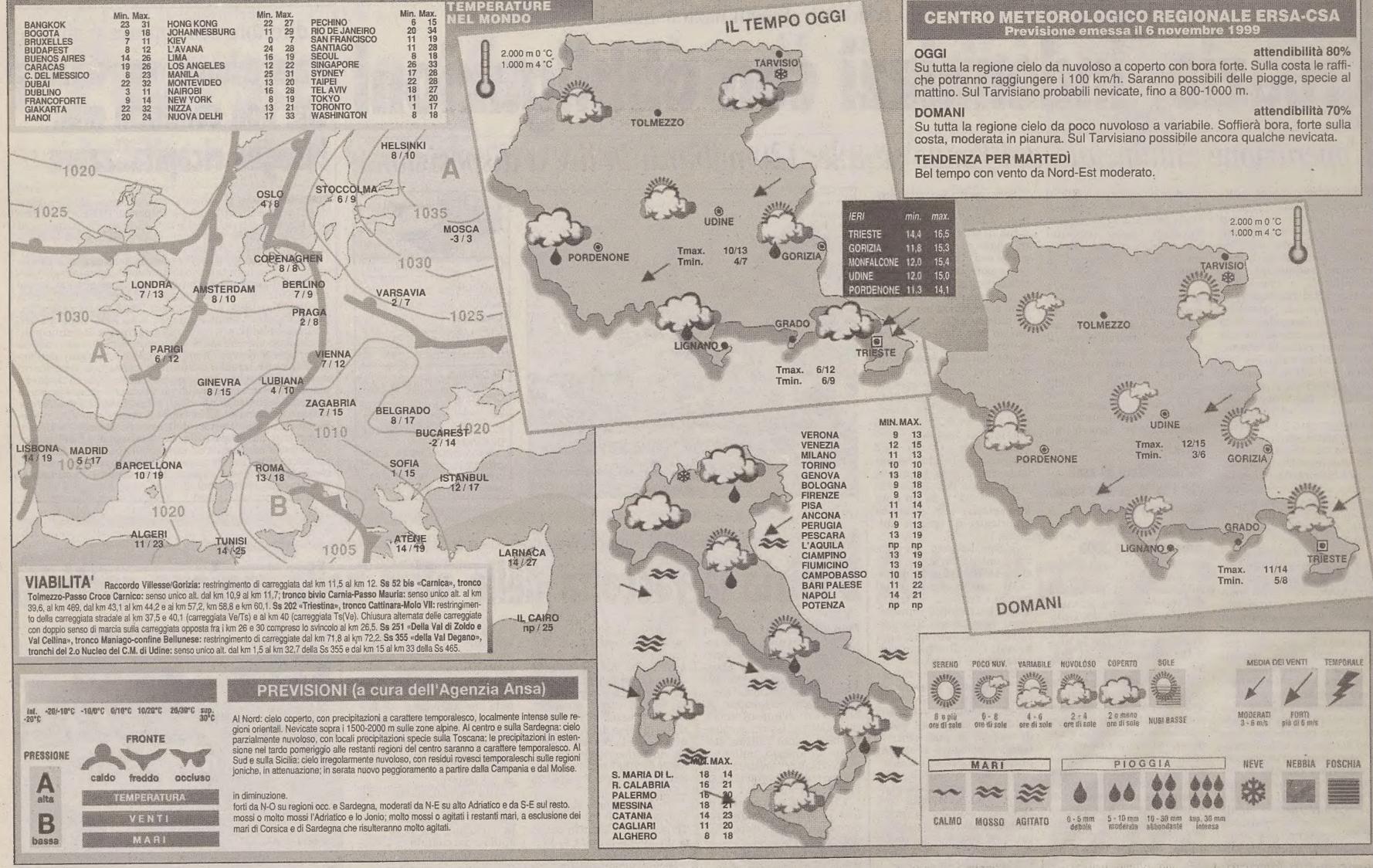
Climatizzazione autonoma; porte blindate e videocitofono; garage con ascensori diretti; bagni con idromassaggio; serramenti in legno Douglas; grandi terrazze panoramiche; giardini e aree verdi con alberi ad alto fusto; disponibilità locali d'affari; vicinanza a scuole, università, servizi pubblici e centro commerciale.

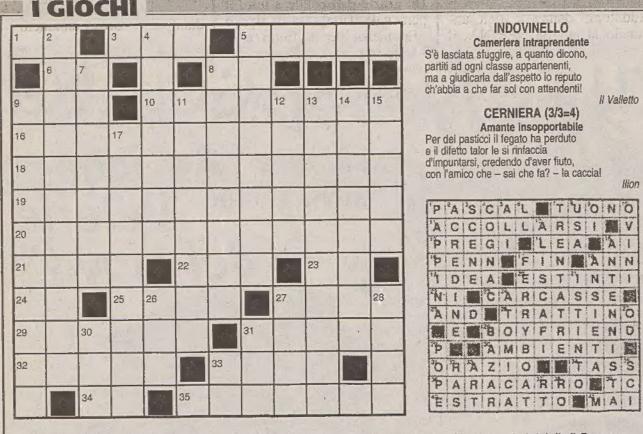


informazioni su appuntamento:

Progettocasa - via Rossini, 10 Trieste







ORIZZONTALI: 1. Dottore in breve - 3. Giallo ricercato - 5. Viene affidata all'attore - 6. Iniziali di Bergman -8. Un po' di salute - 9. Sistema Monetario Europeo - 10. Fazioso - 16. Non lo sono sempre, in inverno, i valichi alpini - 18. Famoso re assiro - 19. Ladro con... l'aggravante - 20. È meta di onorevoli - 21. Condisce e lubrifica - 22. Andata poeticamente - 23. Fondo di cemento - 24. Preposizione semplice - 25. Ha facce uguali - 27. Thomas, autore de La Montagna incantata - 29. Relativa ai pesci - 31. È attraversata dal trentottesimo parallelo - 32. Sicure - 33. Informava da Mosca - 34. Estremo Oriente - 35. La repubblica con capitale Kiev. VERTICALI: 2. Come le carte pronte ad essere distribuite dai giocatori - 4. Ne ha molte chi sa districarsi da situazioni complicate - 5. Lo è certa carta da stampa - 7. Lello dello spettacolo - 8. Confuso, intontito - 9. Affannoso, angoscioso - 11. Sostanza chimica usata anche in giardino - 12. Lo confeziona il sarto - 13. Ritornare, trasferirsi di nuovo - 14. Il santo festeggiato il 21 ottobre - 15. Padre d'un Aiace - 17. Conservato con cura - 26. Un servizio bomba a tennis - 27. Bagna Sedan - 28. Donna non cresciuta - 30 Il numero delle Grazie - 31. Centro per «burbe» (sigla) - 33. Pari in etica.

SOLUZIONI DI IERI: Bisenso: Vite - Indovinello: Gli esami di Stato.



pagine di giochi

Ogni mese in edicola

### ... da noi è già Natale!

Serie di LUCI a partire da L. 2.900 MINIATURE ALOGENE 180 luci per interni/esterni

60 luci collegabili ALBERI A FIBRE OTTICHE varie altezze



**OFFERTA** 3x2 3 confezioni da 4 batterie 2 STILO PANASONIC L. 4.500

e per il tuo impianto elettrico a norma CONTATTACI! Viale XX Settembre, 56 tel. 040/574647



APERTO IL LUNEDI

#### OROSCOPO

21/3 19/4 Si profilano giornate elettrizzanti nel campo della professione: valutate le occasioni con cautela. Emozioni dolcissime in serata.

21/5 20/6 Gemelli Il vostro talento per gli affari coglie-

rà tutti di sorpresa e susciterà l'invidia dei colleghi. In amore avete bisogno di un periodo di tregua.

Leone 23/7 22/8 7 Mostratevi decisi e sicuri se volete raggiungere in fretta un ulteriore obiettivo di lavoro. In amore sarà un amico ad aprirvi gli occhi.

Bilancia 23/9 22/10 Non dovrebbero esserci ostacoli per i vostri progetti di lavoro. In amore avete bisogno di fare soprattutto chiarezza in voi

Sagittario 22/11 21/12 Se riuscirete a mettere in luce tutte le vostre qualità rafforzerete una situazione di lavoro precaria. In amore evitate gli equivoci.

Aquario 20/1 18/2 Una situazione di lavoro non troppo soddisfacente rischia di cristallizzarsi. Cercate di lasciare da parte l'orgoglio in

20/4 20/5 Toro Un accordo profes-

sionale va rivisto alla luce di nuovi avvenimenti. In amore non c'è nulla di compromesso, ma dovrete essere abili.

21/6 22/7 Cancro Nel lavoro siete alla stretta finale e

vi conviene impegnarvi al massimo senza distrazioni. Un nuovo incontro vi farà battere forte il cuore... 23/8 22/9

Vergine 0 Studiate attentamente un nuovo progetto che vi consentirà di migliorare la vostra posizione lavorativa. In amore

state solo illudendovi.

battere il vostro cuore.

Scorpione 23/10 21/11 el lavoro siete sulla strada giusta e anche le entrate aumenteranno parecchio. In amore potete ancora conquistare chi fa

Capricorno 22/12 19/1 Nei rapporti con i vostri clienti in questo periodo non potete dettare condizione. In amore si impone una momentanea

separazione. 19/2 20/3 Pesci

Raggiungerete lusinghieri risultati nel vostro lavoro e lo dovre-

te solo al vostro impegno. I

sentimenti sono stati però

#### LOTTO

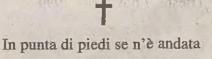
			ALCOHOLD DO		
BARI	37	4	58	24	41
CAGLIARI	81	69	15	37	12
FIRENZE	7	44	38	20	33
GENOVA	12	67	55	73	75
MILANO	80	83	10	21	38
NAPOLI	6	12	17	13	58
PALERMO	67	43	14	53	29
ROMA	87	77	22	31	72
TORINO	87	28	36	64	86
VENEZIA	22	60	75	65	30

(Concorso n. 89 del 6/11/99)

67 Montepremi lire
Nessun vincitore con 6 punti - Jackpot lire
All'unico vincitore con 5+1 punti lire
18.748.265.640
6.937.769.693
3.749.653.100

Ai 76 vincitori con 5 punti lire Ai 7348 vincitori con 4 punti lire Ai 247.789 vincitori con 3 punti lire

49.337.500 510.200 15.100



Maria Perossa Grisonich I funerali avranno luogo domani alle 9.30 nel cimitero di Muggia. Lo annunciano i figli.

Muggia, 7 novembre 1999

La Direzione e colleghi della CONTECH partecipano al lut-

Trieste, 7 novembre 1999

Si associa: A.S. MUGGIA. Muggia, 7 novembre 1999

Partecipano le famiglie: DELI-SE, LEGOVICH, DORLIGUZ-ZO, PAVER, STEFANI, BE-LAZ, HUBNER, PERSICO, POTASSO, PRIBAZ, RAVA-LICO, CACICH, PRODAN, ABRAMI, VESNAVER.

Muggia, 7 novembre 1999



È mancata all'affetto dei suoi

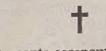
#### Tina Buonanno ved. Pelosi

La ricorderanno sempre AN-NA, MICHELA, MARIO e GIORGIO. Un grazie particolare alla fami-

glia RUPENA. I funerali si svolgeranno lunedì 8 novembre alle ore 9 da

via Costalunga. Si ringraziano anticipatamente tutti coloro che partecipano al nostro dolore.

Trieste, 7 novembre 1999



Si è spenta serenamente

#### Luciana Groppazzi

Ne danno annuncio gli amici ANNA e VITTORIO DE LU-CA con i figli MARCO e VA-LENTINA, i cugini BRUNO, ADA, EDDA.

Un grazie al medico curante dottoressa GIANNINI e alla dottoressa COCIANCICH. I funerali seguiranno lunedì 8 novembre alle ore 13 dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 7 novembre 1999

Ha raggiunto la sua cara RO-

Il 5 novembre, all'ospedale di

Cittadella, confortato dalla Fe-

de, è mancato all'affetto dei

Angelo Filippi

di anni 85

Ne danno il doloroso annuncio

la moglie ELSA, i figli FLA-

VIO, CLAUDIA, i fratelli, le

sorelle, la nuora, i cognati, i ni-

I funerali avranno luogo lune-

dì 8, alle ore 14.30, nella chie-

sa di Palazzolo dello Stella

(Ud), partendo dall'abitazione

Si ringraziano quanti vorranno

Non fiori

Il giorno 11 ottobre 1999 è

Miranda Furlan

Lo annunciano con dolore la

sorella LAVINIA (assente), la

Il funerale avrà luogo martedì

9 novembre alle ore 12.20 nel-

la chiesa del cimitero di S. An-

RINGRAZIAMENTO

Tullio Chiama

ringrazia commossa quanti so-

no stati vicini in questo doloro-

RINGRAZIAMENTO

Trieste, 7 novembre 1999

Trieste, 7 novembre 1999

La famiglia di

so momento.

Le figlie di

nipote LIA e parenti tutti.

, ma opere di bene

dell'estinto in via dei Laghi 1

(Campretto), alle ore 11.30.

partecipare alle esequie.

S. Martino di Lupari,

7 novembre 1999

poti e parenti tutti.

suoi cari

**Eugenio Mocorovi** 

Addolorati lo annunciano la figlia MARINA con ROBER-TO, i nipoti FRANCESCO e CARLOTTA unitamente ai parenti tutti.

Il funerale avrà luogo martedì 9 novembre, alle ore 11.40, dalla Cappella di via Costalun-

Trieste, 7 novembre 1999

Partecipano al lutto i condomini di via Commerciale 156. Trieste, 7 novembre 1999

Affettuosamente vicini a MA-RINA: VITALIANO con ED-

DA, GIOVANNA e CHIARA con le famiglie.

Trieste, 7 novembre 1999



Il Signore ha chiamato a sé

#### Marino Zubin

Lo annunciano il fratello FAU-

STO con ARDEMIA la sorella ROSINA e i nipoti.

I funerali avranno luogo martedì 9 novembre alle ore 11.20 dalla Cappella di via Costalun-

Trieste, 7 novembre 1999

I familiari di

#### Luigia Vardabasso ringraziano sentitamente quanti hanno partecipato al loro do-

lore.

Trieste, 7 novembre 1999

#### **I ANNIVERSARIO** Libera Pitacco

Trieste, 7 novembre 1999

in Pestelli Il tempo passa, il dolore rima-

#### Tuo marito

e figli

Giuseppe Doz ringraziano tutti coloro che

#### hanno partecipato al loro dolo-

Trieste, 7 novembre 1999

È mancato all'affetto dei suoi

Narciso Clarich

Ne danno il triste annuncio la

moglie ROSETTA, la figlia

MARISA con BRUNO e GIU-

I funerali seguiranno martedì 9

novembre alle ore 9.20 dalla

Ti ricorderemo sempre: mam-

ma GUERRINA e tuo fratello

Narciso

gli zii GIUSEPPE e MARIA.

Con dolore partecipano al gra-

ve lutto ONDINA ZOCH e fa-

Affettuosamente vicine a MA-

RISA le famiglie DI CALO

GERO e TREMUL MAURO.

Siamo vicini a ROSETTA,

MARISA e famiglia per la per-

Narciso

CESARE, GINA, GIULIA-

Partecipa al dolore della fami-

glia CLARICH: Bocciofila

Ibleto Schifani-Corfini

NA, MAURA e famiglie

Trieste, 7 novembre 1999

Trieste, 7 novembre 1999

Trieste, 7 novembre 1999

dita dell'amico

Maddalena.

Ciao

Trieste, 7 novembre 1999

Trieste, 7 novembre 1999

Cappella di via Costalunga.

Trieste, 7 novembre 1999

Trieste, 7 novembre 1999

Ricorderanno sempre

LIA e parenti tutti.

LUCIANO.

miglia.

«La tua montagna ti ha voluto con sé per sempre, ma nei nostri cuori rimarrà il tuo esempio di lealtà, forza e tenacia. Dentro di noi rivivranno il tuo sorriso e la tua anima libera».

#### Mauro Rumez

Ne danno il triste annuncio MANUELA, mamma e papà MICHELA e LUCA con RA-CHELE e i parenti tutti.

La famiglia ringrazia sentitamente tutte le persone che gli sono state vicine.

Per espressa volontà di

#### Mauro

questo annuncio viene pubblicato a tumulazione avvenuta.

Trieste, 7 novembre 1999

Ciao

#### Spin

- CESIRA e SANDRA Trieste, 7 novembre 1999

Partecipano commossi al grande dolore i consuoceri GA-BRIELLA e MARIO con CHIARA ed ENNIO.

Trieste, 7 novembre 1999

Conoscerti e condividere con te la nostra vita è stato un privilegio.

Ci mancherai. - FRANCO, JACOPO, CRI-

STINA Trieste, 7 novembre 1999

L'ENDAS FVG partecipa al lutto del suo dirigente MARI-NO RUMEZ.

Trieste, 7 novembre 1999

Ciao

#### Mauro

Per sempre con noi. I tuoi amici e colleghi: CLAU-DIO, FABIO, FLAVIO, FA-BRIZIO, FABIO, GIORGIO, MAURO, ROBERTO, FA-BIO, SANDRO, GIORGIO. Trieste, 7 novembre 1999

Caro

#### Mauro

Ti ricorderemo sempre: la Segreteria e gli amici della CISL. Trieste, 7 novembre 1999

#### Mauro

Gli amici della spedizione «Trieste - 8000» ti ricorderanno per sempre.

Trieste, 7 novembre 1999

#### Mauro

I componenti la Scuola di sci alpinismo «Città di Trieste» ti ricordano con affetto.

Trieste, 7 novembre 1999

Sarai sempre nei nostri cuori: gli amici della manutenzione dell'A.C.T. «Broletto». Trieste, 7 novembre 1999

Partecipano al dolore le fami-

glie MARCHIORO, PEROZ-ZI, CANDELA, VIGNALI. LUCCHESI, TEDESCHI, PIC-CINI.

Trieste, 7 novembre 1999

Uniti nel vostro dolore famiglie GERIN-VENTURA.

Trieste, 7 novembre 1999 Il direttivo e i soci del

Cral-A.C.T. partecipano al do-

lore del ex presidente MARI-NO. Trieste, 7 novembre 1999

Affettuosamente vicini a MI-CHELA: MARCO, GRAZIEL-

LA, DAVIDE, GIULIA. Trieste, 7 novembre 1999

#### Mauro

Gli amici ciclisti ti ricorderanno sempre.

Trieste, 7 novembre 1999

Mauro - CLAUDIO e ANDREA

Trieste, 7 novembre 1999

#### Ciao Mauro

- FLAVIA e DUSTY Trieste, 7 novembre 1999

Partecipiamo al vostro grande dolore: BRUNA, PATRIZIA RONCELLI.

Trieste-Siracusa, 7 novembre 1999

Vicine a NIDIA e MARINO: MARA e CRISTIANA EDE-

Trieste, 7 novembre 1999

Il personale, i dirigenti e gli amministratori partecipano al dolore di MARINO RÛMEZ e famiglia per la scomparsa del figlio

#### Mauro

dipendente dell'AZIENDA CONSORZIALE TRASPOR-

Trieste, 7 novembre 1999

Ciao

Mauro Gli amici del GARS ti ricorderanno sempre.

Trieste, 7 novembre 1999

#### Mauro

- MARCO TOX e famiglia Trieste, 7 novembre 1999

Caro

Ciao

#### Mauro

ti ricorderemo sempre: FUL-VIO, PATRIZIA. Trieste, 7 novembre 1999

Il Federclub Trieste Cicli Caponi Tecnoedile ricorda con affetto l'atleta

#### Mauro

Trieste, 7 novembre 1999

Il Presidente e il Consiglio Direttivo dell'Associazione XXX OTTOBRE, sezione di Trieste del Club Alpino Italiano, si uniscono al dolore dei familiari per la prematura scomparsa

#### Mauro

Trieste, 7 novembre 1999



E' mancato all'affetto dei suoi

cari **Aurelio Trevi** 

Addolorati ne danno il triste annuncio la mamma EMILIA la moglie LICIA, i figli RO-BERTO, DONATELLA con DIEGO, gli adoratissimi nipotini SIMONE e LUCA, PAO-LO, MARIA PIA e NERINA,

i parenti tutti. Il funerale avrà luogo lunedì 8 alle ore 11.20 dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 7 novembre 1999

Partecipa al dolore tutta la ex

Trieste, 7 novembre 1999 Partecipano le famiglie PERIS-

Trieste, 7 novembre 1999

#### RINGRAZIAMENTO Nell'impossibilità di farlo singolarmente i familiari di

#### Antonella Vargiu

ringraziano sentitamente tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore. Dal profondo del cuore, gra-

Trieste, 7 novembre 1999

#### I ANNIVERSARIO Iolanda Vorich

in Caffau È dolce ricordarti ma triste non

La ricordano con immenso affetto le figlie LIDIA, NELLA, la nipote MARY-ANN e i generi BÎLL e SKEE e tutti coloro che la conobbero e le vollero bene. Trieste, 7 novembre 1999

Ci ha lasciati la nostra

#### Gisi Schoene Omero

Lo annunciano a tumulazione avvenuta i figli SERGIO e FA-BIO con CHIARA, CATERI-

Trieste, 7 novembre 1999

NA e TOMAS.

Ciao

#### Gisi

- ANNELIE Trieste, 7 novembre 1999

Partecipano al dolore dei familiari i condomini di via Romagna 9 e 9/1.

Trieste, 7 novembre 1999

Addolorati partecipano GIAN-NI e MARÎAFLÂVIA, MAS-SIMO e GABRIELLA.

Trieste, 7 novembre 1999

GIULIANA, LINA, NADA NEDDA ricordano l'amica. Trieste, 7 novembre 1999

GIULIANO, ERICA, ANTO-NELLA e ROBERTA sono affettuosamente vicini a SER-GIO e famiglia.

Trieste, 7 novembre 1999

SABINA ed EMMA con LU-CINA e CRISTINA COR-VAJA partecipano al dolore di SERGIO e FABIO.

Trieste, 7 novembre 1999

L'Ordine dei Medici Chirurghi e degli Odontoiatri della Provincia di Trieste partecipa con profondo cordoglio al lutto per la scomparsa della collega

### DOTTORESSA

Gisella Schoene Trieste, 7 novembre 1999

#### Ricordano Gisi Schoene Omero EZIO RIGHI e famiglia; AN GELO, RENATA e ANDREA

DA COL. Trieste, 7 novembre 1999

Sono affettuosamente vicini: GIANNI, DAPHNE e fami-

Trieste, 7 novembre 1999 Il consiglio di amministrazione, il direttore sanitario, i medici e tutto il personale della casa di cura Salus partecipano commossi al dolore del dottor SERGIO OMERO per la scom-

#### parsa della madre signora

Gisi Schoene Trieste, 7 novembre 1999

Partecipano al dolore di SER-GIO: MASSIMO e LORENA. Trieste, 7 novembre 1999

È mancato all'affetto dei suoi

#### Ambrogio Svab

Ne danno il triste annuncio la moglie AULIDA, il figlio DA-RIO con ANNAMARIA, la figlia ALDA con SERGIO, i nipoti DAVIDE con CRISTIA-NA e ORNELLA con ALES-SANDRO, cognate, cognati e

parenti tutti. I funerali seguiranno lunedì 8 novembre 1999 alle ore 12.20 dalla Cappella di via Costalunga per la chiesa di Santa Croce.

Trieste, 7 novembre 1999

#### RINGRAZIAMENTO I familiari di

Marco Braico

ringraziano sentitamente tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore.

Trieste, 7 novembre 1999

IL PICCOLO

Il 5 novembre è mancato all'affetto dei suoi cari

#### Luciano Ferro

Ne danno il triste annuncio la moglie EVERILDE, il fratello LIVIO, cognati, nipoti e parenti tutti.

Si ringrazia di cuore il reparto di Nefrologia e Dialisi.

Un grazie particolare ai cugini FRANCESCO e ROSETTA.

I funerali seguiranno lunedì 8

novembre alle ore 9.20 dalla

Cappella di via Costalunga.

Trieste, 7 novembre 1999

Partecipano al dolore la cognata ANITA, i nipoti e pronipoti CLAUDIO, ELENA e FRAN-CO, ROMINA, DAVIDE e

GIADA. Trieste, 7 novembre 1999

Partecipano i nipoti MARISA, STELIA e FRANCO.

Trieste, 7 novembre 1999

Partecipano al dolore della moglie RÎLDA famiglie DRIOLI e PRELLI.

Ciao zio

Ciao

#### Luciano

Trieste, 7 novembre 1999

Sarai sempre con noi: GER-MANO, GABRIELLA, VE-

Trieste, 7 novembre 1999

Si associano al dolore LORE-DANA, RUGGERO, LIDIA. Trieste, 7 novembre 1999

#### Luciano

Con affetto CARLO, NELLY, MARCO, CATERINA. Trieste, 7 novembre 1999

Dopo lunghe sofferenze il Signore ha chiamato a sé il gior-

#### no 5 novembre

Caterina Barzelatto Addolorati ne danno il triste annuncio i nipoti e pronipoti. Si ringrazia il personale della II Divisione medica per l'affettuosa e professionale assisten-

Il rito funebre verrà celebrato martedì 9 novembre, alle ore 12.30, nella chiesa della Beata

Vergine del Soccorso. Trieste, 7 novembre 1999

Partecipa al lutto famiglia PARCO.

Trieste, 7 novembre 1999

Il giorno 29 ottobre è mancato all'affetto dei suoi cari

#### **Armando Montemurro** caporale di macchina Medaglia d'oro lunga navigazione

Ad esequie avvenute lo annunciano con dolore la moglie PALMIRA, i figli CATERINA, FRANCESCO con ANNA e l'adorata nipotina MONICA. Trieste, 7 novembre 1999

RINGRAZIAMENTO I familiari di Maria Aurelia Tomicic

in Bresaz

ringraziano sentitamente tutti

coloro che hanno partecipato

al loro dolore. Trieste, 7 novembre 1999

È mancato all'affetto dei suoi cari

#### **Bruno Poretti**

Lo ricorderanno sempre con amore la moglie CORINNA. le figlie LIDIA con SERGIO e FRANCESCA, LAURA con MARIO e LUCA, le sorelle, la cognata, i nipoti e parenti tutti. Un pensiero riconoscente ai dott. UKMAR, dott.ssa DEM-SAR e al personale tutto del-

l'Ospedale Sartorio. Un grazie particolare al dott. CAVALLIERI.

I funerali si svolgeranno martedì 9 alle ore 10 dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 7 novembre 1999

#### Nonno

resterai sempre nei nostri cuo-Con amore: FRANCESCA

LUCA. Trieste, 7 novembre 1999

Con affetto i consuoceri DAR-MA e GASTONE.

Trieste, 7 novembre 1999

Ciao

230 non ti dimenticheremo: NA-DIA, LUCIANO, RAFFAEL-LA, ARIELLA, MARIO, RO-

MINA. Trieste, 7 novembre 1999

Ti ricorderemo sempre: cognata IDA, PATRIZIA e famiglia. Trieste, 7 novembre 1999

Ciao

#### Bruno

ti ricorderemo sempre.

Tue sorelle brata martedì 9 novembre, alle Trieste, 7 novembre 1999 Trieste, 7 novembre 1999

#### Il giorno 5 novembre è manca

to all'affetto dei suoi cari

Dionisio Gregori Ne danno il triste annuncio la moglie ROSA, la figlia LU-CIA, il genero GILBERTO, la cognata STEFANIA, i nipoti CLAUDIO e SIDONIA e pa-

renti tutti. Un sentito ringraziamento al medico curante dott. RENA-

TO STOKELJ. I funerali avranno luogo martedì 9 novembre alle ore 10.20 dalla Cappella di via Costalun-

Trieste, 7 novembre 1999

Ciao

#### nonno sarai sempre con me:

Tuo adorato PAOLO

Trieste, 7 novembre 1999

Ciao nonno, il tuo ricordo vivrà sempre in me.

- PAOLO Trieste, 7 novembre 1999

#### IX ANNIVERSARIO Mariuccia Gabrielli

Nel ricordo di nostra sorella, con l'amore di sempre, per il vuoto incolmabile che hai lasciato, dolce ricordarti, triste non averti.

I tuoi cari

Trieste, 7 novembre 1999

È mancato improvvisamente al-

l'affetto dei suoi cari

#### **Bruno Volpe**

papà e marito esemplare

Ne danno il triste annuncio la moglie VITTORIA e l'adorato STEFANO unitamente ai parenti tutti.

I funerali avranno luogo lune dì 8 novembre alle ore 10.20 dalla Cappella di via Costalun-

Trieste, 7 novembre 1999

Affranti, le cognate, i cognati e i nipoti si uniscono al dolore di VITTORIA e STEFANO. Famiglie INGRAO e TUR-

Trieste - Sydney, 7 novembre 1999

Partecipano famiglie BENCO, VASCOTTO, TIOZZO.

Trieste, 7 novembre 1999

Partecipano al lutto GIANNI, TIZIAÑA, LORENZO, ELI-GIO, VIVIANA, FABIO, LI-

Trieste, 7 novembre 1999

MARIÂ, FABIANA, CLAU-DIO e ANDRIJ. Trieste, 7 novembre 1999

Affettuosamente vicini a VIT-

Partecipano commossi ANNA-

TORIA e STEFANO: FUL-VIO, NADIA, ALESSAN-DRO, ANDREA.

#### Trieste, 7 novembre 1999

Il giorno 4 novembre si è spen-Tullio Degiovanni

figlio FABIO con LINA, il cognato FAUSTO e i parenti tut-La cerimonia funebre sarà cele-

Addolorati danno il triste an-nuncio la moglie NERINA, il

ore 13, nella Cappella di via Costalunga.

Partecipano al lutto della famiglia DÉGIOVANNI: ALBER-TO, MAURO, ESTER, MA-NUELA, LARA.

Vicini con affetto all'amico FABIO e famiglia: FURIO MARISA, LINO, GIANNA,

MICHELE e NATALIA.

Trieste, 7 novembre 1999

Trieste, 7 novembre 1999

Partecipano ALDO COSTAN-TINI e famiglia. Trieste, 7 novembre 1999

SERGIO e ALBANO sono vicini all'amico FABIO e fami-

Trieste, 7 novembre 1999 TRISTANO GIRALDI e famiglia partecipano con dolore.

Trieste, 7 novembre 1999

Il 3 novembre 1999 si è spento

#### serenamente Antonino Lo Castro

Ne danno il triste annuncio il fratello ALESSANDRO, il nipote PAOLO e la cognata EDI-NA.

Trieste, 7 novembre 1999

#### Dina Buzan Ughi XIII ANNIVERSARIO Nino Uahi

la figlia CHIARA

Li ricorda sempre

Romans d'Isonzo,

7 novembre 1999

XX ANNIVERSARIO

pianto. SILVANA e parenti tutti

Trieste, 7 novembre 1999

È mancato all'affetto dei suoi

Mario Bran Lo ricorderanno sempre la figlia MARISA con BRUNO e RAFFAELLA, i cognati RE-NATA e DOMENICO, GELA-SINA e STEFANO, i nipoti.

I funerali seguiranno martedì 9 novembre alle ore 9 dalla chiesa di S. Luigi Gonzaga.

La tumulazione avverrà nel ci-

Non fiori

mitero di Roveredo in Piano.

ma opere di bene

Trieste, 7 novembre 1999

L'Arci S. Luigi partecipa al do-Trieste, 7 novembre 1999

La cognata MARIA, con CLAUDIO, MARIA e i famihari del defunto fratello DO-MENICO, partecipano al dolo-

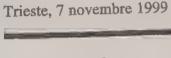
re per la scomparsa dello zio Mario

Trieste, 7 novembre 1999

Ciao Mario

ti ricorderemo: NADIA, LAU-

RA e gli amici del bar S. Lui-



Dopo breve malattia ci ha la-

Manlio Albicocchi

NO, i nipoti GABRIELLA con

GIANFRANCO e CHRI-

sciati il nostro caro

GENERALE

Hai raggiunto FABIO, ma siete sempre con noi. La tua famiglia A tumulazione avvenuta ne Un grazie particolare a tutto il danno il doloroso annuncio la personale della casa di riposo «Emmaus» per l'affetto e la

moglie NERINA, le figlie SOsensibilità dimostrati in questi NIA e SILVIA, il genero BRU-Trieste, 7 novembre 1999

CA, ALESSANDRA, MAR-

Partecipa affettuosamente la fa-

miglia de MANZINI.

Vicina, con affetto.

- BEPPINA

NA e PAOLO.

Trieste, 7 novembre 1999

Trieste, 7 novembre 1999

Trieste, 7 novembre 1999

Sono vicini a BIANCA e alla

sua famiglia: LUCIANA, AN-

Vicini al vostro dolore: LI

CIO, SERENA, ROBERTO,

DORIANA, MAURO, SERE-

Il giorno 5 novembre è manca-

Emilio Purini Debegnac

(Uccio)

Addolorati ne danno il triste

annuncio la moglie SILVA, il

figlio MASSIMO, WILMA e

famiglia, MILENA, gli amici

SERGIO e CARLA, BRUNO

e famiglia unitamente agli ami-

I funerali avranno luogo mer-

coledì 10 novembre alle ore 11

Trebiciano, 7 novembre 1999

Giuseppe

Luisa Luciano

Nella ricorrenza della comme-

morazione dei defunti vi ricor-

diamo sempre con amore e rim-

nella Chiesa di Trebiciano.

ci e conoscenti.

to all'affetto dei suoi cari

Trieste, 7 novembre 1999

STIAN unitamente ai parenti nonno ARIANNA, JAMES, JESSI-

Trieste, 7 novembre 1999 CO. DANIELE, STEFANIA, CAROLINA, ANDREA. Trieste, 7 novembre 1999

DA, BRUNO.

ZARI.

LOGNA. Trieste, 7 novembre 1999

Vicina a voi tutti: MARIA BO-

Partecipano: PINO, JOLAN-

Trieste, 7 novembre 1999 Partecipano: ALDO, LORE-

DANA, FRANCESCA.

Trieste, 7 novembre 1999

Vicini al gran dolore di SIL-VIA e famiglia: MELISSAN-DRE, FRANCESCA, AN-DREA e DARIO MARZARI. Trieste, 7 novembre 1999

Affettuosamente vicino a SIL-

VIA lo staff del negozio MAR-

Trieste, 7 novembre 1999

#### Ha raggiunto la sua amata LI-

Francesco Germani Ne danno il triste annuncio i figli ROBERTO, GIUSEPPE, ANNAMARIA e MARIA-GRAZIA, la nuora EMANUE-LA e i nipoti unitamente ai parenti tutti. I funerali seguiranno martedì

Costalunga. Trieste, 7 novembre 1999

9, alle ore 11, nella Cappella

#### Sandri Belloni ved. Fontanotti

hanno partecipato al loro dolo-

#### I familiari di

### ringraziano tutti coloro che

Trieste, 7 novembre 1999

### Ci mancherai

Setacciata tutta la Bassa Friulana

rinvenute a Porpetto:

PORPETTO Si scatena la caccia grossa all'«ecstasy-killer», dopo la morte del giovane bresciano stroncato da una «pillola» di incerta composizione chimica. Anche la Bassa friulana viene passata al setaccio dalle forze dell'ordine. L'altra sera, verso le 23, i carabinieri di Torviscosa, coordinati dal Nucleo operativo di Palmanova, hanno così perquisito una serie di abitazioni private, fino a giungere a Porpetto dove, nella casa di M.F., 34 anni, e di P.D. 36 anni, hanno rinvenuto diverse sostanza stra

giungere a Porpetto dove, nella casa di M.F., 34 anni, e di P.D., 36 anni, hanno rinvenuto diverse sostanze stupefacenti. sulla cui natura indagherà la magistratura. Gli uomini dell'Arma hanno trovato diverse pastiglie di ecstasy (alcune già pronte per essere immesse sul mercato), della cocaina (anche questa già confezionata), una sostanza psicotropa simile al metadone e un bilancino di precisione. La droga era presumibilmente destinata alle discoteche dell'area friulana. M.F. e P.D.

sono stati denunciati per detenzione a fini di spaccio di

Udine: gli autisti dell'Atm in coda quindici ore

per poter prenotare le ferie di fine millennio

UDINE In fila per 15 ore per prenotare le ferie di fine mil-

lennio: è successo a Udine, dove è andato in tilt il collau-

dato metodo applicato in passato dall' Azienda Traspor-

ti e Mobilità (Atm) per l'assegnazione delle ferie natalizie (basato sulla priorità delle prenotazioni a novem-

bre) e numerosi autisti di autobus sono rimasti in coda,

anche per più di 15 ore, tra venerdì notte e sabato mat-

tina, per fissare il periodo di ferie desiderato. La direzio-

ne dell'azienda ha liquidato l'episodio come «una follia

di fine millennio», «montata ad arte nell' ambito di una

vertenza sindacale» sulla ristrutturazione aziendale, che ha portato, ieri sera, a uno sciopero di quattro ore.

Gorizia, chiude questa sera i battenti «Vite '99»

In mattinata la presentazione del piano del Collio

GORIZIA Chiude i battenti questa sera «Vite '99», il salone della barbatella divenuto punto di riferimento europeo per il vivaismo viticolo. Esperti, operatori e pubblico hanno tempo ancora oggi per degustare i 200 «vini

del futuro». Fra gli appuntamenti, alle 9.30 la Provin-

cia di Gorizia illustrerà il «piano del Collio», cui farà se-

guito la presentazione di «Bianco&Bianco 2000», la ma-

nifestazione in programma il prossimo anno sul tema «I vini bianchi della nuova Europa».

Disabile dalla nascita corona il sogno di volare

sostanze stupefacenti.

«Ecstasy» e cocaina

Al convegno di Cervignano operatori, sindacalisti e amministratori hanno lamentato il disinteresse della Regione

# Interporto, una cattedrale nel deserto

Travanut: «Non si può giocare al rinvio alimentando venti di scetticismo»

### Autovie: timori della Uil per il futuro del personale

TRIESTE La Uil regionale minaccia l'apertura di un'intensa conflittualità sul «caso» Autovie Venete, in particolare sul futuro del personale della società. Il segretario Luca Visentini ricorda che la Regione non ha dato alcuna risposta alla richiesta dei sindacati per un incon-tro, avanzata ancora in settembre.

«Siamo in attesa di conoscere le intenzioni della Regione - afferma Visintini – in merito al futuro di questa azienda strategica per la mobilità e la tele-matica del Friuli-Venezia Giulia. Mentre da un lato i progetti di riassetto societario e di alleanze a livello nazionale perseguiti

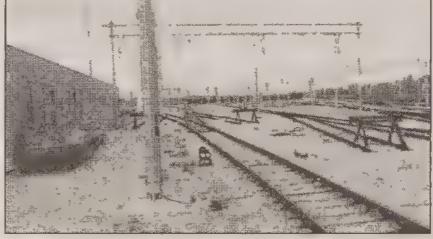
lancio della società, dall'altro la scarsa attenzione per la professionalità maturata dai lavoratori, che si intende svendere a un partner privato, che nell"affare" ST non offre adeguate garanzie, resta per noi elemento di grande preoccupazione». Dopo la "decapitazione"

della società, sottolinea ancora Visintini, ci troviamo di fronte a due perico-lose incertezze: «Sappia-mo che la Regione ha con-diviso questa scelta di "svendita" e quindi c'è il rischio che questo scem-pio si realizzi. Contempo-raneamente temiamo che raneamente temiamo che la Regione non prosegua l'azione di sviluppo esterno che Autovie aveva intrapreso, e ciò penalizzeda Autovie – aggiunge – rebbe grandemente il fu-potevano contribuire al ri- turo della società».

CERVIGNANO Il porto di Trieste, che in futuro potrebbe essere interessato ai jumbocontainers (già utilizzati negli Usa) rischia di restare tagliato fuori in quanto gli stessi non potrebbero transitare sulla linea ferroviaria per Tarvisio viste le «sagome» delle gallerie. L'allar-me è stato lanciato da Gianni De Martis, presidente della Newco, società di logistica integrata, già dirigente delle Ferrovie, nel corso del convegno tenutosi venerdì sera sul «problema Interporto».

Il convegno, organizzato dal presidente della società di gestione dell'interporto Angelo Sandri, ha visto la partecipazione di amministratori comunali, imprenditori e sindacalisti, con l'obiettivo di un'azione di pungolo nei riguardi della Regione, ultimamente ritenuta alquanto assente dal-

Peplessità e scetticismo hanno preso corpo via via



scussione. «Dalle tante parole — come ha sottolineato Tomadini della Cisl-Trasporti — e dalle molteplici speranze deluse» si è passati alle «forti perplessità l'opinione è del rappresen-

tante della Cgil, D'Adamo - per la non puntuale regia della Regione, che concretizza il rischio, niente affatto remoto, che altri meglio organizzati e più forti di noi ci facciano fuori».

Più oltre è andato Sergio Chinesi (Uiltrasporti). «La Regione – ha dichiarato – che si è sviluppata la di- non ha un tessuto indu-

striale atto ad attivare l'interporto a Cervignano, in quanto ciò presuppone di "rastrellare" le tipologie lavorative per concentrarle in loco».

Al quadro politico regionale ha guardato il sindaco di Cervignano Travanut. «Un quadro che, essendo incerto - ha rimarcato - comporta la mancanza di regia già notata. Ciononostante, di fronte alla richiesta che proviene dal territorio, e indipendentemente dal quadro politico, la giunta regionale è chiamata a fare le

sue scelte. Non si può giocare al rinvio — ha aggiunto - e alimentare venti di scetticismo, come non si possono dimenticare i 100 miliardi di investimenti e le speranze di tanti».

Al disinteresse della Regione sembrano unirsi la «lobby» contraria, per speci-fici interessi, al decollo dell'interporto, la scarsa convenienza da parte degli stessi imprenditori, che non troverebbero condizioni vantaggiose nell'utilizzare l'infrastruttura, e le decisioni contrastanti delle Ferrovie, per cui si è invocato anche il ricorso alle Ferrovie austriache.

Una parola di speranza è venuta, invece, dal presidente della Newco, De Martis, secondo il quale «si eccede in pessimismo mentre siamo pronti a lavorare per far partire il primo treno». Ma perché ciò accada si ritorna alle indispensabili condizioni di competitività che, per il momento, Cervignano non sembra avere.

Una «piattaforma» comune sarà individuata quanto prima con le altre amministrazioni del Nordest

### Spettacolo, collaborazione triveneta per il volo Ronchi-Istanbul

PASSARIANO La Regione s'impegnerà per individuare, in armonia con le altre Regioni del Nordest, una piattaforma normativa comune in tema di spettacolo, tenendo conto della nuova legge nazionale sulla prosa, che dovrà essere recepita entro due anni. Lo ha assicurato l'assessore regionale alla Cultura, Franco Franzutti, nel corso di un seminarioconvegno organizzato ieri a Villa Manin di Passariano dall'Ente regionale teatrale, «in cordata» con gli enti omo-loghi del Veneto e delle province autonome di Trento e Bolzano, e con l'Agis Tre Ve-

«Nell'imminenza del varo di questa nuova legge, attesa da oltre cinquant'anni da-gli operatori della prosa e dello spettacolo – ha detto Franzutti –, la legislazione regionale in materia richie-de senza dubbio un adeguamento alle esigenze del mondo della cultura, specie per favorire quella circuitazione interregionale di idee e iniziative, essenziale per garantire un migliore raccordo tra distribuzione e produzione, nonché la crescita culturale e la formazione del pubbli-

Tutti d'accordo sull'opportunità di dare respiro inter-

regionale alle sinergie esistenti a livello locale, i massimi esponenti dell'Ente regionale teatrale e degli enti omologhi del Triveneto, già firmatari di un protocollo d'intenti, hanno esposto ai rappresentanti delle istituzioni la necessità di arrivare presto a un'uniformità normativa che preveda in partimativa che preveda in particolare una progettualità triennale. «Un'esigenze, que-sta – ha sottolineato con for-za il presidente dell'Agis Tre Venezie, Alfonso Malaguti -, che va soddisfatta per consentire una programmazione coordinata e supportata da una maggiore cer-tezza in merito all'erogazione dei contributi».

Ricordando, infine, le esperienze di coordinamento a livello locale già consolidate nelle diverse realtà re-gionali, il presidente del-l'Ert, Mario Del Bello, ha commentato prositivamente la disponibilità dell'assessore Franzutti, ponendo l'accento sulle potenzialità della comune piattaforma normativa, «che permetterà — ha detto — di operare più agilmente sia nel campo della promozione e della distribuzione degli gnettaggli sia buzione degli spettacoli, sia in quello della gestione associata di progetti, risorse e servizi».

## Atterraggio di emergenza

RONCHI DEI LEGIONARI Emergenza ieri sera poco prima delle 22 all'aeroporto regiona-le di Ronchi dei Legionari: un'aereo turco in servizio sulla rotta Ronchi-Istanbul, pochi minuti dopo il decollo ha chiesto via radio alla torre di controllo il permesso per un atterraggio d'emergenza. Il pilota ha comunicato ai controllori di volo ronchesi di avere problemi di pressurizzazione. stema d'emergenza dell'aeroporto, con l'uscita di alcuni automezzi dei Vigili del Alberto Rochira | le operativa del «118» di Go- momento del decollo.

rizia. Fortunatamente, però, il ritorno a terra non ha avuto nessun problema né i problemi dell'aereo hanno causato danni ai viaggiatori. Una volta tornato alla piazzola di parcheggio e dopo che i passeggeri erano stati fatti scendere, sull'aeromobile si sono recati alcuni tecnici per le verifiche del caso che hanno richiesto alcune ore d'intervento. L'aeromobile, un quadriget-Subito è stato allertato il si- to Bae 146, ha una capienza massima di 80 posti ma non è stato possibile conoscere ieri sera quanti fossefuoco e l'allerta alla centra- ro i viaggiatori a bordo al

ottenendo il brevetto per aerei ultraleggeri PREMARIACCO Guardare il mondo dall'alto, «come una cartina geografica». Era era questo il sogno di Willy Del Ne-

gro, 23 anni, di Martignacco, affetto da nanismo diastrofico dalla nascita, sogno che ieri ha coronato conseguendo, primo in Italia, il brevetto di volo per aerei ultraleggeri. L'esame teorico e quello pratico, con un commissario dell'Aeroclub italiano, si sono svolti a San Mauro di Premariacco, dove Del Negro ha svolto la preparazione, nell'ambito di un progetto dedicato ai disabili.

La sentenza del pretore di Udine un giorno prima della prescrizione

### Finanziamento illecito ai partiti: «La base operativa a Mosca condannato Gabriele Renzulli

UDINE Un giorno in più e il reato sarebbe caduto in prescrizione. L'ex parlamentare socialista Gabriele Renzulli (nella foto), già assessore regionale, è stato condannato, con la condizionale, a sei mesi di reclusione, 25 milioni di multa e a un anno di interdizione dai pubblici uffici per finanziamento illecito ai partiti.

I fatti contestati a Renzulli riguardano un contributo di 35 milioni per la campagna elettorale del giugno 1992. Più precisamente 25 milioni furono ricevuti dalla Dompè Famaceutica di Milano attraverso una fattura inesistente emessa dalla tipografia «G. Missio» e 10 dalla «Immuno Imo derivati diagnosti- un certo periodo a Milano



ci», anche questa di Milano, con una fattura inesistente emessa dalla società Agenda.

L'inchiesta fu aperta nel '93a Pordenone dal pm Raffaele Tito, poi passato per

dove collaborò con il pool di «Mani pulite». La richiesta di autorizzazione a procede-re contro Renzulli, per fina-ziamento illecito ai partiti, fu firmata dai giudici mila-nesi in quanto la Dompè avrebbe versato il denaro senza che ci fosse una delibera del consiglio di amministrazione e senza che l'uscita dei 25 milioni figurasse in bilancio.

La consegna del denaro sarebbe avvenuta a Udine, ed è per questo che il processo si è svolto nel capoluo-go friulano. Il pm Maria Grazia Zaina ha chiesto la condanna a 8 mesi di reclusione e 30 milioni di multa. Il pretore Paolo Petoello non ha accolto in pieno la richiesta, stabilendo una pe-

na di 6 mesi e 25 milioni.

La nostra ambasciata sottolinea le potenzialità dell'iniziativa

# perno della cooperazione»

ti con le autorità governative della regione di Mosca, si è conclusa la visita in Russia della delegazione regionale guidata dall'assessore all'Industria, commercio e turismo Dressi.

L'apertura della sede di

rappresentanza per tutta la Federazione russa, negli uffici della Europoint, e il gemellaggio con la regione moscovita, hanno sortito immediati effetti. «Abbiano creato le basi per il successo dei contatti avviati - spie-ga Dressi - perchè le perso-ne incontrate sono quelle giuste. Ora si tratta di continuare su questa strada, e il compito spetta agli im-prenditori, con il supporto della Regione».

Il messaggio è stato recepito da tutte le realta regio-

MOSCA Con gli ultimi contat- nali presenti a Mosca (Unione commercianti, Finest, Informest, Aeroporto di ronchi, Autovie venete, Venetia Julia incoming, World trade center, Ascom, Consorzio albergatori) che hanno deciso di formare un gruppo di lavoro, aperto a nuove adesioni, per offrire un fronte comune ai possibi-

li partner russi. L'antenna operativa del Friuli-Venezia Giulia a Mosca è stata subito apprezzata dalle più importanti isti-tuzioni italiane in Russia. Giovanni Polizzi, consigliere economico dell'ambasciata, ha riconosciuto che «con l'apertura della sede di rappresentanza e il gemellaggio con la regione di Mosca, il Friuli-Venezia Giulia ha concretizzato la propria vo-cazione verso l'Est, diven-

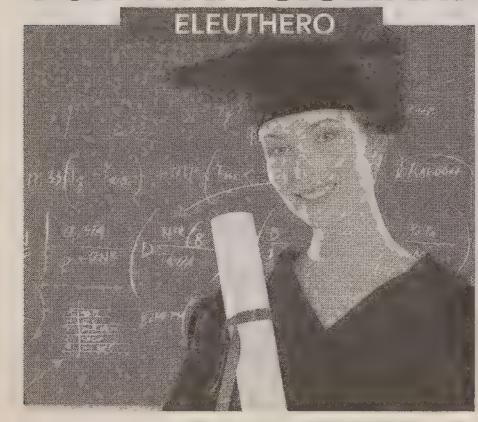
tando un punto di appoggio per i rapporti bilaterali che le due parti vogliono intensificare. Come sottolineato da D'Alema, Dini e Fassino in recenti visite a Mosca -ha aggiunto Polizzi - il ruo-lo delle regioni acquista enorme valenza nell'ambito della cooperazione generale. E chi arriva per primo, naturalmente, è in po-

le position».

Aldo Andreoni, rappresentante di Unicredito in Russia, ha giudicato la missione regionale «la piu importante e concreta mai vista finora da parte di un' istituzione regionale, un' apertura di mercato che gli imprenditori del Friuli-Venezia Giulia, tra i più seri e concreti che abbia avuto modo di conoscere, dovranno e sapranno sfruttare».



### **FON WAN GIULIANI**



### Concentrazione a prova d'esame

SE IL PROBLEMA E'...

**ALLORA SI TRATTA DI...** 

Affrontare gli esami senza la necessaria calma e lucidità.

Difficoltà di concentrazione sul lavoro. Irritabilità.

Difficoltà a conseguire un sonno ristoratore.

Aumentare la capacità di concentrazione. Allentare la tensione. Ridurre lo stress.

#### CHIEDI AL TUO FARMACISTA

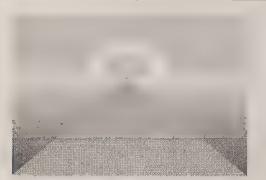


L'Eleutherococco, noto in Cina sin dall'antichità, è un prezioso aiuto naturale utile nei periodi di intensa attività mentale, per ridurre lo stress e recuperare una piena capacità di concentrazione. Fon Wan Giuliani Eleuthero nasce da un'antica ricetta della tradizione cinese

che esalta tutta l'energia positiva della pianta, grazie anche all'apporto dello zucchero integrale di canna e dei suoi preziosi componenti (minerali, vitamine, aminoacidi). È prodotto direttamente in Cina sotto il controllo della Giuliani, senza nè conservanti nè coloranti artificiali. Al bisogno, si consigliano 1-2 flaconcini nell'arco della giornata.







OGGI		
Il Sole:	sorge alle	6.52
	tramonta alle	16.44
La Luna:	si leva alle	5.47
	cala alle	16.52

44.a settimana dell'anno, 311 gioraccendere una candela al diavoni trascorsi, ne rimangono 54.

IL SANTO

Sant'Ernesto

IL PROVERBIO Non si possono fare affari senza INOTHVENEULO mg/mc di ossido di carbonio (soglia massima 10 mg/mc) Piazza Libertà mg/mc 2,27 Via Battisti mg/mc 7,67 Piazza V. Veneto mg/mc 3,15 Piazza Vico mg/mc 4,77

Piazza Goldoni mg/mc 5,56

mg/mc n.p.

Via Carpineto

TEMPO Temperatura: 14,4 minima 16,5 massima Umidità: 74 per cento 1008,7 in diminuzione Pressione: Cielo: poco nuvoloso Vento: 6,8 km/h da Nord **18,2** gradi

8.33 **+52** cm ore 21.19 +31 cm 2.23 -32 cm **-53** cm 15.08 DOMANI Alta: 8.59 **+51** cm 2.50 **-28** em Bassa:





# TRUESTE

Cronaca della città

Manifestazioni e iniziative promosse oggi dall'Airc

## Lotta contro il cancro: Ex Esso, s'indaga sui veleni porte aperte alla CrT

Anche a Trieste si svolge oggi la Giornata nazionale per la ricerca sul cancro e promossa dall'Airc (Associazione italiana per la ri-cerca sul cancro). E la città sarà teatro di iniziative e manifestazioni. A iniziare da «Porte aperte per te», iniziativa finalizzata alla raccolta di fondi a favore dell'Airc, dal 25 ottobre al 12 novembre: coinvolge tutti gli sportelli della CrT, oltre a quelli del gruppo Unicredito. Oggi resteranno aperti per l'oc-casione 350 sportelli bancari distribuiti su tutto il territorio nazionale, compresi alcuni della Crt. Per favorire i versamenti saranno a disposizione la sede centrale di via Cassa di risparmio, l'agenzia 2 di via Carducci 7, l'agenzia 9 di Roiano (via Barbariga 5/1), l'agenzia 6 di piazzale Valmaura 10. Inoltre saranno aperte le filiali di Muggia e Monfalcone con orario continuato dalle 10 alle 22.

La sede centrale della CrT sarà inoltre teatro di una serie di intrattenimenti cui saranno presenti, tra le 17.30 e le 18, l'amministratore della Triestina Luciano Vendramini, il direttore generale Vittorio Fioretti e il capitano della squadra Mirco Gubellini. Nell'arco dell'intera giornata ci saranno rac-conti animati per bambini, concerti, visite conti animati per bambini, concerti, visite guidate alla collezione di quadri della banca e incontri culturali. Dalle 9.30 alle 19 parcheggio gratis nel garages della CrT in via Genova. Alle 11, nella sala di rappresentanza della Regione, si terrà un incontro promosso dall'Airc dal titolo: «Colloqui sulla ricerca». Interverranno il professor Claudio Schneider del Consorzio interuniversitario Biotecnologie e il dottor Carlo Croso dal Biotecnologie e il dottor Carlo Croce del Kimmel Cancerc centre della Jefferson University degli Stati Uniti.

a lungo la cellula inibendo

l'apoptosi, il suicidio cellu-

gène: è la conferma che il

tumore può partire dall'al-

terazione improvvisa di ge-

ni importanti per la prolife-

razione e la vita cellulare.

identificò il gene Fhit, re-

sponsabile del tumore pol-

monare attraverso una ca-

tena di mutazioni di nume-

rendo il gene Fhit».

«Con l'inizio del pros-

Qualche anno fa Croce

«Non facciamoci illusioni. ce. «C'è sempre un proces- dere i tumori. Il Bcl-2 è in-La guerra contro il cancro so a tappe che implica la fatti un gene che in condisi vincerà con la ricerca di modificazione di una serie zioni normali fa vivere più base, con la comprensione di geni. Il segreto è allora dell'Airc, l'Associazione itacro, che supplisce all'assenza dello Stato nel finanziare la ricerca». Carlo M. Cro-sabile del linfoma follicolace è uno dei massimi esperti degli oncogèni, i geni che innescano la trasformazione tumorale delle cellule. Nato a Milano 55 anni

fa, laureato in medicina a Roma, nel 1970 Croce si è trasferito a Filadelfia, dove ha percorso tutta la carriera accademica e scientifica prendendo la cittadinanza americana. Dal 1991 dirige il Kimmel Cancer Center della Thomas Jefferson University di Filadelfia ed è a capo del Dipartimento di microbiologia e immunologia. Ha al suo attivo la scoperta di una ventina di oncogèni, di cui ha individuato il meccanismo d'azione nelle leucemie e nei linfomi dell'uo-

In questo fine settimana il professor Croce è venuto nella nostra regione proprio su invito dell'Airc per una serie di incontri scientifici in occasione dell'odierna Giornata nazionale per la ricerca sul cancro, viste le competenze esistenti a Trieste nel settore, dal-l'Università al Centro di ingegneria genetica. «Non è mai un singolo gene il responsabile

della formazione di un

tumore», ricorda Cro-

dei meccanismi molecolari quello di riuscire a capire e genetici che trasformano questo processo e di inter- lare programmato. Ma può una cellula normale in cel- romperlo, impedendo la tra- anche trasformarsi in oncolula neoplastica. Per que-sto è fondamentale l'azione della cellula». Prendiamo il caso del geliana per la ricerca sul can- ne Bcl-2, uno dei primi stu-

diati da Croce e dai suoi col-laboratori. È il gene responre, la forma di linfoma più diffusa in Europa occiden-tale e negli Usa. La sua scoperta ha radicalmente cambiato il nostro modo di ve-

cambiando la nostra vita. Grandi

quanto un biscotto, capienti quan-

to un libro, i chip di vetro o di sili-

cio rappresentano il futuro nel campo della diagnostica medica. Sulla loro superficie, sofisticati robot depositano fino a 40 mila nanogoccioline di Dna: una gocciolina per ogni gene o frammento di gene. Poi una «sonda» di Dna individua i geni attivi Cinque laboratori

dua i geni attivi. Cinque laboratori italiani, fra cui il Centro interuni-versitario di biotecnologie (Cib) di

Trieste, si sono consorziati per l'ac-

quisto di un robot e del lettore di

chip, e all'Area di ricerca è stato

avviato un progetto - conclusione prevista nel 2001 - che pone la nostra città all'avanguardia nella ricerca. «Oggi non basta più sapere che una malattia dipende da un certo gene», dice Claudio Schneider, che dirige il laboratorio del Cib in qui si stanno studiondo i pro-

Cib in cui si stanno studiando i pro-

totipi di microarray a scopo diagno-

stico. «Bisogna capire quando il gene si accende e che difetto contie-

ne. Molto dipende dalle mutazioni

sul Dna, ma individuarle è lungo e costoso. I microarray possono aiu-tarci a risolvere il problema».

rosi geni. Nel fumatore cronico le alterazioni precancerose portano a una displasia bronchiale e Ricerca, la città quindi al carcinoma. Si è visto che le cellule tumorali perdono enè all'avanguardia trambi i geni Fhit. «E allora, sia in vitro sia nei topi, siamo riusciti a farle morire per Il mondo delle nanotecnologie sta apoptosi proprio inse-

> simo anno – annuncia il professor Croce partirà una collaborazione con l'Istituto dei tumori di Milano per un trial clinico su pazienti con tumore ai polmoni giudicato ino-perabile. Vogliamo utilizzare un virus che contiene il gene Fhit, infettando quindi le cellule delle vie respiratorie. Vedremo se in questi pazienti vi sarà regressione parziale del tumore senza effetti collaterali troppo gravi. L'obiettivo è colpire le cellule pre-neoplastiche prima che inizino le tappe finali della trasformazione cancerogena. Una terapia genetica preventiva, insomma».

### Parte la ricerca dei responsabili del colossale inquinamento

Dopo l'istruttoria parlamentare, anche il Tribunale ha aperto un fascicolo sullo stato dell'area

Già in un rapporto dell'86 veniva manifestata preoccupazione per i materiali depositati e per il rischio legato alla presenza di ordigni bellici inesplosi

suoi liquami e le sue morchie, è ora diventata terreno anche d'indagine penale.

Dopo l'istruttoria avviata dalla Commissione parlamentare d'inchiesta sul ciclo dei rifiuti e sulle attività illecite collegate, e gli accertamenti disposti dal presidente dell'Autorità portuale

Maurizio Maresca, anche la
Procura della repubblica

Come discarica, potranno essere estesi sui 20 mila complessivi dell'intera area.

A inviare un esposto denuncia alla Procura era statal'associazione ambientalitatione. to un fascicolo per stabilire il livello d'inquinamento e la pericolosità della zona. Non c'è però ancora alcun nome nel registro degli inda-

A condurre l'inchiesta sarà il procuratore Nicola Pace coadiuvato dai sostituti Tito e Fadda. Svolgeranno materialmente le indagini i carabinieri del Nucleo operativo ecologico (Noe) del centro di Venezia assieme ad agenti di polizia giudiziaria, mentre accertamenti verranno svolti anche da tecnici del Comune e dell'Agenzia regionale per la protezio-

Una bomba ecologica a ridosso della zona industria-le. L'area dell'ex Esso, con i suoi liquami e le sue morle sostanze che si sono sprigionate. Gli accertamenti per ora incentrati sui 2 mila metri quadrati utilizzati negli anni Settanta dalla Esso come discarica, potranno es-sere estesi sui 20 mila com-

nuncia alla Procura era stapresso il Tribunale ha aper- sta «Ambiente e/è Vita» dell'ingegner Sergio Bisiani. A livello giudiziario non vi erano però stati riscontri imme-diati. Due mesi fa invece erano arrivati in zona per un sopralluogo un consulen-te della Commissione parlamentare e un tecnico dell'Agenzia nazionale per l'ambiente che sono stati accompagnati nella visita da funzionari ed esperti locali. Da parte sua il presidente dell'Autorità portuale, che dall'88 è proprietaria dell'area ex Esso, ha dato incarico a una società specializzata, la «Foster wheeler environen-



I liquami e i detriti accumulati nell'area dell'ex Esso.

sulle caratteristiche geofisi- libdeno, vanadio, nichel, croche della zona fino ad arrivare a un'effettiva perimetrazione dell'area contami-

L'associazione «Ambiente e/è vita» ha prelevato quattro campioni di terreno e uno di acqua da una pozza formatasi in un avvallamento. I risultati non sono stati confortanti: sarebbero stati trovate quantità di policiclital Italia» di effettuare uno ci aromatici e di benzopirene ambientale (Arpa). Ver- studio sui detriti esistenti, ne, mercurio, arsenico, mo-

mo e altri metalli pesanti».

Ha spiegato l'ingegner Sergio Bisiani: «In quel sito l'azienda di petroli internazionale scaricò fra il 1953 e gli anni Settanta residui della lavorazione di olii combustibili, morchie acide in uno specchio d'acqua di circa

1200 metri quadrati (profondo circa cinque metri), teoricamente cinto da pali e impermeabilizzato. Fin dal 1956 però la zona di scarico si è ampliata di altri 1200 metri quadrati».

«Voglio anche ricordare ha però aggiunto - che su questo versante caddero diverse bombe fra il '43 e il '44. Non è improbabile, vi-sta l'instabilità del sito, che qualche ordigno possa affio-rare con grave pericolo dato che mezzi pesanti transitano nelle vicinanze».

Già in un rapporto redat-to nell'86 il capodeposito del-l'ex Esso avrebbe manifestato preoccupazione per i bitumi e le ceneri che sì trovavano depositati. Inquinamento oltre ogni limite dunque, rischi ambientali notevoli e possibile presenza di ordigni bellici inesplosi. L'identi-ficazione dei responsabili e la bonifica appaiono ora due imprese improbe mentre sul sito hanno già messo gli occhi l'Ezit per ampliare il proprio comprensorio e l'as-sociazione Trieste Futura che vi ha ipotizzato la realizzazione di un secondo terminal container.



Un abitante delle Girandole mostra il cavo ormai innocuo.

Panico (e proteste) tra le cento famiglie delle «Girandole»

### Si spezza e cade tra le case un cavo dell'alta tensione

Un bagliore e un botto hanno gettato nel panico gli abitanti. Solo per un caso fortuito nessuno è rimasto folgorato. Mobilitazione di tecnici e vigili del fuoco

no, poi un bagliore rosso, scintille, fumo, i telefoni che fanno uno squillo e quindi ammutoliscono: scene da «Incontri ravvicinati del terzo tipo» ieri, nel pricomplesso residenziale del-Grotta Gigante. Un cavo dell'alta tensione da 130 mila volt si è spezzato sembra a causa di un corto circuito ed è andato a finire sugli alberi. Avrebbe potuto folgorare qualcuno o, a contatto con foglie e tronchi, avreb-

Un rumore come di un tuo- cendio che pare sia stato evitato solo perchè in quel momento stava piovendo a

Il finimondo si è scatenato alle due e mezzo del pomeriggio e ha messo il panimo pomeriggio, nel noto co addosso alle cento fami- l'Enel. Gli abitanti sono staglie che abitano alle Giran- ti tenuti a distanza e tranle «Girandole» a Borgo dole. Gli abitanti del gruppo di case contrassegnato ni avevano ripreso quasi dal numero 5 si sono visti la vampata di luce in fac- nare. La gente però ha condai bagliori poco distanti. no nonostante l'assenza di Si è spezzato un solo cavo vento e soprattutto a pensaed è andato a posarsi sui ra- re con terrore ai bollettini Fabio Pagan I be potuto innescare un in- mi in una stradina interna meteorologici che prevede-

al complesso. Per fortuna in quel momento nessuno si stava aggirando in quel

Paura e rabbia si sono però immediatamente impadronite degli abitanti. Sono accorsi i vigili del fuoco e i carabinieri con uomini e mezzi, poi sono arrivate le squadre di pronto intervento delle Ferrovie e delquillizzati, mentre i telefoimmediatamente a funziocia, tutti gli altri sono stati tinuato a guardare a lungo comunque messi in allarme gli altri cavi che oscillava-

che a 140 all'ora.

La linea dell'alta tensione che va da Redipuglia fino alla sottostazione elettrica di Opicina dove viene trasformata da 130 mila a 3 mila volt per alimentare i treni, è sempre stata vista con un certa ostilità da parte degli abitanti fin dall'insediamento dei primi nuclei, a metà degli anni Sessanta. Le preoccupazioni per i cavi dell'alta tensione tesi sopra le case e per l'esistenza all'interno del complesso stesso di un minac-

vano per oggi bora con raffi- espresse in un paio di assemblee e raccoîte dall'amministratore, ma non avevano mai sortito alcun se-

Secondo quanto comunicato dalle Ferrovie la rottura del cavo non ha comportato alcun disagio nè alcun rallentamento per i convogli. In casi analoghi di emergenza interviene in fatti direttamente l'Enel per fornire l'energia alle Ferrovie. Oggi comunque le squadre di tecnici dovrebbero ripristinare in pieno la li-

Silvio Maranzana

### Erressealotte Allander MATERASSI IN LATTICE DA L. 289.000 DOGHE TUTTO LEGNO DA L. 149.000 A PREZZI REALMENTE CUSCINI IN LATTICE DA L. 39.900 TEL. 040.36.50.40

Approvato in Senato l'ordine del giorno

Il neoassessore Vindigni tratteggia le prime idee per «razionalizzare» il corpo

# «Vigili più presenti. E amici»

### «Col nuovo piano del traffico e dei parcheggi sbaglia solo chi vuole»

In città il presidente nazionale delle Acli

### **Bobba: «La sfida-mercato** si vince con riqualificazione e un commercio solidale»

Nell'ambito di un percorso di formazione per dirigenti organizzato dalle Acli pro-vinciali di Trieste, è giunto venerdì in città il presiden-te nazionale dell'associazio-ne Luigi Bobba. Bobba – che fa parte della presiden-za nazionale Acli dal 1983 ha dato testimonianza ai corsisti del circolo servolano Acli di via Pitacco sull'evoluzione dell'associazio-

ne nel corso degli anni. «Le Acli — ha sostenuto il presidente continuano a trarre ispirazione da quella matrice eristiana che, ac-canto alla motivazione spirituale personale, si impegna nel rispettare i percorsi di vi-ta e di lavoro delle singole persone». Vi sono delle difficoltà oggettive a mantenere queste premestà dove oggi le parole di moda sono riconversione, mobilità, adeguamento degli organici. «Siamo molto attenti Luigi Bobba

ai nuovi scenari economici che si stanno tività produttiva. Nuove imsviluppando in questo periodo – ha risposto il presidente -. La concorrenza ci spinge in un mercato globale dove la garanzia del posto fisso appare ormai un'utopia. Le Acli rispondono esaltan-do la riqualificazione e s'impegnano per valorizzare i nuovi ruoli e le nuove idee emergenti. Subito accanto, è fondamentale che i lavoratori possano accedere durante l'intero percorso della propria vita a delle opportunità di formazione in grado di dare delle alternative per rintracciare l'occupazione in un mercato all'inse-

gna della competitività. Dobbiamo poi pensare che la mobilità può presentare anche degli aspetti positivi. Se saremo in grado di tute-lare il diritto alla formazione accanto a una rete ben organizzata di servizi, il passaggio al nuovo mercato globale non sarà traumati-co». Accanto ai servizi di consulenza, patronato e indirizzo che tradizionalmen-

te le Acli garantiscono, qual è la posizione dell'associazione sul ruolo del volontariato nelsocietà?

«C'è in questo senso una nuova area di lavoro che va sviluppandosi. Partendo dall'iniziativa volontaria – ha affermato Bobba – siamo riusciti a concretizzare diverse forme di impresa sociale dove la dimensione economi ca non è esclusiva, ma si accompagna all'attenzione

per la formazione di competenze e riflessi sociali indotti dell'at-

prese agiscono nelle aree per la conservazione e lo sviluppo dell'ambiente, per la valorizzazione del tempo libero, nascono nuove forme di lavoro che stanno facendo i conti con un mondo dove appaiono chiare le molteplici connessioni e l'interdipendenza. Situazioni come la Banca etica (di cui Bobba è vicepresidente) certificano la crescita di una nuova rete commerciale all'insegna dell'equo e del solidale, rintracciabile vicino al collaudati circuiti delle multinazionali.

ma.lo.

«Le polemiche sulla mia nomina? Nessuno, in fondo, ha detto che non ho i titoli per ricoprire l'incarico. Forse pago il mio passato da sindacalista»

rico. Debutto difficile, quello di Salvatore Vindigni, neoassessore alla vigilanza e protezione civile. Cinquantotto dacalista a passare ad altre mansioni, una volta esaurito l'impegno lavorativo».

Lei ha iniziato la carsessore alla vigilanza e pro-tezione civile. Cinquantotto anni, un'unica militanza po-litica, con il Psi, che si è fer-mata nel '92, Vindigni si caratterizza proprio per l'accoglienza, non proprio a brac-cia aperte, ricevuta sia dall'opposizione che da parte della maggioranza che regge il Comune. Un trattamento che in precedenza non era stato riservato a nessun esponente della giunta Illy. Sindacalista praticamente a vita, dopo essere stato assunto nel 1964 proprio da quel corpo dei vigili urbani che ora si trova a dirigere, è stato anche presidente della Cassa Marittima dall'87 al '93, vicecommissario nazionale dell'Ipsema (1994-95) e componente del gruppo ristretto che tratta i contratti dei dipendenti degli enti locali

Assessore, in tutta franchezza, si aspettava quest'ostilità iniziale?

«Mi lascia indifferente. Nessuno, in fondo, ha detto che non ho la capacità o i ti-toli per ricoprire l'incarico. Forse non avevano altro da dire, o qualcuno non ha digerito una certa scelta...».

Quale?
«Mi è stato imputato, ad esempio, il fatto di essere diventato assessore partendo da sindacalista. In realtà la proposta mi è stata fatta subito dopo la mia messa in como come in piazza Goldo-

ti generali» degli ammini-

stratori del centrosinistra.

riuniti a Genova «per cam-

biare le istituzioni e riforma-

re il paese». O, forse, non

era proprio prevista. Comun-

scarso interesse, alla ker-

Contestato prima ancora di pensione. Non sono il primo prendere possesso dell'inca- e non sarò certo l'ultimo sin-

> riera da vigile urbano, quindi i problemi del cor-po non dovrebbero esserle sconosciuti...

> «Credo di conoscerli, sì. Tra l'altro sono stato uno dei fondatori dell'attuale reparto motorizzato». Cosa ha ritrovato, allo-

«Grande professionalità, or-«La sicurezza? Qui ganici perennemente da intenon esistono i rioni grare, un serviqhettizzati come zio da razionalizzare».

Entriamo in altre città. Basta nello specifi-co, allora. Da aumentare i controlli» più parti si ventila la ne-cessità del ritorno del vigile di quar-tiere, anche in chiave di

repressione della micro-criminalità. «Il problema non è legato alla presenza o meno del vigile, ma alle scelte politiche che vengono prese in mate-ria di sicurezza del cittadino. E qui, la giunta mi sem-bra che stia dando risposte.

Comunque...». Comunque? «Qui da noi non avvertiamo i bisogni tipici di altre città italiane. A Trieste non esistono i rioni ghettizzati, lo scippo avviene a San Gia-

I primi cittadini del centrosinistra a raduno a Genova sul rilancio della coalizione

Illy diserta gli Stati generali

C'è una sedia vuota agli «sta- messe genovese ha ritenuto te. Per la cronaca alla con-

«Non sono un amministrato-

re del centro-sinistra - ha

fatto sapere ieri - ma un am-

ministratore indipendente

sostenuto dal centrosini-

possibilità, di essere presen-

ni, e da qui deriva la necessità di incrementare, sì, la vigilanza, ma in senso genera-

I punti di crisi, dun-

que, non ci sono...
«La città non è disastrata, ma bisogna comunque opera-re perchè non lo diventi. An-che gli anziani, se trascura-ti, diventano inabili...».

Torniamo allora a un argomento più tipico, la circolazione in città...'.

«Il vero cambiamento si concretizzerà col piano del traffico, in vigore da genna-io. Sulla sua base bisognerà anche ridisegnare la mappa delle zone critiche, che ovvia-

mente non saranno sempre quelle di prima». Qualche

esempio?
«Il primo test
con il quale saremo chiamati a confrontarci maturerà sicuramente sulle Rive, e in parti-colare in corso

Cayour, con realizzazione della famose bretella che entrerà nel Porto vecchio».

Anche in centro, però, non si scherza... «Appunto. Tra ripavimen-tazioni e chiusure al traffico la città sarà tutto un cantiere per molti mesi ancora.

Noi ci saremo, sperando di arrivare a un'inversione di tendenza». In che ramo? «Nel contatto con i cittadi-

ni, con i quali cercheremo un nuovo rapporto. Devono essere sempre informati delle sanzioni a cui possono andare incontro».

In quale maniera?

quarantina di amministrato-

ri tra sindaci e presidenti

delle Regioni: sono presenti,

tra gli altri, anche i sindaci

di Roma, Francesco Rutelli,

di Venezia, Massimo Caccia-

ri, di Palermo, Leoluca Or-

lando, di Catania, Enzo

Bianco e il presidente della



Salvatore Vindigni

«Segnalando, ad esempio, le aree dove avviene il controllo elettronico della velocità. Poi non è detto che il radar sarà sempre installato, ma il cittadino lo teme e si

I malumori nascono in primis, però, dalle fami-gerate multe per divieto di sosta...

«Beh, qui tra poco il rap-porto sarà chiarissimo. Asso-dato che in larga parte del centro per sostare bisognerà pagare, e che i parcheggi ne-cessari ci saranno, chi non si adeguerà terrà chiaramente un comportamento anomalo, e come tale sanziona-

Ma il triestino, al volante, è indisciplinato?

«In realtà la conformazio-ne stessa della città e il suo traffico prescindono dalle ca-ratteristiche del guidatore locale. Che fa quello che può, e in questo è disciplina-**Furio Baldassi** 



li sindaco Iliy

di Genova Giuseppe Pericu. Tra l'altro si parlerà di rilan-cio dell'Ulivo e della propo-sta degli stessi amministra-tori, che vorrebbero che in ogni regione si tengano convenzioni programmatiche fi-nalizzate alle elezioni della primavera del 2000.

il pacchetto-Camerini Completare e accelerare le slativo, incurante degli scarnorme di legge per un equo e definitivo indennizzo dei beni abbandonati. Concretizzare, con appositi interventi, un rinnovato interesse da parte dell'Italia per i «luoghi della memoria», quei cimiteti monumenti storici beni accelerare le siativo, incurante degli scarsi segnali di simpatia con cui il suo attivismo è accolto da una parte delle rappresentanze degli esuli. E, illustrante degli scarsi segnali di simpatia con cui il suo attivismo è accolto da una parte delle rappresentanze degli esuli. E, illustrante degli scarsi segnali di simpatia con cui il suo attivismo è accolto da una parte delle rappresentanze degli esuli. E, illustrante degli scarsi segnali di simpatia con cui il suo attivismo è accolto da una parte delle rappresentanze degli esuli. E, illustrante degli scarsi cui il suo attivismo è accolto da una parte delle rappresentanze degli esuli. E, illustrante degli scarsi segnali di simpatia con cui il suo attivismo è accolto da una parte delle rappresentanze degli esuli. E, illustrante degli scarsi segnali di simpatia con cui il suo attivismo è accolto da una parte delle rappresentanze degli esuli. E, illustrante degli esuli segnali di simpatia con cui il suo attivismo è accolto da una parte delle rappresentanze degli esuli segnali di simpatia con cui il suo attivismo è accolto da una parte delle rappresentanze degli esuli. E, illustrante degli scarsi di simpatia con cui il suo attivismo è accolto da una parte delle rappresentanze degli esuli. E, illustrante degli esuli segnali di simpatia con cui il suo attivismo è accolto da una parte delle rappresentanze degli esuli segnali di simpatia con cui il suo attivismo è accolto da una parte delle rappresentanze degli esuli segnali di simpatia con cui il suo attivismo è accolto da una parte delle rappresentanze degli esuli segnali di simpatia con cui il suo attivismo è accolto da una parte delle rappresentanze degli esuli segnali di simpatia con cui il suo attivismo è accolto da una parte delle rappresentanze degli esuli segnali di simpatia con cui il suo ri, monumenti storici, beni architettonici legati alla presarcimento devono essere a carico di tutti i cittadini, in senza della cultura italiana in Slovenia e Croazia. Infine, definire nuovi strumenti di sostegno per l'Università e gli istituti di ricerca che quanto con i beni abbandonati vennero pagati i debiti di guerra dell'Italia; che la

tato dal senatore dell'Ulivo Fulvio Camerini (con l'ap-poggio del collega Demetrio Volcic e la sottoscrizione, tra gli altri, dei senatori Pel-Ma l'ordine del giorno si propone una difesa più ampia degli interessi degli italegrino, Vertone, Monticone,

loro quantificazione è compi-to del ministero del Tesoro;

che la rivalutazione non de-

ve stravolgere il principio dell'equo e definitivo inden-

nizzo e che la normativa de-

partendo dal pre-supposto che oggi si è raggiunta una «piena consapevolezza» del contesto storico e sociale in cui vanno inserite le sofferenze delle popolazioni della Venezia Giulia. Ec-co, quindi, la sollecitazione al governo per la tutela dei «luoghi della memoria» in Slovenia e Croazia, ossia la manutenzione del-le tombe («delle 16

Carulli, il terzo di Fulvio Camerini An). L'iter di queste proposte, in base alle as- di esse sarebbero meritevoli sicurazioni fornite a Camerini dal nuovo presidente del-l'organismo, Guerzoni, dovrebbe rimettersi in moto dopo il varo della Finanziaria. La legge è infatti l'unico strumento per dare significa-to agli «accantonamenti» in favore degli esuli previsti dal documento contabile (una formula, quest'ultima, contestatissima dai rappresentanti delle associazioni della diaspora, che la considerano una mera «presa in giro», in quanto i soldi, se non distribuiti attraverso un'apposita normativa, vengono in pratica perduti). «Gli accantonamenti - ha

operano in quest'area, per-chè, attraverso la loro cresci-

ta, si rafforzino i fattori di

Sono questi i tre «nodi» di

un ordine del giorno presen-

stabilità e democrazia.

De Zulueta, Preda)

e approvato dalla V commissione Fi-

nanze e Tesoro di

L'iniziativa - ha

spiegato ieri il pro-

motore - costitui-

sce la base per sol-

lecitare la ripresa

dell'esame dei dise-gni di legge, inca-gliati alla stessa

commissione, sulla

tormentata que-stione degli inden-

nizzi (ce n'è tre:

uno a firma Came-

rini-Bratina, l'al-

tro di Fumagalli

Palazzo Madama.

confermato Camerini - sono solo un segno di attenzione da parte del governo, ma è la legge che deve definire il carico finanziario, i coefficienti di rivalutazione e, non ultima, la scansione temporale dei pagamenti».

Il senatore, dunque, prosegue indefessamente nel tentativo di riattivare l'iter legive seguire un percorso sepa-rato rispetto ad altri risarcimenti per beni perduti da connazionali in altri Paesi». liani del confine orientale,

mila esistenti - ha precisato Camerini - settemila sono a rischio e tremila di conservazione»), la cura dei monumenti e la costru-

zione di lapidari. L'ultimo impegno abbraccia il sostegno diretto agli istituti di cultura italiani, come fattore di crescita del tessuto di civiltà e democrazia. A questo proposito, Camerini ha ricordato che, in seguito a una sua interrogazione relativa al blocco cautelativo disposto dal ministero de-gli Esteri sui finanziamenti alle istituzioni culturali della minoranza italiana (blocco che ha fatto seguito a un esposto presentato alla procura della Repubblica di Trieste da tre cittadini della mi-noranza italiana in Croazia), il sottosegretario Patrizia Toia ha disposto la ripresa dell'erogazione dei fondi, l'invio di docenti dall'Italia, l'acquisto di libri di testo, i sostegni al Dramma italiano di Fiume e la concessione di borse di studio per la Facol-

tà pedagogica di Pola. Arianna Boria

«Azione giovani» celebra la riunificazione tedesca

### Giù il muro in Viale

piccolo muro, poi l'hanno subito abbattuto. Per ricordare la caduta di quello di Berlino, esattamente dieci anni fa. Era il 9 novembre dell'89. Protagonisti della breve manifestazione, svoltasi in viale XX settembre, i ragazzi di Azione giovani, di Azione universitaria e Azione studentesca: «La caduta del muro - hanno precisato - è il simbolo della vittoria della libertà e della civiltà europea sul comunismo».

Nello stesso contesto

Hanno prima innalzato un una mostra fotografica sull'argomento, preannunciando poi, per la prossima settimana, la presentazione di mozioni, in tutti gli organi assembleari della regione, per l'intitolazione di strade e piazze al 9 no-

> Al grido di «boia chi molla» invece, i ragazzi di Forza nuova, dopo che era stato vietato loro il corteo «per la difesa dell'identità italiana di Trieste», non hanno rinunciato a organizzare ieri sera un convegno dal titolo «Da quando

> > Può la più

famosa attrice del mondo innamorarsi di un uomo qualunque?



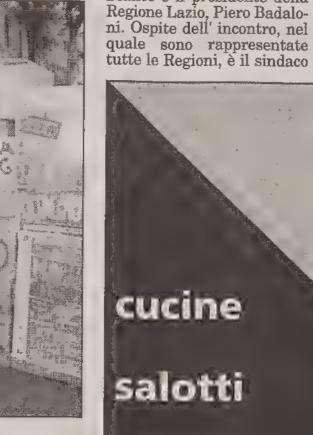
que sia, il sindaco Illy, per stra». Di qui l'inopportunità,

impegni locali ma anche per abbinata come detto all'im-

La manifestazione in viale XX Settembre.

na a oggi, quali prospetti-ve per i popoli europei?». hanno ricordato le figure di Pierino Addobbati, Nar-In piazza Unità, infine, gli aderenti al Movimento

dino Manzi e Francesco Paglia «caduto della rivolta hanno presentato un cd e si moriva per Trieste italia- sociale - Fiamma tricolore nazionale anti inglese».



di non partecipare proprio. vention prendono parte una

MARIANO DEL FRIULI Z.I.A. - Tel. 0481/699777

MOBILI STOCK cucine camere arredamenti salotti completi sedie - tavoli arte povera

MIGLIORI FILMS NEI MIGLIORI

**IULIA ROBERTS HUGH GRANT** 

APPLAUSI A SCENA APERTA NEI CINEMA DI TUTTO IL MONDO!













I MIGLIORI FILMS **NEI MIGLIORI** 

NEMA

Successo di iscrizioni al diploma in Ingegneria delle telecomunicazioni

# Cellulari, 46 futuri maghi

E lo sponsor Telit assorbirà molti dei laureati

Un'indagine partita da Monfalcone si sta estendendo a Trieste

### Indagando sulla droga, spunta un traffico illecito di telefonini

al consumo delle sostanze stupefacenti,

commissariato di Monfalcone, guidati dal responsabile Giuseppe Di Berardino, hanno scoperto un giro di telefonini cellulari di provenienza illecita, in parte usati come merce di scambio per procurarsi la drogá, in parte, invece, frutto di un vero e proprio commercio di

contrabban-

Alle prime verifiche, nenti che permettevaproprio questo secondo filone si è rivelato il più importante ed ha portato, nel corso di una serie di successive perquisizioni a tappe-

crocriminalità legata vo di materiale per telefonia mobile, dai cellulari completi usciti trolli, gli uomini del gine, però, in maniera

Era partita come ope- to, al sequestro di un numerose targhette razione contro la mi- consistente quantitati- con codici di identificazione degli apparecchi pronte ad essere applicate sul guscio degli ma nel corso dei con- dalle fabbriche di ori- stessi. Un'operazione che

gli inquirenti, coordinati dal sostituto procuratore di Gorizia dotto-Puressa glia, coprono per ora con il massimo riserbo e che, parti-ta da Monfalcone, si sta allargan-

do anche sul versante triestino. E pare che le indagini ruotino attorno anche agli stabilimenti della Telit. Sviluppi sono attesi

a breve scadenza. Probabilmente gli acquirenti non erano a conoscenza della prove-nienza illecita dei telefonini, ma venivano attratti dalla convenienza del prezzo.

E' partito in sordina, con i primi annunci comparsi sulla stampa alla fine di luglio. E, all'inizio, sembrava non aver riscosso il successo in cui speravano i suoi promotori. Negli ultimi giorni, però, ha vissuto un vero e proprio «rush» e ora il Diploma di ingegneria delle Telecomunicazioni si presenta ai nastri di partenza con 46 iscritti all'anno accademico 1999-2000, di cui 35 matricole e 11 studenti provenienti E' partito in sordina, con i le e 11 studenti provenienti da altri corsi di diploma o di laurea e da altre facoltà. Il corso è stato avviato dal-l'Università di Trieste in collaborazione con Telit Mobile
Terminals del gruppo Telital. «Rispetto agli altri diplomi attivati dall'Università
del capoluogo giuliano, con esclusione del diploma tele-

didattico - sottolinea il pro-

fessor Eginio Marson, presi-de della facoltà di Ingegneria - quello in Telecomunicazioni presenta il maggior nu-mero di iscritti e si posizio-na al terzo posto nella "gra-duatoria" complessiva dei corsi di laurea e diplomi».

Un risultato, quindi, che soddisfa le aspettative dell'Ateneo e della Telit, impegnatasi a finanziare il diploma per un periodo iniziale di tre anni e a fornire un supporto tecnico diretto al percorso formativo previsto, collaborando allo sviluppo delle attività didattiche con proprio personale e rendendo disponibili le proprie

strutture per esercitazioni e

Il diploma - che con la riforma dell'Università sarà equiparato a un corso di lau-rea di primo livello (al qua-le, probabilmente, farà se-guito un corso di II livello), ha durata triennale e prevede trenta insegnamenti di cinquanta ore ciascuno. E la Telital assorbirà gran parte dei diplomati: un'attrattiva formidabile per molti giovani in cerca di occupazione.

Da questo mese, infine, è possibile pre-iscriversi via Internet al corso del prossianno accademico 2000-2001 (www.murst.it)

Intervento di Antonini (Rsu Ferrovie)

### Resistenza comunista: anche i «covi» triestini perquisiti dalla Digos

C'erano state perquisizioni in luglio in tutta Italia alla ricerca delle nuove Brigate rosse, e pure Trieste era stata teatro di operazioni. Cinquanta le perquisizioni, che avevano portato al sequestro di molti documenti ma di nessuna arma. Non sono neppure stati effettuati fer-mi o arresti. Tutto era partito da un'inchiesta della Procura di Roma contro i Comitati di appoggio alla resistenza comunista (Carc), conosciuti nell'arcipelago dei centri sociali e del sindacalismo estremista.

Ora la questione torna al-la ribalta della cronaca con un intervento di Riccardo Antonini, delegato Rsu di Pisa delle Ferrovie, uno dei leader di Linearossa, che di Trieste e nelle sedi dell'or-

ganizzazione e nelle case di militanti legate all'inchiesta sui Carc. «I comunisti organizzati

sono sempre stati, dal tem-po del fascismo ad oggi, per-quisiti e perseguiti per le idee e per la costante attivi-tà svolta. Ma avremmo fatto volentieri a meno di questa pubblicità: preferiamo essere pubblici con la classe operaia, ma non crediamo ai partiti-pubblicità».

Antonini è stato uno dei protagonisti della scissione

dei Carc, ma dice: «lo non ho avuto perquisizioni». Poi aggiunge: «La nostra organizzazione è apparsa su giornali e tv perchè vuole ricostruire il Partito comunista. Di fronte alla mancanza del partito, quale dovrebbe essere il principale compito dei commenta le perquisizioni comunisti se non di rico-



no una sorta di assemblaggio esterno, agli attrezzi che per questo paziente lavoro di costruzione erano indispensabili. Ed inoltre

irregolare, ai compo-

# finisce al pronto soccorso

Malmenata con calci, pugni, sberle e trascinata per i capelli dall'uomo che voleva lasciare perchè troppo manesco. Una brutta avventura per Patrizia M., 26 anni, che è finita al pronto soccorso dell'Ospedale Maggiore con il volto tumefatto. L'uomo, identificato come Maurizio Messina, 35 anni, è stato denunciato per lesioni e maltrattamenti. Una storia tormentata quella che Patrizia ha raccontato alla Polizia in Questura. Era convivente fino a pochi giorni fa del Messina, ma visto il suo carattere «mutevole e manesco» aveva deciso di interrompere la relazione e allontanarsi dalla sua abitadi interrompere la relazione e allontanarsi dalla sua abita-

## Malmenata dal convivente

di interrompere la relazione e allontanarsi dalla sua abitazione. Aveva chiesto l'aiuto al suo ex convivente per portate via le sue cose dall'appartamento. In serata, mentre era in automobile con quest'ultimo, è stata intercettata dal Messina che, visibilmente alterato, le ha chiesto di ritornare a casa. La donna, per evitare il degenerare della situazione e coinvolgere il suo ex ha accettato di seguirlo. Ma al rientro è scoppiata una lite violenta e il Messina ha malmenato la donna con calci, pugni e sberle. Il giorno dopo, mentre la donna tentata di andarsene, l'uomo l'ha nuovamente bloccata sulla porta, malmenata e , una volta raggiunte le scale, l'ha afferrata per i capelli e trascinata all'interno.

Soccorso in extremis in via di Cologna

### Sfonda la porta d'ingresso e trova la sua ragazza in piena crisi da overdose

Un'altra ragazza triesti-na, Cristina S., 23 anni, residente in via di Cologna, ha rischiato l'altra sera di restare vittima di un'overdose. L'intervento dei sanitari del 118, che le hanno praticato una terapia d'urto, ha evitato il peggio. La ragazza è stata trovata in piena crisi dal suo convivente nel suo stesso appartamento. Era di-stesa sul letto con le lab-bra viola e la lingua stretta fra i denti. Il giovane si era recato nel-l'abitazione di via di Co-logna dopo aver cercato invano di mettersi in contatto con la ragazza. Non ottenendo risposte, ha sfondato la porta. Una decisione provvi-denziale che, probabil-mente, ha salvato la vita a Cristina.

La giovane presenta-va anche due ferite al volto di cui non ha sapu-to fornire spiegazioni. Il referto stilato dai medici parla di overdose da oppiacei.

#### Topo d'auto colto in flagrante dai vigili urbani

Lunga sequela di guai per Gianfranco Campana, 54 anni, noto alle cronache perchè resosi protagonista, lo scorso anno, oltre che di svariati furti anche per aver ucciso e mangiato un cigno del Giardino pubblico. L'altro giorno è stato fermato mentre danneggiava con una pietra alcune automobili in via Teatro Romano. Alcuni passanti hanno chiamato il 113. Gli agenti della volante, dopo una perlustrazione, lo hanno subito trovato. Campana appariva in stato di euforia alcolica, camminava in piazza della Borsa e aveva ancora Sorpreso dai Vigili urbani mentre rubava in una auto di lusso. E' finita male per G. C., triestino, 42 anni. A metà mattina una pattuglia è stata fermata da un passante allarmato per i movimenti sospetti di un uomo in via San Giacomo in monte. Gli agenti si sono recati sul posto e hanno scoperto G. C. all'interno di una Bmw cabriolet coupe targata Ts. Era indaffarato a rovistare nel bauletto portadocumenti e molti oggetti erano sparsi a terra alla rinfusa. Era chiaro che stesse cercando di appropriarsi delle cose di maggior valore. Per entrare nel veicolo l'uomo aver tagliato la appropriata di tala capatta di tala colica, camminava in piazza della Borsa e aveva ancora con se la pietra con cui aveva danneggiato due vetture: una Fiat Panda bianca, strisciata sul lunotto posteriore e una Y10 grigia, rovinata sul finestrino. Soltanto martedì scorso l'uomo, era stato bloccato all'interno dei magazzini Unim mentre tentagazzini Upim mentre tentava di portare via un compact disc. Subito dopo essere stato bloccato e denunciato in Questura, è stato nuovamente fermato dalla polizia in via Bernini, che lo ha insecolo l'uomo aver tagliato la capotte di tela con delle grosse forbici, forzanguito, mentre viaggiava su do poi dall'interno la un motorino rubato e aveva chiusura della portiera. con se un maglione appena trafugato da Coin.

Fermato per il danneggiamento di due auto e per il furto di un ed

### Nuovi guai per Campana, l'attore che mangiò il cigno **Operaio sviene in Ferriera**

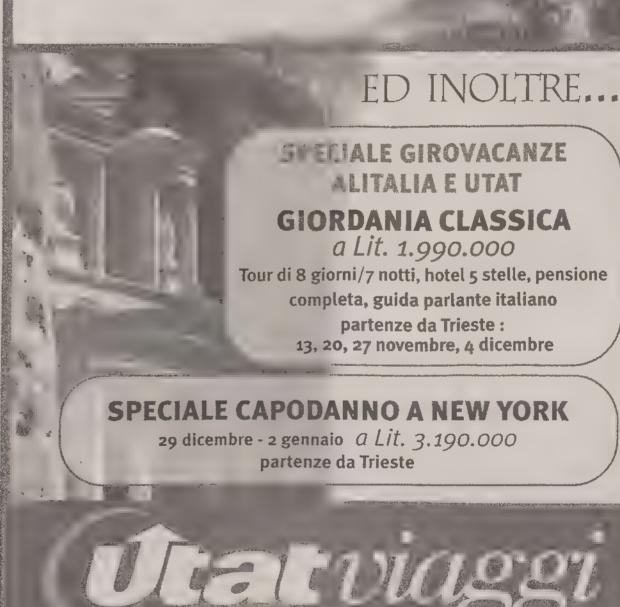
E' intossicazione? S'indaga Cade in svenimento tre Cade in svenimento tre volte mentre sta lavorando all'impianto della cokeria della Ferriera in ristrutturazione, viene portato al pronto soccorso e una parte dello stesso impianto viene messo sotto sequestro precauzionale dal magistrato che fa intervenire pure l'Azienda sanitaria per controlli. Sul fatto, di cui si hanno notizie frammentarie e notizie frammentarie e senza conferme ufficiali, è accaduto ieri mattina in reta e ha avuto come protagonista un operaio portoghese, Louis Santo.
L'uomo, da quanto si è saputo, si è sentito male più volte ed è stato trasferito dal 118 in pronto soccorso. I sanitari hanno riscontrato una forte integgia. trato una forte intossicazione ma la situazione sarebbe stata confusa dalla

presenza di tracce di ossi-do di carbonio. Dall'ospedale è scattata subito una segnalazione al magistra-to che avrebbe inviato sul posto dei sanitari mettendo sotto sequestro parti dell'impianto. Due fonti d'acqua sarebbero state si-gillate per sospetto inqui-namento. Sono in corso accertamenti per capire se l'intossicazione è stata originata proprio dall'impianto oppure se si tratta di una banale intossicazio-

ne alimentare. Da segnalare intanto un altro infortunio sul lavoro di un sorvegliante dell'Acegas, assistente ai lavori di scavo e posa di cavi in via Santi Martiri. L'uomo, Mauro Saule, 32 anni, è stato colpito al piede da un rostro stabilizza-

### BURRICA DEI MITI E DELLE METE DA HON PERDERE PONTE DELL'IMMACOLATA VIAGGI DI GRUPPO CON ACCOMPAGNATORE -PARTENZE DA TRIESTE Programma speciale: MERCATINI DI MONTREUX **5-8 dicembre** *a Lit.* 1.010.000 VIENNA E LE MAGIE DELL'AVVENTO **4-8 dicembre** *a Lit.* **1.180.000**





# il Giulia è aperto anche la domenica.

LANGUAGE (ALLANGE STREET) orario continuato dalle 9.30 alle 19.30 IL CENTRO COMMERCIALE vita

Urat Viaggi. Trieste, via Imbriani 11 , tel. 040-380 16 35 e Galleria Protti 2, tel. 040-3891399

Stamani l'Alpina delle Giulie porta numerosi appassionati nelle gallerie

# Nelle viscere della città

### Chilometri di cunicoli dal Tribunale all'Obelisco

Si entra da via Fabio Severo. poco dopo il Tribunale. Pochi passi, e il traffico congestionato e la routine di tutti i giorni sono solo un lontano ricordo. Lungo le gallerie in pietra e cemento della «Kleine Berlin» ci si tuffa vorticosamente indietro nel tempo. E si torna agli anni drammatici della seconda guerra mondiale, quan-do iniziarono gli scavi per dare vita a questo reticolo sotter-raneo, poi allargato con il pro-cedere del conflitto, destinato a rifugio bellico. La piccola Berlino, in parte adibita a riparo per i tedeschi (400 metri) in parte riservata alla popolazione italiana (700 metri), è però solo il punto di partenza per un viaggio sotterraneo nella storia di Trieste che dalla metà del Novecento giunge all'epoca romana, passando per le gallerie d'acqua edificate da Maria Teresa e le postazioni militari realizzate a pochi metri dall'ingresso di Miramare.

A riproporre questo percorso inedito lungo i sotterranei della città è il gruppo grotte Ettore Boegan della Società Alpina della Giulie; sezione di Trieste, che venerdì sera ha

Negli ospedali triestini è finita l'era dei pasti freddi e scotti. Così almeno dice una recente indagine fatta dall'Azienda ospedaliera, diffusa ieri alla presentazione della nuova cucina di Cattinara, grazie alla quale si è attivata anche una radicale riorganizzazione del servizio, con un'ampia gamma di diete speciali, individuate dai medici e dalle dietologhe del servizio sanitario.

Come hanno spiegato il direttore generale, Gino Tosolini, e Achille Bruzzi, amministratore di Pedus Service (una multinazionale tedesca

stratore di Pedus Service (una multinazionale tedesca che opera in 40 Paesi nel campo dell'alimentazione ospedaliera), la cucina di Cattinara è stata completamente ristrutturata. Così è avvenuto per quella dell'ospedale Santorio, dove però si sono anche ridotti gli spazi, mentre al Maggiore si sono attivati solo interventi parziali.

Presentata la collaborazione con Pedus Service

Saranno i tedeschi a preparare

Ospedali, si cambia in cucina

pasti caldi e personalizzati

promosso sul tema una conferenza, corredata da diapositive, preparatoria alla gita guidata da Alessandro Tolusso e da Viviana Zago, che questa mattina conduce numerosi appassionati nelle gallerie più interessanti realizzate ai tempi del secondo conflitto mon-

La speleologia urbana, ovvero lo studio dei percorsi sotterranei, è da tempo oggetto di

Le ristrutturazioni che si so-

no protratte per un tempo piuttosto lungo, ma sempre

profano la materia riserva davvero sorprese a non finire. Se la Kleine Berlin o lo Speleovivarium di via Guido Reni sono già da tempo noti al grande pubblico, i non addetti ai la-



L'inaugurazione, ieri, delle nuove cucine a Cattinara.

con le cucine parzialmente funzionanti, hanno inciso per una spesa di oltre sei miliardi, pagati tutti dalla multinazionale, che recupererà l'esborso con un ammortamento in cinque anni sulle entrate derivanti dal circa un milione di vanti dal circa un milione di pasti erogati all'anno negli ospedali cittadini. Il costo per l'azienda sarà, a paziente, per i pasti di una giornata di 18.500 lire (delle quali 3500 lire reglative al reguero investi

re relative al recupero investi-mento nuove tecnologie cuci-Quali sono i vantaggi per gli ammalati e per l'azienda con la nuova gestione affidata alla multinazionale? L'azien-da non ha più problemi di per-sonale, visto che la Pedus

no come thermos, mantenen-do le temperature prefissate. Il risultato, come ha evidenprovvede alla confezione dei ci-bi, che vengono quasi tutti

estende una serie di gallerie lunghe circa 150 metri. Sotto il campeggio si trova invece

un percorso, anch'esso sotter-raneo, di circa 350 metri con

un ingresso a lato monte e de-

gli sbocchi a mare. E a breve

distanza è stato scavato un al-

tro piccolo complesso difensivo in cemento armato con una cavernetta attigua». Sempre

al tempo della seconda guerra

risale un altro camminamen-

to sotterraneo, che dal giardi-no di via Orlandini giunge ai sotterranei del Burlo. Le scrit-

te sul muro, i servizi igienici e i corrimano ad altezza di bam-

bino, ci ricordano che il rifu-

gio era destinato in parte ad

accogliere durante gli allarmi i piccoli dell'orfanotrofio di via

preparati a Cattinara. Al Santorio ci si limita ai primi piati e il Maggiore riceve i pasti pronti a domicilio consegnati dagli operatori Pedus.

Il «rodaggio» a Cattinara è partito già a luglio. Nei suoi 1500 metri quadrati, dotati di attrezzature modernissime, operano 145 collaboratori (tracuochi, macellai, magazzinieri ed esperti dietologi) e che i pasti sono personalizzati, con oggi tre possibilità di scelta (in futuro diverranno cinque). Pranzi che vengono messi su vassoi e poi trasportati con speciali carrelli che funzionano come thermos, mantenenbuono-ottimo con un punteggio superiore al 48 per cento. Solo una minoranza dell'8% ha giudicato pranzi e cene pessimi.

Daria Camillucci



Un passaggio sotto il campeggio dell'Obelisco a Opicina.

metri di lunghezza), vi sono le gallerie sotto le fondamenta di Santa Maria Maggiore, e quelle che si dipartono da una botola nei pressi della chiesa di San Giovanni. E, chicca finale, ci sono le cannoniere – davvero segretissime – che si aprono nella parete di roccia a fianco dell'ingresso al parco di

Per avventurarsi lungo i percorsi della speleologia ur-

gera scendono verso il centro bana, spiega Alessandro To-città (tra i cinque e i sei chilo-lusso, è indispensabile una buona conoscenza dell'argo-mento. In molti casi l'ingresso alle gallerie richiede un'autorizzazione da parte dei pro prietari mentre per esplorare alcune gallerie sono necessarie una discreta forma fisica e un'adeguata attrezzatura. Ma certo, quello della Trieste sotterranea è un patrimonio ancora tutto da scoprire e da va-

**Daniela Gross** 

Proteste fuori del Circolo ufficiali

### I donatori d'organi celebrano il decennale (con contestazione)

«È importante che sulle modalità di trapianto d'organi l'opinione pubblica possa garantirsi un'informazione corretta, prendendo coscienza che si tratta di una "terapia" eseguita grazie a una donazione». La considerazione di Mario Scalamogna, primario immunoematologo del Policlinico di Milano, intervenuto ieri a una tavola rotonda su «Trapianti: attualità e prospettive» organizzata dalla sezione locale dell'Aido al Circolo ufficiali, può essere adottata quale direttrice fondamentale sul tema.

Il convegno, organizzato

Il convegno, organizzato dall'Associazione italiana donatori organi (quasi 12 mila aderenti in regione e un milione 200 mila in Italia) per commamorare il decennale commemorare il decennale della sezione triestina, è sta-to contestato all'esterno del Circolo da alcuni rappresen-tanti della «Lega nazionale contro la predazione di organi e la morte a cuore batten-te», guidato dalla responsabi-le locale Silvana Mondo, re-cante uno striscione con la di-citura «Espianti - Omicidio di Stato». «Posso tranquillamente associarmi a quella protesta - ha affermato Scalamogna - anche perché noi ci occupiamo di donazione, do-

ve le modalità di utilizzo di un organo donato dai familia-ri del defunto per volontà del-lo stesso vengono effettuate secondo le normative. Di fronte a una domanda crescente di organi - sono oltre diecimila in Italia ad attendere il trapianto - ci troviamo una donazione fortemente disomogenea tra le diverse parti del Paese. Mentre il Nord si situa a medie europee (cir-ca 20 donatori per milione di abitanti) Centro e Sud del Paese presentano delle medie inferiori con il picco negativo di una Sicilia dove solo una persona su un milione dona

«Dobbiamo lavorare con maggiore impegno - ha conti-nuato Antonino Augusto, pre-sidente dell'Aido triestina per una maggiore promozio-ne della cultura su questo versante». «È importante che la nuova legge sui trapianti trovi attuazione quanto pri-ma per far fronte alle urgenze. Il Comune di Trieste - ha affermato il sindaco Riccardo Illy, che ha aderito al pro-gramma "Città sane" - cercherà di sostenere associazioni, pazienti e medici per favorire la sensibilizzazione sulla

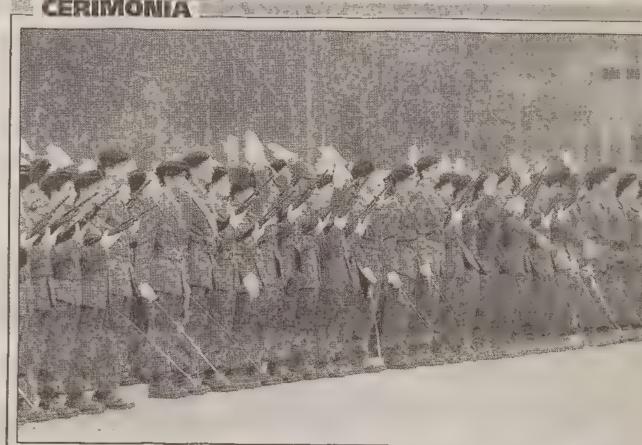
### A Basovizza e in città

#### Padania day: soddisfazione di Lega Nord per i risultati

La Lega Nord esprime soddisfazione per i risul-tati del «Padania day».

tati del «Padania day».
Secondo quanto riferisce
il responsabile, Fabrizio
Belloni, il gazebo della
Guardia nazionale padana, posto a Basovizza,
nel punto di passaggio
più affollato nel
weekend, ha suscitato
una notevole attenzione
nei triestini, che in molti
- dice - hanno espresso
gratitudine e solidarietà
per il pattugliamento dello scorso sabato notte lungo la costiera triestina.
Ed è andato bene anche
il gazebo in largo Barriera Vecchia, dove sono state raccolte le firme per il
Parlamento del Nord. Iniziative - ha concluso Belloni - da ripetere, con cadenze fisse. denze fisse.





#### Giuramento delle reclute al «San Giusto»

Hanno prestato ieri giuramento, nel cortile d'onore della caserma «Vittorio Emanuele III», sede del primo reggimento «San Giusto», le reclute del decimo scaglione '99, in concomitanza con la festa di Corpo. Alla cerimonia erano presenti numerosi parenti e genitori. Ha presenziato anche il vicecomandante del primo Comando delle forze di difesa, generale Cosimo D'Arrigo. Il primo reggimento di fanteria «San Giusto» si è costituito il 22 settembre del 1992, a seguito della trasformazione del primo battaglione che portava lo stesso nome.

### (quel palazzetto fine Settecento)

Il fascino discreto di un palazzetto di fine Settecento nel centro storico di Trieste. Dentro, su tre piani, la quintessenza della qualità nell'arredamento: il mondo di Perizzi. Il gusto, la tendenza, l'equilibrio. Una visione globale del problema arredo, che spazia dall'antica tradizione tappezziera dei Perizzi, alle proposte più attuali e raffinate dei "grandi nomi".

Un mondo di sorprese. La più gradita (e forse la più inattesa): la convenienza di Perizzi. Ovvero: l'alto livello a sobri livelli di prezzo.

# camera, soggiorno, cucina

Al "dormire" Perizzi dedica da sempre grande attenzione: una raffinata selezione di letti tra i marchi più desiderati. Biancheria e accessori da letto, rivestimenti personalizzati. E armadi che esprimono nel design e nella tecnica la loro classe.



Da Le Corbusier a Magistretti a Lissoni i "grandi autori" sono di casa in casa Perizzi. Il segreto è questo: il banale qui non entra. Perché la scelta è ispirata da grande passione ma anche da antica profonda conoscenza. Perizzi è così "avanti" perché ha radici che affondano lontano.



La cucina non è più "da nascondere". Oggi esistono proposte da esibire con orgoglio, che rivelano il gusto al pari di scelte destinate alle zone più nobili della casa. Le cucine di Perizzi: il mito si completa.



Via Mazzini 31 e San Nicolò 32

### OCCHIALI + LENTI DA VISTA

ALCUNI ESEMPI:

DIESEL

DA LIRE 149.000

OLIVER BY VALENTINO DA LIRE 159,000

D&G DOLCE & GABBANA DA LIRE 169.000

FERRE

DA LIRE 199.000

GUCCI

DA LIRE 209.000

\* I PREZZI PROPOSTI COMPRENDONO LA MONTATURA E LE LENTI DA VISTA. FINO AD ESAURIMENTO SCORTE.

# NESSUNO PUOL OFFRIRVI DI PIU

APPROFITTATE DELLE NOSTRE STRAORDINARIE PROPOSTE DI FINE MILLENNIO

# GIORNALFOTO

in Pinza colla Borss, R n Trieste

OGGZZiPi

in Largo Filhorgo, 2 a Tricate mense was at the comme

... E CONTINUA LA PROPOSTA

LENTI PROGRESSIVE + MONTATURA IN TITANIO A SOLE LIRE 350.000



gorizia udine pordenone monfalcone

Continuaz. dalla 9.a pagina

**IMMOBILIARE** 040/368003 Campo Marzio recente soleggiato vista aperta: soggiorno con cucina due matrimoniali servizi separati poggioli. (A13785/1)

**IMMOBILIARE** BORSA 040/368003 Catullo recente ottime condizioni: salone due stanze cucina due bagni poggioli. (A13785/1)

**IMMOBILIARE** 040/368003 Foro Ulpiano in palazzo signorile piano alto: salone doppio quattro stanze cucina doppi servizi poggioli. (A13785/1)

**IMMOBILIARE** BORSA 040/368003 Roiano epoca alloggio soleggiato piano alto: saloncino tre stanze cuciservizi separati. 165.000.000. (A13785/1)

IMMOBILIARE 040/368003 via Galilei recente buone condizioni interne: saloncino due stanze cucina bagno poggioli 190.000.000. (A13785/1)

**IMMOBILIARE** BORSA 040/368003 via Imbriani in alloggio primoingresso: salone due stanze cucina bagno veranda. (A13785/1)

**IMMOBILIARE** BORSA 040/368003 via San Nicolò in 0481/410230 Perteole villapalazzo ristrutturato alloqgio primngresso saloncino matrimoniale cucina bagno riscaldamento e aria condizionata autonomi.

**IMMOBILIARE** 040/368003 via Orsera recente tranquillo: soggiorno con cucinetta matrimoniale bagno poggiolo. 95.000.000.

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 vicinanze centro ultimo piano da ristrutturare: saloncino tre stanze cucidoppi servizi. 105.000.000. (A13785/1)

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 zona Giardino Pubblico recente: soggiorno con cucinino due stanze bagno poggioli. (A13785/1)

IMPRESA vende appartamenti nuovi pronta consegna mono-bi trilocali da L. 135.000.000 + lva. Tel. 040366345 03356625560. LARGO Barriera, vendesi am-

pio box con accesso diretto dalla strada. Telefonare 040.634412. (A13487) LIGNANO 0431-71296 Mercato appartamento lungomare. Soggiorno, cucinino, ba-

gno, camera, terrazza, cantina. 150.000.000. (Fil47) LIGNANO 0431/71296 Mercato appartamento 70 mt spiaggia. Bicamere terrazza-

to. Parcheggio, cantina. 225.000.000. (Fil47) LIGNANO 0431/71296 Mercato appartamento Isola Puntafaro. Tri/quadricamere, biservizi, garage, posto barca. 350/400.000.000. (Fil47)

LIGNANO 0431/71296 Mercato appartamento lungomare ristrutturato, bicamere, terrazza panoramica mare/laparcheggio. 220.000.000. (Fil47)

MANSARDA centralissima dizionatore vendo. Telefono 0347/1070064. (A13824)

MONFALCONE 0481/798807 Fogliano costruenda villaschiera finiture artigianali due piani taverna garage giardinetto. 262.000.000.

MONFALCONE 0481/798807 San Lorenzo graziosa villaschiera recentissima tricamere biservizi taverna 255.000.000.

MONFALCONE 0481/798807 splendido bicamere nuovo biservizi autoriscaldato postauto (vendesi causa trasferimento). (C00)

MONFALCONE FARAGONA BORSA . 0481/410230 centralissimo appartamento piano terra, biletto, cucina abitabile, soggiorno, bagno, ripostiglio, cantine, garage da ristruttu-

rare. (C00) MONFALCONE FARAGONA 0481/410230 Gradisca graziostorico palazzo ristrutturato sa casetta accostata, biletto, doppi servizi, ampissimo garage, piccolo orto.

> MONFALCONE FARAGONA schiera recente costruzione, bipiani, triletto, doppi servizi, giardino, buone condizio-(C00)

BORSA MONFALCONE FARAGONA 0481/410230 Ronchi recente villa indipendente, tripiani, quadriletto, tripli servizi, taverna, cantina, giardino. (C00)

scaldamento autonomo con- ze via Romana recente appartamento due camere ottimo stato cantina garage termoautonomo. (C00)

MONFALCONE \* Gabetti Opimm 0481/44611 prossima realizzazione palazzina di soli tre enti appartamento bicamere doppi servizi cantina posto auto giardino privato. MONFALCONE KRONOS appartamento in casa bifamiliare al primo piano ingresso indipendente 4 camere cucina soggiorno bagno tre terraz-178.000.000.

0481/411430. (C00) **MONFALCONE KRONOS** appartamento sito al 1.º piano con mansarda abitabile quattro camere cucina soggiorno doppi servizi poggiolo posto macchina cantina 230.000.000. 0481/411430.

MONFALCONE KRONOS centrale appartamento ben rifinito ingresso soggiorno MONFALCONE KRONOS recon cottura camera matrimoniale bagno terrazzo cantina comprensivo di arredamento. 0481/411430.

(C00)MONFALCONE KRONOS 0481/411430. (C00) Duino villa schiera disposta su tre livelli tricamere cucina abitabile doppio servizio bagno box auto cantina giardi-330.000.000. 0481/411430.

(C00)MONFALCONE KRONOS Fiumicello villa indipendente cucina soggiorno tricamere bagno lavanderia soffitta ampio garage giardino portico su unico livello 290.000.000. 0481/411430. (C00)

primo ingresso ascensore ri- Opimm 0481/44611 adiacen- Gradisca ottima opportunità villa accostata con giardino tricamere cucina tre bagni ampio salone garage zona 335.000.000. servita 0481/411430. (C00)

Pieris ville accostate nuova costruzione su due livelli tricamere biservizi mansarda ampio giardino garage da 310.000.000, 0481/411430. (C00)

CENTROLANZA **LUNEDI 8 NOVEMBRE** TUTTI I NEGOZI **SONO APERTI DALLE ORE 15.00 ALLE 19.00** 

CENTROLANZA: ss 202 Bivio Prosecco

Gradisca recentissimo appartamento ben rifinito secondo e ultimo piano tricamere doppio servizio terrazze box cantina 230.000.000.

MONFALCONE KRONOS lamiano ampio rustico accostato disposto su tre livelli 2000 mq giardino 175.000.000. 0481/411430. (C00) MONFALCONE KRONOS in

costruzione nuova disponibilità villetta e appartamenti ingresso indipendente da 280.000.000. 0481/411430. MONFALCONE KRONOS Pieris ampio rustico accostato su tre livelli corte interna buona metratura possibilità bifamiliare, 0481/411430.

centissimo bicamere soggiorno cucina ripostiglio giardigarage tavernetta 220.000.000. 0481/411430. (C00)

MONFALCONE KRONOS Ronchi appartamenti nuovi prossima consegna una due camere da letto termoautonomi garage cantina finiture eccellenti da 125.000.000. 0481/411430. (C00)

MONFALCONE KRONOS Ronchi dei Legionari zona residenziale villa schiera centrale 10 anni di vita tricamere biservizi ampia taverna ga-270.000.000. 0481/411430. (C00)

Ronchi prossimo intervento sette ville su due livelli tricamere biservizi ampio scoperto a partire da 300.000.000. 0481/411430, (COO) MONFALCONE KRONOS

Ronchi ultime disponibilità bifamiliari tre livelli giardino 3 camere 2 bagni ampia taverna, contributo regionale concesso, esente mediazione. 0481/411430. (C00)

MONFALCONE KRONOS Ronchi villa bifamiliare ottimamente rifinita su due livelli sfalsati tricamere biservizi cantina lavanderia taverna garage. 0481/411430. (C00) MONFALCONE KRONOS Ronchi villa bifamiliare prossima costruzione cucina soggiorno tre camere due bagni ripostiglio interno ed esterno giardino ampi porticati 290.000.000. 0481/411430.

MONFALCONE KRONOS Ronchi villa bifamiliare unico livello tricamere biservizi grandissimo scantinato, rifiniture di pregio consegna 315.000.000. aiuano 0481/411430. (C00) MONFALCONE KRONOS

Turriaco recentissima villa schiera ampia metratura interna due livelli abitativi mansarda taverna garage 295.000.000. giardino 0481/411430. (C00)

MONFALCONE KRONOS vicinanze stazione appartamenti nuova costruzione varie metrature disponibilità box cantine posti auto, da 150.000.000. 0481/411430. (C00)

KRONOS MONFALCONE palazzina: 2 RABINO 040/365866 Ghirlannegozi al piano terra, taverna lavanderia rimessa portico coperto giardino 2 grandi appartamenti di cui uno con piano rialzato bella posizione commerciale. SICURO IN-VESTIMENTO! SERENA IM-

MOBILIARE 0481/413623. MONFALCONE PERIFERIA appartamenti 1-2-3 camere, doppi servizi, soggiorno cucina garage cantina giardino privato 60 MILIONI entro NA-TALE 2000 + 100 MILIONI MUTUO AGEVOLATO concesso (558.000 fisse mensili). Consegna primavera 2001.

Immobiliare Italia Monfalcone 0481/410354. MONFALCONE TEKNOIM-**MOBILIARE** 0481/413103 Fogliano/Redipuglia prestigiosa villa bifamiliare ampio giardino ottime rifiniture.

MONFALCONE TEKNOIM-MOBILIARE 0481/413103 luminoso perfetto appartamento tricamere termoautonomo soffitta cantina garaae. (C00)

MONFALCONE TEKNOIM-MOBILIARE 0481/413103 Ronchi signorile ampia villa su tre livelli finiture eccellenti giardino privato trattative riservate.

MONFALCONE TEKNOIM-MOBILIARE 0481/413103 Ronchi ville indipendenti ampio giardino prestigiose rifiniture esente provvigione. PIRAMIDE 2 Bosco saloncino matrimoniale stanzetta cucina bagnetto stabile deco-74.000.000.

0339/6802469. (A00) PIRAMIDE 2 Frausin stabile rifatto cucina soggiorno matrimoniale bagno poggiolo 77.000.000. 0339/6802469. (A00)

PIRAMIDE 2 Ospedale tranquillo luminoso saloncino matrimoniale stanzino cuci-108.000.000. 0339/6802469. (A00)

PIRAMIDE 2 5. Francesco recente cucina soggiorno matrimoniale poggiolo riscaldamento ascensore 116.000.000. 0339/6802469. (A00)

PRIVATO vende stupenda villa sul Carso goriziano in parco naturale occasione irripetibile prezzo comunque impegnativo. No perditempo. Tel. 0349-6453453 ore pa-

ascensore tinello cucinino 2 camere bagno poggioli 149.000.000. (A00)

RABINO 040/365866 via Capodistria perfetto soggiorno cucina camera bagno soffitta posto 136.000.000.

**RABINO** 040/368566 Altura recente soggiorno cucina camera 2 camerette doppi servizi poggioli. 185.000.000. (A00)

RABINO 040/368566 Campo Marzio ultimo piano soggiorno cucina camera cameretta bagno riscaldamento autonomo. 152.000,000. (A00)

RABINO 040/368566 Donadoni da sistemare camera cucina bagno servizio poggiolo. 78.000.000. (A00) RABINO 040/368566 Duino

perfetto salone cucina 2 camere doppi servizi terrazzo giardino, 295.000.000, (A00) **RABINO** 040/368566 inizio Commerciale signorile appartamento di 180 mg con grande terrazzo riscaldamento 490.000.000 autonomo.

RABINO 040/368566 lppodromo ultimo piano soggiorno tinello cucinotto 2 camebagni 190.000.000. (A00)

RABINO 040/368566 Longera casetta su 2 livelli totali 100 mq con giardino accesso auto 390.000.000.

RABINO 040/368566 Revoltella perfetto soggiorno cucina 3 camere doppi servizi poggioli. 250.000.000. (A00) RABINO 040/368566 San Giovanni signorile soggiorno cucina 2 camere bagno poggioposto

180.000.000. (A00) RABINO 040/368566 San Vito soggiorno cucina 2 camere stanzino bagno ripostiglio 135.000.000.

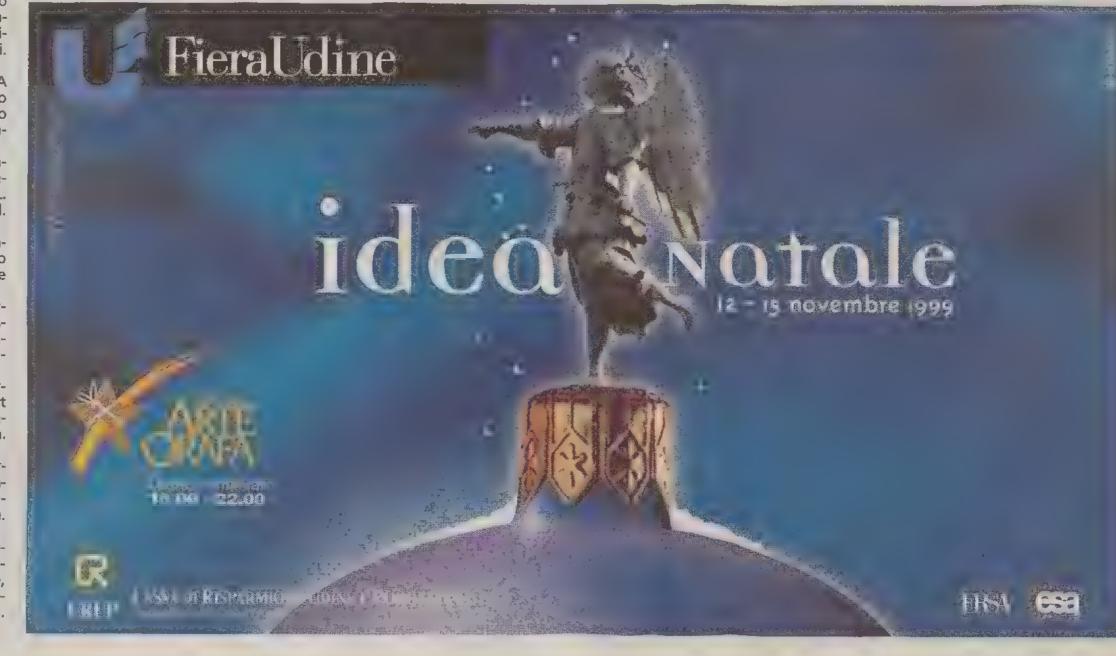
RABINO 040/368566 Valmaura ultimo piano soggiorno cucina 2 camere doppi servizi poggioli 240.000.000.

RABINO 040/368566 Vecellio soggiorno cucina camera matrimoniale camerino bagno servizio. 107.000.000.

Continua in 24.a pagina

#### COMUNE DI MUGGIÀ Provincia di Trieste **ESTRATTO AVVISO DI GARA**

Si rende noto che presso la Sede Municipale, p.zza Marconi n. 1. sala della Giunta Comunale, il giorno 10.12.1999 alle ore 10.00, si procederà mediante asta pubblica alla concessione in uso del locale d'affari di proprietà comunale sito al piano terra dell'edificio adibito a palazzo municipale (P.T. «Bar Municipio») al canone annuo base di lire 54.000.000 - Euro 27.806,39. Gli interessati dovranno far pervenire al Comune di Muggia - Servizio Amministrativo - Ufficio Economato e Patrimonio - P.zza Marconi n. 1 - 34015 Muggia, entro e non oltre le ore 12.00 del giorno 9.12.1999, la propria offerta e la documentazione previste nell'avviso integrale d'Asta, secondo le modalità nello stesso indicate. Il bando integrale d'asta sarà affisso all'Albo Pretorio del Comune di Muggia è pubblicato per estratto sulla Gazzetta Ufficiale della Repubblica e sul F.A.L. della Provincia di Trieste. Informazioni presso il Servizio Amministrativo - Ufficio Economato e Patrimonio - Via Roma, 22 - II piano - tel. 040/3360210-232. Muggia, li 12 ottobre 1999 IL RESPONSABILE DI SERVIZIO (dott. M. Sinigoi)



DUINO AURISINA Consiglieri regionali, provinciali e comunali al raduno indetto da un comitato di cittadini

# Piano regolatore, la carica degli 80

An coalizza malcontenti di «colore» diverso, si prospetta un ricorso al Tar

**Vocci: «L'interesse generale** 

#### Ufficio protocollo di Muggia: da domani la nuova sede

Da domani l'Ufficio protocollo del Comune di Muggia sarà operativo al piano terra del palazzo comuna-le, con ingresso latera-le al n. 5 di via Pucci-

L'orario di apertu-ra al pubblico rimane invariato: 9-12 da lunedì a venerdì e 14.30-15.30 lunedì e mercoledì. Cambiano però i numeri telefonici: 040.3360.251 e 040.3360.254.

#### Belloni: «Il gazebo di Basovizza è piaciuto a tanti»

Fabrizio Belloni, segreta-rio della Lega Nord, plaude all'iniziativa di sistemare in Carso, a Basovizza, un gazebo della «Guardia nazionale padana».

«Ha riscosso - afferma in una nota - notevole in-teresse e specifica atten-zione dei triestini, che numerosi si sono fermati a domandare, a esprimere solidarietà e anche gratitudine per il pattu-gliamento dello scorso sabato notte, effettuato lungo la costiera triestina». Un gazebo è anche in Largo Barriera Vec-chia a Trieste. Tutti uniti, o quasi, contro il piano regolatore di Duino Aurisina. Venerdì sera un'ottantina di persone ha partecipato all'incontro organizzato dal comitato «Libertà e partecipazione» per trovare dei «mezzi di difesa» contro la variante 18 al piano regolatore approvata a fine settembre dal consiglio comunale. E si profila l'ipotesi di una serie di ricorsi, nel caso in cui la Regione approvi il piano così come inviato dal Comune. Inviato, in realtà, Tutti uniti, o quasi, contro il Comune. Inviato, in realtà, non ancora: al Protocollo dell'ufficio competente, che trasmetterà gli atti al Comitato tecnico regionale, il documento non è ancora arrivato, nonostante sia passato oltre un mese dall'approva-

L'esito dell'incontro di ve-nerdì? Raccogliere una tren-tina di adesioni per la scelta di un avvocato che in nome dei cittadini che si considera-no «lesi» dal Prgc prepari un ricorso al Tar, sempre che la Regione approvi il documen-to così come sta

Regione approvi il documento così come sta.

All'incontro hanno partecipato due consiglieri comunali, Massimo Lenarduzzi del Ccd e Romano Vlahov, capogruppo del Polo, il consigliere provinciale Vinicio Scapin e il consigliere regionale Serpi, entrambi di An, nonchè il presidente del comitato organizzatore, Claudio De Grassi, e il segretario Stelio Codan. Il comitato «Libertà e partecipazione» - è stato detto - è composto da stato detto - è composto da 125 persone, cittadini che, al di là del «credo» politico, ritengono lesi dalla variante i propri diritti di proprietà. In discussione, infatti,

non risultano essere tanto le linee generali, quanto i prov-vedimenti particolari, che riguardano cioè i terreni agri-coli, i vincoli su zone edifica-



bili, oltre a una questione di carattere sostanziale che riguarda l'iter di presentazione del piano, illustrata al pubblico dal consigliere re-gionale Serpi: «Questo piano non ha rispettato alcune leggi, in particolare quando è stato presentato al pubblico

intendo entrare in polemica».

Quello che il sindaco vuol fare, invece, è

spiegare alla gente come cambierà Duino a seguito dell'approvazione della variante: «Nei mesi scorsi abbiamo realizzato molte assemblee pubbliche per illustrare il nostro orientamento e il piano regolatore. Dalla settimana prossima attueremo altri incontri per spiegare che cosa abbiamo approvato, e per dare una visione generale». Che, secon-

per le osservazioni non era relatori, sarebbe stata la ridisponibile la cartografia, e proposizione di vincoli su questo è contro la legge: la questo è contro la legge: la dei terreni per uso pubblico: gente non ha potuto, a seguitali terreni (alcuni edificabito di questa lacuna, presentare osservazioni precise, e molte sono state bocciate per dei vizi di forma». Ulteriore errore, secondo i



crea scontenti. È scontato» «Sono molto sereno, non ritengo che la variante 18 leda i diritti dei cittadini». Così Marino Vocci (nella foto), sindaco di Duino Aurisina, commenta l'esito dell'incontro di venerdì sera e i possibili ricorsi al Tar contro il «suo» piano regolatore. «La giunta e l'intera maggioranza hanno tenuto un atteggiamento serio e rigoroso. Se poi sono stati commessi degli errori tecnici, lo valuteranno non i cittadini o i politici, ma la Regione e, se necessario, altre sedi di verifica. Io non intendo entrare in polemica». do il sindaco, è quello che ai cittadini manca: «Noi abbiamo approvato un ottimo piano, e

lo ha conferma-

vista lo stesso presidente della giunta regionale, che ha commentato positivamente le possibilità di sviluppo e di tutela del territorio e anche le potenzialità dal punto di vista occupazionale. Il nostro compito politico è columnata del propositi del pr salvaguardare gli interessi genera do un punto di equilibrio con quelli dei singoli. Se un terreno va espropriato perché in una zona turistica serve un parcheggio, è nostro dovere agire in tal senso. È evidente che il proprietario del terreno non sarà soddisfatto, ma bisogna tenere conto dell'interesse comune. È così abbiamo fatto».

li) erano stati vincolati già dal precedente piano regolatore, ma poi nulla era stato costruito. Riproporre il vincolo, dopo che nulla è stato realizzato (la legge individuerebbe un termine di cinque anni) è, secondo i relatori illegittimo

ri, illegittimo.

Proprio su queste due questioni generali si dovrebbe basare l'eventuale ricorso al Tribunale amministrativo, ma il consigliere comunale Vlahov si è spinto oltre, in-travedendo anche possibili ricorsi alla Procura della Re-pubblica e alla Corte dei con-

Il momento attuale, stando ai relatori di venerdi, rappresenterebbe quindi una sorta di quiete prima della tempesta, pronta a scatenarsi anche sul piano politico: il consigliere provinciale Scapin, infatti, ha voluto commentare «l'impopolarità» di questa variante, sottolineando come «si tratti di una variante approvata solo dalla maggioranza, che rappresenta il 35 per cento dell'elettorato. Mi chiedo - ha proseguito Scapin - se anche per l'approvazione del bilancio il sindaco Vocci si avvarrà di una maggioranza così esigua e poco rappresentativa, o se tenterà di convogliare dalla sua i consiglieri della Lista 2000, magari pensanda di clarita consiglieri della consiglieri della di convogliare dalla sua i consiglieri della consiglieri della di convogliare della consiglieri della consigliare della consiglieri della consigliare dell Lista 2000, magari pensan-do di elargire qualche asses-

sorato».

Al di là delle polemiche, la minaccia di ricorso al Tar appare alquanto concreta. E probabilmente non solo gli affiliati a «Libertà e partecipazione» agiranno in questo senso. Sembra infatti che anche gli agricoltori - che non si sono visti approvare gli emendamenti di cui si era fatto portavoce Vittorio Tan-ze dell'Unione slovena - si preparino ad agire, tramite le proprie associazioni di ca-

Francesca Capodanno

Una mostra a Servola: dura solo due giorni

Una mostra veramente effimera, quella aperta al circolo «Ivan Grbec a Servola, dal titolo «Le atmosfere di casa nostra», allestita nell'ambito della manifestazione dedicata a tè, cioccolata, caffè e a tutto ciò che ruota attorno a queste bevande. Inaugurata sabato, resta aperta ancora solo oggi, dalle 10 alle 12, in via di Servola 124, ed espone tazze, bricchi e piattini, oggetti del passato «casalingo» (nella foto). Una mostra veramente ef-

Sabato sono intervenuti all'apertura Marta Kosuta, studiosa del costume, il coro femminile «Stu Ledi», Igor Spetic alla fisarmonica, e gli sbandieratori di Faenza, in questi giorni a Trieste.



Chi l'ha detto che invecchiando si perde la memoria?

Oggi, con il GINKGO BILOBA,

erba importata dalla «Pharma Green», abbiamo un ottimo contrasto contro tutti i processi del cosiddetto «invecchiamento cerebrale» e di conseguenza di quello della

memoria a breve termine.

vendita esclusiva presso:



TRIESTE - Via Roma 26 - 🕿 040.369130



Erbe Selvagge
TRIESTE - Via Crispi © 040.7600481

#### LA CURIOSITA'



### Bandiere di Faenza al «Rocco»

Shandieratori in vari rioni di Trieste, tutti della settima circoscrizione che ha invitato il gruppo del Rione Bianco di Faenza nell'ambito dell'annuale gemellaggio tra Servola e Borgo Durbecco. Oggi esibizione proprio a Servola, alle 9.30, davanti alla chiesa di San Lorenzo, e quindi alle 11 tra via Soncini e via di Servola. Infine, spettacolo davanti al «Rocco», prima della partita. (Foto Lasorte) DUINO AURISINA Casa di riposo «Stuparich», l'idea di farne una fondazione non trova consenso

### «Bel progetto. Ma non sta in piedi»

### Irrealizzabile anche il «collegamento» con l'Azienda sanitaria

Non piace alla giunta di Duino Aurisina il progetto di trasformazione della casa di riposo «Fratelli Stuparich» in fondazione, elaborato dal fiduciario, Antongiulio Bua. O meglio l'idea di trasformare l'attuale «istituzione» in una «fondazione di partecipazione» non verrà perseguita. L'articolato progetto era stato realizzato con l'apporto dei docenti e dei partecipanti al corso «Manager dell'integrazione pubblico-privato», organizzato dall'Area di ricerca di Trieste.

«Stiamo cercando la maniera più opportuna – ha di ricera di progetto del casa di ricera di r

niera più opportuna – ha detto il sindaco Marino Vocci – per allargare la parteci-pazione diretta di altri sogpazione diretta di altri soggetti nell'istituzione, che a nostro giudizio è ancora valida. Potrebbero entrarci rappresentanti di settori diversi della società, rappresentanti di altri comuni minori e – perché no – anche le Cartiere Burgo, in quanto una delle realtà economiche private più importanti sul terrivate più importanti sul terri-

Non appena il progetto è stato reso pubblico, la giun-ta ha immediatamente pre-

parte, che fon-dazione è? Abbiamo sondato il terreno e, ad esempio, la stessa Azienda sanitaria in questo momento non è in grado

di prendere pardo tempo, come ha suggerito lo stesso direttore Franco
Rotelli, quando in seno all'Azienda potrebbero crearsi
dei servizi separati. Se si ve
la sede di commissione
trasparenza.

«La casa di riposo funziona bene – conclude Vocci –,
ha un rapporto degenti-per-

tro nei giorni scorsi coi vertici del sindacato autonomo dei dipendenti co-munali di Trieste Fiadel-Cisal: in quella sede il documento

è stato ritenuto te attiva. Forse in un secon-do tempo, come ha suggerito degno di nota e approfondibi-le in sede di commissione

nisse a creare un giorno un sonale ben più alto di quaza domiciliare».

"servizio dell'anziano", ecco lunque altra struttura analo-

no non stare più tanto male. Anzi, Il deficit si sta assotti-gliando. Questo potrebbe inficiare i previsti lavori di riconversione dell'intera struttura in ricovero per non autosufficienti?

«Assolutamente no – assi-cura il sindaco – perché la domanda degli utenti si orienta quasi solo verso quel settore. In ogni caso è mantenuta la possibilità di rico-vero per gli autosufficienti, ed è ovvio che chi è già ospi-te non verrà di certo rimandato a casa. Anche se noi garantiamo e continueremo a farlo una puntuale assisten-

**Giulia Stibiel** 

#### Entra nel nuovo Millennio ai prezzi 1999

Festeggiamenti e cenone di S. Silvestro inclusi PRAGA in pullman - 30/12-3/1......L. 920.000 MONACO DI BAVIERA L. 1.200.000 in pullman - 30/12-3/1..... ATENE-ARGOLIDE-CAPO SOUNION in aereo - 29/12-2/1..... TUNISIA varie combinazioni - 29/12-2/1..... L. 1.590.000 **TOUR DELLA SICILIA** ..L. 1.650.000 in aereo e pullman - 28/12-3/1..... **PECHINO** in aereo - 27/12-3/1 cenone escluso...... .L. 2.280.000 + spesa apertura pratica e durante l'Avvento **MERCATINI DI NATALE** 

**SALISBURGO E STEYR** 



Piazza Tommaseo 2b - Trieste - Tel. 040.367886 - 367636

solo novembre e dicembre

# SUPEROTTAMAZIONE -2.000.000 su Hexagon\* e Skipper\*\* -1.600.000 su tutti gli altri targati -1.000.000 su tutti i 50 cc

\*125/180 2 tempi, KAT \*125/150 2 tempi, KAT









in più: forme di pagamento personalizzate anche a interessi zero

**PIAGGIO CENTER via San Francesco 50** 

### UNITI PER CARANTIRTI PROFESSIONALITA CON NOI VENDERE E COMPRARE CASA MUNE UN'A, VYENTUILA.













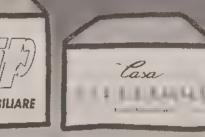














Tel. 040766676 Tel. 040382191 Tel. 040660890 Tel. 040310990 Tel. 040362486

Tel. 0336792701 Tel. 040630174

Tel. 040630728 Tel. 0409279007

Tel. 040635583

Tel. 040634112 Tel. 040366544

Tel. 040366901

GIULIA ottimo soggiorno cucina matrimoniale bagno balcone vista aperta autometano CASAPROGRAMMA 040/366544

OSPEDALE MILITARE settimo piano, soggiorno, stanza, cucina, bagno, balcone, ascensore. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

MUGGIA sul mare appartamenti primoingresso zona giorno, una stanza, bagno. Finiture di pregio. Consegna primavera 2000. CIVICA & PART-NERS 040/660890.

ULTIMO PIANO (zona Campanelle), bellissima palazzina immersa nel verde. Cucina, soggiorno, matrimoniale, bagno, ripostiglio, 75 mq + terrazzino. Vista apertissima. Salutarissimo, 170.000.000. Geom. MARCOLIN 040/366901.

S. MARCO ultimi due appartamenti primi ingressi in stabile epoca completamente ristrutturato composti da ingresso cucina abitabile soggiorno matrimoniale bagno termoautonomo. PROGRESSO IMMOBILIARE

040/639752. ZONA FORAGGI-GHIRLANDA-IO Π piano, tranquillo: matrimoniale, cucina abitabile con poggiolo, doccia wc, soffitta 68.000.000. PIZZAREL-LO 040/766676.

ZONA PAM recente, luminosissimo, ultimo piano, 2 stanze, cucina, bagno, ripostiglio, poggioli 135.000.000 PIZ-ZARELLO 040/766676.

VIALE ROMOLO GESSI pied-àterre buone condizioni, ingresso cucina soggiorno stanza bagno, 90.000.000. QUADRIFOGLIO 040/630175.

CENTRALISSIMO in area pedonale, in palazzo d'epoca radicalmente ristrutturato, ingresso, soggiorno con cucinino, matrimoniale, bagno, ripostiglio, poggiolo, come primoingresso. QUADRIFOGLIO 040/630174.



S. GIUSTO perfetto soggiorno cucinotto camera cameretta servizi separati ripostiglio terrazzino. CASAPRO-GRAMMA 040/366544.

ZONA FARO splendido, salone con terrazzo vista mare, 2 stanze grandi, grande cucina con poggiolo, doppi servizi, ripostigli, cantina, box, ascensore. CENTROSERVIZI 040/382191. IN COSTRUZIONE soggiorno o sa-

lone, 2 stanze, cucina abitabile, doppi servizi, ripostiglio, terrazzo, ascensore, cantina, via Caprin, anche con box o posto auto. CENTROSERVIZI 040/382191. GINNASTICA luminoso piano alto:

ampia cucina, due stanze, servizi separati. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

DONADONI adiacenze moderno due stanze, soggiorno, cucinetta, bagno, veranda, riscaldamento. CTVICA & PARTNERS 040/660890.

MONTEBELLO appartamento vista città mare, palazzina recente, soggiorno con terrazzo, cucina, due matrimoniali, bagno, ascensore, riscaldamento. Lire 230.000.000. CIVICA & PART-NERS 040/660890.

HERMET piano alto elegante stabile, ascensore. Soggiorno cucina abitabile, due stanze matrimoniali, stanzetta, due bagni, ripostiglio, poggiolo, cantina. Riscaldamento. CIVICA & PART-NERS 040/660890.

NAVALI luminoso salotto, cucinino, tinello, matrimoniale, bagno, poggiolo, possibilità box. CIVICA & PART-NERS 040/660890.

VIA SS. MARTIRI in stabile moderno, piano alto con ascensore e riscaldamento centralizzato, atrio corridoio, salone, cucina, 2 stanze, bagno wc, 2 poggioli. 040/310990.

PIAZZA SCORCOLA pressi, simpa- stimento 120.000.000. QUADRIFOticissimo alloggio giovanile, 80 mq cu- GLIO 040/630174. cina, soggiorno, 2 stanze, bagno, atrio, VIA GINNASTICA casa d'epoca, ripostiglio + cantina. Condominio appartamento 100 mg ristrutturati adatd'epoca. Adattissimo persone allena- to anche ambulatorio/ufficio, ascensote. 135.000.000. GEOM. MARCO- re termoautonomo 150.000.000 QUA-LIN 040/366901.

TA!! Per buongustai!! Rarissimo! Cu-100 mq + 2 terrazzi cantina e posto macchina. Prestigio e tranquillità garantiti 360.000.000. GEOM. MARCO-LIN 040/366901.

ALPI GIULIE piano basso, vero affarone 100 mq da ammodernare 150.000.000 GEOM. MARCOLIN 040/366901

VIA BUONARROTI bassa in stabile epoca luminoso appartamento ristrutturato soggiomo cucina abitabile bagno e we separati matrimoniale due stanzette autometano possibilità box auto. GRATTACIELO 040/635583.

VIALE D'ANNUNZIO (adiacenze) stabile tranquillo appartamento da risistemare cucina abitabile due stanze stanzetta bagno con doccia. GRATTA-CIELO 040/635583.

V.LE SANZIO adiacenze bell'appartamento termoautonomo in stabile recente; 75 mq 2 stanze, soggiorno con angolo cottura, bagno, ripostiglio, poggiolo. Lire 195.000.000. GREBLO

MAZZINI ufficio di 75 mq al 2° piano lire 130.000.000. GREBLO 040/362486.

MONFALCONE luminoso 4° piano con ascensore, cucina abitabile, 2 stanze, salone bagno, terrazzo e termoautonomo. Lire 170.000.000. GREBLO 040/362486.

SERVOLA in piccola palazzina recente nel verde appartamento luminosissimo cucina soggiorno 2 ampie camere ripostiglio 2 verande balcone cantina posteggio condominiale 142.000.000 IMMOBILIARE VE-

SNAVER 0336/792701. REVOLTELLA recente cucina saloncino 2 stanze servizi terrazzette 6° p. vista aperta 240.000.000. IMMOBI-LIARE VESNAVER 0336/792701.

MUGGIA in palazzina vista mare, ottimo contesto, appartamento soggiorno, cucina ripostiglio 2 stanze, doppi 2 balconi, occasione. 200.000.000 MUGGIA IMMOBILIA-RE 040/275118.

CENTRALE appartamento in stabile recente 2" piano ascensore composto da ingresso cucina soggiorno camera cameretta doppi servizi ripostigli balcone. PROGRESSO IMMOBILIA-RE 040/639752.

SAN MARCO stabile ristrutturato come primo ingresso appartamento mansardato composto da cucina abitabile saloncino sala pranzo 2 camere doppi servizi 270.000.000. PROGRESSO IMMOBILIARE 040/630728.

OTTIMO INVESTIMENTO zona inizio XX Settembre quarto piano con vista: soggiorno, 2 stanze, cucina, bagno, ripostiglio, 84 mq valore 90.000.000 vendesi affittato 60.000.000. PIZZARELLO 040/766676

OTTIMO INVESTIMENTO: nuda proprietà via Diaz semirecente: 3 stanze, cucina, bagno, poggiolo. PIZA-RELLO 040/766676.

PROSSIMITÀ PIAZZA PERUGI-NO in stabile recente di ristrutturazione integrale: soggiorno, 2 stanze, cucina abitabile, bagno, ripostiglio, ottime condizioni, prontoingresso, autometano, ascensore vendesi. PIZZARELLO 040/766676

SANSOVINO recente soleggiato: soggiorno, 2 stanze, cucina, bagno, ripostiglio, poggioli 165.000.000. PIZ-ZARELLO 040/766676 ZONA S. GIOVANNI - RAFFAEL-

LO SANZIO recente soggiorno, due stanze, ampia cucina, bagno, poggioli, cantina, posto auto 215.000.000. PIZ-ZARELLO 040/766676

FORO ULPIANO ultimo piano, ampio ingresso, soggiorno doppio, cucina abitabile, matrimoniale, stanzetta, doppi servizi, ripostiglio, poggioli, riscaldamento autonomo, cantina, possibilità box auto. PIZZARELLO 040/766676.

A pochi passi dal centro, ottimo appartamento tutto ristrutturato di circa 70 GEOM. GERZEL mg serramenti alluminio riscaldamento autonomo ottimo anche come inve-

DRIFOGLIO 040/630174.

SALITA MADONNA DI GRET- CORSO ITALIA bellissimo appartamento mansardato, ristrutturato a pricina, salone, 2 matrimoniali, bagno, mingresso, saloncino cucina 2 stanze doppi servizi riscaldamento autonomo. QUADRIFOGLIO 040/630175. GARIBALDI da ristrutturare, ingresso cucina soggiorno stanza stanzetta, QUADRIFOGLIO 040/630174.

INIZI CASTAGNETO piano alto aperto con ascensore riscaldamento, soggiorno cucina camera cameretta bagno poggioli cantina 150.000.000. QUADRIFOGLIO 040/630175.

ROZZOL ultimo piano soleggiato ingresso soggiorno cucinino camera cameretta bagno poggiolo ottime condizioni ascensore 115.000.000. VIP 040/634112.

POGGI PAESE appartamento in ottime condizioni stabile recente ingresso soggiorno cucina camera cameretta bagno ripostiglio ampio poggiolo soffitposto macchina coperto 210.000.000. VIP 040/631754.

ROSMINI adiacenze saloncino cucina camera cameretta doppi servizi ripostiglio due poggioli posto macchina 225.000.000. VIP 040/634112.

PADRICIANO cucina tinello salotto camera cameretta bagno due poggioli cantine posto macchina giardino attrezzato di proprietà autorimessa in casetta bifamiliare 330.000.000. VIP



VIA UDINE vista mare salone cucina 4 stanze biservizi autometano. CA-SAPROGRAMMA 040/366544 SEMICENTRALE nel verde, tranquillissimo, 90 mq soggiorno 3 stanze cucina abitabile bagno 2 poggioli piano alto con ascensore anche con box singolo o doppio. CENTROSERVIZI

040/382191. COSTALUNGA appartamento recentissimo con giardino soggiorno 2 stanze cucina abitabile bagno ripostiglio ascensore cantina posto auto in garage e p. auto scoperto, 320.000.000. CEN-

TROSERVIZI 040/382191. VIGNETI tranquillissimo ampia metratura con terrazzo abitabile e poggiolo. p. alto ascensore divisibile anche in 2 appartamenti di 90 e 55 mq con box CENTROSERVIZI

040/382191 CENTRALISSIMO rinnovato adatto ufficio o abitazione 200 mg circa, salone, cinque stanze doppi servizi riscaldamento centrale ascensore. CIVI-CA & PARTNERS 040/660890.

ROSSETTI ultimo piano panoramico vista città mare elegante villa salone doppio cucina quattro stanze due bagni. Da ristrutturare. Termoautonomo. CIVICA & PARTNERS 040/660890. OVIDIO appartamento soggiorno cucina tre stanze servizi posto auto giardini. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

VIALE XX SETTEMBRE lussuoso appartamento con affreschi ampie dimensioni salone cucina tre stanze stanzino due bagni, Termoautonomo. 550 milioni. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

ROSMINI luminoso soggiornio cucina tre stanze servizi separati poggioli cantina. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

MANSARDE CENTRALISSIME 125/190 mq. Ristrutturazione totale condominio/alloggi. Ascensore. Mancano solo le rifiniture (piastrelle, parquet ecc.). Bellissime e particolarmente movimentate. Per intenditori, GE-OM. MARCOLIN 040/366901.

CENTRALISSIMO splendido condominio completamente ristrutturato. Cucina soggiorno 3 camere 2 bagni 125 mq anche al grezzo. Doppio ingresso. Abitazione oppure studio. GE-OM. MARCOLIN 040/366901.

ALLOGGI centrali/centralissimi anche in zone pedonali!! P. Goldoni splendido condominio 150 mq. Ultimo piano Carducci 130 mq da sistemare, vista e luminosità garantiti, ascensore. Centralissimo ma tranquillissimo 290 mq adattissimo studio/abitazione. Vere rarità. GEOM. MARCOLIN

040/366901. PIAZZA BARBACAN (arco Riccardo). Tra antiquari e localini caratteristici immerso nella storia della città, 140 mq discreti. Bel condominio con ascensore, 195.000.000. GEOM. MARCOLIN 040/366901.

CENTRALE pregiato ultimo piano in palazzo signorile e in ottime condizioni con 4 stanze salone cucina doppi servizi 2 poggioli e soffitta. GREBLO

CAPPELLO ADIACENZE appartamento luminosissimo 115 mq da ristrutturare cucina salone 2 stanze stanzino bagno we cucina 5.0 piano senza ascensore 90.000.000. IMMOBILIA-GIORGIO VESNAVER 0336/792701

CENTRALISSIMO APPARTA-MENTO bella casa d'epoca 160 mg cucina 5 stanze doppi servizi accessori 1.0 p. ottimo come ufficio con foresteria interna ascensore autometano 260.000.000, IMMOBILIARE GIOR-GIO VESNAVER.0336/792701. UNIVERSITA VECCHIA stabile

d'epoca 140 mq cortiletto buone condizioni 190.000.000. MUGGIA IM-MOBILIARE 040/275118. VIA DI DONOTA signorile palazzo cinquantennale ampia metratura da ristrutturare composto da cucina abitabile salone 3 stanze stanzino doppi servi-

zi con ascensore. QUADRIFOGLIO 040/630174. BORGO TERESIANO uffici di ampia metratura in ottime condizioni con condizionamento riscaldamento autonomi e ascensore. QUADRIFOGLIO

040/630174. ZONA LARGO BARRIERA buona metratura da ristrutturare cucina soggiorno 3 stanze servizio ripostiglio 124.500.000. QUADRIFOGLIO 040/630174.

SAN FRANCESCO ufficio-laboratorio 140 mq piano terra con cortile e posto macchina 200.000.000. VIP 040/631754.

ROSSETTI saloncino cucina abitabile due camere cameretta bagno ampio ripostiglio soffitta stabile con ascensore 205.000.000. VIP 040/634112, LIBERTA in stabile d'epoca rimesso a nuovo con ascensore ampia metratu-

ra ottimo come appartamento e/o uffi-

cio 395.000.000. VIP 040/631754.

CALL IN COLUMN TO

VILLA D'EPOCA con giardino accesso auto ampia metratura possibilità bifamiliare o anche come ufficio di rappresentanza con 10 posti auto. CÊNTROSERVIZI 040/382191.

CASTAGNETO villa prestigiosa salone con veranda cucina abitabile tre stanze stanzetta doppi servizi cantina lisciaia garage vasto giardino riscaldamento. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

OPICINA villino a schiera di testa recente cucina quattro vani doppi servizi giardino accesso auto. Riscaldamento autonomo. Ottimo stato. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

PERIFERICO villino a schiera nel verde soggiorno cucina quattro matrimoniali servizi poggioli giardino posti auto cantina. Termoautonomo. Buone condizioni. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

SPLENDIDA VILLETTA in fase di costruzione vicinanze Muggia, 200 mq grande garage + terrazzi e bel giardino. Indipendente vista mare! Rifiniture a scelta. GEOM. MARCOLIN 040/366901. MUGGIA VILLINO BIFAMILIA-

RE indipendente su 2 piani da 90 mg l'uno indipendenti. Giardino attorno. Riscaldamento autonomo. Accesso auto. Immersa nel verde. 450.000.000. GEOM. MARCOLIN 040/366901. CASETTA UNIVERSITÀ (Zanella). Come in paesino umbro, particolarissima abitazione su 2 livelli + mansardina e splendido terrazzo panoramico sul tetto. 140 mq indimenticabili, 420.000.000. GEOM. MARCOLIN

040/366901. VILLA ZONA RESIDENZIALE a 2 passi dal centro! Possibilità 2 alloggi da 180 mq e 70 mq + cantina. Giardino 400 mq. Possibilità ricavo box. Da ammodernare. Rarissima! GEOM. MARCOLIN 040/366901.

GRADISCA adiacenze casa rustica 2 piani con soffitta e annessi stalla, fienile e 13.000 mg di terreno, adatta come azienda agrituristica o maneggio. GREBLO 040/362486. BAGNOLI rarità! Casetta con 500

giardino circostante 250.000.000. MUGGIA IMMOBI-LIARE 040/275118 COMMERCIALE casetta accostata da ristrutturare internamente, esterni

in buone condizoni composta da cuci-

na servizio due camere cantina. Prezzo interessante. PROGRESSO IMMO-BILIARE 040/639752. INIZI ROMAGNA villa d'epoca da ristrutturare ampia metratura possibilità trasformarla in bifamiliare su 2 livelli più soffitta abitabile cantina con 220 mq giardino accesso macchina, QUA-

DRIFOGLIO 040/630174. PROSECCO villetta affiancata in corso di costruzione due livelli abitativi più mansarda tavernetta box giardino 200 mq consegna estate 2000. QUA-DRIFOGLIO 040/630175.

BID SAFETURE 4 HITTER

CAPANNONE industriale, ampia metratura, costruzione recente, zona industriale Trieste, possibilità frazionamento, adatto molteplici attività. Trattative riservate in ufficio. GEOM. GERZEL 040/310990.

MINICAPANNONE centrale, rarissimo, su corte interna con accesso diretto strada. GEOM. MARCOLIN 040/366901

chio magazzino incluso. Tutto reinventabile!! GEOM, MARCOLIN 040/366901. GORTAN (in piazzetta) splendido box, comodissimo ingresso, anche fur-

RIVE pressi, fondo 1000 mq con vec-

goni, 49.000.000. GEOM. MARCO-LIN 040/366901. BAIAMONTI bassa, Capodistria, Svevo, vendesi: box doppi, magazzini, posti macchina. GEOM, MARCO-

LIN 040/366901. 180 mq strani e particolari, potenzialmente molto belli e affascinanti, suddivisi in 3 grandi vani. Adattissimi sfruttamento tempo libero. Da riadattare in base all'uso. GEOM. MARCOLIN 040/366901.

SALUS adiacenze affittasi 50 mq più soppalco 20 mq adatto garage pluriauto o deposito-magazzino. VIP 040/631754. CHILDREN

dita, zona forte passaggio. Informazioni riservate. CIVICA & PARTNERS 040/660890. ABBIGLIAMENTO posizione bellissima. Impostato e avviato benissi-

CEDESI attività gelateria, ottima ren-

mo. Tutto splendide condizioni. Affarone!!! GEOM. MARCOLIN 040/366901. BAR-TORREFAZIONE ottima posizione centale 160.000.000. BAR-TAVOLACALDA su piazza centralis-

tissimo lavoro. Interessantissimi GE-OM. MARCOLIN 040/366901. RISTORANTE SPLENDIDO unico. Vendesi. Tutto nuovo. 60 coperti. Adattissimo conduzione familiare. GE-

sima anche pizzeria. BAR-GELATE-

RIA splendidamente posizionato, for-

OM. MARCOLIN 040/366901. BAR CENTRALE specializzato in giochi, svaghi e riempimento tempo libero. Adattissimo persone intraprendenti e volonterose. Caro, ma decisamente remunerativo. Rarissimo! GE-

OM. MARCOLIN 040/366901. BAR semicentrale buon giro d'affari gestione familiare cedesi licenza e attrezzature prezzo interessante GRE-BLO 040/362486.

RONCHI adiacenze edificio di grandi dimensioni con ampio parcheggio già adibito a music-bar cedesi attività attrezzatura e muri. Trattative riservate GREBLO 040/362486. XX SETTEMBRE piccolo negozio

alta bigiotteria vendesi causa maternità 25.000.000. IMMOBILIARE GIORGIO **VESNAVER** 0336/792701. DISPONIAMO di diverse edicole si-

tuate in varie zone della città a partire da 120.000.000. Informazioni previo appuntamento telefonico. PROGRES-SO IMMOBILIARE 040/639752. ROSTICCERIA avviamento arredamento licenza in buona posizione

35.000.000. VIP 040/634112. RIVENDITA tabacchi giornali cartoleria posizione interessantissima possibilità acquisto muri in eccellenti condizioni. Informazioni per appuntamento in ufficio VIP 040/631754.

TANKS IN

IDEA 2 CASA nuovo servizio immobiliare creato per chi desidera vendere o comperare la seconda casa, propone a Valbruna (Udine) appartamento di 75 mg completamente arredato con posto auto condominiale. È un'esclusiva immobiliare GEOM. GERZEL

LOCALI

VIA GINNASTICA locali 85 o 100 mq più soppalco e servizio, affittiamo. CENTROSERVIZI, 040/382191. 300 MQ CENTRALISSIMI vendesi muri! Invidiabile fronte vetrine! Adattissimo qualsiasi attività! GEOM. MARCOLIN, 040/366901.

CENTRALE molto carino, 50 mg + 25 mq magazzino vendesi muri!! Adattissimo a tutto! GEOM. MAR-COLIN, 040/366901 PINDEMONTE locale 80 mg buona

altezza, con soppalco, 5 vetrine vendesi. GREBLO, 362486 D'ANNUNZIO vicinanze vendesi locale d'affari di 75 mq con 2 fori adatto magazzino/laboratorio; possibilità di passo carraio. Lire 120.000.000.

TRIBUNALE adiacenze locale d'af-

GREBLO, 362486.

fari: ottime condizioni con impianti a norma in zona di forte passaggio. Lire 70.000.000; eventualmente affittasi a Lire 800,000. GREBLO, 362486. LOCALE CARRABILE VIA CO-RONEO ALTA adatto garage, laboratorio o magazzino 65 mq + 30 retro

vendesi. 85.000.000. PIZZARELLO,

040/766676. ZONA BARRIERA per investimento, locale d'affari in ottime condizioni, attualmente affittato, 173 mq. QUA-DRIFOGLIO, 040/630174.

ZONA DENSAMENTE ABITATA in condominio nuovo, locale commerciale 427 mq con magazzino e autori-QUADRIFOGLIO, 040/630175.

OTATION !

APPARTAMENTO ARREDATO tranquillissimo, semicentrale, soggiorno con angolo cottura, matrimoniale, bagno, ripostiglio, compreso riscaldamento e spese. 850.000. CENTRO-SERVIZI 040/382191.

CENTRALISSIMO ultimo piano su 2 livelli, vuoto, salone, cucina abitabile arredata, 3 stanze, 2 bagni, ripostigli, ascensore. 1.400.000 più spese. eventuale box. CENTRÔSERVIZI 040/382191. VIA S. LAZZARO appartamento

vuoto, piano alto, ascensore, ampio soggiorno, 3 stanze, cucina abitabile, stanzino, ripostiglio, bagno, termoautonomo, in ottime condizioni. 1.100.000. CENTROSERVIZI 040/382191.

STABILE PRESTIGIOSO uffici trequattro stanze, riscaldamento, ascensore. Affittasi lire 1.100.000. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

RIVE locale di 600 mq circa, impianti a norma, pronta disponibilità. CIVI-

CA & PARTNERS 040/660890. OPICINA villa elegantemente arredata, finiture di pregio. Ampia zona giorno, tre stanze, tripli servizi, taverna, giardino di proprietà. Referenziando. **CIVICA & PARTNERS 040/660890.** CAMPO MARZIO ufficio mq 130 in buon stabile epoca, piano ammezza-

to. GEOM. GERZEL 040/310990. UNIVERSITÀ NUOVA adiacenze affittasi non residenti in ottima palazzina nel verde, arredato, soggiorno, matrimoniale, cucinotto, bagno, poggiolo, possibilità box auto. GRATTACIE-

LO 040/635583 VIA PASCOLI in stabile recente piano attico appartamentino con grande terrazzo, vista aperta, soleggiato, soggiorno con angolo cottura, matrimoniale, bagno, arredato, affittasi non residenti. GRATTACIELO 040/635583. S. GIOVANNI bell'appartamento ammobiliato: 2 camere, cucina, bagno e poggiolo. Lire 800,000. GREBLO

040/362486. UFFICIO VIA CORONEO in elegante stabile recente ingresso, 3 stanze, bagno. 1.000.000. Immobiliare **VESNAVER** 0336/792701

CENTRALISSIMO in multistudio affittasi ampia stanza con servizio e uso sala riunioni. QUADRIFOGLIO 040/630175

ULTIMO PIANO con ascensore in stabile signorile ingresso, soggiorno, cucina abitabile, matrimoniale, bagno, ripostiglio-lavanderia, ottime condizioni. 800.000 mensili più accessori. VIP 040/634112.

### TILAMO

wance as a company of the company of

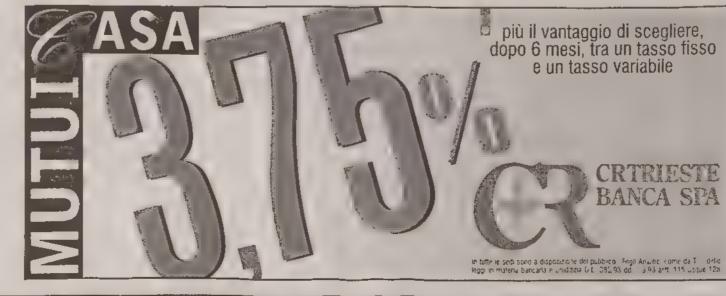
IDEA 2.a CASA è un nuovo servizio immobiliare creato per Voi che desiderate vendere o comperare la vostra casa vacanze ai monti, al mare, in altra città, dovunque. Interpellateci! È un'esclusiva immobiliare GE-

OM. GERZEL 040/31(0990) CERCASI per ns cliente appartamento in acquisto zona v le XX Settembre alta o Guardiella soggiorno 1 o 2 stanze cucina servizi auminoso con poggiolo GRATTACIÉTO 040/635583

CERCASI appartamento salone 3 stanze servizi box vista zona residenziale. IMMOBILIARE GIORGIO VESNAVER 0336/792701

MUGGIA qualunque immobile in vendita o attitto, garantiamo serietacompetenza, MUGGIA IMMOBI-LIARF 040/275118

CERCHIAMO appartaments in zone periferiche possibilmente con due camere soggiorno balcone e pesto macchina PROGRESSO IMMOBI-LIARE 040/639752





#### Tombe «illustri» da onorare

Durante le festività di novembre, mi sono recato al cimitero di Sant'Anna, per commemorare i miei congiunti morti.

Mentre ero diretto verso la vecchia chiesa del cimitero, per rivolgere una preghiera per tutti i morti, ho guardato con molta attenzione le mura esterne della suddetta chiesa. Attorno queste mura ci sono quattro tombe a perenne ricordo di altri tanti illustri personaggi; purtroppo una è nascosta con sterpaglie e perciò non visibile, ma le altre tre sono ben visibili, anche se le autorità le hanno dimenticate nelle commemorazioni. La prima tomba ricorda Pietro Kandler, nato nel 1804. Il Kandler dedicò tutta la sua vita a Trieste «sua patria» e alla regione tutta, dalle Alpi al Quarnaro; Kandler morì nel 1872, le sue ossa ebbero nuova sepoltura nel 1887.

La seconda tomba è quella del Reverendissimo Antonius Leonardis. Era della Diocesi Tergestica, e fu insignito di una onorificenza. Nato il 19 febbraio 1830, morì a 74 anni e qui sono sepolte le sue spoglie.

La terza tomba è quella di Matthaus Raunicher vescovo di Tergeste e Capodistria. Il Raunicher nacque a Forovazhe «nel Ducato di Carniola» il 20 settembre 1776: morì il 20 novembre 1845, anche le sue spoglie riposano nel cimitero di Sant'Anna.

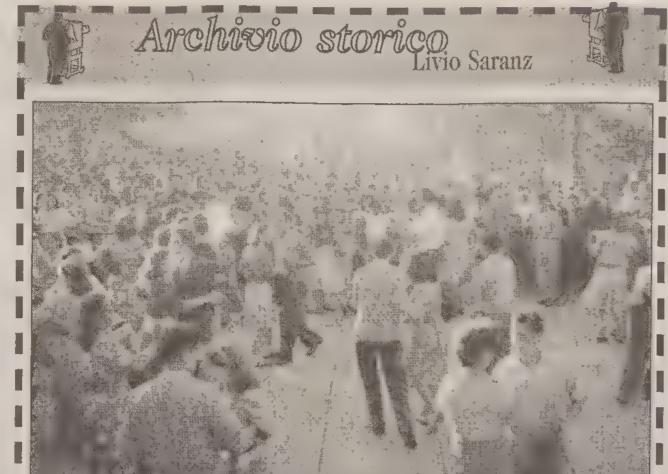
Il Ducato di Carniola era il fulcro strategico della difesa di Tergeste, contro l'invasione della repubblica veneziana, prima e anche dopo la dedizione di Tergeste alla casa d'Austria che av-

venne nel 1382. Ho scritto questo affinché le autorità locali non dimentichino di commemorare almeno una volta all'anno i propri illustri concitta-

Remigio Rautnik

#### Ferriera e inquinamento

È fin troppo facile risponde-re ai consiglieri comunali Decarli e Moro, il cui pensiero è stato riportato nell'arti-colo pubblicato venerdì 29 ottobre «La salute di Servola per noi è una priorità dita di tempo non una demagogia». Vor- perché si sa rei ricordare a Decarli, in esattamente coparticolare, che io come por- sa bisogna fare, tavoce del comitato «Servo- ma non si vuol la respira» non ho mai fatto fare per motivi demagogia, perché demago-gia vuol dire lusingare le masse per ottenere voti e appoggi, e non ne sento il biso- lo di concerta-



Continuiamo a pubblicare le fotografie di proprietà dell'Istituto di studi, ricerca e documentazione sul movimento sindacale di Trieste e del Friuli-Venezia Giulia Livio Saranz, che in questo periodo sta riordinando e catalogando il proprio cospicuo archivio documentario. Questa immagine, datata 20 giugno 1948, fu scattata a Trebiciano nel corso di una «festa campestre», come si legge sul retro. Chi volesse mettersi in contatto con l'Istituto Saranz può telefonare allo 040.370727.

l'inquinamento della Ferriera, cominciate all'inizio del '97, sono basate su una realtà oggettiva e che né io né il comitato «Servola respira» vogliamo in alcun modo strumentalizzare. Qui si tratta, quanto

alla Ferriera, di sostituire corpi filtranti, di eseguire le dovute manutenzioni, di irrorare i cumuli dei materiali a parco con prodotti tensoattivi,

asfaltare le strade, insomma di tenere un atteggiamento rispettoso nei confronti degli abitanti che sono nell'area di influenza. Veniamo ai

tavoli di concertazione che i consiglieri ritengono un obiettivo importante e decisivo, mentre ritengo sia un'ulteriore pereconomici. In questi casi si allestisce un tavozione dove vie-

Le nostre proteste contro ne suonata solamente la musica del profitto. Decarli e Moro ammettono nell'articolo che la Ferriera inquina e affermano di darsi da fare per ridurre questo inquinamento, esattamente come noi, solo che loro non fanno

Insieme da cinquant'anni

dalle sorelle, dal fratello e da cognati, nipoti e parenti.

demagogia. Il Comune, dicono poi, ha dato indirizzi sulle analisi, sulla prevenzione, sul monitoraggio costante anche proponendo nuovi sistemi più parametrati.

Questo è un atto istituzionale dovuto ed era opportuno da tempo, senza attendere la nostra sollecitazione.

> Demagogia è anche gando il sindaco Illy, il 26 ottobre, dichiara in triquando passa per la superstrada nota un calo d'inquinamento dalla Ferriera. Si dava per scontato che il sindaco usasse, per i suoi spostamenti una vettura normale

Pertanto il fuori per migliorare dentro, per avere Maria Rudez e Giorgio Burger festeggiano i 50 anni di matrimonio: auguri da Gabriella, Gino, Federica, Diego, una Ferriera viva e vivibile. senza demagogie né interes-

si di nessun genere, se non quelli di conservare una civiltà storica alla quale ci stiamo disabituando.

Se a qualcuno può far paura il consenso che si è formato attorno a questo movimento di base, che si sta allargando sempre di più, coinvolgendo non solo i rioni limitrofi alla Ferriera, è un segnale che la gente è stufa di subire e vuole essere parte attiva quando si parla del territorio dove vive. Non sopporta più le pre-varicazioni e ha perso credibilità nelle istituzioni, nei partiti e nelle loro politiche, che trattano le persone come soggetti da gestire economicamente a favore del potente di turno.

Un discorso a parte merita la centrale di cogenerazione, se non altro per il grande interesse economico che suscita.

È in corso un accertamento, perché non è possibile che questo impianto, che è mosso con l'80-90% di combustibile di recupero, quindi a costo zero, possa vendere a Enel la corrente a un prezzo maggiore di una centrale tradizionale, dove i costi di combustibile sul prodotto finito sono nell'ordine del~60%.

Come si può intuire, i benefattori non esistono e nemmeno Lucchini lo è) ma esistono legittimi interessi economici. Se queste sono demagogie, si smentisca con i fatti.

> Romano Pezzetta portavoce del comitato «Servola respira»

#### **Per Simonetta** Ortaggi

La notizia della scomparsa improvvisa della professoressa Simonetta Ortaggi ha colto gli studenti del Dipartimento di storia di Trieste completamente impreparati: ci è servito più di un attimo per riconoscerci in uno stordito dolore capace di esprimersi solo attraverso il silenzio.

Ci siamo costretti a romperlo, questo silenzio, per cercare di dire la nostra vicinanza a chi sta vivendo più di noi la difficoltà del momento: ma ci sono mancate parole adeguate.

e non viaggiasse su una centralina mobile
di rilevamentara normate desparote daegatte.

Le prendiamo perciò in
prestito, ritrovando nei vertralina mobile si che riportiamo parte dei
significati che la nostra insegnante ha saputo render-ci consueti: «Non mi serve nostro movi- una lapide, ma / se a voi mento agisce ne serve una per me / vorrei che sopra stesse scritto: / Ha fatto delle proposte. Noi / le abbiamo accolte. / Una simile scritta farebbe / onore a noi tutti». (Bertolt Brecht).

Gli studenti di Storia

#### IL CASO

I genitori della «Divisione Julia» additano l'impossibilità di attuare i programmi previsti

### Scuola, informatica «fantasma»

sollevato dalla segnalazione pubblicata il 27 ottobre con il titolo «Scuola: il computer c'è, i docenti no» e dopo un incontro con il preside della Scuola media «Divisione Julia», avvenuto nei giorni scorsi, allo scopo di approfondire le dinamiche della questione, i sottoscritti genitori degli alunni che frequentano le classi delle sezioni C e D desiderano richiamare l'attenzione delle autorità preposte e dei lettori del «Piccolo» si problemi emersi nelle prime assemblee di classe, svoltesi il 21 otto-

Premettiamo che tali sezioni sono a carattere sperimentale, prevedono l'insegnamento di due lingue straniere e dell'informatica e concorrono a due progetti pilota (Comenius e Progetto ministeriale per l'insegnamento scientifico) che contemplano l'uso di strumenti informatici in tutte le discipline e l'utilizzo dei laboratori di scienze. Ovviamente gli alunni e le loro famiglie hanno scelto queste sezioni proprio per la loro specifica of-

ferta formativa. Purtroppo, durante l'assemblea siamo stati informati dalla vicaria, nonché coordinatrice dei progetti e insegnante di matematica e scienze della sezione C, prof.ssa Marina Rocco, dell'impossibilità sua e delle

programmi, se non ridotti ai minimi termini e, non da ultimo, della reale possibilità di giungere perfino alla soppressione degli

stessi. Si passa dalle due o tre ore settimanali per alunno alle due ore al mese d'informatica: ciò a causa della scelta – che ci permettiamo di definire discutibilissi-



«"Dirottando" gli insegnanti preposti, il Provveditorato ha vanificato gli sforzi di docenti e alunni: un problema che non riguarda solo il nostro istituto:

agli studi locale di dirottare l'insegnante di informatica all'insegnamento di educazione tecnica, e a causa della mancata assegnazione di un operatore tecnologico (al quale competono

Riprendendo il problema sue college di attuare tali la cura e l'uso delle mac-

Pur faticando a contenere la rabbia e il disappunto che suscita in noi la delusione delle nostre aspettative, non possiamo tacere l'oltraggio dello spreco di energie che sono state elargite da insegnanti e alunni in questi anni per raggiungere gli obiettivi conseguiti, e il dispendio di denaro pubblico (si parla di un centinaio di milioni di valore in computer, software, programmazione e tempo/lavoro), ma soprattutto la delusione di 140 ragazzi desiderosi di avventurarsi sul terreno della conoscenza informatica (nella prima città italiana «cablata») e che sono ora bloccati loro malgra-

Inoltre siamo stati informati del fatto che analoghi problemi sono sorti in altre realtà scolastiche di Trieste (mentre, chissà perché, nulla del genere si è verificato in nessun'altra città d'Italia).

In attesa che il problema venga quanto prima risolto con il ripristino della situazione preesistente, protestiamo il nostro disappunto nel riscontrare quanto possano essere tradite le promesse e le legittime aspettative dell'utenza da una poco accorta gestione delle risorse umane e finanziarie da parte degli organi competenti.

Seguono 137 firme

### **Avviso**

Ricordiamo ai lettori desiderassero esprimere le loro opinioni attraverso que-sta pagina, che tutte le lettere inviate al Piccolo devono contenere nome, cognome, indirizzo e recapito te-lefonico del mittente: in caso contrario non

potranno essere prese in considerazione. Non potrà inoltre esse-re omessa la pubblica-zione delle generalità del mittente, tranne che – in casi di parti-colare delicatezza – nella rubrica «Risponde Pino Roveredo».

#### CENTRO QUALIFICATO DI OSPITALITÀ E ASSISTENZA PER GLI ANZIANI: LA RESIDENZA ALBERTINA

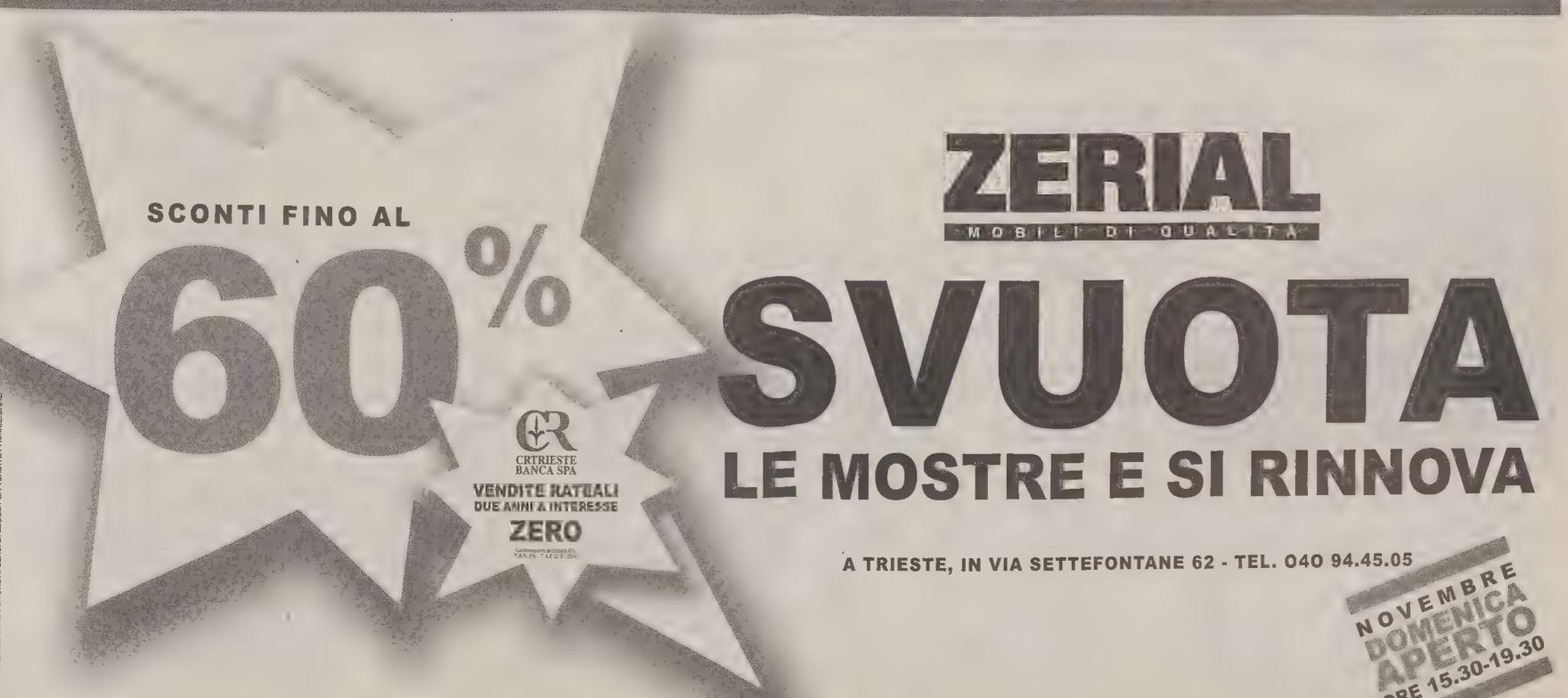
Nel cuore della città, al terzo piano di un palazzo signorile del-la centralissima via del Coroneo, su una superficie di oltre 600 mq, la Residenza Albertina si pone come una delle più quali-ficate e confortevoli residenze polifunzionali per anziani della

Rifiniture di pregio, dettagli raffinati nell'arredo (stampe d'epo-ca alle pareti, mobili antichi, ecc.), camere con televisione e telefono personale per venticinque ospiti si coniugano con il rispetto à tutte le più recenti norme di adeguamento funzionale previste dalla normativa vigente. Una sala di lettura, una stanza per le attività ricreative, una sala da pranzo all'altezza di un albergo a cinque stelle e una cappella interna dove vengono celebrate funzioni religiose costituiscono la cornice esclusiva della Residenza Albertina. Residenza che si caratterizza soprattutto per la qualificazione del personale, per i servizi di assistenza medica e fisioterapica e per il grande rispetto e autentico amore con cui gli anziani ospiti sono trattati. Una soluzione in grado di rendere tranquilli i parenti anche in

Per informazioni il numero telefonico è lo 040/365900, ma consigliamo una visita di persona per rendersi conto dell'effet-tiva qualità della proposta.

Residenza Polifunzionale ALBERTINA via Coroneo 3, III p. 34100 Trieste, tel. 040-365900

PROMOZIONALE DI FINE MILLENNIO



Folclore e cori

Lega

nazionale

Sant'Anna.

Corso di laurea

in servizio sociale

Domani alle 14 verrà presentato nell'aula magna dell'Ateneo (piazzale Europa 1) il quarto anno del corso di laurea in servizio sociale. Presentazione a cura di Luciano Lago, preside della Facoltà di scienze della formazione, e di Giuliano Giorio, ordinario di sociologia e sistemi sociali comparati e preside del corso di laurea.

preside del corso di laurea.

Domani nella sede dell'Ordine dei medici, piazza Goldo-

ni 10, alle 10, si terrà la con-

sueta riunione mensile del-

**Associazione** 

mogli medici

al teatro Cristallo

La Lega nazionale invita so-ci e cittadinanza a parteci-pare alla messa in suffragio dei Caduti delle giornate

del 5 e 6 novembre 1953 che sarà celebrata, a cura del Comune, domani alle 9 nella chiesa del cimitero di

#### ORE DELLA CITTÀ

#### Anziani **Pro Senectute**

Al Club Primo Rovis di via Ginnastica 47, oggi alle 16.30 «Incontro con il bel canto», pomeriggio dedicato alla lirica con un gruppo di cantanti diretti da Giuseppe Botta. Il Centro ritrovo anziani di via Valdirivo 11 rimarrà chiuso alla domenica e nei giorni festivi.

#### Lega Navale Italiana

La Lega Navale Italiana -sezione di Trieste comunica che gli orari di visita dell'ex Faro Lanterna sono: dal martedì al venerdì dalle 16.30 alle 19, sabato dalle 10 alle 12, domenica dalle 10 alle 12.30.

#### Radio Fragola

Oggi dalle 10 alle 13 su Radio Fragola (104.5-104.8) speciale XIV edizione del Festival del Cinema Latino Americano di Trieste, con interiore del Cinema Latino Cine intervista a vari registi e l'intervento finale di frenan-do Birri.

#### Yogic culture

«Diwali night» (La notte della luce): serata di canti con Swami Nirvananda oggi al-le ore 20.30 all'Institute of Yogic culture in via S. Francesco 34/36. Ingresso libero.

#### VETRIMA

#### Corsi di antiquariato e restauro

Giovedì 11 ore 17.30 e ore Inizio 13 novembre '99. Cor-20 lezione su «Mobili, stili e si di sci sulla pista in plastica ra possibile iscriversi negli snowboard. Inf. c/o segreteorari indicati a palazzo Vivante, largo Papa Giovanni XXI-II 7. Info: 0336.480296 (tutti i

#### Corsi di lingue

Inglese, tedesco, francese, spagnolo su quattro livelli, Per informazioni chiamare lo 040.362241.

#### Aquileia sconosciuta con la Farit

Passeggiata archeologica domenica 14/11 accompagnati dal prof P. Paronuzzi. Inf. lun. 10-12, giov. 17-19 040.360667.

#### Scuola di musica 55

Scuola di musica 55, via Carli 10/a. Mercoledì 10 novembre alle ore 18.30 si raccolgono le adesioni per parteci-pare alle attività della Big Band della scuola e del laboratorio di musica d'assieme condotti da Roberto Magris e Marco Castelli. Per informazioni tel. 040.307309.

#### Di.Be.Ma.

Distribuzione bevande di marca a domicilio. Regala 1 novello friulano + 1 putizza triestina ai clienti che spendono 100.000 lire anche in maniera accumulativa nel mese di novembre in via Canova 9-Pagliaricci 2 oppure a casa vostra. 040.569602 -569383 - 633088.







#### Museo sveviano

Il Museo sveviano (Biblioteca Civica, piazza Hortis) è aperto oggi dalle 10 alle 12. Effettueranno la visita guidata alla mostra «Caro si-gnor Schmitz.../My dear mr. Joyce un'amicizia tra le righe» le volontarie dell'associazione Cittàviva. Ingresso gratuito.

Chiesa

Festa

per gli anziani

avventista

Nella sede della Chiesa cri-

stiana avventista (via Ri-

gutti 1, tel. 040/635198) og-gi alle 19.30 si potrà assiste-re via satellite al primo di una serie di programmi ty trasmessi dalla Germania,

a carattere psicologico e spirituale, con lo scopo di aiutare le persone ad affrontare i grandi temi dell'esisten

za. Tema del programma di

oggi «Si può vincere la vi-

Oggi alle 16.30 il Filo d'ar-

gento-Auser festeggia l'Anno internazionale dell'anzia-

no internazionale dell'anzia-no, al Teatro dei Salesiani. Partecipano il Laboratorio teatrale dell'Università del-le Liberetà; il coro «Ivan Gr-bec», Egon Taucer alla fisar-monica, gli attori Tina Lan-ge Artico e Nereo Zannier.

Continua l'attività del difen-

sore civico volontario Gian-

franco Gambassini che è

gratuitamente a disposizione per consulenze e per cercare insieme una soluzione al vostro problema. L'ufficio, in corso Saba 6, è aperto lunedì dalle 16.30 alle

Polli spiedo-gastronomia

040/392655, orario unico 8-14.30.

Antica Trattoria Menarosti

Gli adolescenti

e l'omosessualità

Se ne parla all'Arcigay

Sarà presentato al pubblico mercoledì alle 21

nella sede Arcigay di Strada di Rozzol 79 lo

studio «Il tentato suici-dio negli adolescenti omosessuali» firmato da

Luca Pietrantoni, psico-

logo che svolge attività di ricerca al Dipartimen-to delle scienze dell'edu-cazione dell'Università di Bologna. Nel corso del-

l'incontro verrà anche il-

lustrato il libro di Pie-

trantoni «L'offesa peggio-

re. L'atteggiamento ver-so l'omosessualità: nuo-vi approcci psicologici ed

educativi». Il volume -

da poco pubblicato - è ri-

volto in particolare agli operatori della scuola,

ma anche a quanti in fa-miglia o sul lavoro si tro-

vano ad affrontare il di-

sagio adolescenziale le-

gato all'identità sessua-

RISTORANTI E RITROVI

Riccione genuine specialità romagnole

Ristorante «Il Club» str. prov. Banne Trebiciano

Pranzi di nozze, battesimi, comunioni, tel. 040/214411

Cene e dopocena. Via Molino a Vento 70. 040/773159.

... e specialità alimentazione biologica. Via Vittorino

da Feltre 3/b, a 100 m da piazza Perugino. Tel.

Via del Toro, 12 riapriamo martedì 9 novembre tel.

SERRAMENTI

IN ALLUMINIO P.V.C. ● ALLUMINIO-LEGNO ● PORTE BLINDATE PORTE PER INTERNI ● TENDE DA SOLE ● SCURETTI IN ALLUMINIO

FACILITAZIONI DI PAGAMENTO

FINO A 36 MESI SENZA ACCONTI

SHOW ROOM: via F. Severo 22/E - Tel. 040/36.18.47

STABILIMENTO: via Fontana 4/B - Tel. 040/36.92.89

Giuliana taschi

presenta il suo libro

Sarà presentato marte-dì, con inizio alle 18, nel-

la sala di lettura della li-

breria Minerva (via San

Nicolò 20) il libro di Giu-

liana Iaschi «Partita

doppia» (edito dalla

Hobby & Work). Si trat-ta di un «giallo» nel cor-

so del quale marito e

moglie, imprenditori

friulani, si rivelano di-

sposti a ricorrere a qua-

lunque mezzo pur di li-

berarsi della presenza

L'incontro con Giulia-

na Iaschi, autrice trie-

stina, sarà curato da

Giuseppe Petronio: in-

terverranno anche i pro-fessori Longo e Paladini

dell'Ateneo triestino. Come di consueto l'invito

per partecipare alla ma-

nifestazione si può riti-

rare alla cassa della li-

del coniuge.

breria.

«Partita doppia»

Difensore civico

volontario

#### Unione degli istriani

Oggi alle 16 nella chiesa del Bambin Gesù di via Manzoni, monsignor Giu-seppe Rocco celebrerà una messa in suffragio dei de-funti del Comune di Grisignana. Tutti i concittadini e amici sono invitati ad as-

#### Festa della castagna

Oggi dalle 18 nella Casa del popolo di Borgo San Ser-gio in via di Peco 7, si terrà la festa della castagna.

#### Messa in latino

Oggi alle 18 a cura della Fraternità sacerdotale San Pio X, fondata da mons. Lefèbvre, in via San Nicolò 27/a, sarà celebrata la mes-18.30 mercoledì e venerdì dalle 10 alle 12. Per appuntamenti tel. 040/761040. sa tradizionale in lingua latina. Rosario e confessioni da mezz'ora prima del rito.

#### Sci club 70 3.0 e ultimo turno

segreti antiquariali«. È anco- di Aurisina. Discesa, fondo, ria via Mazzini n. 32. Tel 040.630626 tutti i giorni escl sabato 17.30-19.30.

#### Centro danza

Il Centro danza di Anna Giani offre 4 lezioni gratuite di jazz per promuovere un corso che inizia domani 8 novembre, insegnante Arezia Sigovich già ballerina di Landi. Tel. 40.764132 ore

#### Croato, sloveno russo

Il dipartimento lingue dell'Ircop apre le iscrizioni ai corsi. Per informazioni chiamare lo 040.370537.

#### Alliance Française

Corsi di francese: l'Alliance Française comunica che sono aperte le iscrizioni ai corsi annuali e accelerati (livelli I-VI), conversazione (livello I-II), lingua parlata, perfezionamento-letteratura, corso matinée, corsi bambini (di 4-6 anni; di 7-10 anni), corsi di specializzazione di francese commerciale e giuridico. Preparazione agli esami Delf Dalf. Metodo Alliance comunicativo-situazionale con insegnanti qualificati di madre lingua. Per ulteriori informazioni la segreteria di piazza S. Antonio Nuovo 2, tel. 040.634619 è aperta dalle 16.30 alle 19.



#### Immaginario scientifico Fino al 30 novembre la mostra «Sottomare»

Continua nella sala espositiva del Laboratorio dell'immaginario scientifico di Grignano (Riva Massimiliano e Carlotta 15) la mostra realizzata in collaborazione con il Wwf della Riserva marina di Miramare e intitolata «Sottomare - Forme, odori, suoni e colori del mondo mari-

Inaugurata lo scorso 25 ottobre, la rassegna ha già fatto registrare oltre mille visitatori, tra i quali i giovanissimi allievi delle scuole materne (foto) che si sono divertiti con le nu-

merose postazioni interattive allestite nell'ambito di «Sottomare».

La mostra resterà aperta al pubblico fino al 30 novembre nei fine settimana, ogni venerdì dalle 9 alle 19, il sabato e la domenica dalle 10 alle 20. Nelle

giornate del martedì, mercoledì e giovedì l'esposizione è riservata alle visite guidate per gruppi. Per informazioni e prenotazioni si può telefonare al numero 040224424; è attivo anche il sito Internet www. lis.trieste.it.

#### **Federazione** monarchica

Oggi alle 17 al teatro Cristallo si terrà una rassegna di cori e folclore organizzata dal Gruppo sci-montagna del Cral Autorità portuale. Ingresso su invito. La Federazione monarchica sarà presente alle ceri-monie civili e religiose che l'Haire con la regione fran-cese di Languedoc - Roussil-lon ha indetto per il 27 e 28 novembre a Montpellier nel ricordo di Elena di Savoia. Chi volesse partecipare può contattare la segreteria di via Imbriani 4, ogni giorno dalle ore 10 alle 12 e dalle 17 alle 19 (tel. 040/631012).

#### Informazioni turistiche

Stazione centrale: da lune-dì a sabato 9-19, domenica: 10-13 e 16-19; sede Apt di via San Nicolò 20: da lune-dì a venerdì 9-19 e sabato 9-13. Nelle ore di chiusura degli uffici è in funzione un servizio automatico di informazioni allo 040/6796601.

#### Comunità di Cittanova

Il tradizionale pranzo pre-natalizio di fine millennio della comunità di Cittanova, avrà luogo domenica 5 dicembre alle 13 allo Starhotel Savoia Excelsior. I cittanovesi e gli amici che desiderano prendervi par-te, sono invitati a dare la propria adesione entro il 26 novembre nella segreteria dell'Associazione in via Bel-poggio 29/1 (tel. 040/314741) tutti i giorni fe-riali, escluso il sabato, dal-le 10 alle 12 e dalle 17 alle

#### Bulli e Pupe

È in programma una gita di tre giorni dal 10 al 12 dicembre con la «Bulli e Pupe» ai mercatini di Natale in Germania. Informazioni allo 040/231481.

#### PICCOLO ALBO

Cerco testimoni dell'incidente avvenuto il 19 ottobre tra auto e motorino alle 18 in via Oriani angolo via Toti. Tel. ore serali 040/360080.

Scomparso venerdì 29 ottobre intorno alle 18 zona Aurisina cagnetto volpino bastardino rossiccio con fascia bianca sotto il mento, di nome Bibi, con collare rosso, Tel. 040/201242.

#### FARMACIE

Domenica 7 novembre 1999 Farmacie aperte dalle 8.30 alle 13: via Bernini 4; via Felluga 46; largo Piave 2, lungomare Vene-zia 3 - Muggia; via di Pro-secco 3 - Opicina, tel. 214441.

Farmacie in servizio dalle 13 alle 16: via Bernini 4, tel. 309114; via Felluga 46, tel. 390280; lungomare Venezia 3 -Muggia, tel. 274998; via di Prosecco 3 - Opicina, tel. 215170 (solo per chia-mata telefonica con ricetta urgente).

Farmacie aperte dalle
16 alle 20.30: via Bernini 4; via Felluga 46; largo Piave 2; lungomare
Venezia 3 - Muggia; via di Prosecco 3 - Opicina, tel. 215170 (solo per chiamata telefonica con riceta mata telefonica con ricetta urgente).

Farmacia in servizio notturno dalle 20.30 alle 8.30: largo Piave 2, tel. 361655.

Per consegna a domicilio dei medicinali (solo con ricetta urgente) te-lefonare al 350505, Tele-

#### Treno storico

Per iniziativa dei volontari del Museo ferroviario di Campo Marzio (Sat - Dlf) è previsto il tour ferroviario di Trieste e del Carso con treno elettrico d'epoca per sabato 4 dicembre. Adesioni sino a esaurimento dei posti (limitati) al Museo ferroviario di Campo Marzio roviario di Campo Marzio, via Giulio Cesare 1, da martedì a domenica ore 9-13, (tel. 040/3794185, fax 040/312756).

#### Problemi di fede al telefono

L'Associazione cattolica per l'Associazione cattolica per il catechismo di strada ricorda che per problemi di fede si può telefonare ai seguenti numeri (risponderà una voce amica): martedì (9-11, tel. 040/301411) risponderà un padre francescano: gioveun padre francescano; giove-dì (21-23, tel. 040/53338) risponderà un padre gesuita; venerdì (20-23, tel. 040/631430) risponderà un sacerdote diocesano.

#### PUBBLICAZIONI DI MATRIMONIO

Zogoni Mauro, tubista con Smaila Raffaella casalinga; Coslovich Paolo, ingegnere con Masovcic Olja ingegnere; Forcucci Massimiliano, infermiere prof.le con Ettori Elisa operatore turistico; Marcotto Massimiliano, geo-metra con Parisi Francesca operatore sociale; Gori Giancarlo, elettricista con Piccotin Michela impiegata; Emili Alessandro, giardiniere con Verginella Lara studentessa; Bolaffio Andrea, impiegato statale con Mezzone Patrizia impiegata statale; Roth Sigfrido, carrozgiara con Stefani Floria ziere con Stefani Eleono-ra casalinga; Filippio Claudio, impiegato tecni-co con Gozzoli Lorena insegnante; Battimelli Vincenzo, commerciante con Mauro Giuliana esercente; Colaoni Massimo, mec-canico con Gardella Daria geometra,

#### GIULIO BERDREON PULLISMATICO TRIESTE **COMPRA E VENDE**

### Via Roma 3, I piano 🕾 040/639086

#### BENZINA

AGIP: largo Piave; viale Campi Elisi; largo Sonnino 10; piazza Sansovino 6; piazza Caduti Libertà 2 (Muggia); Sistiana SS 14 km Duino-Aurisina.

SHELL: Rotonda del Boschetto; via Baiamoni 1; via

dell'Istria 212. ESSO: largo Roiano 3/5; via Giulia 2 (Giardino Pubbli-co); Opicina SS 202 (quadri-

vio).
I.P.: Riva O. Augusto 2.
ERG: via Piccardi 46.
API: via F. Severo 2/5; via Baiamonti 48. TAMOIL: via F. Severo 2/3; Riva N. Sauro 6/1; viale Miramare 233/1.

Impianti aperti 24 ore su 24 AGIP: Duino Nord aut. Ts-Ve; Duino Sud aut. Ve-Ts. Impianti servizio notturno

TAMOIL: via F. Severo 2/3. AGIP: via A. Valerio 1 (Università). Impianti self-service

ESSO: piazzale Valmaura. AGIP: viale Miramare 49; via dell'Istria 155. ESSO: Sgonico - SS 202. TAMOIL: via F. Severo 2/3. AGIP: via A. Valerio 1 (Università).

#### IN BMEWE WAS

In via dell'Università

### Corso di laurea in filosofia Lezioni nella nuova sede (ex Facoltà di psicologia)

In occasione dell'inizio del nuovo anno accademico, il Dipartimento di filosofia dell'Ateneo informa gli studenti che tutte le lezioni del corso di laurea in filosofia avranno luogo nella nuova sede del Dipartimento stesso (dove in precedenza era collocata la Facoltà di psicologia), cui si accede da via dell'Università 7 attraversando poi il cortila Demoni corenna tenuto tre legioni; quella di storia



tile. Domani saranno tenute tre lezioni: quella di storia delle dottrine politiche, a partire dalle 9; quella di sto-ria della filosofia antica, a partire dalle 10; e quella di storia del pensiero scientifico, il cui inizio è fissato per le 18.

#### Diamanti veri o sintetici? Stamattina un seminario promosso da Enfap e commercianti al dettaglio

Si terrà oggi dalle 9 alle 13 nell'aula magna dell'associazione Enfap (via San Francesco 25) un seminario teorico-pratico su «Identificazione e riconoscimento della moissanite sintetica dal diamante». Il seminario, chiarisce una nota, nasce dall'esigenza di tutelare gli operatori del settore orafo e la loro clientela, considerata la notevole diffusione di pietre sintetiche e trattate che sempre più assomigliano a quelle naturali. Il seminario, curato dall'esperto gemmologo Luigi Costantini, sarà un'occasione di confronto di esperienze tra addetti ai lavori. L'iniziativa è organizzata dal settore orafo del Centro di formazione professionale Enfap in collaborazione con l'Associazione commercianti al dettaglio e con il patrocinio della Camera di commercio.

#### «Regala una giornata alla vita»: parrucchieri al lavoro per sostenere le adozioni a distanza

Si rinnova domani «Regala una giornata alla vita», iniziativa di solidarietà promossa da Wella in collaborazione con Azione Aiuto. Giunta alla sua terza edizione, la giornata è finalizzata al progetto di adozioni a distanza portato avanti a Salima, una delle comunità del Malawi, in Africa. Saranno oltre 450 in tutta Italia i parrucchieri che domani realizzeranno pieghe e tagli in cambio di un'offerta libera da destinare al progetto. Nella nostra all'iniziativa aderisce il negozio di parrucchiere di via Paganini 4.

#### «L'abito alla corte di Luigi XIV»: alle Poste un'esposizione organizzata dalle Acli

L'Unione nazionale arte e spettacolo popolari delle Acli inaugurerà martedì, alle 11, nel palazzo delle Poste (piazza Vittorio Veneto) «L'abito alla corte di Luigi XIV», un'esposizione di costumi del Seicento francese realizzati da Alessio Rosati e disposti su manichini. Accanto agli abiti saranno in mostra nel salone centrale delle Poste materiali e documentazioni relativi al periodo considerato. La mostra si potrà visitare fino al 19 novembre, con orario 9-19.

#### MOVIMENTO NAVI



TRIESTE - ARRIVI						
7/11	6.00	Gb PAUL RICKMERS	Ancona	Molo VII		
7/11	8.00	Tu UND SAFFET BEY	Istanbul	31		
7/11	14.00	CI D. SHEARWATER	Marsa El Brega	Alder		
7/11	18.00	Pa SEXTUM	Limassol	VII		
8/11	6.00	Ct MOELA	Umago	Italcem.		
8/11	7.00	Gr PELLA	Durazzo	15		
8/11	8.00	Tu UND TRANSPORTER	Istanbul	31		
8/11	8.00	Ma BORON	Ravenna	45		

8/11 8/11 8/11 8/11 8/11 8/11	6.00 7.00 8.00 8.00 9.00 14.00	Gr Tu Ma It	MOELA PELLA UND TRANSPORTER BORON ANADOLU EVER FOREST	Umago Durazzo Istanbul Ravenna Tekirdag Rouen	Italcem. 15 · 31 45 39 Rada			
TRIESTE - PARTENZE								
7/11 7/11 7/11 8/11 8/11 8/11 8/11 8/11	15.00 16.00 19.00 19.00	It Tu Gr Pa Rs Ct	PAUL RICKMERS SOCAR 101 UND SAFFET BEY PELLA SEXTUM VOLZHSKIJ 7 ALKA UND TRANSPORTER	Capodistria Venezia Istanbul Durazzo Capodistria Ordini Ordini Istanbul	Molo VII 52 31 15 VII - 21 13			
8/11			ANADOLU	Tekirdag	39			

Da martedì nella sala dell'Azione cattolica | Corso per volontari promosso dal sodalizio

#### Donna e spiritualità: conferenze al Centro italiano femminile

Il Centro italiano femminile propone a tut-te le donne interessate un percorso di for-mazione e ricerca sul tema «Donna e spiritualità», allo scopo di indagare questo aspetto della dimensione umana tenendo presente «l'originale contributo che la conoscenza e l'esperienza di una visione "femminile" può apportare all'espressione della spiritualità». Nel corso degli incontri saranno trattati vari argomenti: dalla «spiritualità al femminile» alla «dimensione vitale della teologia», dall'«antropologia e teologia dell'identità maschile e femminile» all'«

antropologia biblica». Gli incontri, animati da suor Martha Valiera, si svolgeranno nella sala dell'Azione cattolica, in piazza Ponterosso 6. Il primo degli appuntamenti, che avranno cadenza mensile, è fissato per martedì con inizio al-

#### Bambini in ospedale, incontro con il presidente dell'Abio

La sezione triestina dell'Abio (Associazione per il bambino in ospedale) organizza per mercoledì alle 15 nella sala riunioni del Circolo aziendale Ras (via Santa Caterina 2), un incontro-conferenza cui parteciperà il presidente nazionale dell'Abio Vittorio Carnelli, direttore del Dipartimento di pediatria degli Istituti clinici di perfezionamento dell'Università degli studi di Milano. Prenderanno parte all'incontro medici dell'ospedale infantile Burlo Garofolo e volontari dell'associazione. La conferenza, aperta a tutti gli interessati, rappresenta il momento conclusivo del secondo corso per volontari tenuto dall'Abio negli scorsi mesi, cui hanno partecipato oltre trenta aspiranti volontari che si aggiungeranno a quanti già operano nell'ambito dell'associazione alla Clinica pediatrica del Burlo.

Inaugurata, alla presenza del presidente del Pontificio consiglio della cultura, la mostra che resterà aperta fino al 23 gennaio

### La città dà il via al Giubileo nel nome di Paolo VI

Rassegna ospitata nel «Centro di accoglienza» di Riva III Novembre, appena ristrutturato

### Risiera: la vita dei giovani nei campi di concentramento

Sarà inaugurata domani alle 11.30 nella Risiera di San Sabba (Ratto della Pileria 43) la mostra «Non ave-vamo ancora cominciato a vivere – Voci e immagini dai campi di concentramento per giovani di Moringen e Uckermark (1940-1945).

kermark (1940-1945).

Le cinque sezioni della mostra si articolano in una quarantina di pannelli che trattano della vita dei giovani nello stato nazista e della costituzione del lager per giovani di Moringen: vengono tra l'altro poste in risalto le biografie di internati che erano in parte «ragazzi dello swing», giovani accusati dell'ascolto e dello «spaccio» di dischi vietati, quelli cioè della «musica dei negri», musica «degenerata». La mostra ripercorre poi la vita quotidiana nel campo di concentramento, per concludersi con la parte dedicata agli anni dopo il 1945 (il periodo cioè della «rimozione»). Un opuscolo documentario consente di percorrere la mostra che, prodotta in Germania da studiosi tedeschi, presenta un apparato didascalico in lingua tedesca.

La rassegna è stata promossa dall'assessorato comu-

La rassegna è stata promossa dall'assessorato comunale alla cultura e dai Civici musei di storia e arte in collaborazione con Istoreco (Istituto per la storia della Resistenza e della società contemporanea in provincia di Reggio Emilia); hanno aderito Anpi, Adppia, Aned, Anppia, Avl, commissione del Civico museo della Risiera, Comunità ebraica, Istituto regionale per la storia del movimento di liberazione del Friuli-Venezia Giulia e museo della Comunità ebraica «Carlo e Vera Wae museo della Comunità ebraica «Carlo e Vera Wagner». Sarà attivato un servizio di visite guidate per le scuole, da prenotare telefonando allo 040636969.

E Trieste a dare il via, tra le prime città italiane, alle manifestazioni per il Giubileo con l'inaugurazione di una importante mostra su Paolo VI, e la contemporanea aper-tura del «Centro di accoglien-za Giubileo 2000», nell'edifi-cio di proprietà della comuni-tà greco orientale, sede della mostra e appena ristruttura-to con i fondi del Giubileo. L'occasione ha richiamato

a Trieste il cardinale Paul Poupard, presidente pontifi-cio del consiglio della cultu-ra. Nel suo discorso in consiglio comunale, alla presenza di autorità civili, militari e dei nostri parlamentari, Poupard ha sottolineato come la mostra «Paolo VI. Una luce per l'arte e per l'ecumenismo», offrendo opere di diversi artisti contemporanei, sia anche l'occasione per ricorda-re il centenario della nascita di Paolo VI. Il sindaco Illy ha evidenziato l'importante collaborazione che si è instaurata tra la Curia e il municipio nell'occasione dei pre-parativi del Giubileo, men-tre il vescovo Ravignani ha portato il saluto del segretatre il vescovo Ravignani ha portato il saluto del segretario di Stato del Vaticano Sodano e di altri importanti



In riva III Novembre, nel-la chiesa di San Nicolò della Comunità greca, si è svolto poi un momento di riflessione ecumenica, con la presenza del padrone di casa, l'archimandrita Eleftariou, il metropolita della comunità serba Jovan, mons. Pasquale Macchi, già segretario di Paolo VI, e, tra gli altri, l'ar-civescovo di Gorizia Bom-marco, responsabile per il Giubileo del Friuli-Venezia della mostra, visitabile sino

al 23 gennaio (ogni giorno 9-20), allestita dall'architetto milanese Alberto Zanmati e dall'architetto triestino Roberto Dambrosi. Rispetto alle due precedenti esposizioni del Vaticano e di Milano, la mostra consta, oltre che del-la sezione dedicata a Paolo VI, anche di un'altra sezione sull'incontro del Papa con Atenagora, che rappresenta il filone iniziale del percorso espositivo. Gran parte delle 80 opere in vetrina (sculture, dipinti, monete), tra le quali spiccano artisti come Manzù e Bodini, provengono dai Musei Vaticani, dal Duomo di Milano, dalla collezio-ne d'arte spiritualità di Bre-scia e da collezioni private. Quanto al ristrutturato

Quanto al ristrutturato edificio, anch'esso merita qualche parola. Su progetto Dambrosi, Marchesich e Martini, i lavori sono stati realizzati a tempo di record in soli 12 mesi e per una spesa di un miliardo e 600 milioni per la foresteria, che offre una sessantina di posti letto e 600 milioni per il centro di accoglienza. Tramite una convenzione il Comune usufruirà della struttura (di proprietà della comunità greca che ne ha la gestione) per 15 anni. Dopo tale periodo ritornerà ai proprietari.

Infine nel ricordare che oggi alle 10 nella chiesa di Santa Signora di Sion è prevista una messa celebrata da monsignor Macchi, va citata una «scintilla» provocata in consi-

«scintilla» provocata in consi-glio comunale per i mancati posti riservati agli ospiti. Il vicesindaco Damiani ha additato l'onorevole Menia, che si sarebbe «messo in mostra» sedendosi negli scanni riser-vati al presidente del consi-glio comunale. È emerso poi che Menia era stato invitato a sedersi là perché... non c'erano più posti a sedere tra le autorità.

Daria Camillucci

All'auditorium del museo Revoltella

#### Amici dei libri a raccolta Ripartono gli appuntamenti con il Circolo della lettura

Ritorna dal prossimo mer-coledì «Il Circolo della let-mercoledì, con inizio alle coledì «Il Circolo della lettura», un'iniziativa che – curata da Roberto Curci e Valerio Fiandra sotto il patrocinio del Circolo della cultura e delle arti – ha riscosso nelle scorse stagioni un buon successo proponendo una serie di appuntamenti in cui tutti gli «aficionados» dei libri potessero confronta
mercoledì, con inizio alle 17.30: si partirà appunto il 10 novembre per proseguire il 24 novembre, il primo e il 15 dicembre.

Gli incontri mireranno a fare il punto sull'annata letteraria, e come sempre le opinioni dei curatori si incroceranno con quelle del pubblico. Alla formula collaudata si ro confronta-

re i propri gu-sti e le pro-Mercoledì il primo prie esperien-ze, scambiardei quattro incontri si consigli, securati per il Cca gnalare, sug-gerire, chiosada Roberto Curci re o parlare delle ultime e Valerio Fiandra novità editoriali apparse

in libreria. Gli amici del libro, dunque, avranno di nuovo a disposizione il proprio «Circolo» nel corso di un breve ciclo autunnale cui «prevedibilmente» – come dice la nota del Cca – farà seguito un altro più lungo cartolina promogionale sulla cartolina promogiona promogionale sulla cartolina promogionale sulla cartolina promogionale sulla cartolina promogiona promogionale sulla cartolina promogiona promogiona promogiona promogiona promogiona promogionale sulla cartolina promogiona prom seguito un altro, più lungo e articolato, da tenersi l'anno prossimo. Gli incontri, tutti a ingresso libero, si terranno nell'auditorium del museo Revoltella

collaudata si aggiungeranno alcune novità, anche con la presen-za estemporanea di ospiti a sorpresa.
Non mancherà l'aspetto ludico con la serie di quiz. Saranno inoltre

motto «leggiamo e poi par-liamone», riprodotto sulla cartolina promozionale su cui campeggia l'elegante silhouette (trata da un ex libris americano degli an-ni Venti) di una lettrice davvero... «forte».

Al Cristallo l'applaudita serata finale del tour nelle piazze

### Chiusa tra musica e poesia l'estate di Umberto Lupi

conferma l'altra sera al teatro Cristallo, dove Umberto Lupi (nella foto di Bruni) ha concluso il suo tour estivo nelle piazze cittadine. I concerti all'aperto ci avevano già abituato ai «coretti» intonati dagli stessi spettatori. E anche al Cristallo la scena, protagonisti uomini e donne di mezza età scatenati come ragazzini al loro primo concerto, si è ripetuta con Lupi che lanciava il «la» all'insegna dell'«Adesso muli cantemo tuti insie-

poesie – tra gli autori Giotti e Grisancich – lette durante la manifestazio-

I triestini sono innamorati del loro ne - da Ruggero Winter, Carlo Fortudialetto: se ne è avuta un'ulteriore na, Sergio Colini, Laura Salvador e

Nel corso della serata il vicesinda-co Damiani ha consegnato delle tar-ghe ricordo ai cantanti che hanno fat-to da corollario al tour estivo di Lupi e che anche l'altra sera si sono esibiti accanto a lui: da Marisa Surace al-la giovanissima Ylenia Zobec, e poi Giorgio Manzin, Tamara Blasone, Maria Grazia Campanella, Andrea Roth, Ferruccio Pacco, Isabella Pal-ma, Mara Sardi e Antonella Brezzi.

Gustosissima poi l'esibizione – an-Sempre all'insegna del dialetto le zi, il duetto – offerta da Lupi e dal giornalista Augusto Re David al pubich – lette durante la manifestazio- blico tra cui c'era anche Serena Car-



niel, figlia del celebre compositore Publio in onore del quale si svolgerà ancora al Cristallo, il 9 dicembre, un concerto in occasione dela centenario della nascita.

Tra le diverse canzoni proposte nel corso della serata, tutte applauditissime, oltre alle sue composizioni e alle melodie più note della tradizione triestina, Lupi ha affrontato l'operetta esibendosi in brani tratti dal

da. cam.

#### L'Università del volontaria-to (Univol) sta per dare il via al suo secondo anno di attività ampliando il nume-Imparare a fare volontariato: un altro anno all'«Università»

ro dei suoi progetti formati-vi ed espandendosi in regio-ne. Saranno infatti due i ranno all'Istituto regionale per gli studi di servizio sociale, in via Combi 13.

Il tema dei corri

Il tema dei corsi è strettamente legato alle caratteristiche formative dell'Univol: riguarda infatti un primo livello di preparazione al volontariato moderno al volontaria della caratte
gli anni successivi è di assecondare la propria vocazione regionale espandendosi anche a Pordenone. tamente legato alle caratte-

corsi che, dal 20 novembre per 12 settimane, ogni sabato (in orario 9-13) si terranno all'Istituto regionale per gli studi di servizio sociale, in via Combi 13.

inoltre, viene attivato a Udine il livello base di un corso di gestione delle organizzazioni di volontariato, con gli stessi orari e giornate di corso di gestione delle organizzazioni di volontariato, con gli stessi orari e giornate di corso di gestione delle organizzazioni di volontariato, con gli stessi orari e giornate di via Valdirivo 11 (dove ci si può rivolgere per le iscrizioni) —. Il mondo dell'associazionismo, ma ha bisogno di simo, ma ha bisogn te dei progetti triestini. L'intento dell'Univol per una base di conoscenze in tema fiscale e normativo, e di supporti tecnici per operare al meglio. Inoltre, deve imparare a rapportarsi con le istituzioni pubbliche per stimolarle ad adeguaral volontariato moderno, e un livello avanzato di gestione per l'organizzazione delle associazioni di volontariato. Per la prima volta,

L'Univol, che collabora con l'Associazione dirigenti industriali nel progetto di Solidarietà Trieste, mira a formare un volontariato moderno e in sintonia con le necessità dei tempi. Per comunicare anche ai giova-ni lo spirito di solidarietà, i corsi dello scorso anno scolastico hanno preparato un progetto che verrà portato avanti quest'anno nelle scuole medie inferiori e superiori triestine, in accordo con il Provveditorato agli studi. La presentazione pubblica dei corsi avverrà sabato prossimo alle 19 al-l'Istituto regionale per gli studi di servizio sociale di via Combi 13.

Anna Maria Naveri

# 

#### RIUNIONI DI CORSE MESE DI NOVEMBRE - DATE E ORARI -

**Domenica 7 novembre** Martedì 9 novembre Sabato 13 novembre

inizio ore 14.00 inizio ore 15.30

inizio ore 14.00 (Gran Premio Regione Autonoma F.V.G.)

Martedì 16 novembre Domenica 21 novembre Martedì 23 novembre Domenica 28 novembre

inizio ore 15.30 inizio ore 14.00

inizio ore 15.30 inizio ore 14.00

Lunedì 29 novembre inizio ore 15.30 TRIESTE, piazzale De Gasperi 4 (Zona Fiera)

Tel. 040/393176 - Fax 040/391172

Qualità e convenienza!



**ANTICA ERBORISTERIA** SHAMPOO

> MENTADENT P DENTIFRICIO







BISCOTTO

6 CEREALI





grandi marche, piccoli prezzi.

#### TRIESTE:

- Via C. Battisti, 22
- Via Oriani, 3
- P.zza S. Giovanni, 5

Prospetto offerta dal 7/11/99 al 13/11/99

Validità prezzi fino ad esaurimento scorte - La Direzione si riserva il diritto di stabilire un limite massimo per ogni singolo articolo - I prezzi possono subire variazioni a seguito di errori tipografici o modifiche alle leggi fiscali.

Continuaz. dalla 18.a pagina

RABINO 040/368566 via Pascoli mansarda soggiorno cucina camera bagno riscaldamento autonomo. 82.000.000. (A00)

**RABINO** 040/368566 via Pozzo totalmente ristrutturato camera matrimoniale cucina bagno 92.000.000. (A00)

**RABINO** 040/368566 viale XX Settembre particolare loft di 70 mq con bagno 48.000.000.

(A00) RABINO 040/368566 zona Rive perfetto soggiorno cucinotto camera cameretta bagno 121.000.000.

(A00) **REVOLTELLA** alta luminoso ascensore cortiletto di proprietà di 30 mq soggiorno cucina matrimoniale bagno ripostiglio cantina 135.000.000. Professionecasa 040/638408.

ROMANS, zona residenziale nelle immediate vicinanze del centro, appartamento composto da ingresso, soggiorno, cucina abitabile, due camere letto, ripostiglio, bagno e garage. Ampia corte condominiale. Solo lire 135.000.000. BM SERVICES tel. 0481/93700. (C00)

(A00)

RONCHI dei Legionari zona artigianale affittasi capannone 270 mg SERENA IMMOBI-LIARE 0481/413623. (C00)

RONCHI dei Legionari: villa a schiera svolta su 4 piani 3 bagni porticato ampio giardino 280.000.0000 SERENA IM-MOBILIARE 0481/413623.

ROZZOL nel verde soggiorno cucina matrimoniale singola bagno poggioli cantina posto auto in box. 190.000.000. Professionecasa 040/638408. (A00)

S. GIACOMO libero termoautonomo soggiorno cucina matrimoniale bagno cantina 110.000.000. Professionecasa 040/638408. (A00)

SERVIZI 040/368566 Duino nel verde salone cucina 3 camere doppi servizi terrazzo box taverna 395.000.000.

SISTIANA Visogliano in elegante condominio in fase di ultimazione vendesi splendido appartamento su due livelli tre camere doppi servizi ampio salone cucina terrazzo di 50 mq posto macchina. Prezzo 350.000.000. Di.&Bi. 040/299137. (A13571)

STADIO adiacenze appartamento perfetto terrazzo ultimo piano 60 mg box proprio. No agenzie. 040/215175 0347/4867022.

VESTA 040/636234 100.000.000 adiacenze via Valdirivo, due stanze, stanzetta, cucina, bagno, poggiolino, adatto anche ufficio, piano ammezzato. (A00)

VESTA 040/636234 adiacenze Roiano-via Udine appartamenti nuovi, soggiorno con angolo cottura, una o due stanze, wc-doccia, poggioli nel verde, ultimo piano appartamento con ampia cucina, stanza, wc-doccia, e vano mansarda, terrazza.

VESTA 040/636234 box Raute adatti camper varie metrature acquistabili con mutuo a rate mensili a partire da lire 322.000. (A00)

VESTA 040/636234 giardino Pubblico via Marconi luminoso, salone, tre stanze, stanzetta, cucina, doppi servizi, poggioli, mq 173, ascensore, terzo piano. (A00)

VESTA 040/636234 Muggiaviale XXV Aprile tre stanze, stanzetta, doppi servizi, poggiolo, cantina, posto auto. VESTA 040/636234 zona Catullo appartamenti nuovi, due stanze, saloncino, doppi servizi, terrazza, possibilità posto auto, cantina e giardi-

no consegna Pasqua 2000. VESTA 040/636234 zona posta centrale-via Galatti in casa d'epoca signorile, appartamento da sistemare mg 160, possibilità cantina, ascensore.

(A00) VETRINA pubblicitaria dimensioni 1.35x3.00x0.50 m, in via Vidali vendesi. Telefonare 040/634412.

(A13487)

VIA DONOTA appartamento signorile come primingresso salone doppio due stanze stanzino cucina doppi servizi poggiolo 515.000.000. Venprivatamente

040/367128. (A13786/1) VIA Roma li piano 200 mg lussuoso I ingresso ufficio-appartamento luminoso nuovi impianti climatizzato videoantifurto finiture raffinate prezzo interessante. Tel. ore ufficio 040/370771. (A13752) VIALE luminosissimo piano alto con ascensore soggiorno cucina due matrimoniali doppi servizi poggioli soffitta 220.000.000. Professione-

casa 040/638408. (A00) VILLA a schiera a Duino primo ingresso ampia metratura giardino proprio posti au-



040/636128 LARGO BARRIERA VECCHIA, 16 - TRIESTE TEL.

44.000.000.

CAPODISTRIA ALTA nel verde, buono, tranquillo: atrio, tinello, cucinotto, matrimoniale, bagno, poggiolo, cantina.

SETTEFONTANE ALTA ottimo, 30.ennale: atrio, cucina, camera, camerino, bagno, ripostiglio, terrazzo ampio. Serramenti in alluminio. 160.000.000.

BUONARROTI 20.ennale, in lussuosa palazina ottimo: atrio, salone, cucina, due disimpegni, camera, cameretta, due bagni, ripostiglio, poggiolo. Serramenti in noce nazionale a doppio vetro, 168.000.000.

CAPODISTRIA ultimo piano, ascensore, vista apertissima, luminosissimo: atrio, tinello, cucinino, due camere, bagno, due poggioli, cantina. 119.000.000.

INIZIO SERVOLA sopra Baiamonti, in 30.ennale palazzina rinnovata, ottimo, luminosissimo, vista aperta, scorcio mare: atrio, soggiorno, cucinotto, camera, bagno, poggiolo, cantina. 98 000.000

INIZIO XX SETTEMBRE 1.o piano adatto ufficio: atrio, tre stanze, stanzino, cucina, bagno, Termoautonomo, 144.000.000. GALILEI ultimo piano, vista aperta, ascensore, termoauto-

185 000.000 CATTINARA 15.ennale, stupenda vista mare-golfo-città, ultimo piano: atrio, grande salone con vetrate, cucina, due matrimoniali, bagno, ripostiglio, terrazza meravigliosa di 51 mq, due posti auto coperti, cantina. Termoautonomo, serramenti nuovi. 330.000.000

03474867022.

040/636164.

(A13784)

vendesi. Immobiliare Solario

VILLE prestigiose Contovel-

lo, salone, cucina, 3 stanze,

MONTEBELLO

mento vista città e mare. Ri-

finito molto bene. Salone

doppio cucina due matri-

moniali bagno ripostiglio

240.000.000 (a parte, pos-

sibilità uno-due posti auto).

ZORUTTI (Palazzetto) ap-

partamento aperto soleg-

giato. Ingresso con arma-

dio a muro soggiorno con

cucinino matrimoniale ba-

gno poggiolo. Riscaldamen-

VIA GEPPA due apparta-

menti epoca stesso palaz-

zo. 1.o e 4.o piano. Ognu-

no con grande soggiorno

cucinona tre camere servizi

165/185.000.000 (abitati

dai proprietari e liberi max

**DUINO** appartamento su

due piani rifinito molto be-

ne. Soggiorno cucinino tre

camere doppi servizi tre bel-

le terrazze termoautonomo

cantina grande posto auto

coperto. Giardino condomi-

MARTIRI DELLA LIBERTA'

appartamento epoca da ri-

pristinare parzialmente sa-

loncino cucina camera ca-

niale 220.000.000.

un anno).

Autometano.

to ascensore 120.000.000.

to. No agenzie 040/215175 giardino vende impresa.

VILLA zona Prosecco mq Z. CASABELLA Belpoggio,

300 due piani parco grande ultimo piano ristrutturato,

doppi servizi, box porticato, 040/309166. (A13814)

apparta-

abitabile

re.

TRIESTE - via Valdirivo 31 - tel. 040/371361 - orario 9-16

040/351442. (A13759)

grande salone d'angolo, cuci-

na abitabile, tre stanze, dop-

pi servizi con poggiolo, canti-

na, riscaldamento, ascenso-

OCCASIONE

meretta bagno ripostiglio-

GRADO appartamento bi-

piano nuova costruzione

nel centro pedonale rifinitu-

re di lusso. Saloncino con

cottura due camere mansar-

date doppi servizi terrazzo

abitabile termoautonomo

COSTIERA TRIESTE villa

grande metratura con pos-

sibilità bifamiliare. Splendi-

do parco e vista mare. Ac-

cesso auto. Prezzo impe-

RIVIERA BARCOLA villa cir-

ca 320 mg su tre livelli due

garages parziale vista ma-

re. Orto/giardino retrostan-

ZONA GUARDIELLA (S.

Giovanni) terreno circa

3600 mg con altissimo indi-

ce edificabilità possibilità

costruzione circa 50 appar-

tamenti garages (per impre-

ZONA ADIACENZE RIVE

Ufficio di grande rappresen-

tanza restaurato signoril-

mente circa 230 mq. Ter-

moautonomo ed impianto

elettrico a norma. Ascenso-

se di costruzioni).

re 500,000,000.

te. Prezzo impegnativo.

130.000.000.

ascensore.

anativo.

termoautonomo

nomo, circa 100 mq: atrio, soggiorno, due camere, cuci-

na, ripostiglio, bagno, due poggioli, cantina e soffitta.

VIA DELLA TESA 40.ennale, luminosissimo secondo piano esposto a Sud nel giardino condominiale, buone condizioni: atrio, cucina abitabile con poggiolo, camera, cameretta, bagno, grande ripostiglio finestrato. 98.000.000. ANTONI 30.ennale, ottimo, rinnovato: atrio, saloncino, cucina arredata, disimpegno, camera, cameretta, bagno, ripostiglio, cantina, terrazzino, veranda. 215.000.000.

INIZIO FOSCOLO 25.ennale, signorile piano alto, ottimo: atrio, salone, cucina, disimpegno, camera, cameretta, due bagni completi, ripostiglio, terrazzino, veranda. Finiture lussuose, serramenti in alluminio. Posto auto nel garage. 260.000.000.

notto ampio arredato, due matrimoniali, bagno nuovo, armadio a muro. 165.000.000 GIARDINO PUBBLICO monolocale con angolo cottura, bagno, 35,000,000 VIA VENIER appartamento da ristrutturare circa 55 mg,

Š. GIOVANNI 30.ennale, rinnovato: atrio, soggiorno, cuci-

AFFITTI

VIA DAURANT vista mare, signorile ultimo piano, ascensore: atrio, salone, cucina, due camere, studio, due bagni, veranda, ampio terrazzone, lastrico solare, soffitta. Posto auto nel garage. Affittasi uso transitorio. L. 1.200.000 mensili. Trattabili. Più spese. L'appartamento è arredato

APPARTAMENTI per residenti da 600.000 a 800.000 mensili.

servizi,

040/309166.

A(13814)



SE **VENDI** CASA LA CUZZOT TI OFFRE UNA GRANDE OPPORTUNITÀ!

SOLO L'1 % DI PROVVIGIONE DANDOTI IL SERVIZIO DI VENDITA CHE I NOSTRI CLIENTI HANNO SEMPRE RICEVUTO DA UNA DELLE PIÙ **IMPORTANTI** ORGANIZZAZIONI IMMOBILIARI DI TRIESTE.

**CUZZOT: FATTI NON PAROLE** 

OFFERTA VALIDA PER INCARICHI RICEVUTI DALL'8/11 AL 26/11/1999

Z. CASABELLA Gretta vista Z. CASABELLA Piazza Hortis, nuovissimo ultimo piano 135 mq: ingresso, salone doppia altezza vista giardino, cucina abitabile, due stanze con bagno, scala interna, stupenda mansarda

con servizio, terrazza vasca

IMMOBILI ACQUISTO Feriale 2000 - Festivo 3000

A. AMPIA metratura salone, 3/4 stanze, doppi servizi, massimo 600.000.000. Studio A. ECCARDI cerca APPARTA-MENTO recente tristanze VIL-LETTA con giardino. Definiimmediata zione 040/634075. (A13818)

A. UFFICIO centralissimo, urgente, 200 mg, possibilmente già restaurato. Definizione immediata. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

prendisole. 040/309166. (A00) Benedetti 040/3476251.

www.cercocasa.net/GIULIAimmobiliare GIULIAimmobiliare@cercocasa.net

auto.

VENDITE

mare: ingresso da portico pri-

vato, studio, taverna, giardi-

no esclusivo, scala interna,

bellissimo salone, grande ter-

razza panoramica, cucina

abitabile, due stanze, doppi

posto

ZONA GABROVIZZA libera recente villetta indipendente con giardino. 625,000 000.

COMMERCIALE libero recente vista panoramica soggiorno tre stanze cucina doppi servizi ripostiglio 52 mq terrazzi cantina posti macchina 450 000.000.

COMMERCIALE libero recente vista panoramica salone fre stanze cucina abitabile doppi servizi npostiglio terrazzo 60 mg posti macchina 470.000.000. PADRICIANO libera recentissima

metà bifamiliare con 500 mg giardino composta da salone cucina abitabile quattro stanze tripli servizi garage taverna cantina complessivi 280 mq 750.000,000 OPICINA centro villa bifamiliare nuova costruzione 334 mg e giardino 700 mg salone quattro stanze cucina abitabile tripli servizi garage doppio taverna cantina. Infor-

mazioni previo appuntamento. BESENGHI casa indipendente con giardino 500 mq circa vista panoramica composta da due appartamenti con ingresso indipendente di 130 mq ciascuno; al pianterreno soggiorno tre stanze cucina bagno e lavanderia (possibilità secondo bagno) terrazzo e taverna, al primo piano salone due stanze cucına abitabıle doppi servizi terraz-

zo panoramico. CENTRALISSIMO signorile primoingresso soggiorno cucina abitabile tre stanze doppi servizi 435 000 000

ATTICO centrale tranquillissimo soggiorno cucina abitabile cinque stanze tripli servizi terrazzo abitabi-

**COSTIERA FRONTE MARE appar**tamento con ingresso indipendente soggiorno cucina tre stanze bagno box auto per due macchine 700.000.000. VIALE XX SETTEMBRE libero tran-

quillo soggiorno due camere cucina abitabile bagno ripostiglio due poggioli 180.000,000 CORONEO libero recente soggior no camera cameretta cucina abita-

due balconi luminoso 160,000,000 FABIO SEVERO libero ultimo piano salone tre stanze stanzino cuci-

doppi servizi terrazzi 380.000.000 PADRICIANO terreno edificabile 180.000,000.

RONCHETO adiacenze libero recente soggiorno due camere cucina bagno terrazzo 190.000.000. GARIBALDI libero nuovissimo soggiorno due stanze cucina bagno 10.000.000

GRADISCA villa bifamiliare salone tre stanze doppi servizi cucina ab tabile taverna box giardino 320,000,000, UDINE casetta accostata soggiorno cucina tre stanze bagno balcone cortiletto 280 000 000

GIARDINO PUBBLICO locale d'affar: 30 mg 600.000. BAIAMONTI locale 120 mg 3.000,000 CORSO ITALIA adiacenze locale d'affari 200 mg 5 000.000. Tratta-

le 550 000 000

n palazzina guadrifam

ultimo attico disponibile con fastrico solare e giardino di proprietà, vista incantevole, composto da salone, ducina, 3 stanze etto, due ba-gni, ripostiglio, posto macchina in garage e cantina, consegna fine '99 COMMERCIALE appartamenti con lastrico sola-

IN ZONA PERIFERICA appartamento di circa 60 mq con piccolo giardino composto da ango-lo cottura, soggiorno, camera, bagno, possibili-

34129 TRIESTE - Via di Montebello 21 Tel. 040-394279 • 0348-3050788

Si riceve su appuntamento telefonico

ATTICLO APPARTAMENTI CON MANSARDA

ZONA PERIFERICA in costruzione attico vista mare composto de cucina abitabile, soggiorno, 2 stanze letto. 2 bagni, ampio terrazzo, box. ZONA PERIFERICA in costruzione vista mare liare, riscaldamento autoomo, appartamento con mansarda composto da ampio salone, ampia cucina, stanza matri-moniale, bagno, terrazzo più 2 matrimoniali, ba-

gno, terrazzo in mansarda, box e giardino di proprietà, consegna fine 2000. ZONA VIALE appartamento con mansarda primoingresso ascensore riscaldamento autono-mo n palazzina in totale ristrutturazione conse-

gna primavera 2000, composto da cucina abitabile, salone, camera matrimoniale, bagno, ripostigilo, più una stanza matrimoniale, bagno, terrazzo di circa 30 mg in mansarda. ZONA SONCINI prossima realizzazione di appartamenti con mansarda, autoriscaldamento composti da cucina abitabile, soggiorno, came-

ra, bagno, terrazzo, più 2 stanze da letto, ba-gno, terrazzo a vasca in mansarda, posto macchina in garage o box, consegna fine 2000.

MUGGIA - RESIDENCE TORRE DEL GOLFO

re di proprietà composti da cucina abitabile, soggiorno, camera, cameretta, bagno, ripostiglio, consegna fine 2000. APPARTAMENTI CON GIARDINO

tà box o posto macchina, consegna fine 2000.

ZONA PERIFERICA apparlamenti vista mare composti da cucina abitabile, soggiomo, 2 stanze letto, 2 bagni più taverna con bagno giardino di proprietà, box, consegna fine 2000. ZONA SONCINI prossima realizzazione di appartamenti con giardino di proprieta composti da cucina abitabile, soggiorno, camera, cameretta, bagno, consegna fine 2000

MUGGIA lungomare «RESIDENCE TORRE DEL GOLFO» appartamento con giardino di proprietà viste mare composto da cucina sale. proprietà, vista mare, composto da cucina, salo-ne, tre stanze letto, doppi servizi, ripostiglio, taverna, posto macchina in garage e cantina con-

COMMERCIALE Litimo appartamento con piar dino di proprietà e tavemetta composto da cuci na abitabile, sogglorno, camera, cameretta, ba posto macchina, consegna fine 2000. IN ZONA PERIFERICA nuova realizzazione d artamento con giardino composto da cucin

no, soggiorno, camera, cameretta, bagno, ter-razzo, posto macch na o box, possibilità anche IN ZONA PERIFERICA nuova rea zzazione di appartamento con giardino composto da cucin no, soggiomo, camera, bagno, terrazzo, più am-pia mansarda, posto macchina o box.

GLI APPARTAMENTI VIA DELLA GUARDIA appartamenti da ristru turare varie metrature composti da ampia cuci

na, stanza, stanzetta, bagno, attri da cucina. CARPINETO - AGAVI apparlamento all'ultimo piano composto da cucina, soggiorno, camera terrazzo, cantina, ampio box

VIA TIGOR appartamento terzo piano senza ascensore, vista mare, 150 mq, composto da ucina, 5 stanze, bagno-wo, ripostiglio, da n-VIA TIGOR appartamento composto da ampia

cucina, 2 stanze bagno ZONA VIALE in ristrutturazione completa stabile e appartamenti autonscaldamento, consegna navera 2000, ascensore, alloggi compost da cucina, soggiomo, camera, cameretta, doppi servizi, 180 000 000 ZONA VIALE in stabile d'epoca in totale fase di ristrutturazione consegna estate 2000 ascensore autoriscaldamento appartamenti vari me

trature, sino 300 mq circa per piano anche con IN ZONA PERIFERICA nuovi alloggi composti da cucina, soggiorno, camera, cameretta, 1-2 bagni, terrazzi, box o posto macchina, conse-

LE VILLE

VILLA vista mare, ampia metratura, vista mare, giardino, composta da taverna, 5 stanze, tre ba-gni, cucina, salone, terrazzi, box, prezzo impe-

COMMERCIALE vista mare, vina con grardinetto, disposta su quattro livelli, composta da cucina, salone, quattro stanze, tre bagni, amp, ter-MUGGIA via dei Mul'ni villa singola în costruzio-ne composta de box e taverna al piano da cuci-na, soggiomo, camera, bagno.

COSTIERA TERRENO EDIFICA-BILE. 6000 MQ. LATO MARE. ACCESSO AUTO. 450,000,000

MONFALCONE. CASA SINGO-LA CON GIARDINO E GARAGE. Ampia metratura, disposta su due livelli più soffitta e terrazzone. Posizione centrale ma tranquillissima, nel verde AURISINA. Villetta di testa in

comprensorio a schiera. Disposta su tre livelli, ampia metratura, ampio giardino e posti auto. Salone, cucina abitabile, tre camere, studio, due bagni, tavema con caminetto, ripostiglio, porticato e terrazzo. Ottime condizioni OPICINA. SPLENDIDA VILLA CON PARCO. Trattative riserva-

te. Prezzo impegnativo. SISTIANA. Appartamento con giardino e accesso auto, immerso nel verde. Ampio ingresso, soggiorno, cucina, matrimoniale, bano, ripostiglio, cantina

CONSERVATORIO. Piano alto, ascensore, tranquillissimo e luminoso, ristrutturato, vista aperta. Salone doppio, matrimoniale, due singole, ampia cucina abitabile, dispensa, due bagni, servizio, ripostiglio. L. 340.000.000. GIARDINO PUBBLICO ADIA-CENZE, Tranquillo con ascensore. Soggiorno, matrimoniale, sin-

gola, cucina abitabile con veran-

da nel verde condominiale, bagno, ripostiglio, 1/14 di due magazzini con ottima rendita documentata, L. 180.000.000. PIAZZA HORTIS. Ampia metratura, in stabile signorile, ascensore, salone, cucina abitabile, 4 stanze, studio, doppi servizi, ampia soffit-ta. Da rinnovare. L. 320.000.000. CENTRALE. Terzo piano, ascensore. Casa signorile, Salone, sala da pranzo, quattro camere, cuci-

na abitabile, bagno, ripostiglio.

AGENZIA IMMOBILIARE VIALE MIRAMARE 15 TRIESTE

TEL. 040/412253 - 411107 INTERNET: WWW.CERCOCASA NET/APPRODO

Possibilità secondo servizio, Riscaldamento autonomo. 290.000.000

BORGO TERESIANO. Ultimo piano, ascensore. Tranquillo, vista città. Soggiorno, cucina, doppi servizi, tre camere, studiolo, soffitta. ZONA CENTRALE. OTTIMO AN-CHE USO UFFICIO. Due appartamenti attigui; 100 mq Lire 100.000.000; 140 mq Lire

185.000 000. Stabile con ascen-

DUINO BORGO DEL CASTEL-LO. In zona tranquillissima e prestigiosa, primo ingresso con posto auto coperto; finiture di pregio; soggiorno, cucina, camera, bagno lire 225.000.000. LONGERA IN BIFAMILIARE. Tre camere, salotto, 2 bagni, cucina abitabile, porticato, ampia canti-

na, ampio garage, giardino. L. 490 000.000. PERIFERIA EST. Recente ottimi rifiniture, terzo piano ascensore. Soggiorno, cucina abitabile arredata, due camere, bagno, riposti-glio, due poggioli. L. 195.000.000 MONFALCONE ZONA INDU-STRIALE CAPANNONE 300 MQ CON ANNESSO TERRENO EDI-FICABILE 6300 MQ TRATTATI-VE RISERVATE.

LIGNANO. AREA IN ZONA CEN-

TRALISŞIMA IDONEA VARIE ATTIVITÀ. Eventualmente annessi due appartamenti attiqui e un magazzino. Prezzo Impegnativo. Trattative riservate. A F F I T T A S I MAGAZZINO-UFFICIO strutturato su due livelli 90 mq ZONA STAZIONE. L. 1.100.000 mensi-

VIA PASCOLI. LOCALE D'AFFA-RI CON VETRINA. 60 MQ. SERVOLA. Sogglorno, camera, cucina, bagno. Arredato. L. 1.000.000.

ELLECI IMMOBILIARE

tive riservate

VIA LAMARMORA: nuda proprietà, in stabile recente, piano alto con ascensore, ingresso, soggiorno con cucinino, camera, bagno, pogripostiglio.

65.000.000 040/635222 ADIACENZE OSPEDALE MAGGIORE: libero, da risistemare, adatto anche uso ambulatorio, circa 90 mg, ingresso, salone, matrimoniale, cucina abitabile, bagno più wc separato, ampio ripo-

stiglio. 110.000.000 Elleci 040/635222 VIA DEL BOSCO: libero, in stabile decoroso, ingresso, soggiomo con angolo cottura, camera, bagno, ripostiglio. 110.000.000 Elleci

ADIACENZE GARIBALDI: libero, da rimodemare, circa 90 mg, ingresso, salone con caminetto, camera, cameretta, cucina, bagno più wc separato, ampio ripostiglio. 105.000.000. Elleci ŏ40/635222

GORIZIA: libero, attico con mansarda, nel verde, circa 150 mq, ingresso, salone con caminetto, soggiorno, tre camere, cucina abitabile, due bagni, lisciaia, due ripostigli, terrazza, cantina. box auto, posto macchina,

**APERTO SABATO MATTINA** giardino condominiale, riscaldamento autonomo. Elleci 260.000.000 040/635222.

ROIANO: libero, vista sul verde, ingresso, tinello/cucinino, camera, bagno, ripostiglio, cantina, riscaldamento autonomo. 105.000.000 Elleci 040/635222

CENTRALE: libero, in stabile ristrutturato, luminosissimo, circa 110 mg, ingresso, salone due camere, cucina abitabile, bagno più wc separato, poggiolo, cantina. 145.000.000 Elleci Elleci 040/635222

**AFFITTASI:** Viale d'Annunzio, contratto annuale per studenti non residenti, posto per quattro persone, ingresso, due camere, cucina abitabile, bagno, terrazza molto spaziosa. 1,000.000 mensile Elleci 040/635222. AFFITTASI: fondo in Via Vasari, circa 100 mg, adatto due posti auto o deposito materiale. 500.000 mensili Elleci 040/635222

URGENTEMENTE: per numerose richieste, appartamento di camera, cucina e bagno o monolocale, anche da ristrutturare, in Trieste e circondario, nessuna spesa a carico del venditore. Elleci 040/635222.

TRIESTE - via Vasari 4, tel. 040/635222

immobiliare srl Tel. 040.766984

OPICINA zona residenziale vil-

stanze, bagno, rip. A partire da L. 135.000.000.

strutturato ultimo piano man-

sardato, finestre e abbaini, lus-

suoso circa 100 mg di: cucina

ab. arredata su misura, salone,

1-2 stanze, guardaroba, bagno,

rip., balcone. L. 210.000.000. 5. NICOLO epoca tranquillo

buone condizioni adatto ufficio

o abitazione di: cucina ab., sa-

ioncino, matrimoniale, possibili-

tà seconda stanza, bagno, rip.,

RIVE AD.ZE epoca signorilmen-

te ristrutturato con asc., ultimi

primingressi, di: atrio, cucina

ab., saloncino, 2 stanze, ba-

DUINO villino a schiera tranquil-

lissimo su 2 livelli, ottime condi-

zioni, di: cucina ab., saloncino,

3 stanze, 2 bagni, rip., terrazze ab., giardinetto, cantina, box auto. L. 340.000.000.

TREBICIANO AD.ZE villetta bi-

familiare nuova costruzione otti-

me rifiniture di: cucina ab., salo-

ne, 2 matrimoniali, singola, 2

bagni, terrazzi ab., porticato,

posto auto coperto, giardino di

proprietà. ALTRA AD OPICINA

soffitta, L. 220,000,000

260.000.000.

ROMA AD.ZE palazzo ri-

TRIESTE via Canal Piccolo 2 (p.zza della Borsa)

DI OLTRE 180 mg in complesso a schiera. L. 450.000,000. lette indipendenti in costruzio-PIAZZA UNITÀ AD.ZE E V. S ne mono e bipiano, rifiniture NICOLO in palazzine d'epoca rilussuose, possibilità soluzioni strutturate due attici primingrespersonalizzate, di: atrio, cucina ab., salone, 3/4 stanze, 2 basi, ampie metrature, rifiniture gni, porticato e terrazzi ab., lussuose, soppalco, terrazzi a va-500.000.000 partire da L. giardino di proprietà, garage, posti auto, possibilità taverna. MONFALCONE - STARANZA-A partire da L. 560.000.000. NO E RONCHI disponiamo di VIALE epoca 2 alloggi mansarvillini, villette bifamiliari e appardati di cui uno da risistemare, di: cucina ab., soggiorno, 1-2

tamenti primingressi. A partire da L. 165.000.000 TERRENO EDIFICABILE OPICI-NA AD.ZE c.a 6000 mg in pos zione collinare con splendida vista e costruzione parziale di villa di 180 mg c.a possibilità ricavare altra villetta. L. 550.000.000. TRATTATIVE RI-SERVATE

> LOCALI COMMERCIALI

S. LAZZARO cessione d'azienda licenza giorelleria con arreda mento, nuovo contratto d'affit to. L. 90.000.000 SERVOLA locale commerciale fronte strada con vetrine c.a 60 mq. L. 140.000.000.

OPICINA AD.ZE 3 editici com

merciali artigianali 1500 mq c.a eventualmente ampliabili ampio piazzale esterno. TRAT-TATIVE RISERVATE. ZONA INDUSTRIALE 2 capannoni commerciali industriali attigui di oltre 1500 mg con ampi uffici e zona servizi + piazzale esterno di oltre 800 mg. TRAT-TATIVE RISERVATE.

RIVE, AFFITTASI locale commerciale industriale oftre 500 mg, volendo soppalcabile, con uffici, servizi e posti auto.

BARCOLA, Gretta, Roiano, Commerciale, Cantù, Romagna cercasi appartamento allivello. Cuzzot 040/636128. (A13799)

**CERCHIAMO** urgentemente piccoli appartamenti mansarde centrali anche da ristrutturare. Geppa immobiliare 040/66050. (A00) IMPRENDITORE cerca in ac-

quisto, nostro tramite, villa importante, unifamiliare con giardino, in zona centrale a Opicina, anche da ristrutturare, pagando in contanti oppure permutando con lussuoso attico primoingresso a Barcola, con vista golfo Trieste. Massima riservatezza. Immobiliare Domus. Tel. 040/366811. (A13757)

IMPRESA cerca stabili interi anche occupati o terreni edificabili in città. Tel. 040/660094 ore 9-13, 17-19. (A12131)

ROIANO cercasi urgentemente piano alto, luminoso: soggiorno, camera, cameretta, cucina, bagno o doppi servizi. Cuzzot 040/636128. (A13799)

ROZZOL, Fiera, Perugino cercasi soggiorno, una-due camere, bagno, poggiolo. Cuzzot 040/636128. (A13799) S. LUIGI cercasi appartamento con vista mare in palazzi-

recente. 040/636128. (A13799) SAN VITO cercasi appartamento anche se in casa d'epoca purché in buone condizioni. Cuzzot

040/636128. (A13799) UNIVERSITÀ zona cercasi soggiorno, una-due camere, cucina, bagno, poggiolo. 040/636128. Cuzzot (A13799)

IMMOBILI AFFITTO Feriale 2000 - Festivo 3000

A.A. CERCHIAMO 250 mg, prestigioso per dirigente bancario. Pagamento garantito. Studio Benedetti 040/3476251.

(A00)A.A. CERCHIAMO arredato, lussuso, soggiorno, 2/3 stanze, posto macchina. Referenziatissimo cliente. Massimo 3.000.000. Definizione immediata. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

A.A. CERCHIAMO Barcola/ Roiano soggiorno 1/2 stanze, bagno, arredato. Pagamento garantito. Definizione immediata. Massimo 2.000.000. Studio Benedetti 040/3476251.

(A00) A.A. CERCHIAMO piccolo appartamento, arredato. adatto single, definizione immediata. Studio Benedetti 040/3476251, (A00)

A. CONTI arredato soggiorno, 2 stanze, cucina, doppi servizi, garage, riscaldamento, ascensore, panoramico. Studio Benedetti 040/3476251.

(A00) A. FLAVIA soggiorno, 1 stanza, cucinotto, bagno, poggiolo, riscaldamento, ascensore, 550.000 posto auto condominiale. Studio Benedetti 040/3476251. (A00) ABITARE a Trieste. Arredati

uso foresteria/studenti due/ quattro persone. Zone: Roiano S. Vito centrale. 040/371361. (A00) ABITARE a Trieste. Rossetti residenti epoca soggiorno cu-

gno. 700.000. 040/371361. ABITARE a Trieste. Uffici 180 mq zone centrali ottimi palazzi ascensore autometano. 040/371361.

cina camera cameretta ba-

(A00) AFFITTASI centralissime 2 stanze primo piano balcone uso ufficio. Mensile 450.000. 040/630619.

(A13696) AFFITTASI Commerciale 2 stanze cucina bagno poggiolo 650.000, Stuparich salone 3 stanze cucina bagno 650.000. 040/7606552.

(A13765) AMMOBILIATI Piccardi bellissimo camera cucina bagno 600.000 tutto compreso, Sterpeto stanza cucina bagno 550.000. 040/7606552.

(A13765) ARREDATO via Revoltella sa-Ioncino due stanze cucina doppi servizi poggiolo. 800.000 mensili. Immobiliare Borsa 040/368003.

(A13785/3) **CENTRALE** tranquillo bellissimo tre ampie stanze cucina bagni. 1.500.000 mensili. Studio Gortan 040/366300. (A13789)

CONTRATTO AGEVOLATO Fabio Severo recente saloncino due stanze cucina bagno. Canone 700.000 mensili. Immobiliare Borsa 040/368003.

Continua in 34.a pagina

# CULTURA & SPETTACOLI

INCHIESTA Con le comunità evangelico-luterana e valdese prosegue il viaggio nei gruppi religiosi presenti a Trieste

# Vuoi essere libero? Credi in Dio

### Dice il pastore Renato Coisson: «Il Papa ama le folle, Cristo le fuggiva»

TRIESTE Una chiesa e un pastore per due comunità: San Silvestro e Renato Coisson riuniscono evangelici elvetici e valdesi che, pur mantenendo la distinzione nelle pratiche amministrative, grazie a una convenzione svolgono attività comune. Hanno le stesse posizioni teologiche e dottrinali eppure, in nome di una storia e di un'identità diversa,

li eppure, in nome di una storia e di un'identità diversa, preferiscono configurarsi in due entità staccate.

Gli elvetici – presenti a Trieste già nel '700 con un nucleo multietnico (svizzeri, francesi, ungheresi) – si collegano alla confessione di fede di Bullinger, che si riallaccia a Calvino. Trent'anni dopo la predicazione di Lutero e in piena epoca di guerre religiose, la Riforma svizzera diventa più radicale: riduce all'essenziale anche gli aspețti esteriori, abolendo dalle chiese altari e immagini e ponendo l'accento sulla comunità riunita nel luogo di culto. Calvino paluta i sacramenti co-

no valuta i sacramenti come dei segni della grazia; infatti, nella Santa Cena la presenza di Cristo non è considerata reale, ma in ispirito.

Con la massima «Soli deo gloria», viene accentuata la funzione strumentale della persona; quindi i responsabili della comunità - anziani e diaconi vengono eletti per cinque

TRIESTE Abbiamo approfondito il senso della spiritualità evangelica con il pastore Coisson. Gran parte del suo discorso ruota attorno a un altro concetto fondamentale luterano: la libertà e la re-

sponsabilità del credente. Guardiamo al battesimo: già qui l'interpretazione è diversa da quella cattolica. Non si tratta di un atto magico che ti garantisce per la vita: se l'amore di Dio, ricevuto per volontà dei genitori, non viene accettato, finisce per essere sprecato. Quindi i valdesi scelgono di battezzarsi o da bambini o da adulti, mettendo l'accen-Con questo, però, non diventano membri della Chiesa: occorre fare la «confermazione», in cui si ribadisce consapevolmente la propria

Anche il matrimonio, sen-

TRIESTE «Sola scriptura, sola gratia, sola fides»: sono i

giungere alla conoscenza di

Dio o alla salvezza soltanto

L'ultimo punto, la cosiddet-ta «giustificazione per fe-

de», è stato portato all'at-tenzione mondiale in que-

sti giorni, con l'accordo sul-

la sua interpretazione rag-

giunto con la Chiesa cattoli-

ca, eliminando così uno dei

motivi di contrasto per l'av-

des?» «Cristo è morto sulla

croce per noi - spiega il pa-

store Patzelt - senza che

avessimo fatto niente di

particolare per meritarlo. Perciò Lutero combatteva l'idea che occorresse raggiungere la salvezza a for-

za di preghiere, digiuni e

buone opere, ma che solo la

fede poteva ottenere la giu-

stificazione davanti a Dio e

la remissione dei peccati».

in realta non è che i prote-

stanti attendano passivi

questo dono gratuito della

cluse implicitamente anche

le opere alle quali, tradizio-

lati, ai bisognosi.

vio di rapporti ecumenici. Ma cosa significa «sola fi-

anni e sono soggetti a verifica. Il movimento valdese è molto più antico; nasce in Francia nel 1100 ed è stato ampiamente perseguitato prima della sua adesione alla Ri-forma di Ginevra. La presenza a Trieste risale al 1920 e rientra in un programma di evangelizzazione che propo-ne una fede riformata in lingua italiana; suo è il compito di mandare il pastore, visto che la comunità usa la chiesa

Le Comunità unite contano circa 150 membri; una realtà molto piccola che sopravvive in forza della sua convinzione: rimane chi ci crede veramente, gli indifferenti spariscono. Esiste una certa sensibilità per il mondo della cultura; il Centro Schweitzer organizza ogni anno i concerti dell'«Ottobre musicale», ma anche corsi di aggiornamento per insegnanti e conferenze pubbliche su problemi

storici, etici o teologici. Va tenuta presente anche l'attenzione all'aspetto sociale e umanitario: negli anni scorsi c'è stato un grosso impegno per l'aiuto rivolto alle regioni del-l'ex Jugoslavia, in collaborazione con altre chiese prote-stanti europee. La comunità triestina ha avuto l'incarico di occuparsi della Croazia. Ma, nonostante gli scarsi mez-zi a disposizione, un sostegno viene dato anche ai concitta-

Significativa la destinazione prevista per l'8 per mille: del finanziamento non devono beneficiare né chiese né pastori, bensì la cultura e le opere sociali, mentre il 30 per cento va ai paesi del Terzo mondo. Viste le finalità e la trasparenza con cui vengono gestiti i fondi, parecchi prefe-riscono dare fiducia alla Chiesa evangelica valdese, pur essendo di fede diversa (200 mila donatori in Italia su 30

mila aderenti). In un momento in cui, in seguito al-le nuove esigenze spiritua-li collegate alla new age, molti vanno alla ricerca dei movimenti più strani, la comunità è diventata un punto di riferimento perché, come dice Coisson, rappresenta «un modo di vivere la fede più vicino al rapporto con la Bibbia e alla libertà della persona

«Troppo facile affibbiare a un'entità malefica la causa dei nostri errori. Il linguaggio biblico è fatto di immagini, per cui anche i vari nomi attribuiti al tentatore sono, secondo me, la personifi-

cazione di una realtà che è dentro e fuori di noi». Su molte questioni la po-sizione evangelica rimane aperta, come sull'esistenza dell'Inferno. «La difficoltà è quella di conciliare un Dio di amore con la dannazione eterna. E chiaro che siamo invitati a vivere responsabilmente, nella speranza della grazia. Quanto al castigo, penso sia già sulla terra. Se non vivo l'amore per Dio, condanno la mia vita a essere sciatta e triste, la privo di una dimensione più gioiosa: è una sorta di auto-

E che dire di Satana? zione finale: «L'importante blema delle indulgenze, è che rimanga la nostra cioè la goccia che ha fatto identità. Mi piace rifarmi a traboccare il vaso all'epoca un versetto di Paolo che recita: "Sono persuaso che né morte né vita mi strapperanno dall'amore di Dio in Cristo Gesù", vale a dire mantiene le indulgenze. A che questo amore mantiene la nostra identità al di là della morte, ma anche della vita quando è vissuta ma-

Il giudizio sul Papa e sul Giubileo? «Penso che il Pontefice si sia messo in un bel guaio quando il Concilio ha votato la sua infallibilità. Adesso non sarà facile tornare indietro. Giovanni Paolo II ha rafforzato la sua carica nella direzione sbagliale folle, mentre lui le adora: punizione». Suggestiva l'in-terpretazione della resurre-leo, invece, risolleva il pro-un piccolo gioiello. Mah...»

della Riforma. «La Chiesa vuol tenere il piede in due staffe: da una parte vuole l'ecumenismo, dall'altra questo punto dovrebbe fare

una scelta». E, per finire, un commento sulla città. «Ci si vanta tanto della multietnicità di Trieste, ma, stringi stringi, non si cerca di dare spazio a questa molteplicità religiosa e culturale. Dobbiamo esserci perché facciamo parte del quadro, ma i nostri problemi in realtà non interessano. Adesso, con la ristrutturazione di Città Vecta, accentuandone la poten- chia, è stata progettata una za mondiale; invece l'Evan- · torre da collocare proprio gelo parla di servizio e non davanti alla basilica di San di autorità. Cristo fuggiva Silvestro; eppure è la chiesa più vecchia di Trieste,



ha risvolti diversi: implica, infatti, il rispetto della dignità e dell'identità dell'altro. Il divorzio, benché sia un evento dannoso e doloroto sulla confessione di fede. so, è consentito; alle volte portare avanti una situazione impossibile è peggio che troncarla. Il matrimonio fra divorziati è possibile perché Dio apre, comunque, delle prospettive di grazia.

In tutta l'etica protestan-

lità, un'assenza di leggi rigide che punta sulla libertà responsabile: «I dieci comandamenti, vietandomi di fare questo e quello, mi fanno soltanto venire la voglia di disobbedire – ammette il pastore Coisson -. Invece Cristo non usa proibizioni. Concentra tutti i comandamenti in un'affermazione: "Ama il tuo prossimo come te stesso". Se questo amore

te, è chiaro che non lo uccidi, non lo derubi e non gli porti via la moglie».

Un altro impegno sta nel collegare la parola del Signore alla realtà d'oggi, per affrontare, ad esempio, le nuove frontiere della scienza. Il Sinodo sta valutando il problema della bioetica (che implica grosse responsabilità per non arrivare a terribili storture), ma anza essere un sacramento, te si respira questa flessibi- verso l'altro esiste veramen- che quello dell'eutanasia. modo sbagliato di vivere».

«Di fronte a un malato ter-minale che ti chiede di aiutarlo a morire, è più sbaglia-to accontentarlo o no? Certo, fa comodo avere una direttiva che viene dall'alto, come succede ai cattolici; è molto più drammatico essere liberi di scegliere. Inol-tre, rifiutiamo il concetto della sofferenza come merito: per noi non è un mezzo per vivere la fede, ma nasce, piuttosto, dal nostro

Lascia la città il pastore Herbert Patzelt: «Qui ho trovato una mentalità aperta verso gli stranieri»

#### tre pilastri su cui si fonda la riforma di Lutero. Vale a Un gregge di duemila anime. Ridotto nel tempo dire che l'unica fonte di verità è la Bibbia (e, infatti, al centro del culto protestante c'è la predica del Vangelo), che l'uomo può

### I baroni Rittmeyer sono stati un anello di congiunzione tra augustani ed elvetici



grazia. Nella fede sono insale dei credenti, che aboli- de. Sono altri, però, i proble- sce gerarchia e ministero mi rimasti in sospeso: in- ecclesiastico, conferendo a tanto la questione dei sa- ognuno la possibilità di farcramenti ridotti drastica- si tramite della parola di

eucarestia (denominata lo uno strumento, non ha un certo numero di anni; il Santa Cena e somministra- alcun potere rituale: non ta sotto forma di pane e vi- spetta a lui consacrare panalmente, usano dedicarsi: no). Ma, soprattutto, il con- ne e vino. La reale presenassistenza ai vecchi, ai ma- cetto di sacerdozio univer- za del Cristo si attua per fe-

zione di servizio, anche i mente a due: battesimo ed Dio. Infatti, il pastore è so- liano, durano in carica per. ho trovato una mentalità ste». Ed è il momento di sof-



Il pastore valdese Herbert Patzelt e l'interno della Chiesa di San Silvestro. Accanto, la Chiesa evagelico-luterana. In alto, il pastore Renato Coisson (Foto Sterle).

pastore, invece, arriva dalla Germania e dev'essere diplomato alla facoltà di teozelt ha appena concluso il Poiché svolgono una fun- suo mandato a Trieste, che

aperta verso lo straniero, fermarsi sulla situazione lo- re la situazione di semplice degna della tradizione mitteleuropea». Ha approfittato del suo soggiorno triestilogia luterana. Herbert Pat- no per dare spazio ai suoi interessi storici: la sistemazione dell'archivio della colascia con una certa ama- munità gli ha consentito di diaconi, che sono la maggio- rezza perché «ho imparato scrivere un libro: «Vita re autorità nell'ambito ita- ad amare l'Italia e in città evangelica nel golfo di Trie-



cale. Il credo luterano è staquesta comunità è presenlingua tedesca. Per supera- cessione della piazza dei

«tolleranza», sancita dalto assunto dalla Confessio- l'Editto di Giuseppe II, gli ne evangelica augustana; evangelici richiedono uno stato di diritto, che viene te in città già in epoca tere- approvato nel 1861 con la siana in seguito all'arrivo patente di Francesco Giudi immigrati, prevalente- seppe I. Alla vendita al Comente commercianti, im- mune della prima chiesa prenditori e impiegati di del Rosario, corrisponde la

Carradori (l'odierno largo Panfili), dove viene costruita la nuova chiesa neogotica, ultimata nel 1874.
Negli anni migliori, la co-

munità contava quasi 2000 membri e aveva una scuola di lingua tedesca. Fino al 1918 a Trieste facevano riferimento (pur mantenendo la loro autonomia) anche le comunità di Gorizia, Abbazia, Fiume e Pola. Dopo la prima guerra, molti ri-tornano nelle nazioni di appartenenza e il nucleo si riduce a 800 persone. Attualmente il pastore può contare su 150 simpatizzanti e su un'ottantina di praticanti. Ma poiché solo le vecchie generazioni parlano ancora il tedesco, la comunità è diventata italiana; il culto, perciò, viene celebrato alternativamente nelle due lingue.

Il pastore Patzelt si è im-pegnato nella Società germanica di beneficenza e si è dichiarato molto soddisfatto del clima di collaborazione riscontrato fra le varie confessioni religiose. Da notare che anche la moglie rappresenta un impor-tante referente, specie per i più delicati problemi fami-liari; a Trieste ha creato un circolo femminile che organizza, tra l'altro, un bazar i cui proventi servono all'autofinanziamento.

Un anello di congiunzione tra evangelici augustani ed elvetici è rappresentato dalla coppia mista dei baroni Rittmeyer: entrambe le comunità ascrivono a loro vanto il lascito devoluto per la fondazione dell'Istituto per ciechi. Oggi, però, sono in polemica con il Comune che, a onta della tradizionale gestione divisa tra elvetici e augustani, sembra volerlo affidare all'Asso-

ciazione nazionale ciechi. Giorgetta Dorfles (3 - Segue)

MUSICA Doppio impegno per il cantante italiano fra New York e Atlantic City, in attesa del nuovo album

# Gianni Morandi, maratona e concerti

### «Come fa bene l'amore» uscirà in marzo con la collaborazione di Eros

### Il nuovo film di Wim Wenders aprirà il Festival di Berlino

BERLINO Il 50.mo Festival cinematografico di Berlino sarà aperto il 9 febbraio dalla prima mondiale del nuovo film di Wim Wenders (nella foto) «The Million Dollar Hotel», di cui sono protagonisti Mel Gibson, Milla Jovovich e Jeremy Davies. Particolarmente entusiasta si è mostrato Mel Gibson. «Non avrei potuto

immaginarmi un posto migliore della Berlinale per la prima mondiale di "The Million Dollar Hotel". È un modo splendido per celebrare il ventesimo film della trentennale carriera cinematografica di Wim Wenders», ha detto l'attore austra-

Anche Wenders si è detto molto soddi-sfatto. «Quando girai "Il cielo sopra Berli-no" alla Potsdamer Platz, non mi sarei mai immaginato che 15 anni dopo in

quello stesso posto avremmo aperto la Berlinale». Il prossimo anno per la prima volta il Festival di Berlino lascerà la sua sede storica dello Zoopalast, nel centro di Berlino ovest, per trasferirsi nel nuo-vo, grande cine-teatro realizzato nella Potsdamer Platz.

#### All'attrice Franca Valeri il diploma honoris causa dell'Accademia dei Filodrammatici di Wilano

MILANO Dopo Alberto Sordi, anche Franca Valeri ha ricevuto il diploma honoris causa dall'Accademia dei Filodrammatici, con cui ha un rapporto particolare: a differenza di Sordi, infatti, non provò a fare l'esame di ammissione (dove Sordi venne bocciato), né frequentò i suoi corsi, ma nel '66 ne divenne



socia ereditando la carica dal padre. «Mio padre - ha ricordato la Valeri - non era affatto contento che io intraprendessi la carriera d'attrice anche se per tradizione la mia famiglia amava molto il teatro. Così la mia carriera l'ho cominciata a Roma fala mia carriera i no cominciata a Roma facendo alla radio la signorina snob». Anche la Valeri però venne bocciata. A lei capitò con l'Accademia d'arte drammatica di Roma. Da allora nella sua carriera ha proposto figure femminili satiriche e sarcastiche. L'ultima è Wilhelmina, protagonista di «Alcol», la commedia che sta recitando al Teatro Filodrammatici con Adriana Asti.

NEW YORK Gianni Morandi è liana«, ha detto il cantante rare di qualche secondo il tornato a New York per la al ristorante Bocconcino tempo di 3 ore e 52' di un tornato a New York per la grande maratona, contan-do di migliorare il tempo di un anno fa e preparandosi a due grandi concerti ad Atlantic City che, secondo il cantante, saranno «una prova generale» per l'attività del 2000 centrata su un nuovo disco.

«Come fa bene l'amore», questo il titolo provvisorio dell'album destinato a uscire il prossimo marzo con 12 canzoni inedite e la collaborazione di Eros Ramazzotti, ha anticipato Morandi, sarà «un nuovo appunta-mento con la melodia».

«Tornare a New York è sempre una grande emozio-ne» per il calore della comunità italoamericana e degli appassionati di musica ita-

d'Oro del «vecchio amico» Gilberto Petrucci, ex fotoreporter che lo ha seguito per tutta la prima fase della sua carriera.

Il piacere è moltiplicato dall'attesa dei concerti del 20 e 21 novembre al Taj Mahal, il più grande teatro di Atlantic City, dove, ha sottolineato un Morandi raggiante, «si può ormai contare sul tutto esaurito». Il rinnovamento artistico

degli ultimi anni corrisponde per Morandi a una nuova stagione in molti sensi che lo vede impegnato sempre più seriamente nella corsa. Nel 1999 il cantante ha fatto »oltre 2.000 chilometri« di allenamento »proprio pensando alla marato-na di New York« e a miglio-

maratona» ha affermato Morandi affiancato da Laura Fogli che ha «consigliato e assistito» il cantante ne-gli allenamenti e che dome-nica correrà con lui nella sua decima maratona di New York dove è un'istituzione, essendo arrivata sul podio otto volte, quattro al secondo posto.

«Gli amatori come me ha rilevato il cantante non corrono per vincere ma per migliorare i propri record. Ognuno fa una gara personale ed è questo a rendere tanto intensa la corsa», soprattutto a New York che per tutti «rappresenta il punto massimo

Oltre alla torunee che seguirà il lancio del disco, per il 2000 Morandi continuerà «Questo è il bello della dunque ad allargare la propria attività sportiva. A correre, a giocare nella nazio-nale cantanti e «forse» a fare da testimonial per il pro-gramma di formazione di giovani atleti che la città di Torino sta allestendo mentre si prepara a ospitare le Olimpiadi del 2006.

Approfittando dell'incontro, il direttore della divisione economia e sviluppo comunale Renato Cigliuti, che accompagna i maratoneti torinesi alla gara d'Oltreoceano, ha annunciato che Morandi è stato scelto «come araldo dei giovani, essendo sempre riuscito a mantenersi giovane, pur maturando come persona e come professionista».

#### Ultimi sguardi alla Biennale

**VENEZIA** Si chiude oggi ai Giardini di Castello e negli spazi dell'Arsenale la 48 a Esposizione Internazionale d'Arte della Biennale di Venezia, che ha presentato 102 artisti (nella foto una performance del cinese Zhang Huan) di 59 nazioni. In cifre: 195 mila visitatori paganti, 130 scuole da tutta Italia, 16 mila cataloghi venduti, 6100 giornalisti accreditati e ben 5 milioni di accessi sul sito Internet.

CINEMA Il regista ha rappresentato l'Italia nella giuria del Festival di Shanghai

### Virzì, novello Polo in Cina

ROMA Appena sceso dall'ae-reo di ritorno dal Festival di Shanghai, dove rappre-sentava l'Italia in giuria e ha ricevuto uno speciale omaggio con la prima proiezione senza censura di tre suoi film, Paolo Virzì (nella foto) racconta un mondo e una cinematografia che aspettano solo di essere «conquistati» dal cinema europeo e italiano.

«L'unico nome nostrano che conoscono - spiega - è quello di Marco Polo. E siccome pronunciano prima il cognome e poi il nome il fatto che io mi chiami Pao-lo (lo pronunciano Polo) mi ha garantito una stra-ordinaria popolarità. Il Fe-stival di Shanghai è davve-ro la più grande rassegna



di cinema della Repubbli-ca Cinese. Oltre 230 film, quasi un migliaio di proiezioni disperse in una delle più grandi città del mondo sospesa tra un passato mil-lenario e coloniale e un futuro da vertigine in cui si costruiscono i più alti grattacieli del mondo in pochi mesi e si aspetta che gli occidentali li vadano a riempire con uffici e negozi».

L'Italia ha portato al Festival nove film (tra cui Mario Orsini con «L'anniversario» e Fulvio Wetzl con «Prima la musica e poi le parole»), l'omaggio a Virzì e uno a Francesco Rosi.

LIRICA «Il flauto magico» messo in scena in anteprima a Jesi

ARTE

JESI La lotta simbolica tra luce e oscurità sottolineata da una regia in cui gesti degli interpreti e per-corsi delle luci rispecchiano visivamente il fraseg-gio musicale; un'ambientazione che nei costumi accuratissimi evoca il '700 e per la scenografia guarda al teatro rinascimentale; il mondo operistico richiamato nei suoi riti con la limpidezza delle immagi-ni. È stato accolto con favo-re dal pubblico l'allesti-mento dell'opera di Mo-



stagione lirica del teatro zart «Il flauto magico» per la regia di Lindsay Kemp (nella foto), che chiude la Pergolesi, anteprima a Jesi (Ancona) di una produzione del Cel-Teatro di

Livorno, dove verrà presentata il 12 novembre. L'opera-fiaba capolavo-ro di Mozart è stata diret-ta venerdì da Piero Bellugi nella versione originale in tedesco con sovratitoli proiettati, mentre ieri è stata proposta in lingua italiana, nella traduzione

Una doppia compagnia di cantanti si alterna nelle diverse recite di questo «Flauto», tra cui Gianvito Ribba, Antonis Koroneds, Mina Tasca, Sonia Visentin, Enrico Marrucci, Paola Quagliata.

storica di Giovanni De Ga-

merra del 1794.

TEATRO «Copenaghen» di Michael Frayn, prodotto dal Css, debutta martedì a Udine

### Scienza e morale: thriller da Nobel

### Umberto Orsini e Massimo Popolizio, diretti da Avogadro

Copenaghen, settembre 1941. Due uomini s'incontrano. Sono due scienziati, fra i più importanti fisici del '900. Uno metodico, caparbio, riflessivo. L'altro intuitivo, fulmineo. Si chiamano Niels Bohr e Werner Heisenberg. Per anni hanno lavorato assieme, dentro al cuore dell'atomo. Sono stati il vecchio e il giovane, il maestro e l'allievo, il tandem avanzato che ha visto al di là dell'orizzonte della ricerca e ha indicato la etrada. Ora sono nemici La guerricerca e ha indicato la strada. Ora sono nemici. La guer-ra, l'occupazione tedesca della Danimarca ha tracciato

tra loro un solco.

Perché Heisenberg è tornato nella capitale danese?
Che cosa vuole dall'uomo assieme al quale è riuscito a compiere le scoperte forse più decisive della fisica contemporanea, certo le più drammatiche. Insieme hanno elaborato i principi che stanno alla base della teoria del nucleo atomico, tappa indispensabile verso la fissione dell'uranio. Un passo prima della bomba atomica.

Ma sono passati 15 anni da allora. Adesso stanno su lati opposti della barricata. Heisenberg è tedesco e la Germania è l'invasore. Bohr è danese e di origini ebree. Cosa si dicono, quella sera nel '41, durante la passeggiata che li porta fuori dalla casa di Bohr, tra gli alberi di Faelled Park. È in quel dialogo difficile è ostile il segreto che 4 anni più tardi svelerà all'umanità uno scenario nuovo e terribile, e l'immagine tra loro un solco.

UDINE Michael Frayn è l'autore di una farsa nota in tutto il mondo per incassi e irresistibili-tà delle risate, «Rumori fuori scena». Ora a Udine lo scopriamo firmare un lavoro insolito, scritto un anno e mezzo fa, che propone insoliti argomenti a te-atro, ma non fa a meno di pre-mi, riconoscimenti e file al botteghino. Così almeno è capitato a Londra e a Parigi,

Il titolo è «Copenaghen», i personaggi sono due premi Nobel, Niels Bohr e Werner Heisenberg. Curioso: un autore apprezzato per l'umori-smo ha scelto di cimentarsi con la fisica contemporanea e il ruolo della scienza nella società civile. Eppure, alla lettura, il copione attrae come le particelle atomiche che continuamente tornano nei dialoghi dei due fisici. Una scrittura teatrale alta. Un plot dove Frayn mette assieme giallo psicologico e de-tective story sull'utilizzo del nucleare.

«Copenaghen» debutta in Italia martedì al «San Giorgio» di Udine, prodotto dal Centro Servizi e Spettacoli, con la regia di Mauro Avogadro. In scena a interpretare Bohr e Heisenberg ci sono Umberto Orsini e Massimo Popolizio. Tra di loro, affettuosa arbitra e divulgatrice, Giuliana Lojodice nel ruolo di Margarethe, la moglie di Bohr.

«Merita davvero il titolo di thriller

mai più cancellata della nube atomica sopra Hiroshima. C'è materia, in quella mezz'ora di dialogo per decine di volumi, scientifici e politici, su uno dei momenti più delicati della storia del '900. Michael Frayn ne ha tratto un copione di nemmeno 100 pagine. S'intitola «Copenaghen». Un lavoro teso e magnetico, che incatena alla lettura anche se parla di elettroni e uranio radioattivo. Un thriller scientifico che avanza ipotesi e domande, e in una scrittura tagliente come una lama ritrae due uomini di intelligenza straordinaria in un momento straordinario. Quello della responsabilità, quando l'eccitazione della ricerca scientifica incontra il peso della decisione morale.

Cosa chiede Heisenberg a Bohr? Forse l'assoluzione reciproca da un peccato di cui non si potevano pentire, perché, nel 1941, non era stato ancora commesso. Heisenberg lavorava ai programmi tedeschi per la produzione della bomba. Forse li rallentava. Bohr avrebbe partecipato a quelli americani. Nessuno di loro progettava la nube, ma entrambi erano stregati dall'immagine di quella

reazione a catena. Elettrizzati dalla vicinanza di quella frontiera. Da superare al più presto, in quel malinconico autunno del '41, o da allontanare al più presto dalla co-scienza. Una corsa contro il tempo, e contro se stessi.

morale» dice Orsini, che lo ha scoperto a Londra in una saletta del National Theatre, «Mi piacerebbe che diventas-se un caso anche in Italia. Sono rima-sto colpito da ciò che in realtà è un dialogo tra morti, costruito però con il rigore di una legge fisica e l'eccitazione di due intelligenze che ricostruiscono i fatti scientifici che li hanno visti protagonisti. Per un attore è un'impresa mostrare il lavoro di due menti che freneticamente giocano con la fisica, come se fosse un'avventura o un gioco da bambini. Ma loro la fisica l'hanno fatta davvero così, scalando montagne e sfidandosi a vicenda. È il copione è molto abile nell'alternare le tensione del racconto e i diversi punti di vista che il tema deve suscitare. Heisenberg è famoso per aver enunciato il principio dell'indeterminazione. «Copenaghen» è costruito su questo principio. Non si coglie mai l'oggetto preciso dei pensieri e

delle intenzioni. Eppure alla fine, come diceva Heinsenberg,
«il meccanismo funziona».

Dei due, Heisenberg è il più
giovane. A quell'epoca aveva
meno di 40 anni, come Massimo Popolizio: «Controverso, vitale, irruento, questo era Heisenberg» ci dice. «Ho passato due mesi sulla sua biografia. Me ne sono fatto l'immagine di un uomo di grandissimi entu-siasmi e di altrettanta follia.

Molto tedesco, nel suo romanticismo scientifico, che lo spinge, dopo che è riuscito a risolvere un calcolo difficilissimo, a scalare, in piena notte, un picco solitario nel mare del Nord».

Bohr è l'opposto, come per dimostrare l'altro grande principio fisico che lui stesso aveva enunciato, quello della complementarietà, «Di Bohr - aggiunge Orsini - si dice che era un danese tranquillo. È la loro complementarietà ad aver funzionato, in quello scatto di intuizione e riflessione che serve per andare avanti nella scienza. Per questo la commedia piace. Perché non è una commedia dell'Ottocento mascherata di attualità, non parla di padri e di figli, né di corna».

Roberto Canziani Nella foto Cappellani, da sinistra: Mauro Avogadro, Giuliana Lojodice, Massimo Popolizio e Umberto Orsini.

#### ERT

ENTE REGIONALE TEATRALE **DEL FRIULI-VENEZIA GIULIA** 

#### **BUON COMPLEANNO ERT!** 7 novembre 1969 - 7 novembre 1999 30 anni di Ente Regionale Teatrale

alle soglie del Duemila, l'Ente Regionale Teatrale del Friuli-Venezia Giulia festeggia il suo 30° compleanno. Trent'anni che hanno profondamente modificato la geografia teatrale in regione, e la filosofia stessa di approccio al teatro professionistico: anno dopo anno, recuperando una vasta rete di strutture teatrali e aprendo un ampio percorso in regione del più qualificato teatro professionistico: il circuito regionale del Friuli-Venezia Giulia

> **ERT** - Ente Regionale Teatrale del Friuli-Venezia Giulia

> > presenta

### STAGIONE DI PROSA 1999/2000

in collaborazione con Regione autonoma Friuli-Venezia Giulia Ministero per i Beni Culturali - Direzione Generale dello Spettacolo ETI - Ente Teatrale Italiano

> Amministrazioni Provinciali di Gorizia, Pordenone, Udine, Trieste Amministrazioni Comunali di

Camino al Tagliamento, Cividale del Friuli, Codroipo, Cordenons, Coseano, Dignano, Fagagna, Gemona, Gorizia, Grado, Latisana, Majano, Monfalcone, Moruzzo, Muggia, Pontebba, Pordenone, Povoletto, Ragogna, Reana del Rojale, Rive d'Arcano, Sacile, S. Daniele del Friuli, S. Vito al Tagliamento, Tolmezzo, Udine, Zoppola

> Associazione "Amici del Teatro" - Artegna Associazione per la Prosa di Pordenone CIT - Centro di Iniziative Teatrali / Gorizia Teatro Club Udine Teatro Stabile del Friuli-Venezia Giulia

Quest'anno per fare pubblicità su Il Piccolo ricordatevi di chiamare



Filiale di Pordenone Via Molinari 14 Tel. 0434.20432

A.MANZONI&C. S.p.A.

Filiale di Trieste Via XXX Ottobre 4 - Tel. 040.6728311

Filiale di Udine Via dei Rizzani 9 (Corte del Giglio) Tel. 0432.246611 **CONCERTI** Dopo due anni, la band torinese ha suonato di nuovo all'«Hip Hop» di Trieste

# Subsonica, musica «tutti

### Ritmi techno, testi impegnati e una grande voglia di divertire

La band di Berlino all'«Halloween Party» della discoteca «Mandracchio»

### Ritmi tenebrosi con i Manipulation

TRIESTE Sogni che, piano piano, diventano incubi. Raggi di luce che si spengono in un'oscurità profonda, infinita. Un martellare di batteria digitale accompagnato da suoni di tastiera che si insinuano tra le parole dei testi come sciabolate. Quella dei Manipulation non è musica per bambolotti. E chi ha potuto ascoltare la band di Berlino nell'«Halloween Party» organizzato alla discoteca «Mandracchio» di Trieste, se n'è reso conto.

brani durissimi, come «Opposite», ma rallentando anche i ritmi con ballate molto «wave» tipo «Tausend Sterne», in cui un coro di voci femminili campionate avvolge in atmosfere «heavenly» il tenebroso cantilenare di Andreas Steckmann.

Devastante la potenza di «Next Step Suicide», «Tumour», «Elektrosmog». Dove la lezione dei Kraftwerk, depurata dalla gioiosa danzabilità del pop, diventa cupo martellare di percussioni. Sulla scia di ste, se n'è reso conto.

Giovani, professionali, per niente divi, i Manipulation hanno portato a Trieste un frammento di musica in nero. Richiamando fan dal Friuli, dal Veneto e anche da più lontano. Dai loro due album «Sens 'e' sation» e «Tumor» hanno voluto distillare ca, contaminatissima. il meglio. Sparando in faccia al pubblico

Domani e martedì a Udine

col Concerto Köln

UDINE Domani e martedì, al-

le 20.45, al Teatro Nuovo,

si terrà il terzo concerto del-

l'attesissimo ensemble Con-

certo Köln, con Andreas

Staier al fortepiano solista. Specializzata da oltre dieci

anni nella rilettura di musi-

che del Settecento e del pri-

mo Ottocento con strumen-

ti originali, questa forma-

zione proporrà un program-

ma interamente dedicato al

periodo mozartiano, ricon-

fermando quella «perfetta

armonia» fin qui applaudi-

ta nelle più importanti sale

d'Europa, come la Royal Al-bert Hall di Londra e il The-

atre Champs-Elysees di Parigi, oltre che nei maggiori

festival musicali. La collezione di premi è poi incalco-

labile, e non vanno dimenti-

cati i riconoscimenti che ac-

compagnano la pubblicazio-

Intanto a Udine cresce

l'attesa per il musical dedi-

cato alla vita e alle musi-

che di Duke Ellington, l'or-

mai celebre Sophisticated

Ladies, in scena al «Nuovo» il 9 e 10 dicembre: uno spet-

tacolo scintillante che si

muove di canzone in canzo-

ne per tracciare un ritratto

in musica del grande musi-

ne dei loro cd.

cista.

A tutto Mozart

brani durissimi, come «Opposite», ma rallentando anche i ritmi con ballate molto «wave» tipo «Tausend Sterne», in cui un coro di voci femminili campionate avvolge in atmosfere «heavenly» il tenebroso cantilenare di Andreas Steckmann.

Devastante la potenza di «Next Step Suicide», «Tumour», «Elektrosmog». Dove la lezione dei Kraftwerk, depurata dalla gioiosa danzabilità del pop, diventa cupo martellare di percussioni. Sulla scia di Front 242, Wumpscut e compagnia bella.

Da segnalare la prima esibizione dal vivo dei triestini I Am. Una band che, maturando, potrebbe riservare piacevoli sorpre-

rando, potrebbe riservare piacevoli sorprese. Perchè macina una musica immaginifi-

TRIESTE Il look non è certo quello di cinque ragionieri della musica. Anzi. Eppure, il «live act» dei Subsonica sembra studiato a tavolino. Quando si presenta su un palcoscenico, la band torinequello di cinque ragionieri della musica. Anzi. Eppure, il «live act» dei Subsonica sembra studiato a tavolino. Quando si presenta su un palcoscenico, la band torine-se regala al pubblico un menu musicale per tutti i gusti. Dove, accanto ai ritmi martellanti della techno, trovano spazio le saltellanti E non è un caso che i Sub-

sonica abbiano scelto di far ruotare attorno a «Microchip emozionale» il concerto
di venerdì sera. Che li ha visti ritornare all'«Hip Hop»
di Trieste, ancora una volta strapieno, a due anni di di-stanza dalla loro prima esi-

«Sonde» è uno di quei pezzi che solo i Subsonica, di questi tempi, sanno scrive-re. Bello, complesso, con un refrain da brivido. Ed è da lì, dal brano d'apertura di «Microchip emozionale», che hanno mosso i loro pas-

dito puntato contro l'arroganza e la sopprafazione, e «Aurora sogna», splendida cyber-ballata dedicata a chi

> e cibernetica neurale». Ma è con «Disco labirinto» che la festa accende la miccia. I Subsonica, che

«sogna una carne sintetica,

nuovi attributi e un micro-

chip emozionale. Occhi bio-

nici più adrenalina, sensori

si i Subsonica. Passando subito a «Colpo di pistola», un Morgan dei Bluvertigo, subito dopo sparano un'altra cavalcata techno, «Il mio d. j.», sorta di omaggio a Claudio Cocculuto, uno dei signo-ri delle consolle. «Vi divertite? Sì? Anche noi» è il mantra di rito che Samuel urla nel microfono. E, attorno a lui, il pubblico è un ondeggiare folle di mani e teste, di corpi che si scontrano e vi-

L'omaggio al passato, al primo album, passa per «Istantanee», «Radioestensioni», «Preso blu», «Cose che non ho». Manca all'ap-pello, purtroppo, la splendi-da «Giungla Nord». Ma i Subsonica rilanciano con «Liberi tutti». Una sorta di inno, appena appena scontato, per chi vuole distruggere tutte le gabbie. Reali e immaginarie.

Alessandro Mezzena Lona

#### APPUNTAMENT

Domani e martedì il tour di Ligabue fa tappa al Palaverde di Treviso

### Ottetto sloveno alla Luterana

TRIESTE Oggi alle 16.30, al Teatro Silvio Pellico, per la stagione dell'Armonia, si replica «Tommaso e Guerrino (pei amici

Tom e Gerry)» Oggi alle 18.30, alla Chiesa evangelica luterana di Largo Panfili, concerto del-

l'Ottetto sloveno. Da domani a giovedì al Teatro Cristallo per la rassegna di teatro ragazzi «A Teatro in compagnia» va in scena «Pierino e

lupo». Regia di Sergej Verc, inter-prete Franko Koro-



040-300003. Domani, al Magazzino del Sale di Dúino, il chitarrista americano Rudy Linka (nella foto qui sopra) terrà alle 17.30 un seminario e alle 21 un concerto (con Lee Alexander al basso e Diego Voglino alla

Domani alle 20.30, alla Sala Tripcovich per la stagione della Società dei Concerti si replica il recital del violoncellista Mario Brunello e del pianista Massimo Somenzi, Musiche di Chopin, Franck e Faurè. Il 15 e 22 novembre si esibirà il Tokyo String Quartet. Il 29 novembre e 6

dicembre l'American String Quartet. Martedì alle 17.30, al Caffè Tomma-

seo, incontro di poesia «A novembre...». Giovedì alle 20.30, al Caffè San Marco, serata con il gruppo poetico Gli Ammuti-

martellanti della techno, trovano spazio le saltellanti e ipnotiche trame sonore del reggae. Dove, a braccetto con la voglia sfrenata di ballare, sudare, divertirsi, cammina l'«impegno». Il sogno di un mondo migliore.

«Microchip emozionale», secondo album dei Subsonica (nella foto di Francesco Bruni), è la sintesi perfetta dei cento volti della band. Delle molte anime che il

Delle molte anime che il

cantante Samuel, il chitarri-

Da venerdì 12 al 21 novembre al teatro Cristallo per la stagione della Contrada va in scena «Il ritorno a casa», di Harold Pinter, con Paolo Bonacelli e Ivana Mon-

UDINE Si concludono oggi, al Teatro Nuovo, le repliche di «Il ritorno a casa» di Harold Pinter con Paolo Bonacelli e Ivana Monti. Regia di Guido De Monticelli. Oggi alle 18, nel salone di Palazzo Pico

a Fagagna, si replica «Kilometro 99», dramma multimediale in due atti e tre quadri di Claudio Messelani. Domani al Teatro Ristori di Cividale si

(via Cesca 2, Val-maura), il Mediter-casa» di Harold Pinter con Paolo Bonacel-

li e Ivana Monti.

MONFALCONE Martedì e mercoledì, alle 20.45, al Teatro Comunale, Giorgio Gaber presenta «Gaber 1999/2000». CIVIDALE Domani al

Teatro Ristori s'inaugura la stagione di prosa con «Il ritorno a casa», di Harold Pinter, con Paolo Bonacelli e Ivana Monti.

VENETO Domani e martedì alle 21, al Pa-laverde di Treviso, concerto di Ligabue (nella foto qui sopra).

ROVINA Martedì alle 21, al Casinò Perla di Nova Gorica, serata con il cantauto-

re sloveno Zoran Predin.

#### Da domani al «Cristallo»

#### «Pierino e il lupo» ritorna in scena

TRIESTE Ricomincia domani

al Teatro Cristallo «A teatro in compagnia», la rassegna teatrale dedicata al pubblico dei più piccoli. Si riparte a grande richiesta da «Pierino e il lupo», il forte e controllo tratta del tunato spettacolo tratto dall'omonima favola musicale di Prokofiev, che la Contrada ha presentato la scorsa stagione. «Pierino e il lupo» racconta di un piccolo intrepido bambino che, con l'aiuto dei suoi inseparabili amici, riesce a catturare un ferocissimo lupo. L'originalità della fiaba sta nel fatto che ognuno dei personaggi è rappresentato da un diverso strumento musicale: il flauto rappresenta l'uccellino, mentre l'anatra ha la voce dell'oboe, il fagotto impersona il nonno di Pierino, così come tre corni fan-no le veci del lupo. Lo stesso Pierino, eroe della vicenda, è rappresentato da tut-ti gli archi dell'orchestra. Nell'allestimento della Contrada, in collaborazione con lo Stabile Sloveno, unico protagonista in scena è Franko Korosec. Adattamento e direzione sono di Sergej Verc, scene di Peter Furlan. Lo spettacolo sarà in scena al Cristallo da do-

mani a giovedì alle 10.

#### PRIME VISIONI

### Da vedere (e da discutere) «Fight Club» di David Fincher con Brad Pitt

### Violenza oftre ogni limite

Regia di David Fincher. Interpreti: Brad Pitt, Edward Norton, Helena Bonham Carter, Meatlof. (Usa, 1999).

La prima regola del Fight Club è non par-lare mai del Fight Club. La seconda regola del Fight Club è non dire mai niente a nessuno del Fight Club... Un paradosso, considerato che i frequentatori del circolo

aumentano di numero notte dopo notte, fino a far nascere filiali in tutte le città americane (e sembrerebbe quasi ovvio che un fenomeno di emulazione sia già in atto per davvero negli Usa). Nascosti nello scantinato di un bar, uomini qualunque si massacrano di botte a mani nude, per ritrovare nella naturale adrenalina uno strumento di ritorno alla realtà. Questo è il Fight Club.

Presentato in antepri-ma mondiale all'ultima edizione della Mostra del cinema di Venezia, «Fight Club» riprende il filo delle cupe visioni millenaristi-che di David Fincher («Alien 3», «Seven»,

«The Game»). Ecco allora riemergere fra le trame del film alcuni fenomeni chiave di questo Novecento: la violenza più cruda e irrazionale come atto catartico, che si trasforma in tentativo sistematico di ritrovare negli abissi della distruzione la propria auten-

ticità; il cameratismo maschile come risposta austera alle debolezze di una generazione cresciuta dalle donne; l'anticapitalismo anarchico come necessità assoluta per ritornare a credere a se stessi e dimenticare i valori indotti dal consumi-

Ed Norton è straordinario nella parte di Mills, allucinato protagonista di n percorso esistenziale che aggiorna le tematiche del doppio attraverso

le ossessive formule della realtà virtuale e le contaminazioni di matrice metafisico-buddista.

Brad Pitt (nella foto) è Tyler Durden, sorta di demone e profeta del vitalismo più feroce e primordiale, che si fa beffe di tutti i più evidenti tabù della società contemporanea.

Fumettistico ed esagera-to «Fight Club» è senza dubbio uno dei film più interessanti di quest'anno, destinato a far discutere per la sua provocatoria esibizione di immoralità e di ultra-violenza. Questio-

ni che furono già di «Arancia Meccanica» e più recentemente di «Natural Born Killers» e «Trainspotting».

Ma come i suoi illustri precedenti, «Fight Club» è anche un film ironico e autoriflessivo, innovativo e originale, tecnologicamente perfetto, da vedere e rivedere.

Daniele Terzoli



Dove c'è fantasia per la tva fantasia

















#### TEATRI E CINEMA

### Rossetti

Oggi alle ore 16 ultima recita Sala Tripcovich, Turno G

La Compagnia Attori & Tecnici presenta Newyorkesi

David Mamet, Elaine May regia di Attilio Corsini con Attilio Corsini, Viviana Toniolo, Annalisa Di Nola Durata: due ore e dieci minuti.

E in corso la prevendita per Zio Vanja di Anton Cechov (dai 9 al 14/XI). Da martedi 9/XI prevendita per Natale in Casa Cupiello di Eduardo De filippo (dal 18 al 28/XI) e Vita di Galileo di Bertult Brecht (dal 30/XI ai 5/XII).

Informazioni e prevendita Utat Galleria Protti (lun-sab 8.30-12.30, 15.30-19, dom. 9-12) Sala Tripcovich (lunsab 8.30-12.30 e un'ora prima dello spettacolo)

Numero Verde 800-554040 nformazioni e vendita telefonica con carta di credito

#### TRIESTE

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VER-DI». STAGIONE LIRICA E DI BAL-LETTO 1999/2000. Campagna abbonamenti: richiesta nuovi abbonamenti e ritiro abbonamenti confermati. A Trieste presso la biglietteria del Teatro Verdi, orario 9-12; a Udine presso Acad, via Faedis 30, tel. 0432/470918. http://www.teatroverditrieste.com Email: info@teatroverdi-

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VER-DI». STAGIONE LIRICA E DI BAL-LETTO 1999/2000. DER ROSENKA-VALIER di Richard Strauss. Giovedì 18 novembre, ore 19 (tumo A/A), prima rappresentazione. Repliche: sabato 20 novembre, ore 16 (turno S/S), domenica 21 novembre, ore 16 (turno D/D), martedì 23 novembre, ore 19 (turno B/B), giovedì 25 novembre, ore 19 (turno C/C), sabato 27 novembre, ore 19 (turno E/E), domenica 28 novembre, ore 16 (turno G/G), marted) 30 novembre, ore 19 (turno F/F). Vendita dei biglietti per i posti

ancora disponibili da martedì 9 no-

vembre. A Trieste presso la bigliette-

ria del Teatro Verdi, orario 9-12; a Udine presso Acad, via Faedis 30, tel. 0432/470918. http://www.teatroverdi-trieste.com Email: info@teatro-

L'ARMONIA, Teatro «Silvio Pellico» di via Ananian. Ore 16.30: la Compagnia «Proposte teatrali» del Cral Poste Trieste in «Tommaso e Guerrino (pei amici Tom & Gerry)», commedia divertentissima tratta da un lavoro di Neil Simon, regia di Roberto Tassan. Prevendita bigketti all'Utat di Galleria Protti e alla cassa del teatro un'ora prima dello spettacolo (tel.

SOCIETÀ DEI CONCERTI. SALA TRI-PCOVICH, Turno di abbonamento blu. Lunedì 8 novembre alle ore 20.30: concerto del violonceilista Mario Brunello con il pianista Massimo Somenzi. In programma musiche di Chopin, Franck e Fauré.

#### 1.a VISIONE

AMBASCIATORI, 15.30, 17.40, 19.55, 22.15: «Notting Hill» con Julia Roberts e Hugh Grant. Applausi a scena aperta nei cinema di tutto il mondo!

ARISTON. Brad Pitt. Ore 17.30, 20, 22.30: «Fight Club» di David Fincher, con Brad Pitt, Edward Norton, Helena Bonham-Carter. «Combatti per sapere chi sei»... ed è cult-movie. V.m. 14. N.B.: in omaggio la Brad-cartolina e la presentazione al film scritta da Brad.

SALA AZZURRA. Ore 17, 19.30, 22: «Fight Club» di David Fincher, con Brad Pitt, Edward Norton ed Helena Bonham-Carter. V.m. 14. Giovedì: «Juha» di Kaurismaki. EXCELSIOR. Ore 16, 18.05, 20.10, 22.15; «Haunting - Presenze» di Jan

De Bont, con Liam Neeson e Catherine Zeta-Jones. Dts - Digital Sound. **EXCELSIOR SCUOLE.** Si organizzano proiezioni del film «Gli ultimi giorni» di Spielberg Tel. 040/767300. GIOTTO MULTISALA. Via Giotto 8 a 50 m dai Nazionale

SALA 1. 15.15, 17, 18.45, 20.30, 22.30: «The sixth sense» («Il 6.0 senso») con Bruce Willis. SALA 2. 16, 18, 20.10, 22.20: «Haunting - Presenze». Da Jan De Bond regista di «Twister» un inquietante viaggio nella paura! Con Liam Neeson e Catherine Zeta-Jones. In Dts - Digital

Sound.

MIGNON. Solo per adulti. 16 ult. 22: «Alle mogli piace sempre più durol». NAZIONALE 1. 15.30, 17.10, 18.50, 20.40, 22.30: «American pie». Il primo assaggio non si scorda mail NAZIONALE 2. 15, 16.45, 18.35,

20.30, 22.30: «Astérix & Obélix contro Cesare» con Roberto Benigni e Laetitia Casta, Record di incassi e di risate in tutta Europa NAZIONALE 3. 16, 18, 20.10, 22.20:

"The acid house" dall'autore di "Trainspotting" un nuovo irriverente NAZIONALE 4. 16.15, 18.15, 20.15, 22.15: Almodóvar: «Tutto su mia ma-

#### dre», Ult. giorni. 2.a VISIONE

ALCIONE. 16, 18, 20, 22: «Il viaggio di Felicia» di Atom Egoyan: il regista de «Il doice domani» con Bob Ho-CAPITOL. 16.15, 19, 21.45: «Eyes

Wide shut» con Tom Cruise e Nicole

Kidman, V. 14. MONFALCONE

TEATRO COMUNALE. Stagione cinematografica 1999/2000. Ore 16, 18,

20, 22: «Come te nessuno mai» di Gabriele Muccino, con Silvio Muccino, Anna Galiena, Luca de Filippo. Prossimo film (19-20-21/11/99) «Destini incrociati» di Sidney Pollack. In vendita anche i biglietti per lo spetta-colo «Gaber 1999/2000. Canzoni e monologhi di Giorgio Gaber e San-

dro Luporini» dd. 9-10/11/99. EXCELSIOR. 15.15, 17.30, 20, 22.20: «Notting Hill» con J. Roberts e H.

#### UDINE

TEATRO NUOVO G. DA UDINE. «Il ritorno a casa» di H. Pinter ore 20.45: 7 nov. (turno D), 8/9 nov.; Concerto Koln-A. Staier; dal 9 al 20 nov. Teatro San Giorgio: «Copenaghen» (prima nazionale); 17 nov. Orchestra Filarmonica Fvg, dir. L. Jia, violino F. Gulli. (Fuori abbonamento). Biglietteria (tel. 0432/248419): lun. e sab. 10-12.30 e 16.30-19.30. Mart., merc., gio., ven., solo pomeriggio 16.30-19.30 (festivi chiuso).

TEATRO CONTATTO, 16 novembre ore 21, Teatro Zanon: Il Teatro di

Leo presenta «Past Eve and Adam's», di e con Leo De Berardinis. Prevendita presso Centro servizi e spettacoli di Udine, via Crispi 65, tel. 0432/511861, dal lunedì al vener di ore 15.30-19, sabato ore 16-18. TEATRO CONTATTO. È aperta la campagna abbonamenti per la stagione di prosa 1999/2000 di Teatro Contatto. Prevendita presso Centro servi-

zi e spettacoli di Udine, via Crispi 65, tel 0432/511861, dal lunedi al venerdì, ore 15.30-19; sabato ore 16-18. CERVIGNANO

#### TEATRO PASOLINI. «Il tredicesimo guerriero» con Antonio Banderas, Omar Sharif: ore 16, 18, 20, 22.

TEATRO PASOLINI. 16 novembre ore 21: Adriana Asti e Franca Valeri presentano «Aicool» scritto e diretto da Adriana Asti. Prevendita: Teatro Pasolini, piazza Indipendenza 34 (tel. 0431/370216 o 370273) nei giorni 6 novembre ore 17.30-19, 7 novembre ore 18-19. 11 e 12 novembre ore

#### GRADO

10-12.

CRISTALLO. Ore 16, 18, 20, 22.15:

«Sogno di una notte di mezza estate» di W. Shakespeare con Michelle Pfeiffer e Kevin Kline

AUDITORIUM BIAGIO MARIN Stagione di prosa 1999/2000. Martedì 9 novembre ore 20.45: Teatro Stabile La Contrada «El serpente de l'Olimpia» di R. Damiani da Angelo Cecchelin con Ariella Reggio e Orazio Bobbio. Biglietteria un'ora prima dello spettacolo.

#### GORIZIA

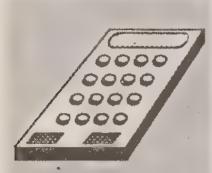
CORSO. Sala rossa. 15.45, 17.45, 20, 22.15: «American pie - Il primo assaggio non si scorda mai». Sala blu. 15.30, 17.45, 20, 22.15: «Haunting - Presenze». Con Liam

Neeson e Catherine Zeta-Jones. Sala gialia. 15.15, 17.15 (spettacolo unico): «Astérix & Obélix» con R. Benigni e G. Depardieu. 19.30, 22: «Fight club» con Brad Pitt.

VITTORIA. Sala 1. Sala certificata Thx. 15.15, 17.30, 20, 22.20: «Notting Hill». Con H. Grant e J. Roberts. Sala 3. 15.30, 17.30, 20, 22.10: «Il sesto senso».

#### TELECOMANDO

IL PICCOLO



### Ultimo valzer: quasi nulla sotto l'involucro rutilante

di Giorgio Placereani

Quando abbiamo visto che la scenografia de «L'ultimo valzer» di Fazio e Baglioni, venerdì su Raidue, è firmata da Gae Aulenti (con Armando Nobili) ci siamo detti: diavolo, e le musiche, le ha scritte Franz Liszt? Questo ci porta al concet-

to di «packaging». E il rive-Ciop, nessuno manco menstimento, l'involucro, nel quale si presenta qualcosa per venderlo al pubblico. Oggigiorno è quasi più importante del contenuto. Orbene, «L'ultimo valzer» ha un rutilante – è costoso – «packaging» scenograficonarrativo: quest'astronave una coppia già dagli ovvi riferimenti a «2001 Odissea nello spazio», il concetto di dover scegliere un solo esemplare da varie categorie per portarse-lo nel 2000. Ma il problema due ore. del programma – denunciato già dal suo inizio laborio-

«packaging» e niente idee. «Anima mia», la bella trasmissione «nostalgica» di Fazio e Baglioni (nella foto), un'idea base ce l'aveva: «L'ultimo valzer» si esaurisce nella brillantezza del-

so - è appunto che è tutto

l'involucro e non va oltre. Basta vedere come sono finte e impacciate le elencazioni «estemporanee» degli oggetti da scegliere nelle varie categorie; metti, le «Cop-pie Indivisibili»: chiedono un parere volante a ogni ospite (saltano fuori Cip e

ziona Stan e Ollio) tanto per far finta di cercarlo, solo come copertura, solo per dare un po' di colore all'annuncio di prescelta (tenetevi forte: Dolce & Gabbana!). E così per

Fra l'altro, non abbiamo parole di fronte all'incredibile balordaggine con la quale una signora di cui ci è sfuggito il nome ha «spiegato» il quadro di Picasso scelto per la catego-

ria «Cose Da Appendere Al Muro». In questa sagra dell'impaccio, Fabio Fazio era in-

gessato ed evanescente. Scompariva nel fondo. Non che andasse meglio agli altri ospiti, fra cui un David Riondino sprecato e una Moira Orfei che (concedeteci una cattiveria cinefila) sembrava Divine nei film di John Waters. L'unico a funzionare in

> questo panorama depresso, l'unico a tener su lo spettacolo è stato il sublime Teo Teocoli, il vero Pronto Soccorso televi-

sivo, nei panni di Felice Cacca-Si è anche creata un'imprevista alchi-

mia fra lui e Baglioni; laddove con Fazio, altra cosa imprevista, Baglioni pareva più imbarazzato che altro. Ma a parte Teocoli... Dicono a Roma: 'na noia cecata.

In linea col resto, al momento di concludere non sanno come finire (non alludiamo al fatto che lo dica

scherzando Fazio: non lo sanno davvero!). Però di qui in poi la visione dello show da parte del vostro recensore è diventata lacunosa. Dapprima egli è stato at-tratto da «Scherzi a parte» su Canale 5, dove Rossella, Mentana e altri avevano coinvolto Vittorio Sgarbi in uno scherzo telefonico chiamandolo a turno per interrogarlo su uno scandalo inventato, certe sue dichiara-

zioni mai fatte su un amore con Valeria Marini. Grande Sgarbi! Ha fatto quello che chiunque dovrebbe fare di fronte a questi scherzi idioti: appena mangiata la foglia, ha insultato i suoi interlocutori. Alla Marini, quando ha chiamato per ultima: «Non sai recitare! Recita meglio!».

\* Finito l'episodio, il vostro recensore è tornato su Raidue; ma a questo punto, erano le 23.30, non ha potuto fare a meno di porsi la do-manda fondamentale della filosofia: chi siamo? dove andiamo? e, soprattutto, perché guardiamo questa ciofeca? Così ha spento.



# Sabrina Ferilli e Jerry Calà su Retequattro Un diario Vizioso

# firmato Ferreri

Fra i film da segnalare:

«Diario di un vizio» ('93), di Marco Ferreri, con Sabrina Ferilli (nella foto) e Jerry Calà (Retequattro, ore 22.40). Un rappresentante di prodotti igienici si divide tra incontri amorosi e fughe dai credi-tori, annotando tutto quel che accade su

«I racconti del cuscino» ('96), di Peter Greenaway, con Vivian Wu e Ewan McGregor (Canale 5, ore 1.15). Ispirata dal libro di una cortigiana medioevale, la figlia di uno scrittore si serve di tredici corpi maschili per scrivere su di essi altrettanti libri.

Raiuno, ore 14

#### «Domenica in» dedicata alla Carrà

E dedicata a Raffaella Carrà la puntata odierna di «Domenica In 2000». Gianfranco D'Angelo farà rivivere le «storiche» imitazioni di Raffaella. Ospiti musicali: Tina Turner, che proporrà «When the heartache is over», e gli 883, interpreti di un medley di loro successi e di «Grazie mille»,. Interverranno, inoltre, Amadeus, Romina Mondello, Katia Ricciarelli, Michele Cucuzza, Gianni Boncompagni, Franco Bracardi e Alessandro Greco. Bracardi e Alessandro Greco.

Raitre, ore 20.40

«Elisir» per la lotta contro il cancro

«Elisir» di Michele Mirabella, partecipa all'iniziativa dell'Associazione Italiana

per la ricerca sul cancro e dedica la puntata odierna all'argomento che vedrà la presenza in studio del prof. Umberto Veronesi. Il test, giocato da Pippo Baudo, Katia Ricciarelli e Cloris Brosca, farà conoscere le principali misure di prevenzione del cancro.

Canale 5, ore 22.40

#### Riti tribali dei giovani a «Target»

In primo piano oggi a «Target» gli ultimi riti tribali dei giovanissimi: marcarsi a fuoco, innestare placche di metallo sotto pelle, sfregiarsi con lame affilate per avere cicatrici permanenti. Si parlerà anche dell'avvicinarsi del 2000: i millenaristi rispolverano le profezie di Nostradamus, i catastrofisti si preparano alla fine del mondo e gli oroscopisti fanno affari d'oro. Seguirà un servizio su Aldo Biscardi, che festeggia i venti anni di processi calcistici, in cui saranno le sue vallette a giudicare il conduttore, e sul ritorno di Anna Ammirati, l'ex monella di Tinto Brass diventata eroina del pulp all'italiana.

Raitre, ore 20

#### Masce la polizia ambientale

Nasce la polizia ambientale ed è subito polemica; Alto Adige, capitale europea della Beauty Farm; Lilly Gruber, la testa a Roma e il cuore a Bolzano. Questi sono alcuni dei servizi che andranno in onda a «Mille & una Italia».

#### PROGRAMMI DI OGGI

#### RAIUNO

RAIDUE

6.40 IO VOLERO' VIA. Telefilm. 7.30 ASPETTA LA BANDA, Con Annalisa Mandolini e Etto-

re Bassi. 8.00 L'ALBERO AZZURRO 8.30 LA BANDA DELLO ZECCHI-

NO. Con Annalisa Mandolini e Ettore Bassi. 10.00 LINE VERDE - ORIZZONTI. Con Paolo Giani.

10.30 A SUA IMMAGINE. Con. Ignazio Ingrao.

10.55 SANTA MESSA 11.50 A SUA IMMAGINE - NOTI-

ZIARIO 12.00 REPORTAGE DALL'INDIA SUL VIAGGIO DEL PAPA 12.20 LINEA VERDE - IN DIRETTA DALLA NATURA. Con Fabri-

zio Binacchi 13.30 TELEGIORNALE 14.00 DOMENICA IN 2000. Con

Amadeus e Romina Mondello 15.00 UN MEDICO IN FAMIGLIA

(R). Telefilm.

16.50 DOMENICA IN 2000

18.00 TG1 18.05 DOMENICA IN 2000 18.10 RAI SPORT 90. MINUTO

19.00 DOMENICA IN 2000 19.25 CHE TEMPO FA

19.30 DOMENICA IN 2000 20.00 TELEGIORNALE 20.35 RAI SPORT NOTIZIE 20.45 MORTE DI UNA RAGAZZA

tv. Di Luigi Perelli. Con Remo Girone, Romina Mon-**22.35** TG1

22.50 UNOMATTINA SPECIALE: IN CORSA PER LA VITA. Con Luca Giurato e Paola

Saluzzi. 0.00 TG1 NOTTE

0.10 STAMPA OGGI 0.15 AGENDA - CHE TEMPO FA 0.20 EVA HERZIGOVA, LA PAS-SERELLA DELLA MIA VITA.

Con Gigi Marzullo. 1.00 RAINOTTE

1.05 I PIU' BEI GOAL DELLA NO-STRA VITA. Con Pietro Di Silvestro.

2.45 ALL'OMBRA DI UNA COLT. Film (western '66). Di Gianni Grimaldi. Con Stephen Forsyth, Frank Ressel, Pepe

#### 6.00 IL CINESE. Telefilm. "I son-

nambuli"

6.50 ANIMA MUNDI

7.00 TG2 MATTINA 7.05 IN FAMIGLIA. Con Tiberio Timperi e Roberta Capua. 8.00 TG2 MATTINA (9.00

10.00) 9.30 TG2 MATTINA L.I.S. 10.05 DOMENICA DISNEY MATTI-

11.30 MEZZOGIORNO IN FAMI-

GLIA. Con Tiberio Timberi e Roberta Capua. **13.00** TG2 GIORNO

**13.25** TG2 MOTORI 13.45 METEO 2 13.50 QUELLI CHE LA DOMENI-

14.55 QUELLI CHE IL CALCIO. Con Fabio Fazio.

17.00 RAI SPORT STADIO SPRINT 17.30 MARATONA DI NEW

YORK 19.30 SCHERMA: CAMPIONATO **DEL MONDO** 

19.55 METEO 2 20.00 TOM E JERRY 20.30 TG2 - 20.30

20.50 FENOMENI. Chiambretti.

Con Piero 22.30 RAI SPORT LA DOMENICA

**SPORTIVA 23.30** TG2 NOTTE 23.45 SORGENTE DI VITA

PER BENE - 1A PARTE. Film **0.15** METEO 2 0.20 VELA: AMERICA'S CUP - LA SFIDA INFINITA

1.20 RAINOTTE 1.25 AMAMI ALFREDO 1.50 LA SCELTA DI DAVY. Film (drammatico '62). Di An-

dre' Michel. Con Jill Haworth, Michel Rhul. 2.15 AMAMI ALFREDO

3.05 RIDERE FA BENE 3.40 DIPLOMI UNIVERSITARI A DISTANZA

3.45 INFORMATICA GENERALE -LEZIONE 20. Documenti. 4.25 CHIMICA - LEZIONE 20. Do-

cumenti. 5.10 ORGANIZZAZIONE AZIEN-DALE - LEZIONE 20. Docu-

menti. 6.00 STUDIO LEGALE

6.00 FUORI ORARIO. COSE (MAI) VISTE

9.00 VIAGGIO NEI LUOGHI DEL SACRO. Documenti. 10.00 NEL REGNO DEGLI ANIMA-

LI (R). Documenti. **11.30** T3 EUROPA 12.00 TELECAMERE

12.30 OKKUPATI 13.00 LA MELEVISIONE: FAVOLE **E CARTONI** 14.00 T3 REGIONALI

14.15 T3 14.30 ALLE FALDE DEL KILIMAN-GIARO, Documenti.

17.05 PER UN PUGNO DI LIBRI. Con Patrizio Roversi. 18.00 BONANZA. Telefilm. "Gli impostori"

18.50 T3 METEO **19.00** T3 20.00 MILLE E UNA ITALIA

**20.30** BLOB 20.45 ELISIR. Con Michele Mirabella.

22.40 T3 22.55 T3 REGIONALI 23.05 RAGAZZI DEL '99. Con Enrico Deaglio.

24.00 T3 - T3 METEO 0.10 TELECAMERE 1.00 APPUNTAMENTO AL CINE-

1,05 FUORI ORARIO. COSE

(MAI) VISTE Trasmissioni in lingua slovena

20.25 CARTOLINE. 20.30 T3 (regionale in lingua slovena), segue TRIBUNA SPORTI-

20.55 ALPE ADRIA

Eventuali variazioni degli orari o dei programmi dipendono esclusivamente dalle singole emittenti, che non sempre le comunicano in tempo utile per consentirci di effet-

tuare le correzioni.

#### **CANALES**

6.00 TG5 PRIMA PAGINA

8.00 TG5 MATTINA 9.00 LE FRONTIERE DELLO SPIRI-TO. Con Mons. Ravasi e Maria Cecilia Sangiorgi.

9.45 SPECIALE "ULTIMO - LA SFI-10.00 HAPPY DAYS. Telefilm.

"Ciao Flip" 10.30 HAPPY DAYS. Telefilm. "II futuro di Chachi"

11.00 BATMAN CAVALIERE DEL-LA NOTTE 11.30 TOONSYILVANIA

12.00 FLINSTONES 12.30 I ROBINSON. Telefilm. "Buon anniversario" 13.00 TG5 13.35 BUONA DOMENICA - 1A

PARTE. Con M. Costanzo, C. Lippi e M. Lopez, P. Bara-18.00 FINALMENTE SOLI. Tele-

film. "Viva la liberta'" 18.30 BUONA DOMENICA - 2A PARTE. Con M. Costanzo, C. Lippi e M. Lopez, P. Bara-

20.00 TG5 20.30 CIAO PROFESSORE. Telefilm. "Giochi proibiti" 22.40 TARGET. Con Tamara Do-

23.15 NONSOLOMODA. Con Michelle Hunziker. 23.45 IL RITORNO DI MISSIONE

IMPOSSIBILE, Telefilm. "Il potere del male" **0.45** TG5 NOTTE 1.15 I RACCONTI DEL CUSCINO. Film (drammatico '96). Di

P. Greenaway. Con V. Vu, 3.15 MISSIONE IMPOSSIBILE. Telefilm. "Doppio scambio"

4.00 TG5 4.30 I CINQUE DEL QUINTO PIA-NO. Telefilm. **5.30** TG5



ANTENNA 3 VENETO

7.15 IL TG DEL NORDEST (R)

8.00 SHOPPING IN DIRETTA

13.00 NICOLETTA PACIARONI

10.00 DIRETTA: ASTA DELL'AN-

12.00 IN DIRETTA DAL VATICA-

7.45 TG DI BELLUNO

12.30 GENTE E PAESI

**14.00** ANTENNA 13

**20.00** ANTENNA 13

18.30 OSTERIE

23.30 SUPERZAP

6.10 BIM BUM BAM E CARTONI ITAMINA

10.30 WRESTLING 11.05 RENEGADE, Telefilm, "Poli-

ziotto speciale" 12.00 GRAND PRIX - ULTIMA **PUNTATA** 

12.35 STUDIO APERTO 13.00 GUIDA AL CAMPIONATO. Con A. Brandi, C. Quaran-

13.35 LE ULTIME DAI CAMPI 13.40 SUPER 14.35 MELROSE PLACE. Telefilm.

16.20 MODELS INC.. Telefilm. "Sorpresa in famiglia" 17.15 BEVERLY HILLS, 90210. Telefilm. "Ritorno di fiam-

19.30 STUDIO APERTO 20.00 LOONEY TUNES

20.30 LUPIN - NOME IN CODICE TARANTOLA, Film (animazione). Di Toshiyasu Shi-

21.30 METEO (NELL'INTERVAL-

dro Piccinini. 0.40 CONTROCAMPO SERIE B 0.50 STUDIO SPORT

1.10 FUORI CAMPO 1.40 CIAK NEWS 1.45 CLASSE DI FERRO, Telefilm, "Le grandi manovre"

4.00 DON TONINO. Telefilm. "Delitto al night club" 5.25 LA LEGGENDA DELLA CIT-TA' PERDUTA. Film tv. Di Stephen Poliakoff. Con



TMC2

13.00 IL MEGLIO DI "COME

17.30 VOLLEY: VOLLEY MODE-

RETE A

14.00 FLASH - NOTIZIARIO

THELMA&LOUISE". Docu-

NA - LATTE LUCANO MA-

7.00 RISVEGLI

9.05 CLIP TO CLIP

12.00 CLIP TO CLIP

menti

13.30 CLIP TO CLIP

14.05 CLIP TO CLIP

TERA

FAR

DUBLIN

18.30 TGA-7 GIORNI

19.00 GOLDEN BOY

19.30 COWBOY BEPOP

20.00 WEEK IN ROCK

20.30 TOP SELECTION

22.30 SUPERKITCHEN

1.00 YO!

0.00 MTV MOVIE SPECIAL

2.00 MTV NIGHT ZONE

0.30 MTV LIVE CARDIGANS

19.30 CLIP TO CLIP

0.15 NIGHT ON EARTH

9.00 SHOPPING CLUB

12.00 HIT LIST ITALIA +

10.00 EMAS '99 SPOTLIGHTS

14.00 ROAD RULES, Telefilm.

15.00 EMAS '99 THE STORY SO

17.00 EMAS '99 - 10 OF THE

18.00 THE MTV EUROPE MU-

**BEST PERFORMANCE** 

SIC AWARDS COME TO

9.30 A ME MI PIACE

**10.00** IL MEGLIO DI 4U

6.00 VALENTINA. Telenovela. 7.30 TG4 RASSEGNA STAMPA

7.50 AFFARE FATTO. Con Giorgio Mastrota.

8.00 EUROVILLAGE 8.35 DOMENICA IN CONCERTO 9.30 ANTEPRIMA - LA DOMENI-CA DEL VILLAGGIO. Con

Carfagna. 10.00 SANTA MESSA 10.45 LA DOMENICA DEL VILLAG-GIO - 1A PARTE. Con Davide Mengacci e Mara Carfa-

Davide Mengacci e Mara

**11.30** TG4 11.40 LA DOMENICA DEL VILLAG-GIO - 2A PARTE. Con Davi-

de Mengacci e Mara Carfa-12.30 MELAVERDE. Con Gabriella Carlucci.

13.30 TG4 14.00 PUGNI PUPE E PEPITE. Film (avventura '60). Di Henry Hathaway. Con John Wayne, Stewart Granger, Ernie

16.20 UOMINI D'AMIANTO CON-TRO L'INFERNO. Film (avventura '69). Di Andrew McLaglen. Con John Wayne, Katharine Ross.

Kovacs.

18.55 TG4 19.30 CODICE D'EMERGENZA, Telefilm. "Accusa infondata"

20.35 PERRY MASON. Telefilm. "Campioni senza valore" 22.40 DIARIO DI UN VIZIO, Film (drammatico '93). Di Marco Ferreri. Con Jerry Cala',

Sabrina Ferilli 0.30 TG4 RASSEGNA STAMPA 0.50 L'INFERMIERA DI NOTTE. Film (commedia '79). Di Mariano Laurenti. Con Lino Banfi, Mario Carotenu-

to, Gloria Guida. 2.30 TG4 RASSEGNA STAMPA

2,50 MAURIZIO COSTANZO SHOW '84-'85 (R) 4.40 | VIAGGI DELLA MACCHI-NA DEL TEMPO (R) 5.10 CHI MI HA VISTO (R)

7.00 DI CHE SEGNO SEI? L'OROSCOPO DI TMC

7.10 MCCLOUD. Telefilm. **8.55** METEO 9.00 DI CHE SEGNO SEI?

L'OROSCOPO DI TMC 9.05 SOUVENIR D'ITALIE (R), Documenti.

9.35 CRAZY CAMERA 10.00 DOMENICA SPORT 12.00 LE RAGAZZE DELLA PORTA

ACCANTO. Telefilm. **12.25 METEO** 12.30 TG INCONTRA

**12.45** TMC NEWS

13.00 CRAZY CAMERA 13.30 FERRARI DAY 15.30 LA RENNA. Film (fantastico '89). Di John Hancock. Con

Sam Elliot, Cloris Leach-17.40 TEKWAR. Telefilm.

**18.40 TMC NEWS** 19.00 GOLEADA. Con M. Caputi, E. Weber. 20.30 STARGATE - LINEA DI CON-

FINE. Telefilm. "Alterazione biologica" **22.25** TMC NEWS

22.40 ROSA ROSAE. Con Silvia Mauro.

23.10 ...E' MODA 23.40 DOTTOR SPOT 0.10 TMC NEWS

0.30 METEO 0.35 LE CINQUE SCHIAVE. Film (drammatico '37). Di Lloyd Bacon. Con Bette Davis, Humphrey Bogart,



TELEQUATTRO ...

6.15 DOTT. CHAMBERLAIN. Telefilm 7.00 MIX CULTURA 7.30 AMORE IN SOFFITTA. Tf.

8.00 8 NIPOTI E UNA NONNA.

8.30 DOG HOUSE. Telefilm. 10.30 ZOOM SPORT 11.00 DOTT. CHAMBERLAIN. Telefilm. 11.30 SPECIALE SPETTACOLO

12.00 ANGELUS RECITATO DAL

SANTO PADRE 12.30 PERISCOPIO NAUTICO 13.00 AUTOMOBILISSIMA 13.35 SETTIMANE DEL LIBRO

14.00 DOG HOUSE. Telefilm. 14.30 8 NIPOTI E UNA NONNA. 14.55 ANDIAMO AL CINEMA 15.00 AUSTRIA IMPERIALS - 7A

TRIESTINO

PUNTATA

16.20 SPECIALE SPETTACOLO 16.30 L'OPERA DEL SEDUTTO-RE. Film

18.30 PERSONAGGI & OPINIO-19.00 DOMENICAQUATTRO 19.30 BASKET: CONVERSANO **GENERTEL TS** 20.00 DOMENICAQUATTRO

21.00 THE LEMON SISTER. Film.

22.30 BASKET: TELIT TS - PEPSI RIMINI 0.00 ANDIAMO AL CINEMA 0.05 DOMENICAQUATTRO 0.35 BASKET: CONVERSANO -GENERTEL TS

TELEFRIULI

6.00 IL NOSTRO D(I)ARIO **6.10 METEO** 6.15 DITELO A TELEFRIULI 6.20 TELEGIORNALE F.V.G.

6.45 SPORT SERA

6.55 DAI MERCATI

7.05 VIDEOBIT 7.30 OLTRE LA REALTA'. Telefilm. 8.00 VIDEOSHOPPING

10.40 ARABAKI'S 11.30 CALCIO BIS 12.00 OLTRE LA REALTA'. Tele-

film. 12.30 OBIETTIVO REGIONE 12.45 IN DI' DI VUE' 13.15 MAGUY. Telefilm. 14.00 NOVASTADIO

18.00 VIDEOSHOPPING

19.00 1X2 - I RISULTATI DELLA DOMENICA 19.15 VIDEOSHOPPING 19.30 | FEDELI AMICI DELL'UO-

MO. Documenti. 20.00 1X2 | RISULTATI DELLA DOMENICA 20.15 SETTIMANA FRIULI 20.30 SPORT IN...

22.25 BASKET IN...

0.30 10-100-1000

2.00 NIGHT LINE

23.00 SPORT IN...

21.50 VOLLEY IN...

14.00 T3 F.V.G.

·CAPODISTRIA 🕸 13.55 PROGRAMMI DELLA

**GIORNATA** 

14.20 PARLIAMO DI..

15.00 CARTONI ANIMATI 15.30 NBA ACTION 16.00 PALLACANASTRO-NBA HOUSTON ROCKET-SAN OINOTINA

18.00 PROGRAMMA IN LIN-**GUA SLOVENA** 19.00 TUTTOGGI I EDIZIONE 19.30 CARTONI ANIMATI 20.00 L'UNIVERSO S.. 20.30 ISTRIA E... DINTORN

LA MORTE DI LUANA. Documenti. 22.00 TUTTOGGI - II EDIZIONE 22.15 TG SPORTIVO DELLA DO-MENICA

21.00 AMAZZONIA INDOMITA

#### 22.30 PARLIAMO DI.. 23.10 PALLAMANO-EUROLE GA KRIM N.R .-BAEKKE-LAEGETS

0.20 TUTTOGGI 2 EDIZIONE

DIFFUSIONE EUR. 6.35 MONITOR 7.30 VIRTUA FIGHTER 8.00 THE CONSIGLIA. 13.00 QUI STUDIO, A VOI STA-

20.00 QUI STUDIO, A VOI STA-

DIO

DIO

18.30 THE CONSIGLIA.

23.30 TNE CONSIGLIA..

#### 17.30 ITINERARI \*\*TELEPORDENONE: 7.00 TPN CRONACHE TELE-GIORNALE (R) 8.00 CARTONI ANIMATI

NO: ANGELUS DEL PAPA 12.30 CANZONI ED EMOZIONI 13.00 ARTICOLO 41 - TRASMIS-13.30 PIAZZA MONTECITORIO PROGRAMMA POLITICO

14.00 CARTONI ANIMATI

**TIQUARIATO** 

QUARIATO 19.00 TPN CRONACHE - 1A EDI-ZIONE DELLA SERA 20.30 COMPAGNO DI SCUOLA Film (commedia '79). Di J. Tewkesbury. Con J. Belushi, Keith Carradine.

15.00 DIRETTA: ASTA DI ANTI-

menti. 22.00 TPN FRIULI SPORT (R) 0.00 VIDEO SHOPPING 1.00 TPN FRIULI SPORT (R) 3.00 THE BOX - JUKE BOX

21.30 DOCUMENTARIO. Docu-

21.05 VIDEO SHOPPING

#### "Un disperato addio"

18.55 REAL TV. Con Guido Bagat-

nohara.

22.30 CONTROCAMPO. Con San-

2.50 QUELLI DELLA SPECIALE. Telefilm. "Il piccolo zinga-



ITALIA 7 7.00 NEWS LINE 16/9 7.30 ALICE. Telefilm.

8.00 ANDIAMO AL CINEMA

8.15 DOMENICA INSIEME 12,45 I SEGRETI DEI TAROCCHI 13.15 ALICE. Telefilm. 13.45 NEWS LINE SETTE 16/9 14.00 DUE CARE CANAGLIE. Film (avventura '86). Di

Gene Lewitt. Con Tony

Lo Bianco, Sally Keller-

man. **16.00** HABITAT 16.30 POMERIGGIO CON.. 18.00 CHINA BEACH. Telefilm. 19.00 ANDIAMO AL CINEMA **19.15** NEWS LINE SETTE 16/9 19.35 SAMPEI

20.05 SEVEN SHORT

20.20 CITY HUNTER

20.45 SEVEN SHOW

22.30 EUROPA OGGI 23.00 HILARY E' MORTA. Film tv (thriller '93). Di Andrew Stevens, Con Andrew Stevens, Shannon Tweed. 0.45 ANDIAMO AL CINEMA

1.00 NEWS LINE SETTE 16/9

1.15 GUNSMOKE: SFIDA A

DODGE CITY. Film tv. Di

Vincent Mc Eveety. Con James Arness, Amanda Blake. 3.00 PROGRAMMAZIONE

**NOTTURNA** 

RETE AZZURRA 9.30 CARTOMANZIA 10.30 CUORI NELLA TEMPE-STA. Telenovela. 11.00 IL LOTTO E' SERVITO

**11.30** CARTOMANZIA 12.00 CUORI NELLA TEMPE-STA. Telenovela 12.30 CUORI NELLA TEMPE-STA. Telenovela 13.30 IL LOTTO E' SERVITO 14.30 CARTOMANZIA

#### STA. Telenovela. 18.00 FILM, Film. 20.30 FILM. Film.

23.30 COI PIEDI PER TERRA

**15.30** ROSARIO

16.00 UOMINI D'OGGI

17.00 CUORI NELLA TEMPE-

15.30 CARTONI ANIMATI

TELECHIARA 13.10 I VIAGGIATORI DEL TEM-PO. Film. Di Michael Schultz. Con William Devane, Lauren Hutton. 15.00 SUMAN SETTE

16.30 IL CUCCIOLO 17.00 POLIS 17.30 ACCADEMIA 18.00 I VIAGGIATORI DEL TEM-PO. Film. Di Michael

Schultz. Con William De-

vane, Lauren Hutton. **19.50 VANGELO** 20.00 IL CUCCIOLO 20.30 OCTAVA DIES 21.00 VERDE A NORDEST

VOLTE, Film.

22.00 L'UOMO CHE MORI' TRE

#### RADIO

6.35: Italia istruzioni per l'uso; 7.05: T3 Est - Ovest; 7.30: Culto Evangelico; 8.00: GR1; 8.40: GR1 Evangelico; 8.00: GR1; 8.40: GR1 Agricoltura, Ambiente, Alimenta-zione; 9.05: Con parole mie; 9.30: Santa Messa; 10.15: Diversi da chi?; 11.10: Oggiduemila; 12.15: GR Re-gione; 13.00: GR1; 13.35: Consigli per gli acquisti; 14.05: GR1 Domeni-ca sport; 14.25: Bolmare; 14.55: Tutto il calcio minuto per minuto; 17.00: Domenica sport; 18.35: Pallavolando; 19.00: GR1; 19.20: GR1 Tutto Basket; 20.10: GR1 Ascolta si fa sera; 20.20: Calcio: Posticipo Campionato Serie A; 23.05: Bolma-re; 24.00: Il giornale della mezza-notte; 0.35: La notte dei misteri; 5.30: Il giornale del mattino; 5.45:

#### Radiodue 1 93.6 o 92.4 MHz/1035 AM 6.00: Incipit; 6.05: Buoncaff,; 6.30:

GR2; 7.30: GR2; 8.05: L'anello di Re Salomone; 8.30: GR2; 9.35: Fegiz Files; 10.30: Donna domenica: donne sull'orlo di una crisi...; 12.00: Taglio Basso; 12.30: GR2; 12.5: Il libro oggetto; 13.30: GR2; 13.40: Basta che non si sappia in giro; 14.30: Mada-me Marilou; 15.30: Strada facendo; 18.30: GRZ - Anteprima; 19.30: GRZ; 21.30: GRZ; 21.50: 2 marzo 1963; 22 40: Fans Club, 24 00: Profi li; 0.30: Due di notte; 3.00: Incipit; 3.05: 5olo musica; 5.00: Incipit (R) 5.05: Il Cammello di RadioDue.

#### Radiotre 95,8 o 96,5 MHz/1602 AM

6.00: Ouverture; 7.15: Prima Pagina; 8.45; GR3, 9.05; Appunti di volo; 10.30: Note di passaggio; 12.00: Uomini e Profeti; 12.45: Di tanti palpiti; 13.45: GR3; 14.00: Due sul tre; 15.00: Musica 2000; 17.30: Orchestra e Coro dell'Accademia Naz. S. Cecilia; 18.45: GR3; 20.30: Radiotre Suite; 24.00: Notte classica.

Notturno Italiano 24.00: Rai II giornale della mezzanotte; 0.30: Notturno Italiano; 1.00: Notiziario in italiano (2 - 3 - 4 - 5); 1.03: Notiziario in inglese (2,03 - 3,03 - 4,03 - 5,03); 1.06: Notiziario in franceso (2,06 - 2,06 - 4,06 ziario in francese (2,06 - 3,06 - 4,06 - 5,06); 1.09: Notiziario in tedesco (2,09 - 3,09 - 4,09 - 5,09); 5.30; Rai II giornale del mattino.

#### Radio Regionale was a final 8.40: T3 Giornale radio; 8.50: Vita nel campi; 9.15: Messa; 12: I racconti della domenica; 12.30: T3 Giorna-le radio; 18.30: T3 Giornale radio. Programmi per gli italiani in Istria 14 30: I racconti della domenica; 15: Nordest Italia: 15.30: Notizia-

rio; 15.40: Il pensiero religioso. Radio Punto Zero Alasta 1813 1827 M Ogni giorno: Alle 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20: notiziario di viabilità autostradale in collaborazione con le Autovie Ve nete; alle 7, 8, 10, 11, 12, 13, 15, 16, 17, 18, 19 news; 6.45, 9.05 19.50: Oroscopo; 9.15: Rassegna stampa triveneta; 8.45, 10.45: Meteomar e/o Meteomont: 12.45, 19.45; Punto Meteo: 10.45 L'opinione con Massimiliano Finaz-zer Flory; 11.10: Rubrica d'attualità; 12.25: Borsa valori. Dalle ore 6.30 alle 13: «Good Morning 101» con Leda e Andro Merkù; 13.10: Ca-lor Latino con Edgar Rosario; 14.10 «B.Pm il battito del pomeriggio» con Giuliano Rebonati; 16.10: «Hit 101 la classifica ufficiale di Radio

r&b con Giuliano Rebonati. Ogni sabato: alle 16.05: «Hit 101 Dance» con Mr. Jake; alle 19.10 «Hit 101 Italia». Ogni domenica: alle 11.05 e alle 19.05: «Hit 101 Italia la classifica italiana di Radio Punto Zero» con

Punto Zero» con Mad Max; 17.10:

«B.Pm il battito del pomeriggio» con Giuliano Rebonati; 21.05 Ca-

lor latino replica; 22.05: Hit 101 re-plica; 23.05: BluNite the best of

#### Giuliano Rebonati.

7, 7.55, 8.55, 9,55, 10.55, 11.55, 13, 13.55, 14.55, 15.55, 16.55, 17.55 18.55, 20: Notiziario; 8.15, 10.15 12.15, 14.15, 17.15, 19.15: Gr Ogg Gazzettino Giuliano; 7.05: Buongiorno con Paolo Agostinelli; 7.07 Il primo disco; 7.10: Il diario di Ra-dioattività; 7.15: Discopiù; 7.30: Meteo - I dati e le previsioni dell'Istituto tecnico nautico; 7.40 Crazy Line - 31 08 99 con Lillo Costa; 8.24: Radio Traffic - viabilità 9.05: Discopiù; 9.15: Gli appunta menti di Konrad; 9.30: L'oroscopo agostinelliano; 9.45: Crazy Line 31089;10: La mattinata, curiosità e musica con Sergio Ferrari; 10.05: Disco Italia; 11.05: Discopiù; 11.15: I titoli del Gr Oggi; 12.24: Radio Trafic- viabilità; 12.40: Crazy Line - 31 08 99; 13: Anteprima play con Cristiano Danese; 13.05 Discopiù; 14: Play and go - Il pomeriggio di Radioattività; 14.03: Classifichiamo Magnum versione compilation; 14.30: Classifichiamo Speciale Dance chart; 15: Vetrina play con Paolo Agostinelli; 15.05: Crazy Line - 31 08 99; 16: Play and go, con Gian-franco Micheli; 17.05: Crazy Line; 18: Play and go, con Lillo Costa; 19.24: Radio Traffic e meteo;

#### notte con Francesco Giordano: jazz, fusion, new age, world, acid Ogni venerdi. 15: «Freestyle»: hip hop, rap con la Gallery Squad: Omar «El nero» & Nico «Krypto» e

19.40: Crazy Line; 22.30: Effetto

Paolo «Ago» Agostinelli (replica ore 20.30). Ogni sabato. 13.30: Disco Italia, la classifica italiana con Cristiano Danese; 14.30: Dj hit international, trenta successi internazionali de momento con Sergio Ferrari; 16: Di hit dance parade, le 50 canzoni più ballate e più nuove con Lillo Costa;

18: Euro chart.

Radio Amore

Dalle 0.00 alle 24: La più bella musica italiana; dalle 10 alle 12 e dalle 16 alle 19: Disco Amore, le richie ste in tempo reale allo 040/639159 9.05, 10.05, 11.05, 12.05, 13.05 14.05, 15.05, 16.05, 17.05, 18.05 19.05, 20.05: Radio Amore News, l'informazione in tempo reale; 0.35, 8.35, 14.35, 18.35, 22.35: Hit Parade, le 5 migliori del momento; 4.35, 12.35: Hit anni 80, le 5 canzo-

ni scelte dagli ascoltatori; 2.35,

6.35, 10.35: Un passo indietro, il

meglio degli anni 60 scelto dai no-

040/369393; alle 8.05 poi ogni due

ore: Cinema a Trieste; alle 0.50 poi

al pumero

#### ogni 4 ore: Trailer in Fm con Anica-

6 (poi ogni 2 ore): Disco Fantastico;

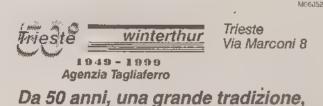
#### Radio Amica

ascoltatori

7.58 (poi ogni 2 ore): Turn Over - le nuove entrate di Fantastica; 8.05 (poi ogni 2 ore) Cinema a Trieste; 8.58 (poi ogni 2 ore): Hit Parade: 9.05, 10.05, 11.05, 13.05, 17.05 e 21.05: Le news di Fantastica; 9.31, 11.31, 13.31, 16.31, 20.31, 23.31; UF tim'ora, le novità di Fantastica.-

#### SCHUMI «SENTIMENTALE»

«Bisogna fare i complimenti alla Ferrari perchè vin-cere davanti alla Mercedes è un successo del made in Italy». Lo ha detto Michael Schumacher partecipando in tv a «Carramba che fortuna» . «Si dice che in Formula 1 si debba essere egoisti, ma non sono egoista abbastanza da non voler portare il titolo che manca alla Ferrari da 20 anni». In precedenza, però aveva accusato la stampa italiana di travisare le sue parole.



una grande realtà.

OGGI IN TV

13.00 Italia 1: Guida al Campionato 13.00 Telequattro: Automobilissima

Domenica 14.00 Antenna 3 Veneto: An-

14.55 Raidue: Quelli che il calcio 16.00 Capodistria: Basket 13.50 Raidue: Quelli che la

tenna 13

Houston-San Antonio 17.00 Raidue: Rai Sport Stadio Sprint

17.30 Raidue: Maratona di New York 18.10 Raiuno: Rai Sport 90.

Minuto 19.30 Raidue: Scherma: Camp. del Mondo 19.30 Telequattro: Pallama-

SPORT

no: Conver.-Genertel 20.00 Antenna 3 Veneto: Antenna 13

22.30 Raidue: Rai Sport La Domenica Sportiva 22.30 Telequattro: Basket: Telit TS - Pepsi Ri

#### BABY PER STEFFI E AGASSI

Steffi Graf e Andre Agassi vogliono un figlio. A so-stenerlo è la Bild, che al desiderio della nuova coppia del tennis mondiale dedica il titolone d'apertura accanto al quale campeggia una foto gigante della ex campiones-sa tedesca. «Steffi Baby?», titola il quotidiano popolare tedesco, che pubblica sempre in prima un'altra foto di Steffi e Andre in un negozio parigino di articoli e abbigliamento per bambini e neonati.



Via Marconi 8

Da 50 anni, una grande tradizione, una grande realtà.

CALCIO SERIE A Mondonico ha caricato a dovere i granata per la stracittadina che mancava ormai da tre anni

# Resuscita il derby tra Torino e Juve

### La Lazio tifa per Lentini & Co. - Impegni delicati per le due squadre milanesi

SERIE A

Nona giornata PERUGIA-BARI CAGLIARI-FIORENTINA **BOLOGNA-INTER** LAZIO-VERONA **LECCE-UDINESE MILAN-VENEZIA** PIACENZA-PARMA **REGGINA-ROMA** Ore 20 30 (Tele+ per abbonati) TORINO-JUVENTUS

Classifica: Lazio 18; Juventus 17; Milan e Inter 14; Roma e Perugia 13; Parma e Udinese 12; Barı, Torino, Bologna e Fiorentina 10; Reggina 9; Lecce e Verona 8; Piacenza 6; Venezia e Cagliari 5.

na la sfida tra Torino e Juventus. Il lungo purgatorio granata in serie B si è concluso lo scorso giugno e da allora i tifosi del Toro vivono nell'attesa del confronto coi cugini bianconeri.

Quale sia l'atmosfera in casa granata per questo der-by numero 215 (ore 20.30 Tele+) lo ha spiegato con una serie di efficaci metafore Mondonico, uno che di stracittadine (prima da giocatore e poi da allenatore) ne ha vissute tantissime. «Mai come oggi c'è stata

biamo soffrire ogni giorno, loro sono abituati a vivere bene e a vincere. Ma per un giorno gli operai sognano di esser alla pari dei padroni. Voglio 11 indiani granata agguerriti e battaglieri in grado di far paura ai cowboy, ai visi pallidi biancone ri». Mondo ha caricato come non mai la sua truppa: pur riera e andrà alla caccia del sapendo di aver parecchi gol numero 60 con la maproblemi di formazione ma glia bianconera: «Un botti-

Se in casa granata si so-gna lo sgambetto ai cugini per vivere una notte da sogno, nell'ambiente juventino si volgiono i tre punti per restare attaccati al ver-tice della classifica.

Pippo Inzaghi giocherà il primo derby della sua carmedita di schierare una for- no niente male per uno comazione offensiva - d'altra me me a Torino solo dal '97 parte ha scommesso che - ha detto SuperPippo - ma non finirà 0-0 - con la cop- è meglio non parlarne trop-

La Lazio farà la tifosa eccel-lente del team di Mondoni-co mentre il Bologna dei tanti ex fa l'esame all'Inter. Ma a star peggio è il MIlan che dopo il pesante ko di Istanbul cerca di riscattarsi in campionato ricevendo un Venezia che ha cambiato in settimana la panchina abbandonando Spalletti e affidandosi a Materazzi.

La Lazio ha il compito più facile trovando sul suo cammino all'Olimpico il fragile Verona che in trasferta ha preso un punto in quat-

TORINO Dopo tre anni e ben 1310 giorni di attesa ritor- na il derby della Mole, ritor- rai e loro i padroni, noi dobnale di Eriksson cerca di netto campionato-Coppe e può temere solo la propria deconcentrazione. Impegno delicato per l'Inter e il Milan, prime inseguitrici di Lazio e Juve. Gli uomini di Lippi rinunciano a Vieri e dovranno prendere con le molle la gara con il Bolo-gna, che Guidolin ha preso in mano conseguendo risultati positivi. Per il Milan c'è l'esame San Siro: dopo il ko in Coppa si attende il parziale riscatto con il Venezia. Ma il pubblico potrebbe

remare contro.



Il centrocampista bianconero Edgar Davids.

Si scatena il finimondo nel dopo-partita: Gaucci si scaglia contro il «fischietto» Pellegrino - Operato Olive

### Il Bari saccheggia Perugia: veleni sull'arbitro L'Udinese a Lecce con Locatelli:

### Polemiche anche dopo il brutto pareggio serale tra Cagliari e Fiorentina

PERUGIA Nella giornata in cui tutti attendevano gli umbri al definitivo balzo in avanti, il Bari espugna il Curi e fa conoscere al Perugia la prima amarezza casalinga del campionato. Un bello scherzetto quello combinato da Eugenio Fascetti al suo amico Carlo Mazzone. Una sconfitta Mazzone. Una sconfitta che ha fatto perdere la teche ha fatto perdere la testa al presidente Guacci (si è scagliato contro l'arbibro Pellegrini e contro il presidente del Bari Matarrese). Ma il 2-1 dei pugliesi in una gara condizionata dalla pioggia non fa una grinza. La squadra diretta da Fascetti, sorniona, ha controllato la situazione per una trentina di minuti senza soffrire troppo e quando il Perugia si è fatto pericoloso ci ha pensato un grande Mancini a salvare la sua porta. re la sua porta.



MARCATORI: pt 10' Di Livio, st Mboma (rigore).
CAGLIARI: Scarpi, Villa, Grassadonia (41' st Zebina), Lopez, Ametrano (14' st Diliso), Berretta, O'Neill, De Patre (35' st Cavezzi), Macellari, Mayele, M'Boma. All: Ulivieri.
FIORENTINA: Toldo, Repka, Firicano, Pierini (37' st. Adani), Bressan, Di Livio, Okon (26' st Rossitto), Heinrich, Rui Costa, Batistuta (47' st Taddei), Balbo. All: Trapattoni.
ARBITRO: Borriello di Mantova.

NOTE: angoli 4-3 per il Cagliari. Ammoniti: Macellari, Repka, Bressan, De Patre, Di Livio, Rui

E stato ripreso dalle telecici, insieme a giornalisti ed altri. Il presidente del Pepria il movimentato dopo partita di Perugia-Bari.

Ci, insieme a giornalisti ed altri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Il presidente del Pepriazzale antistante gli spodella digos e carabinieri. Nelle immagini si vede l' la frattura e lei non ha fat- Le immagini mostrano arbitro Pellegrino uscire to nulla. Complimenti». Ad quindi Matarrese che vie- fratello». Già ieri pomerig-



Osmanovski e Rapajc.

dagli spogliatoi davanti ai un certo punto Vincenzo ne spintonato all' interno quali si trova il presidente Matarrese, appare sulla del pullman. Verso l' autodegli umbri, Luciano Gauc- porta dell' autobus della

Perugia Bari

MARCATORI: pt 43' Andersson; st 14' Masinga, 30' Ba.
PERUGIA: Mazzantini, Ripa (1' st Campolo), Calori, Materazzi, Ba, Olive (13' pt Sussi), Bisoli, Rapajc, Milanese, Melli, Amoruso. All: Mazzone. BARI: Mancini, De Rosa Innocenti, Neqrouz, Del Grosso, Collauto (20' st Giorgetti), Andersson, Perrotta (11' st Ferrari), Marcolini (31' st Markic), Osmanovski, Masinga. All: Fascetti. ARBITRO: Pellegrino di Barcellona.
NOTE: angoli 12-3 per il Perugia. Espulso: Materazzi per doppia ammonizione. Ammoniti: De Rosa e Ripa.

bus si lancia anche Gaucci, prato la partita... te e tuo del rigore. «E ca..., è un me-

lo zigomo destro rotto dal-la gomitata di Innocenti. CAGLIARI-FIOREN-TINA Giusto pareggio tra due squadre piene di pro-blemi a conclusione di una partita molto caotica e nerpartita molto caotica e nervosa. Viola in vantaggio al 10' con un tiro da fuori di Di Livio leggermente deviato da un difensore. Balbo è il più incisivo tra la banda del Trap mentre dall'altra parte è O'Neill a ispirare la manovra. Il Cagliari riesce a minacciare

gio Olive è stato operato al-

ispirare la manovra. Il Cagliari riesce a minacciare Toldo tuttavia difficilmente sarebbe andato in gol (10' della ripresa) senza il regalo dell'arbitro Borrello che decreta il rigore per un fallo commesso da Bressan su Macellari fuori area. Trasforma Mboma che poi si mangia il 2-1 (bravo comunque Toldo a uscirgli tra i piedi). Nel finale Batistuta esce malconcio. Nel dopo-partita, davanti alle telecamere, Trapattoni perde la staffe non appena rivede alla moviola l'azioen del rigore. «E ca..., è un me-

Dopo il trionfo in coppa, i friulani impegnati su un campo «caldo»

# basta trovare la concentrazione

UNNE Da Varsavia a Lecce in poco più di quarantott'ore. Da un estremo all'altro d'Europa. Salti d'ambiente, salti di temperature. Ma quando vinci (e il pareggio colto sul campo del Legia ha il valore di una vittoria), non possono esserci problemi di questo tipo. E allora, l'unico nemico dal quale l'Udinese questo pomeriggio deve difendersi è, oltre a un avversario ostico, che vuol far pesare il fattore campo, solo (si fa per dire) la concentrazione.

«Il Bayer Leverkusen? Ma veramente in questo momento il mio problema è come ferrmare Lucarelli» ripeteva anche ieri mattina Luigi De Canio. È la legge del calcio, la legge dello sport: non hai nemmeno il tempo di goderti una soddisfazione (e che soddisfazione è stata per lui—che una manciata di anni fa iniziava la sua avventura di tecnico a Pisticci, in Interregionale – traghetare l'Udinese a un traguardo storico quale è il terzo turno di coppa Uefa), che già deve concentrarti sull'appuntamento successivo. Dunque, Varsavia è già dimenticata e già dimenticato — o meglio, accantonato in un angolo — è anche il sorteggio che offre ai friulani l'occasione per vendicarsi con le «Aspirine» per l'eliminazione di un anno fa.

Dunque, ci si rituffa in campionato e il problema è quello di disegnare un undici che non sia troppo condizionato dalle assenze. Ecco allora che nella formazione in campo dovrebbe tornare Tomas Locatelli, che così cancellerà proprio in Puglia il ricordo del malanno muscolare che si era procurato a Bari. Locatelli dovrebbe prendere il posto di Van Der Vegt, che ha patito un problema a un piede: l'olandese non ha certo nei piedi le giocate del fantasista, ma è stato valorizzato al meglio da De Canio in questa prima fase della stagione. È in infermeria di annotano anche le presenze di Giannichedda e Sottil, che comunque oggi ci saranno regolarmente, oltre a quella di Muzzi, sempre indisponibile. È allora la formazione dovrebbe essere la seguente: Turci; Sottil, Zanchi, Boertotto; Genaux, Giannichedda, Fiore, Jorgensen; Locatelli; Poggi, Sosa.

Serie B: uno scontro ad alta quota tra Brescia e Atalanta

BRESCIA Se non fosse per il solito alto rischio dei soliti inci-denti, sarebbe un'attesa tut-ta in positivo quella del der-by lombardo Brescia-Atalanby lombardo Brescia-Atalanta: provinciali ricche di storia, ai vertici della classifica di B, che si sfidano per il ritorno in serie A. Il Brescia, dopo la vittoria di Pescara e il conseguente primato in classifica, attende con tranquillità e fiducia l'appuntamento. Le altre partite: Alzano-Cosenza, Cesena-Fermana Chievo-Savoia. Empolina, Chievo-Savoia, Empoli-Ravenna, Genoa-Monza, Napoli-Pescara (domani, 20.30), poli-Pescara (domani, 20.30), Treviso-Ternana, Vicenza-Pi-stoiese. La classifica: Bre-scia 21, Atalanta 19, Samp 17, Vicenza 16, Alzano 14, Pescara, Napoli e Ternana 13, Treviso 12, Ravenna, Ce-sena, Empoli 11, Chievo, Monza, Cosenza e Savoia 10, Genoa e Salernitana 8, Pisto-Genoa e Salernitana 8, Pistoiese 6. Fermana 5.

Oggi al «Rocco» gli alabardati affrontano il Giorgione con una difesa di emergenza - Rientra Totò Criniti (dietro le punte) dopo un lungo stop

### Triestina, una partita-spartiacque per dimenticare Pesaro



Il centrocampista alabardato Aureliano Modesti.

parenza poco significative che possono finire però per segnare un confine (invisibile all'esterno) tra una stagione esaltante e un campionato mediocre. L'incontro odierno della Triestina contro il Giorgione (un mezzo derby) rientra in questa casistica per motivi che non sono strettamente legati alla classifica. L'allenatore Maurizio Costantini si attende TRIESTE Ci sono partite all'aprizio Costantini si attende sul campo una forte risposta da parte della sua squadra dopo una settimana difficile, quasi burrascosa causa il capitomoblo di Pesaro. Il tecnico è stato costretto a rimettere un po' d'ordine in uno spogliatoio a volte «ef- to tenere per tutta la setti- ranno questo impegno con fervescente», dove nervosi- mana la squadra sotto pressmi ed egoismi rischiavano sione. E' un momento delicadi minare tutto il lavoro fin to. Come reagiranno gli alaqui svolto. Molte situazioni bardati dopo la sferzata di sono state chiarite (con le martedì? L'incontro odierno buone o con le cattive) nella gravita attorno a questo inseduta-fiume di martedì, terrogativo. Gubellini e soci mento giusto, il resto do- problema per gli esterni Teo- la e Criniti. Gli attaccanti tuttavia il tecnico ha preferi- con ogni probabilità affonte- vrebbe venire da sè. Alla de- dorani e Beltrame. Oggi Co- non segnano dalla terza

GIRONE B IL PROGRAMMA E GLI ARBITRI DELLA DECIMA GIORNATA

Mestre-Padova...... Griselli Sassuolo-Rimini Ferro
Sora-Vis Pesaro Daguanno
Teramo-Fiorenzuola Ledda
Torres-Imolese Cirone
Triestina-Giorgione Bergonzi Classifica: S. Torres punti 20, Rimini e Imolese 18, Teramo, Vis Pesaro e Triestina 15, Sassuolo e Padova 14, Maceratese e Castel S. Pietro 13, Fiorenzuola 11, Mestre 10, Gubbio 9, Sora 8, Tempio

7, Faenza 6, Giorgione 5, Carpi 4.

determinazione e rabbia, Devono dare prova di comdi essere un gruppo soprattutto di fronte alle prime dif-

cima giornata non si può certo catalogarlo come un incerto catalogarlo come un in-contro da ultima spiaggia, ma un'altra battuta a vuoto potrebbe avere effetti delete-ri sulla truppa. «In questo momento conta soprattutto vincere, non mi interessa co-me», sostiene l'allenatore. «Se arrivano i risultati è pià facile andare avanti. Il Gior-gione potrebbe crearci qual-che grana soprattutto se troverà spazi in contropiede ma sono convinto che dipende tutto da noi».

La difesa è in piena emergenza in seguito a squalifiche e infortuni. Furlanetto piloterà una difesa che si avvarrà di Vecchiato e Manni, due elementi che finora hanno giocato poco. A centrocampo non ci sarà Zamuner pattezza, devono dimostare ma il duo Modesti-Pasa dà

All. Costantini PELIZZOLI MANNI **VECCHIATO FURLANETTO** MODESTI PASA BELTRAME TEODORANI CRINITI GUBELLINI MICCIOLA VICENTINI BELLUCCI TESSARIOL DAVANZO MALAGUTI SANTIN DI LELLO VICENZI **GALLIANO DELLA TORRE** All. Apuzzo Arbitro: Bergonzi di Genova

COSì AL «ROCCO» (inizio 14.30)

stantini torna al modulo originario visto che rientra Criniti il quale si sistemerà dietro le punte Micciola e Gubellini (l'alternativa è Provitali). Sette uomini contati per la panchina, compreso l'acciaccato Bacis. In preallarme il giovanissimo difencomunque sufficienti garan- sore Manzutto. Per il gol è zie. Princivalli dovrebbe par- da tempo in lista di attesa ficoltà. Se ci sarà l'atteggia- tire dalla panchina. Nessun Gubellini, seguito da Miccio-

giornata, è ora che si svegli-

Il Giorgione in settimana ha fatto shopping (presi Barbera, Madonna e Sabaddin) ma non sono ancora tesserabili. L'ex squadra di Costantini ha cambiato connotati: ma è sempre un manipolo di giovani che corre e che gioca un buon calcio. La classifica non rende loro giustizia. L'inesperienza è stata pagata a caro prezzo. Maurizio Cattaruzza

Serie B donne

**Ginnastica** 

la Scame

Sgt

All. Milan.

All. Beretta.

vestrin di Padova.

travolgente:

Scame Monf.

SGT: Fragiacomo 5, Sup-

pancig 10, Bergamo 7, Va-

resan 20, Rossitto A. 12,

Rossitto E., Verde 8, Fer-

ro 4, Giuricich 7, Starz 7.

SCAME MONFALCONE:

Sason, Romano 2, Rusin,

Gavagnin 13, Rozzini, Pa-

pais, Diviach 20, Mazzoli

2, Palmieri 9, Piccotti 6.

ARBITRI: Pittarello e Sil-

80

BASKET SERIE A1 Impegno serale (e televisivo su RaiSat) a Chiarbola contro la Pepsi - In palio punti-salvezza pesantissimi

# La Telit non ha scelta: deve bagnare R

Il compito più ingrato spetta a McRae e Casoli: i lunghi romagnoli sono i migliori rimbalzisti

IL PICCOLO

Roosters in crisi

Pittis festeggia le 500 gare in A passeggiando sui resti di Varese



**Riccardo Pittis** 

Roosters Benetton

ROOSTERS VARESE: Sekunda 18, Allen 4, Vesco-vi 1, Pozzecco 17, Wucherer 2, Meneghin 8, Giadini, Za-nus Fortes, Cardenas 12. Ne: Foiera. All. Galli. BENETTON TREVISO: Ni-cola 10, Edney 14, Pittis 14

cola 10, Edney 14, Pittis 14, Marconato 11, Bulleri 2, Santos 4, Traina, Nees 3, Sheppard 13. NE: Di Spalatro. All. Bucchi. ARBITRI: Borroni e Tauri-

NOTE: T.l.: Roosters 14/21, Benetton 26/33. Usciti per falli: al 25' Santos e al 35' Pozzecco. Da 3: Roosters 6/16, Benetton 3/12.

VARESE Lo scudetto, conquistato cinque mesi fa proprio contro la Benetton, è solo un pallido ricordo per Varese, che lascia il campo ancora una volta sconfitta proprio dai trevigiani, sommersa da una valanga di fischi dei propri tifosi. I campioni d'Italia subiscono per l'intera partita mollando negli ultimi cinque mi-nuti, dopo l' uscita per falli di Pozzecco. La Benetton, in verità, ha quasi sempre retto il comando del gioco, grazie a Pittis che ha festeggiato nel modo migliore le 500 gare in

Il programma odierno: Paf Bo-Viola Rc; Lineltex Imola-Adecco Mi; Bipop Re-Zucchetti Montecatini; Muller Vr-Kinder Bo; Ducato Si-Cantù; Scavolini Ps-AdR Ro-ma; Telit-Pepsi. Classifica: Paf 16; Kinder 14; Viola 12; Ducato, Benetton, Scavolini 10; Zucchetti, Lineltex, AdR 8; Roosters, Adecco, Cantù 6; Telit, Pepsi, Muller, Bipop 4.

TRIESTE Stavolta sarà davvero l'ultima volta a Chiarbola. Senza rinvii, senza sorprese, senza ripensamenti. Ma Telit-Pepsi è parecchio al-tro, e ha almeno un motivo decisamente più importante del nostalgico congedo dall'impianto che ha ospitato la Pall. Trieste per un quarto di secolo. Qui, piuttosto, scotta la classifica.

Triestini e riminesi sono ultime (o tredicesimi, se vi piace vedere il bicchiere mezzo pieno) insieme a Vero-na e a Reggio Emilia. Non è solo un luogo comune: punti così valgono doppio. La Telit, vincendo, si metterebbe provvisoriamente in una situazione respirabile e, tra l'altro, agguanterebbe i cam-pioni d'Italia. È in caso di sconfitta che il confronto avrebbe un sapore decisivo: regalare uno scontro diretto interno sarebbe devastante in proiezione futura.

La Telit ha più punti nel-le mani, la Pepsi può far pe-sare il miglior stock di rim-guenza dovremo disputare una gara molto accorta in di-fesa, stando anche attenti a balzisti del campionato. «Tu- non esaltare la vocazione al



Conrad McRae stasera se la vedrà con Tusek e Tomidy.

vi, oltre a subire una marea di falli- Luca Banchi inquadra così il match - Di consesek e Tomidy assicurano in particolare recuperi offensi- magnoli. Non mi fido delle

graduatorie, non è vero che manchino i tiratori alla Pepsi. Righetti ha talento, Zanelli ha esplosività, Granger ha punti nelle mani». La partita di stasera (si co-

**SERIE B2** 

mincia alle 20.30, l'incontro verrà irradiato in diretta su RaiSat) chiama nuovamente

all'appello i lunghi bianco-rossi. McRae e Casoli, i migliori nell'ultimo turno a Roma, dovranno contenere l'ag-gressività dell'irlandese Togressività dell'irlandese Tomidy (portato in Italia da
Pancotto, a Siena, e poi troppo frettolosamente dimenticato dall'ambiente) e dello
sloveno Marko Tusek, ex gemello di Nesterovic e Stepanja all'Olimpia Lubiana.
McRae per caricarsi adeguatamente ieri al termine dell'allenamento ha «rubato» il
videoregistratore allo staff videoregistratore allo staff tecnico: si è beato vedendo e rivedendo le schiacciate del-la stella Nba Vince Carter, di Toronto. Hai visto mai che l'abbiano ispirato...

La Telit recupera Bullara. Bloccato nei giorni scorsi dal mal di schiena, il tiratore pordenonese ieri si è allenato regolarmente. Difficile prevedere, tuttavia, la sua tenuta stasera. Noie a una caviglia, invece, per Rowan ma Ron, si sa, fa rima con «Iron» e quindi non farà una

A Rimini hanno ripreso gli allenamenti Righetti (figlio d'arte che piaceva a Tri- ger, già visto a Pistoia, se az-

Così sul parquet Chiarbola, ore 20.30" (RaiSat) TELIT TS **PEPSI RIMINI PALOMBITA** MARIC MORRI **GRANGER** GIANNOUZAKOS **JOVANOVIC** RIGHETTI MCRAE **MCDANIEL** CASOLI ZANELLI **BULLARA** TOMIDY **MARANGONI TUSEK** ROWAN **AGOSTINI SEMPRINI MORAITIS DI MARCANTONIO** BANCHI M. BERNARDI

Arbitri: LAMONICA E NARDECCHIA

este durante l'ultimo mercato, il padre era il celebre pugile dei tardi anni Settanta), Agostini e Zanelli. Il play comunitario McDaniel, perennemente dato in odor di taglio, pare stavolta in diritture di Reglizzatore Use Gran ra. Il realizzatore Usa Gran-nali.

Roberto Degrassi

TRIESTE Convincente prova di forza della Ginnastica Triestina che fa suo il derby con la Scame Monfalcone e si mantiene al comando della classifica, a punteggio pieno, al fianco della Truđi Udine.

Una partita che ha messo in mostra una squadra in salute, ben messa in campo, che ha saputo mantenere alto il ritmo per tut-

ti i 40'. Il tecnico bianco-celeste Milan ha gestito con sapienza la rosa a sua disposizione, impiegando tutte le giocatrici iscritte a referto e ottenendo da ognuna di esse-

re un buon rendimento. Monfalcone non è riuscita a reggere l'urto di un'avversaria più forte ma ha pagato a caro prezzo la distorsione alla caviglia che, sul finire del primo tempo, ha tolto dal campo il play Palmieri. Senza il suo «regista» titolare la compagine allenata da Beretta non è riuscita a organizzarsi dando via libera a una ginnastica che nella ripresa non ha trovato ostacoli. In serie A2 femminile il Marsilli Muggia è sconfitto a Albino dall'Happidea 72-47.

Lorenzo Gatto

### La Snaidero riceve la Fila e cerca la continuità

UDINE La Snaidero è al completo ma resta da verificare la condizione psicologica degli arancione dopo le recenti tre sconfitte consecutive che hanno cacciato gli udinesi nelle zone meno nobili della graduatoria. La Fila Biella, in tale contesto, appare un ospite poco gradito. I piemontesi di Federico Danna, già maramaldi al torneo di Grado, praticano ritmi di gioco piuttosto alti, con una difesa aggressiva ed un contropiede efficace. Situazioni che a Avellino la Snaidero ha patito soprattutto nella seconda parte della gara, infilando la ter-za battuta d'arresto.

Ed è sulla concentrazione da mantenere per gli interi 40 minuti che il tecnico Boniciolli ha lavorato in settimana, con la squadra a di-mostrarsi reattiva e stimolata a tornare al successo di fronte al pubblico del Carne-ra. La Fila, in netta risalita dopo un alterno avvio di campionato, lamenta le precarie condizioni fisiche del play Pesic, con il centro Pessina rientrare dopo un lun-go infortunio. Mentre gli arancione, alla ricerca sul mercato di un pivot con punti nelle mani, fanno oggi della fame di vittoria la loro arma più tagliente.



Smalley

Gesteco Sbs Gorizia

GESTECO: Banello 8, Nobile 13, Diviach 6, Leita 14, De Monte, Benigni 13, Pessarini, Milani 14, Salvador 11, non entrato Palombi. ARDITA SBS GORIZIA: Marini 11, Tomasini Lucio

24, Tomasi Max 4, Sfinidoi 6, Tomasini Dario 8, Tomasi Luigi 7, Tosoratti 8, non entrati Bosini, Maggi e ARBITRI: Zamuner di Dos-

NOTE: pt 36 a 35 per la Gesteco. Tiri liberi. Gesteco

son (Treviso) e Pinto (Tre-

Cividale detta la propria legge Gorizia si sgonfia nel finale

Tomasini della Sbs Gori-

CIVIDALE Vittoria meritata per la Gesteco Cividale alla quarta vittoria consecutiva nel derby con la Sbs Ardita. Ma i goriziani per oltre 33 minuti hanno tenuto in apprensione i padroni di casa.

13 su 21. Sbs Leasing 11 su Nel primo tempo i locali una sola lunghezza la pri-

ma frazione 35 a 36. A inizio ripresa la Gesteco ha prodotto un break importante guadagnando 7 lunghezze (42 a 35) al 2' e un +8 al 9' (55 a 47).

Ancora i fratelli Tomasini a Marini parè hanne par e Marini però hanno per-14. Uscito per 5 falli dario hanno provato ad andarsemesso all'Ardita di impatne con le bombe di Nobile tare a quota 57 al 13'. Qui però è uscita la maggiore e Banello (2 a testa) i canestri e i rimbalzi di Benigni freschezza dei locali che con Leita, Milani e Salva-

e Leita portandosi al 10' su 22 a 16. Gli ospiti goriziani però hanno reagito con l'infallibile Lucio Tomasini, Marini e i rimbalzi di Spiligoi. Andando avanti di un punto al 13 e al 16 per chiudere sotto di

dor (sua la bomba al 16' che ha in pratica chiuso il match), ha poi gestito al meglio il finale quando alla compagine isontina, un po' stanca, non è rimasto altro che il fallo sistemati-

SERIE CI

### L'Alloys centra il poker, Jadran al tappeto Marostica dà scacco ai salesiani in crisi

Alloys Jadran

ALLOYS MONFALCONE: Krizman 25, Gennaro, Luppino 12, Cestaro 14, Rosignano 11, Vittor 2, Cisilin 7, Blasut-ti ne, Sansa 13, Franceschi 3. All. Śera.

JADRAN: Cociancich ne, Oberdan 16, Paoletic, Valente, Slavec 21, Hmeliak 4, Semec, Budin 2, Crisafulli 21, Samec 9. All. Brumen, ARBITRI: Baseggio e Montecuollo di Treviso. NOTE: pt 36-33. Tiri liberi:

Alloys 26/34 e Jadran 3/4, Edi Fabris | uscito per falli Oberdan.

MONFALCONE Inesorabile, l'Al- casa. Avanti 15-9 all'8' i raloys ha vinto la sua quarta gazzi di Sera si sono fatti soprendere da un parziale 3 a 14 (18-23 al 12'), ma so-no andati al riposo con una bomba (36-33). Nella riprepartita consecutiva proprio con il temutissimo Jadran, incapace di tenere il ritmo dei gialloneri e impreciso. Un Krizman trascinatore sa scatto imperioso dei ha affossato i plavi, ben coa- monfalconesi, al 10' avanti di 15 (57-42), vantaggio diuvato da Cestaro in palla, da Sansa in netto recumantenuto fino al termine. Determinanti tre bombe pero, da Rosignano redditizio e da giovani sempre più promettenti. Da parte trie-stina la mente Oberdan e il consecutive del regista giallonero e due di Luppino, una schiacciata di Cestaro braccio Slavec sono stati i con successivo contropiede migliori, con Crisafulli e di Rosignano. A Monfebel-Semec a dare manforte, suluna la Florimar vince bendo però la difesa nel se-

Claudio Soranzo

CICLOCROSS

Don Bosco Marostica DON BOSCO BILLITZ: Gianechetti 1, Celian 17, Vlacci Max 7, Pitteri 12, Giovannelli 11, Ferluga 3, Michelone 4, Riva 2, Vlacci Federico 5. All. Iel-

MAROSTICA: Rampazzo 11, Del Bianco 3, Baldelli 2, Stopiglia 16, De Nicolai 3, Pigato 3, Lago 9, Favaro 3, Mietti 4, Tosetto 25. All. Gabbi.

ARBITRI: Colucci di Udi-

ne e Roia di San Daniele.

Prima prova del campionato in Svizzera con il varianese «cauto»: «Sto bene ma non sono in forma»

sco Billitz si conferma terra di conquista. Anche la formazione di Marostica trova a Trieste la prima affermazione stagionale. Salesiani con i vizi e virtù di sempre. Difesa spesso a farfalle, palloni persi (ieri 14 nella media) e scarsa propensione nella lot-ta ai rimbalzi laddove si è avvertito nuovamente la necessità di rimpolpare la rosa almeno con un lungo. Marostica ha fatto la sua onesta partita sfruttando tutte le caren-

Bosco già in vena di regali:

TRIESTE Il parquet del Don Bo- 25 a 37 alla fine del primo

È proprio nell'avvio di ripresa che la compagine di Iellini fa vedere le cose migliori: difesa più aggressiva qualche buon contropiede e rialzo delle percentuali dal tiro, soprattutto da tre (ieri 11 su 28). Il duo Flacci e Celian guidano il break illusorio lo stesso Celian firma il vantaggio di 48 a 46 al sesto minuto. Ma la marcia si arresta subito. Marostica riprende a macinare sottocanestro ze croniche dei triestini. 10 a con Tosetto. E il Don Bosco 16 il parziale dopo 8' col Don sprofonda nuovamente.

Francesco Cardella

PALLAVOLO

Convincente in trasferta, la squadra di Peterlin sul proprio campo cede al Monselice

### Mima, resiste il tabu interno

#### **Mima Eurospin** Monselice

(17-25; 23-25; 21-25)

SLOGA MIMA EUROSPIN: Bosich, Celledoni, Cola, Colautti, Riolino, Dreassich, Mikolj, M. Peterlin (libro), Princi, Sgubin, Stabile. All. G. Peterlin.

MONSELICE: Vianello, Meneghin, Bisello, Lo Bello, Lucenti, Lazzari, Ziron, Vitali, Piovan. All. Tosi. ARBITRI: Andregatti e Per-

TRIESTE Si ripete la sorte delle gare brillanti in trasferta e opache in casa. Anche questa settimana lo sloga Mima Eurospin, davanti al proprio pubblico, non ce

ricelli di Ravenna.

l'ha fatta. È stata battuta degli ospiti del Montecchio in tre soli parziali. Non è-propriamente esatto dire che la squadra di Peterlin abbia subito pesantemente il gioco avversario. È come se nel momento decisivo i ragazzi di Opicina non fossero capaci di stringere i denti e chiudere. C'è stata lotta, ci sono state buone azio-

plesse. E mancata la determinazione nel finale dei

Il Montecchio è stato veloce nella realizzazione delle azioni a rete, è stato attento nel piazzare ottimi pallonetti, è stato abile nel neutralizzare il muro dei padroni di casa. Spesso gli attacchi dei veneti toccava-

Nei finali di set è mancata la determinazione - In B2 donne 3-0 subito dalla Nuova Kreditna si arrendono anche Natisonia e Sangiorgina (col Montecchio)

quel tanto che bastava per-ché i palloni non fossero recuperabili. Colautti in regia, Riolino opposto, Princi e Celledoni di banda, Cola e Bosich in centro, con l'ingresso di Matevz Peterlin nel ruolo di libero e di Tibor Drassich in ala al posto di Princi. Questi gli uomini

schierati sul campo. Nel primo set gli ospiti si sono creati un margine di ni, c'è stato agonismo. È vantaggio di un paio di mancata la sensazione di punti che hanno mantenu-

dominare le situazioni com- to, incrementandolo nel finale.

Buono l'avvio nel secondo set che ha visto un piccolo vantaggio iniziale dei padroni di casa; parità sul 10-10 poi un allungo del Montecchio fino al 19-15 e 20-23, ma il parziale è andato agli ospiti 25-23.

Ancora equilibrio nella terza frazione di gioco, con un bel muro da solo di Pao-lo Cola, e pochi attimi più tardi di Danilo Riolino. Dal 7 pari però è stata la mi-gliore capacità del Montecchio a rete a prevalere, così gli ospiti hanno allungato 17-13 (è entrato Drassich per Princi), poi 20-18 nono-stante un bel pallonetto di Bosich e un muro vincente di Celledoni, quindi 23-19 no il blocco, si alzavano (complici alcuni errori a muro), per terminare col 25-21 che ha permesso alla formazione di Tosi di aggiu-

> dicarsi l'incontro. ALTRI RISULTATI Serie B2 maschile: Oderzo-VBU 3-1; Futura

> Cordenons-Fratte 3-1. Serie B2 femminile: Orceana-Nuova Kreditna 3-0; Fidelits Tn-Calligaris Natisonia 3-1; Sangiorgina-Montecchio 1-3.

Giulia Stribel

#### Mondiali femminili: azzurre sconfitte, **Sydney si allontana**

condo tempo dei padroni di

Giappone Italia

GIAPPONE: Itabashi 2, Kumamae 13, Suzuki 13, Mitsunaga 3, Ogake 28, Eto 5, Tsukumo (lib.), Tajimi, Sakurai, Onuki 9, ne Moriyama e Sasaki. All.: Nabuchika. ITALIA: Cacciatori 2, Rinieri 19, Leggeri 7, Togut 9, Pic-cinini 27, Paggi 4, Marinelli (lib.), Gioli 8, Lo Bianco, Ber-tini 7, P. Fridari e Bragaglia. All.: Frigoni. ARBITRI: Nava (Mes) e San-

(18-25, 25-16, 25-23, 21-25, 15-11)

NOTE: Durata set: 20', 22', 25', 22', 13'. Battute vincenti: Ita 1, Gia 2. Sbagliate: Ita 6, Gia 1. Muri vincenti: Ita 11, Gia 7. Errori: Ita 15, Gia 15.

SAPPORO L'Italia è stata battuta dal Giappone 3-2 nella prima partita della seconda fase della Coppa del mondo femminile. La sconfitta impedisce alle azzurre di centrare alla prima occasione la possibilità di partecipare ai Giochi di Sydney. All'Italia restano due opportunità per qualificarsi per le Olim-piadi, vincere il torneo di Brema che si svolgerà nel gennaio prossimo o piazzarsi tra le prime tre nel torneo intercontinentale in Giappone nella prossima primavera.

### Coppa del mondo, anche Pontoni al via TRIESTE Prima prova di Cop-

pa del mondo oggi in Svizzera sul nuovissimo circuito di Safenwil con il varianese Daniele Pontoni (Selle Italia Guerciotti) e l'under 23 Stefano Toffoletti (Re Mida Cronos) attesi protagonisti. «Fare pronostici è difficile - ha confes-

sato Pontoni prima della partenza – anche perché solo i nazionali svizzeri conoscono il circuito. Inoltre non ho ancora potuto incontrare gli avversari più pericolosi, belgi e olandesi, e non so come stiano pedalando».

Pontoni, comunque, cor-



Daniele Pontoni in Coppa del mondo.

to di Ronchi di Buttrio, sa- Fanzutto), juniores «pri- Triangolo Export) ed Erik un rilancio.

rerà per dare il massimo. Ma pensare alla vittoria forse sarebbe un po' troppo. «Sto bene ma non sono assolutamente in forma ha aggiunto il varianese – anche perché dopo le batoste delle ultime due stagioni quest'anno punto tutto sui mondiali. So che siamo ancora a novembre e che è prematuro parlarne ma la mia stagione sarà dedicata solo alla preparazione in vista dei campionati iridati di St. Michelgstel, in Olanda, il 30 gennaio».

Pontoni, che essendo classificato tra i migliori 25 del ranking mondiale del ciclocross dovrà partecipare a tutte le gare della Coppa del Mondo, non

pensa a bissare il secondo posto, nella classifica finale di Coppa del Mondo, conquistato lo scorso anno. «Nijs, Groenendaal, De Clercq e Verwecken potrebbero gareggiare per la Coppa - ribadisce -. Io punto a far bene, è logico, ma la Coppa non sarà il mio obiettivo».

Punterà a una stagione di riscatto, dopo le delusioni e i problemi fisici dello scorso anno, Stefano Toffoletti, un talento già due volte iridato ai mondiali juniores.

Il cividalese, che ha in Pontoni il «maestro», spera in una corsa tra i big ma confessa di non essere ancora in gran forma.

#### Secondo appuntamento del circuito triveneto: a Ronchi di Buttrio in gara un centinaio di atleti

TRIESTE Secondo appunta- rà aperta alle categorie éli- mo anno», e Matteo Lo- Modestini (Bujese Fanzutmento col circuito trivene- te e under 23, juniores e stuzzo (Flagogna Mar- to). Tra i master possono to oggi a Buttrio per il 4.0 allievi, donne, sportsmen chiol), già tricolore junio-valere il podio Tabotta Trofeo Memorial Cervesa- e master. Attesi un centi-res, ora under 23. Ci si (Tandem Bike) e Bon (Cito, organizzato dal Gc But- naio di atleti. Tra i nostri aspetta una buona prova vidalesi). Il crossismo locatrio. La corsa, che prende-rà il via alle 14 sul circui-nathan Tabota (Ac Bujese da Oller Pascut (Manzano Zegliacco di Buia, spera in VELA COPPA AMERICA Nella prima gara del secondo Round Robin Prada supera anche Fast 2000

# Luna Rossa, sotto con Nippon

Il «fulmine» di De Angelis consolida il primato in testa alla classifica

vedere come si frontegge-

ranno nella prossima rega-

Le gare di apertura del secondo Round Robin si

chiudono senza sorprese, con le vittorie di tutte le mi-

gliori. Con Nippon e Luna Rossa, vincono anche Young America di Ed

Baird, e AmericaOne di Paul Cayard. Positiva an-che la prova dell' altra im-

barcazione statunitense,

Stars and Strips (ha battu-

to i francesi) che sembra

aver beneficiato delle corre-

zioni compiute sullo scafo

al termine del primo

Ed ecco il programma di oggi: Prada Luna Rossa-Nippon Asura; Bravo Espa-na-Young America; Ameri-

ca True-America One;

Young Australia-6Sens-Le

Defi Bouygues; Abracada-

#### RISULTATI 🖭

I risultati della prima regata, secondo Round Robin della Louis Vuitton Cup, preludio alla Coppa America: Young America (USA) b. America True (USA) 33«; Nippon-Asura (GIA) b. Abracadabra 2000 (USA) 3'29»; dabra 2000 (USA) 3'29»;
Prada-Luna Rossa
(ITA) b. Fast 2000-Be
Happy (SVI) 2'19«;
Stars & Stripes (USA) b.
6Sens-Le Defi Bouygues
(FRA) 41»; America One
(USA) b. Bravo Espana
(SPA) 1'15«; riposava
Young Australia (AUS).

#### CLASSIFICA

Questa la classifica generale dopo la regata d'apertura del secondo Round Robin della Louis Vuitton Cup:

1) Prada-Luna Rossa

14 punti; 2) Young America, America One 12 punti;

4) Nippon-Asura 9,5 punti;

5) Stars & Stripes 8,5; 6) America True 6; 7) Bravo Espana 5; 8) Abracadabra 2000 4; 9) 6Sens-Le Defi Bouygues 2; 10) Young Australia 1; 11) Fast 2000-Be Happy 0.



AUCKLAND (NUOVA ZELANDA) Luna Rossa continua a veleggiare senza rivali nella Louis Vuitton Cup, torneo che vale per la qualificazio-ne alla Coppa America. An-che nella regata di apertura del secondo Round Robin, l'imbarcazione voluta

da Prada e timonata da Francesco De Angelis centra il successo, battendo con sufficiente facilità l'imbarcazione svizzera Fast De Angelis infligge agli avversari di turno un di-

stacco di 2'19". Ora attende la sfida con Nippon Chal-lenge di Peter Gilmour. La vela nipponica è stata la più veloce a coprire il campo di regata. Agli avversari statunitensi di Abracada-bra 2000, Gilmour rifila un ritardo di 3'29", il più pe-sante della giornata. Nippon e Luna Rossa sono ri- bra 2000-Fast 2000-Be sultate le imbarcazioni più Happy; riposa Stars & Strirapide e sarà interessante pes.

### In mare con i vecchi scafi, si confermano i soliti noti

anche se tra il primo e il secondo Round Robin sono passati sette giorni di intenso lavoro. Nessuna barca nuova in mare, fatta eccezione di Young Australia (che ha cominciato con una giornata di riposo), che con un colpo di mano e molte polemiche si è acquistata la barca lepre di AmericaOne, cioè la vecchia OneAustralia.

Gli altri challenge, Luna Rossa in testa, hanno preferito regatare con gli scafi già visti, lasciando la seconda barca per venti più forti all'ultimo Round Robin, se non alle semifinali. I lavori fatti sugli scafi sembrano premiare i primi sei in classifica, con particolare rilievo a Nippon (che Prada incontra

oggi) e a Bravo Espana. Quanto alla barca italiana, la vittoria scontata sugli svizzeri ha un vantaggio ridotto («solo» 2') a causa della rottura del paterazzo: Torben Grael ha

Tutto quasi come prima, deciso di non riparare il guasto in mare, ma navigare conservativo con randa al centro nell'ultima poppa, unico modo per evitare di disalberare, cosa che dimostra che contro gli avversari meno preparati si vince anche con bar-

> Oggi l'Italia incontra il Giappone, e sarà interessante vedere se Nippon è davvero migliorata (la vittoria di ieri contro Abracadabra è stata schiacciante) come sembra. Tra gli americani, attenzione ad America True e Stars& Stripes: le maggiori novi-tà, infatti, potrebbero arrivare da questi due equipaggi. L'ultima considerazione sulla classifica: i quattro punti in palio per ogni vittoria sono in gra-do di modificare giorno per giorno la fisionomia della graduatoria; se Prada naviga sola a 14 punti, Nippon, l'avversario del giorno, figura già quarto. E il gioco si fa avvincente.



#### New York: oltre 30 mila al via, 78 i regionali

NEW YORK Sono 78 gli atleti del Friuli-Venezia Giulia che oggi prenderanno il via alla 30.a edizione della Maratona di New York, con gli altri 1500 italiani «confusi» nella grande massa dei 30.000 complessivi partecipanti. Ai 78 regionali, alla vigilia della corsa, è giunto ieri il saluto del vicepresidente della Giunta Paolo Ciani, a New York per partecipare alle celebrazioni del 70.0 anniversario di costituzione della locale «Famee furlane».

SCHERMA

La squadra maschile delude, titolo alla Francia. Nella spada italiane undicesime

### Solo sesti i fioretti azzurri

SEUL Giornata di delusioni, dopo le grandi gioie dei giorni scorsi, per gli azzurri in gara ai mondiali di scherma in corso di svolgimento a Seul. Nella gara di fioretto a squadre il terzetto azzurro composto da Zennaro, Puccini e Sanzo ha conquistato il sesto posto. A conquistare la prestigiosa medaglia d'oro è stata invece la squadra francese (Ferrari, Plumenail e Lhotellier) che ha superato in finale la compagine della Cina (Wang, Dong e Chong) soltanto all'ultimo assalto, per 45 a 44.

I francesi si sono ripresi il titolo mondiale che avevano conquistato nel 1997 e perso lo scorso anno quando erano stati battu- le Olimpiadi di Sydney.

ti dalla Polonia. La Polonia, invece, campione uscente, ha ottenuto il bronzo battendo Cuba per 45 a 42.

Nella competizione riservata alla spada donne la medaglia d'oro è andata alla squadra ungherese (Mincza, Nagy e Toth) che ha piegato abbastanza nettamente quella cinese (Na, Qin, Shaogi) 45-38. In poco più di un'ora la Cina ha così perso due finali. Il bronzo è andato alla Germania che ha superato la Svizzera 41-40.

Le italiane Zalaffi-Cascioli-Uga si sono piazzate infine all'undicesimo posto, mancando così, purtroppo, la qualificazione al-

RUGBY

CARDIFF L'Australia ha vin- ta a restare alla storia anto la Coppa del Mondo di che perchè è la prima rugby battendo in finale la squadra a vincere due vol-Francia con il punteggio te la Coppa. Il primo titolo di 35-12. Dopo un primo iridato gli australiani lo tempo sostanzialmente avevano conquistato nel equilibrato, gli australiani 1991. La regina Elisabetta hanno preso nettamente il largo grazie a due mete, una segnata da Ben Tune d'Inghilterra, appena confermata capo di Stato australiano nel referendum al 67' e la seconda messa a tra monarchia e Repubblisegno invece a pochi minu-ti dal fischio finale da William Webb al capitano Owen Finegan. La Fran-cia, che pure ha giocato un noto repubblicano. Deuna buona partita, non è stata in grado di concretiz- presidente francese, Jaczare molto in fase di attac- ques Chirac, e del premier

lusione invece sui volti del francese, Lionel Jospin, Davanti ai 70 mila spet- giunti appositamente a tatori del Millennium Sta- Cardiff per assistere alla dium l'Australia è destina- grande finale.

IPPICA

Round Robin.

### Australia iridata, Francia k.o. A Montebello in pista i 2 anni, Aereost medita la rivincita Firenze: Villeneuve Mz in pole

to nel ricordo dei guidatori che hanno lasciato traccia sulla pista triestina, e della corsa principale. Anche una novità. Da questo mese i convegni festivi prendono il via alle 14 (stessa cosa per il Gp Regione Friuli-Vene-zia Giulia in programma sa-bato), mentre quelli feriali rimarranno ancorati al vecchio orario, le 15.30.

Per i due anni, distanza il doppio chilometro con partenza a nastri alla pari, l'episodio dalla maggior dotazione. Al via, Acton di Fonte, Alfa Black Jet, Andrù, Atomuss, Aereost e Aphoraig. La giravolta al via potrebbe

TRIESTE Una domenica di trot- mettere in difficoltà questi giovani ancora un po' privi di «mestiere». Ma se l'abbrivo filerà via liscio la contesa l'handicapper patavino Cilo sarà equilibrata. Circa un Casotto, al quale è intitolata la corsa principale. Anche e Aereost sono finiti nell'ordine in una corsa (sul miglio) vinta da Adios Gb. Ma

battere, con Aphoraig e Andrù di rincalzo, e con gli altri tre nei panni di outsi-

Bella la maratonina iniziale sui tre giri. Corsa su tre nastri che ha in Vendicatore Db il soggetto più in vista, ma che conta anche su ora potrebbe risultare pro-prio Aereost il puledro da Can Effe, anch'essi superpe-

#### FAVORITI

Premio Giorgio Caprio: Vendicatore Db, Vaduz Jet, Vulcan Effe. P. Noè Granzotto: Little Alice, Tam Tam Park, Telesia. P. Cilo Casotto: Aereost, Aphoraig, Andrù. P. Eugenio Steidler: Zigulì Bi, Zalea Bi, Zorbola. P. Ernesto Serafini: Ukar Laksmy, Tony Giò, Under Zen. P. Mario Susmel: Zicomix Db, Zar Guasimo, Zais di Sgrei. P. Ernesto Sterle: Tritolo King, Ourasi Ok, Tumiturbi. P. Lucio Pirotti: Sveva Tourelgal Ursilon miturbi. P. Lucio Piratti: Sveva, Taurelgal, Ursilon.

nalizzati come l'allievo di Colarich. Prima del clou, un miglio a valenza internazionae con Little Alice, Tam Tam Park e Telesia nei ruoli principali, e con Superior Mo-tion, Ulbich Jet, Tetona e Ukkel Dalva rincalzi di lusso. Fra le femmine di tre anni, piacciono Zigulì Bi e Za-lea Bi, con Zorbola terzo incomodo, mentre nella riserva Totip, Tony Giò torna sul miglio dopo l'esperienza vittoriosa sui due chilometri e mezzo. Dovrà battere Ukar Laksmy, Under Zen e Racket, impresa non facile. La «reclamare» per tre anni offre una buona opportunità a Zicomix Db, quella riservata agli anziani, invece, potrebbe rilanciare Tritolo King.

LA TRIS

FIRENZE Tris alla pari sul mi- 6) Viveur Mg (B. Castielglio con 17 trottatori di 4 lo); 7) Vartan Sab (E. Balanni (di categoria appena di); 8) Valter Caf (F.P. Picdiscreta) oggi alle Mulina cirillo); 9) Villeneuve Mz fiorentine. Pronostico in-certissimo, e simpatie per Villeneuve Mz, che Duccio

(D. Parenti); 10) Vilson (F. Facci); 11) Vidigulfo (A. Wele); 12) Vigil Effe (A. tore a pieni giri. Da segui-re ancora Versiliese d'Apua, Verner d'Asolo e Vartan Saba, gli altri sono stutti delle sorprese.

Premio Venezia, lire di). 33.000.000, metri 1660, corsa Tris.

A metri 1660: 1) Vivian Tan (M. Mattei); 2) Vivier Op (R. Biagini); 3) Vendemte Sib (S. Visi); 4) Vilio Sab. 2) Vivier Op. 10) Vil-Tritolo King. di Piaggia (C. Carrara); 5) son.

Mario Germani Vaibenito Vg (V. Mango);

Parenti presenta con il mo- Pampillonia); 13) Vinci Laser (G. Casillo); 14) Verna Lb (M. Di Muro); 15) Versiliese d'Apua (A. Greppi); 16) Vejana Rab (R. Gradi); 17) Verner d'Asolo (P. Bal-

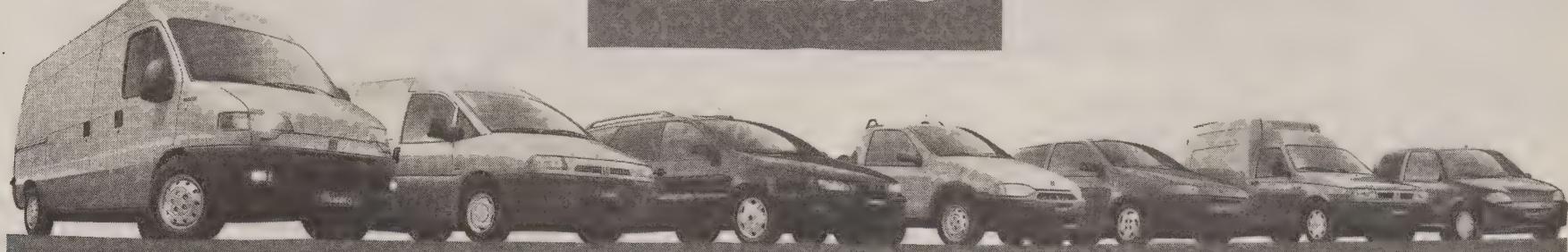
> I nostri favoriti. Pronostico base: 9) Villeneuve Mz. 15) Versiliese d'Apua.

### VEICOLI COMMERCIALI FIAT

finanziamento fino a 25 MILIO A TASSO ZERO



oppure fino a 5 MILLONI PER L'USATO CHE VALE ZERO



Offerta valida fino al 30 novembre su: Ducato, Scudo, Marengo, Strada, Punto Van, Fiorino e Seicento Van. \*Esempio di finanziamento. Importo da finanziare: L. 25.000.000. Durata: 36 mesi. Prima rata a 90 gg. N° 34 versamenti mensili da L. 735.294. Spese di gestione pratica: L. 250.000 + bolli. T.A.E.G.: 0,62%. Salvo approvazione SAVA

PALLAMANO SERIE A1 La squadra di Tiselj ritrova la concentrazione (e la 3-2-1) in difesa, e la precisione in attacco

# La Genertel rinasce a Conversano

Riscatto orgoglioso della squadra, in evidenza Piriianu e Kalandadze

RISULTATI E CLASSIFICA

### L'Arag supera di misura la Forst Nel derby emiliano vince Bologna

ROMA Questo il quadro completo dei risultati della settima giornata di serie A1 di palla-

none 19-18; Mordano-Fasanolandia 26-21; Savino-Ortigia Siracusa 24-26; Bologna 69-Modena 29-27; Merano-Messina 22-18; Telenorba Conversano-Genertel Trieste 21-29; Al.Pi.Prato-Acsi Lib.Haenna post.9/11 per gli impegni Lib. Haenna una partita in meeuropei dei tricolori.

Questa la classifica dopo la settima giornata:

Arag Rubiera 19 punti; Al. nano:
Arag Rubiera-Forst Bressanone 19-18; Mordano-FasanoGroup Merano 12; Modena e Telenorba Conversano 10; Acsi Lib.Haenna 9; Marconi Dival Messina, Eurovo Mordano 7; Ortigia Siracusa e Savini Città S.Angelo 4; Zoosafari Fasanolandia 0. Al.Pi.Prato e Acsi

Conversano Generial

CONVERSANO: Lopasso, Tancos 3, Salatino, Saldamarco 2, Loiacono, D'Alessandro V. 1, Lapresentazione 1, Di Leo 7, Filip 7, Ventrella, Fantasia, D'Alessandro U. All. Bojan Levstik.
GENERTEL: Mestriner, Di Marcello, Velenik 1, Ricci-Schmidt (n.e.), Pastorelli 3, Tarafino 4, Lo Duca M. 1, Piriianu 9, Kalandadze 7, Fusina 4, Guerraz.

nu 9, Kalandadze 7, Fusina 4, Guerraz-zi. All. Tone Tiselj. ARBITRI: Ardente-Cardone.

CONVERSANO Una grande prova di forza del-la Genertel Trieste nella settima giornata d'andata di A/1 maschile. Sul difficile campo di Conversano i giuliani hanno saputo imporsi nettamente non solo nel punteggio ma anche nella manovra di gio-co e dal punto di vista tecnico. Troppo evi-dente la superiorità degli ospiti sin dall'inizio dell'attesa sfida con i padroni di casa scesi in campo forse esageratamente

caricati di responsabilità. L'altalenante inizio di stagione del Trie-ste, infatti, lasciava ben sperare i biancoverdi pugliesi per una positiva conclusio-ne dell'incontro, soprattutto in proiezione sorpasso in graduatoria generale Schiacciante, però, si è palesata la maggiore creatura dei triestini con il trascorrere dei minuti di gioco, senza che la Pallamano Conversano riuscisse a reagire od a contenere le folate di Tarafino e compagni. So-lo nei primissimi minuti della gara così i padroni di casa sono riusciti a mantenere la parità, prima di accusare un ritardo via via crescente. Ottime infatti le mano-vre offensive della Genertel che le hanno consentito ben presto di guadagnare un break di tre-quattro reti sugli smarriti pugliesi, alle prese con un'organizzazione tattica completamente errata. Grazie pure ai puntuali interventi di Mestriner, così, il Trieste ha colpito indisturbato soprattutto in contropiede, bloccando con facilità le involute azioni d'attacco del Conversano e lanciando in rete i suoi uomini. Il ritorno di fiamma dei biancoverdi loca-

li, comunque, non s'è fatto attendere, ma sull'8-10 al 20' Tancos e soci hanno sprecato malamente tre ottime occasioni consecutive per riacciuffare i giuliani, lasciando praticamente via libera gli avversari. Al trine della prima frazione di gioco, quindi, il Trieste ha conservato le quattro lunghezze di vantag-

gio acquisite, rag-giungendo gli spogliatoi sul 10-14. Nella ripresa la grande reazione conversanese s'è esaurite nel giro di pochi minuti. Nonostante una ritrovata verve agonistica. infatti, la Pallamano Conversano non è riuscita ancora a perforare la retroguar-dia ospite subendo poi una nuova lezione

La Genertel ha così contenuto, nella ripresa, il ritorno inizale dei pugliesi per



Il pivot biancorosso Piriianu in evidenza a Conversano.

poi riprendere saldamente in mano le redini della sfida ed allungare ancora il distacco. Troppe del resto le palle perse dai conversanesi perché gli esperti triestini non sfruttassero le ghiotte occasioni. Un finale in tranquillità, poi, con il Trieste in scioltezza ed il Conversano oramai arreso e privo di resistenza. 21-29 così il risultato finale che restituisce una Genertel ritrovata al massimo campionato.

CALCIO

Serie D

#### Pro Gorizia, è derby con la Sanvitese. L'Itala San Marco affronta l'Arzignano

GORIZIA È l'incontro Pordeno-ne-Bassano la partita di car-tello della nona giornata del girone D del campionato na-zionale dilettanti. Molto seguito sarà anche l'incontro del Martellago, seconda forza dei campionato che sara impegnata sul campo della Pievigina. In classifica ha fatto un balzo avanti l'Arzignano, ora terza, dopo aver vinto il recupero con il Chioggia per 3-1. Quest'ulti-mo proprio dopo la sconfitta ha sostituito l'allenatore Rossetti con Renica (che come giocatore aveva militato nel Napoli di Maradona).

In regione. Fari puntati sul derby tra Sanvitese e Pro Gorizia. La Sanvitese, reduce dall'affermazione sul Sudtirol, dovrebbe far debuttare i due nuovi acquistic l'attracente exects. De sti: l'attaccante croato Da-nijel Vidajic, ex nazionale under 21, e il difensore Fabio Cozza, lo scorso campio-nato all'Arzignano. Unico assente certo Nuti.

La Pro Gorizia invece re-cupererà Davide Drioli e il difensore Birtig mentre non potrà contare su Bernardo e Villani. Il Pordenone, che in settimana ha acquistato Francesco Gnudi ex Baracca Lugo e Bologna, oggi do-vrà fare affidamento tra i pali ancora su Di Palma. Debutterà invece il centrocam-pista Simone Peretti, mentre saranno assenti Antonel-

lo, Greco e Graziano. L'Itala San Marco infine dovrà vedersela con l'Arzignano, squadra del giorno. I gradiscani potranno conta-re sul giovane Favero men-tre è in forse la presenza di

Peroni. La classifica: Bassano pun-ti 18; Martellago 17; Arzignano 15; Montecchio, Sudtirol e Pro Gorizia 14; San-ta Lucia 13; Pordenone 12; Trento e Itala San Marco 11; Thiene e Pievigina 10; Sanvitese e Mezzocorona 8; Arco 7; Chioggia 5; Portosummaga 4; Settaurense 2, Bolzano 1.

**Antonio Gaier** 

#### ECCELLENZA Preziosi i «suggerimenti» di Lombardo: il Monfalcone esce sconfitto

# Primi tre sorsi per il Latte Carso

### Il Sevegliano stende la Sangiorgina e balza in vetta

Sangiorgina Sevegliano

MARCATORI: pt 21' Colussi; st 37' Conzutti. SANGIORGINA: Reale, Taverna, Turisan, Quarnaliali, Purino (st 21' Varutti), Iuri, Joan, Sinigaglia, Del Pin, Cesca (st 21' Casadio), Gentil, Salvador (st 17' Borgobello). All. Delpiccolo.

SEVEGLIANO: Tomaselli, Tricca, Dri, Terpin (st 30' Turchetti), Sebastianis, Mac-cagnan (st 41' Mauret), Ceccotti (st 30' Ferro), Buzzinelli, Colussi, Gerin, Conzutti. All. Tomei. ARBITRO: Marangoni di

Pordenone, NOTE: ammoniti Del Pin, Dri, Quarniali, espulso al 12' del st Taverna Turisan per fallo da ultimo uomo.

SAN GIORGIO DI NOGARO Il Sevegliano si aggiudica l'importante derby della Bassa proponendosi sempre più come reale antagonista del Palmanova. L'incontro è stato piacevole, giocato su buoni ritmi e per quanto concerne il risultato si può dire che i gialloblù hanno legittimato ampiamente la vittoria disputando un' ottima ripresa. Per la cronaca: avvio di gara spumeggiante con i cremisi certamente più manovrieri degli uomini di Tomei. Dal-

#### CLASSIFICHE

Eccellenza: Sevegliano no 5, Cividalese e Ponzia-19, Palmanova 17, Manzanese 14, Fontanafredda e Cormonese 13, Sangiorgina, Juniors, Sacilese 11, Ronchi 10, Tamai 8, Pozzuolo 7, San Luigi 6, Mossa 5, Monfalcone e Latte Carso 4, Trieste Calcio 2.

Promozione «B»: Union 91 19, Gradese 16, San Giovanni 15, Costalunga e Capriva 13, Lucinico 11, Aquileia 10, Futura, Muggia, CentroSedia 9, ZarjaGaja 8, Flumigna-

l'equilibrio espresso nelle prime battute si ha la netta impressione che solo un episodio possa sbloccare le sorti. Al 20' Purino sbaglia un disimpegno favorendo l'incursione di Maccagnan, ma il centrocampista giallobli il centrocampista gialloblù manda alto. Dopo solo un giro di lancetta l'episodio chiave: un taglio in profondità prende in controtempo la difesa locale, scatta sul filo del fuorigioco Colussi che batte Reale in uscita. Dopo lo svantaggio i padroni

di casa prendono in mano il

gioco ma non riescono a scardinare la retroguardia ospi te ottimamente piazzata. Nella ripresa Sangiorgina subito pericolosa al 5' con uno splendido tacco di Salva-dor per Sinigaglia che fallisce clamorosamente il gol da pochi passi. Al 12' i padroni di casa gettano la spu-gna, vista l'espulsione di Taverna Turisan per fallo da ultimo uomo che costringe i ragazzi di Delpiccolo a giocare in dieci. Così cresce inevitabilmente il Sevegliano che al 32' trova il raddoppio; Colussi salta Joan, guadagna il fondo e mette in mezzo per Conzutti che da pochi passi insacca. Il finale è di marca ospite. E solo il bravo Reale riesce ad evitare la terza rete.

Massimo Alvaro

na 4, Primorje 2, Domio

Prima «C»: Isonzo 18.

Pro Romans 17, Ruda 15,

Juventina 13, Mladost e

Vesna 12, S.Canzian 11,

iese e Portuale 4.

nese-Primorec 1-2.

Monfalcone MARCATORI: pt 34' e 37' Schiberna (rig.); st 12' Udina, 16' Tognon e Milos, 29'

LATTE CARSO: Samsa, Perich, Tamburini, Ferrarese, Prisco, Schiberna, Pribaz, Borriello, Longo (st 29'Rabacci), Milos, Larzak. All. Borriello.

MONFALCONE: Mainardis, Masutti (pt 31' Togno), Bandini, Fierro, Giorgi (st 1' Di-Cresenzo), Buonocunto, Cocchietto, Floreani (st 10' Apollo), Ruggero, Colacovich, Martignoni. All. Medeot. ARBITRO: Castello di Cervi-

NOTE: espulso Ferrarse, ammoniti Prisco, Schiberna, Floreani, Martignoni.

VISOGLIANO Il Latte Carso è riuscito ad intascare i primi 3 punti interrompendo una sequela di risultati negativi. Sarà per la forte voglia di ri-scatto o grazie all'inserimento nel direttivo di Marino Lombardo, ma i ragazzi di Borriello si sono mostrati in vena sin dalle prime battute sorprendendo il Monfalcone che si aspettava di affrontare una squadra determinata, ma non così trasformata. L'undici di Medeot non si sottraeva al duello ma i padroni di casa spingevano con sempre più insistenza rendendosi pericolosi con Schiberna e Longo. Al 34' Tamburini lanciato in area veniva ostacolato in modo irregolare e l'arbitro decretava il rigore che Schiberna trasformava. Al 37' era Longo a essere placcato in area e Schiberna trasformava il secondo rigore. Nel finale Cocchietto sparava alto.
Nella ripresa il Monfalcone reagiva; al 6' Fierro sparava alle nuvole, al 13' Ruggero riusciva ad anticipare Samsa accorciando le distanze.
Al 14' appulso Farraresa por

Al 14' espulso Ferrarese per doppia ammonizione. Gli ospiti tentavano di approfittare della superiorità numerica: prima Samsa salvava su un insidioso tiro di Martignoni, poi Buonaccunto tentava al volo e quindi Martignoni in revessiota mettava gnoni in rovesciata metteva gnoni in rovesciata metteva fuori di poco. Al 29' entrava Rabacci dopo il lungo infortunio e proprio lui crossava per Tamburini che falliva. Al 32' da Pribaz a Larzak che segnava di piatto ridimensionando le speranze degli ospiti. Al 40' Decrescenzo calciava ad effetto ma Samsa intuiva la trajettoria. sa intuiva la traiettoria, al 44' Rabacci fuggiva da metà campo ma davanti al portie-

re perdeva il passo ed al 51' sugli sviluppi di un corner Tognon incornava in gol. **Domenico Musumarra**  In Promozione lo ZarjaGaja può far saltare Pontoni a Cividale

### «Lupetti» da tripla a Ronchi Palmanova a rischio col Mossa

TRIESTE Il ciclone Sevegliano continua ad imperversare sul campionato. La formazione | stito anche ad uno dei migliori attacchi codi Tomei, giunta alla sesta vittoria conse- me quello del Futura di Billia portando il cutiva, è passata anche per San Giorgio e suo record d'imbattibilità a 588 minuti, si accomodato in prima posizione scalzando la «matricola» Palmanova. Visto il gruppo e la costante crescita come squadra, non è detto che la prima posizione sia una cosa provvisoria...il Palmanova di Tortolo non farà certo una passeggiata con il Mossa di Cupini in buona forma. Il momento della verità però è atteso tra quattro giornate, quando ci sarà il derby tra il due battistrada.

Intanto, per oggi, scontri tra l'outsider Manzanese-Fontanafredda e Sacilese-Cormonese per appurare l'eventuale sorpresa del campionato. Per la salvezza invece, sarà un caso, ma la presenza di Marino Lombardo in consiglio al Latte Carso, è coinciso subito con la prima vittoria della formazione di Boriello. Non meno importante. anzi fondamentale, è stato il rientro di Rabacci e la sua presenza fa cambiare il volto delle partite. Vittima illustre il Monfalcone di Medeot, sempre in emergenza (d'uomini fondamentali) ma che per acquistare deve prima vendere e realizzare.

Il Trieste Calcio (chi l'avrebbe detto che sarebbe stata inserito nel capitolo «salvezza), è di scena con il Ronchi di Zuppicchini, e la partita con gli amaranto è sempre da tripla. Certo è che per fare risultato, non basta essere bravi, bisogna soffrire: ma non dopo la partita come consuetudine ormai per i lupetti ma, durante...

Oscar Radovich

Mestre).

TRIESTE Il fortino di Messina & Co. ha resiandato addirittura a sbancare Carlino e si è adagiato nella parte nobile della classifica. Una vittoria devastante dal punto di vista psicologico, tanto che al Futura sono state messe in discussione le scelte di Billia che ha optato per una formazione «diversa» proprio perché temeva i rossoneri. Con questa sconfitta più le conseguenze della disciplinare, la squadra friulana non dovrà più sbagliare un colpo per tornare tra i protagonisti e non sarà facile.

A proposito di protagonisti, è il momento del Costalunga che può approfittare di un Flumignano che, fermato Burelli ha fermato la squadra. Attesa alla prova di maturità e quindi tra i protagonisti, lo Zarja Gaja di scena a Cividale. La formazione di Lenarduzzi, dovesse vincere, farà saltare la panchina di Pontoni (si parla d'Elia Lazzara come suo eventuale successore). Qualche possibilità per il Muggia a Grado causa il nervosismo dei lagunari. L'ex capolista, invece di contare i gol che si mangia, sta piangendo troppo: «I punti dell'Union 91 sono immeritati, le difese sono troppo chiuse, gli arbitri ci danno contro ecc...» e potrebbe «dimenticarsi» di giocare e tutto ciò a favore proprio dell'Union che oggi dovrebbe trovare un Lucinico più «normale».

Infine, brutte gatte da pelare per Do-mio, Ponziana e Primorje, anche se qualche segnale positivo s'è notato (molto flebile però),

PROMOZIONE GIRONE B

### Il San Giovanni a Carlino pesca il jolly con un gran tiro di Meola

### Futura

San Giovanni MARCATORE: st 32' Meola.

Opicina 9, Mariano e Pro Cervignano 8, Fincantieri FUTURA: Verciolato, Gavin, 7, Sovodnje 6, S.Lorenzo e Viotto, Zanutta (st 31' Tem-Pro Farra 5, Zaule Rabupo), Paravano, Milocco, Cristin, Vecchiet, Zagato (st 25' Altri anticipi, Prima Barchiesi), Cestari (st 41' «B»: Palazzolo-Maranese Guerin), Carbone. All. Bi-4-1. Seconda «D»: Roia-

SAN GIOVANNI: Messina, De Luca, Marega, Padovini,

Sidel, Ardizzon, Zamai, Furlan, Canelli, Mustacchi (st 28' Meola), Bibalo (st 36' Luiso). All. Ventura. ARBITRO: Stefanutti di Tol-

NOTE: ammoniti Vecchiet, Marega, Zamai, Meola.

CARLINO È un Futura imprevedibilmente abbottonato quello che si presenta contro il ma difensivo triestino. E

vece del solito e collaudato tridente, Biglia schiera in avanti i soli Cristina e Zagato relegando Barchiesi in panchina. Nel primo tempo locali avvertono la mancanza di una boa centrale che possa dare profondità alla manovra, peraltro ottimamente imbrigliata nel siste-

ticipo della Promozione. In- avara di emozioni, densa di San Giovanni (anche grazie sbadigli e ravvivata soltanto da una serpentina di Zagato che conclude sull'esterno della rete al 10' e da una gran botta di Mustacchi che impegna severamente Verciolato. La ripresa si apre con una maggiore pressione da parte degli ospiti che in un quarto d'ora sfiorano più volte il gol. Ma è al 32<sup>7</sup> un tiro del neo entrato Meola porta il

a una mezza indecisione del portiere) verso l'alto. Il Futura corre ai ripari inserendo Zagato e Tempo, Ed è proprio quest'ultimo a ispirare alcune occasioni da gol. Da segnalare infine una punizione di Cristin deviata sull'incrocio dei pali dal portiere. Con questo successo il San Giovanni è ora terzo.

#### PRIMA CATEGORIA

#### **Pro Farra Pro Romans**

MARCATORE: st 28' Iucula-PRO FARRA: Duca, Peles-

son, Porcari, Radigna, Ghirardo, Trevisan, Zaccai, Rossi (st 37' Scrazzolo), Casagrande, Marega, Circosta (st 4' Donda). All.: Sorci. PRO ROMANS: Cantarutti, Clemente, Olivo, Canciani, Todescato (st 22' Marcuzzo), Odina, Candussi, Hadzic, Ostan (st 22' Pecorari), Iuculano, Braida (st 22) Franco). All.: Battistutta. ARBITRO: Rosso di Mania-

NOTE: ammoniti Duca, Pelesson, Porcari, Circosta, Olivo, Canciani, Todescato, Braida, Franco e Marega.

FARRA D'ISONZO Pienone a Farra ma alla fine esultano solo gli ospiti. È stato un incontro non entusiasmante anche se sul risultato finale ha pesato l'esperienza

### luculano condanna il Pro Farra Isonzo-San Canzian, pari intenso

della Pro Romans. Romanesi in avanti al 21' grazie a una combinazione Odina-Candussi, Duca poi si oppo-ne dapprima a Ostan al 23' e su una bella girata di Iu-culano al 31', servito a per-fezione da Odina. Di Marega le uniche conclusioni dei locali, su punizione al 25' e 44', quest'ultima impegna seriamente Cantarutti. Nella ripresa gli ospiti attaccano e Iuculano sbaglia al 4' calciando alto, la Pro Romans insiste ancora con uno scambio Olivo-Hadzic al 21' e Iuculano trova lo spiraglio giusto al 28' sull'assist di Clemente. L'ingresso di Denis Donda non aggiusta il punteggio, nonostante il timido forcing della Pro Farra.

Isonzo

San Canzian MARCATORI: st 2' Rigo-

nat, 5' Portelli. ISONZO: Pascolat, Furlan (st 12' Blasi), Sell, Pacor, Roberto Codra, Gellini, Cecchini (st 12' Costa), Ghirardo, Portelli, Lancisi, Gasser (st 44' Vittor). All.:

SAN CANZIAN: Orsini. Sandrin (st 29' Politti), Tomasin, De Fabris, Giacuzzo, Bertogna, Tomsic, Bass (st 39' Cadez), Rigonat, Barbana (st 45' Commessatti), Biondo. All.: Grillo. ARBITRO: Bertoli di Lati-

NOTE: espulsi Ghirardo e lan, Gellini, Cecchin, Co-sta. Vittorio Piccotti dra, Blasi, Lancisi e Bass.

SAN PIER D'ISONZO Grandissima battaglia nel derby fra Isonzo e San Canzian conclusosi con un pareggio che premia il carattere del-l'Isonzo in difficoltà difronte all'eccellente San Can-zian. Dopo una fase iniziale equilibrata gli ospiti prendono il sopravvento a centrocampo e al 15' è bra-vissimo Sell ad anticipare sotto porta Barbana su cross di Rigonat. La repli-ca dell'Isonzo al 21' con Pacor che «scheggia» il palo con Orsini fuori causa. La gara s'infiamma nella ripresa con il vantaggio del an Canzian ad opera di Rigonat lesto a ribattere in rete una conclusione di Barbana sul palo. L'Isonzo reagisce e trova il pari con Portelli che raccoglie una palla in area e trafigge Orsini in uscita. A metà ripre-sa l'arbitro espelle Ghirar-do. Nei minuti di recupero c'è ancora tempo per la di-Costa, ammoniti Sell, Fur- scutibile espulsione di Co-

Nicola Tempesta

San Giovanni nell'atteso an- una prima frazione di gioco DOMENICA SPORT

**CALCIO - Ore 14.30** Serie C2: Triestina-Giorgione (stadio Nereo Rocco). Eccellenza: Manzanese-Fontanafredda a. Miniussi; Palmanova-Mossa a. Canesin; Ronchi-Trieste Calcio a. Visentini; Sacilese-Cormonese a. Turco; San Luigi-Juniors a. Zamò (Trebiciano); Tamai-Pozzuolo a. Monti Baragadin. Promozione «B»: Aquileia-Domio a. Venier; Cividalese-ZarjaGaja a. Bagnariol; Flumignano-Costalunga a. Ottaviano; Gradese-Muggia a. Boglione; Lucinico-Union 91 a. Poles; Ponziana-Capriva a. Zampol (campo Ferrini); Primorje-CentroSedia a. Fachin (Prosecco).

Prima «B»: Ancona-Flaibano a. Cartelli; Gonars-Union Nog. a. D'Acunto; Tavagnacco-Tarcentina a. Sant: Gemonese-Bearzicolugna a. Canese; Muzzanese-Trivignano a. Bernetti; Reanese-Lumignacco a. Peresson; Riviera-Valnatisone a. Triscari. **Prima** «c»: Fincantieri-Juventina a. Valent (Monfalcone); Mariano-Zaule-Rabuiese a. Schettini; Mladost-Portuale a.Chiarotto (Doberdò); Pro Cervignano-Opicina a. Clarotto; San Lorenzo-Ruda a. Papaiz; Vesna-Sovodnje a. Ziraldo (Santa Croce).

Seconda «C»: Bertiolo-Pro Fiumicello; Camino-Torviscosa; Castions-Santamaria; Brian-Porpetto; Paviese-Lavarian; Varmo-Risanese; Zompicchia-Com. Teor. Seconda «D»: Azzurra-Staranzano; Campanelle-Breg (Domio); Edile Adriatica-Vermegliano (Viale Sanzio); Medea-Chiarbola; Medeuzza-Fogliano; Moraro-Villanova; Villa-Piedimon-

Terza «F»: Audax S.Anna-Poggio; Romana-Villesse; Cgs-I.Turriaco B (S.Luigi); Pieris B-Begliano; S.Andrea-Union (Villaggio Op.); San Vito-Kras (Aquilinia). Terza «G»: Folgore-M.D.Bosco (Gris); Cus Trieste-Pieris (Rocco Op.); Breg B-Torre (S.Dorligo); Ontagnanese-Fossalon; Terzo-Grado; Is.Turriaco-Strassoldo.

Femminile: Campagna-Ars Club Trieste (Maniago); Campanelle Prisco-San Gottardo (via Campanelle); San Marco-Libertas Porcia (Vill. Pescatore). Allievi regionali (10.30): Ronchi-Pozzuolo; Ancona-Pro

Fagagna; Sangiorgina-Rivignano; Palmanova-Sanvitese; Brugnera-Trieste Calcio. Allievi provinciali: Opicina-Zaule Rab (10, Rocco Op.); CGS-Costalunga (8.45, viale Sanzio); Domio-Muggia (10.30, Domio); Ponziana-Primorje (10.30, Ferrini); S. Gio-

vanni-Esperia (10.30, viale Sanzio); San Luigi-Chiarbola (10.30, San Luigi); Roianese-M.D. Bosco (9; Aurisina). Giovanissimi regionali (10.30): Trieste Calcio-San Luigi (via Petracco); Triestina-San Giovanni (Rupingrande); Pro Gorizia-San Canzian; Itala S.Marco-Ponziana; Muggia-Domio (Muggia).

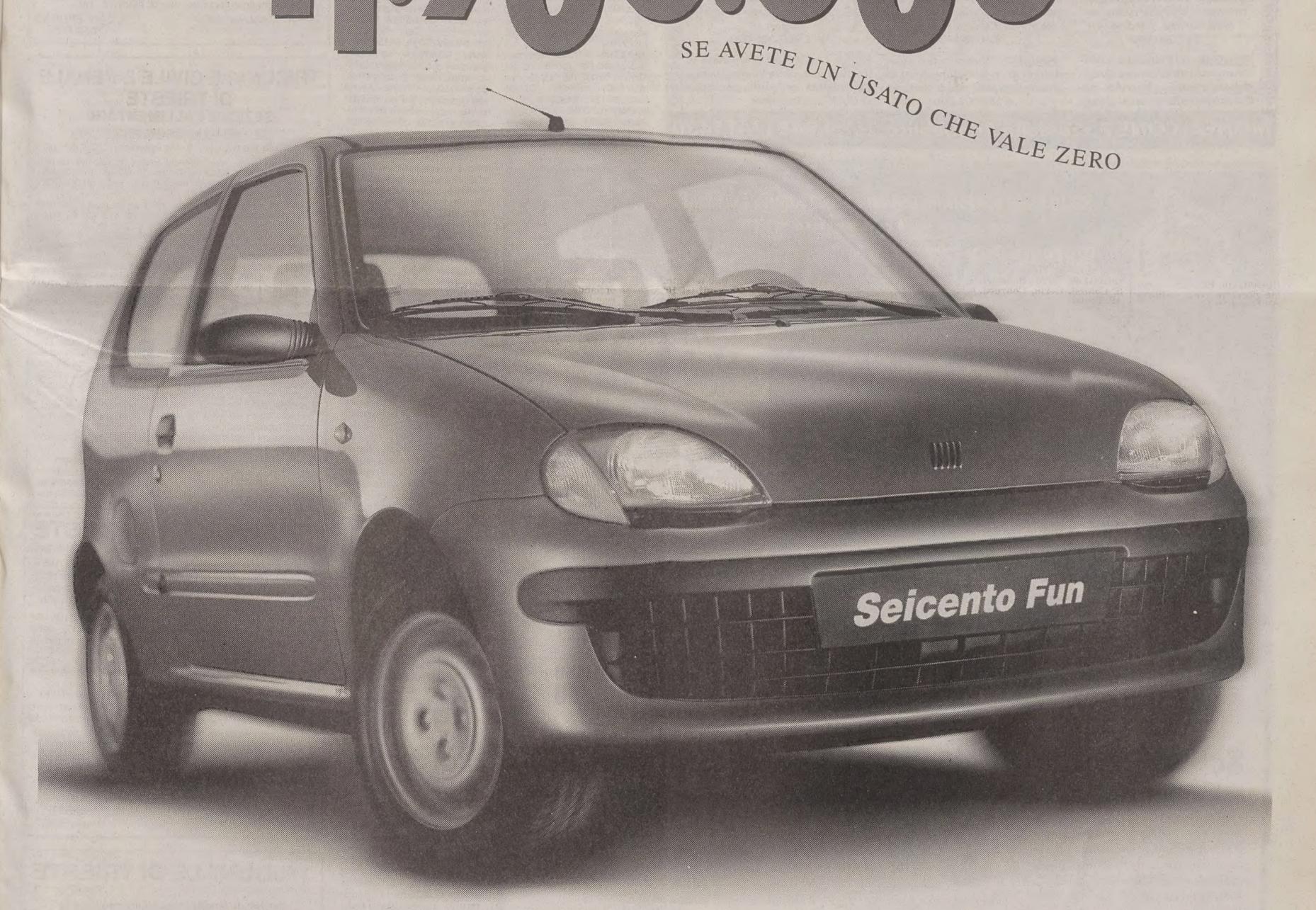
Giovanissimi provinciali: Chiarbola-Trieste B (8.45. San Luigi); M.D. Bosco-S.Luigi B (9.15, Villaggio Op.); Zaule Rab-Opicina (9.30, Aquilinia).

BASKET Serie A1: Telit-Pepsi Rimini (20.30, Chiarbola Trieste). Serie A2: Snaidero-Fila Biella (18, Carnera Udine). Serie B1: Solari-Treviglio (17.30, Palasport Gorizia). Serie C2: Sga-Portogruaro (17.30, San Giorgio di Nogaro); Cbu-Cordenons (11, Benedetti Udine). Serie C femminile: Rorai Grande-Tricesimo (17.45, Nievo Pordenone).

PALLAVOLO Serie A2 femminile: Sesto Fiorentino-Latisana. Serie C femminile: SGM-Carfriulana (11, Don Milani) Serie B2 maschile: Autoservice Mestre-San Vito (17.30,

AZZURRA.

# Seicento Fin 17.900.000 ure



# Pensate solo a divertirvi.

Preparatevi, arriva la Seicento più divertente in circolazione. Agile, scattante, la guida è uno spasso. E i colori? Azzurro Rialto e Giallo Sole, con i paraurti in tinta e gli interni coordinati, assolutamente unici. Adesso, tenetevi forte perché anche il prezzo riuscirà a stupirvi: solo 11.900.000 lire, in cambio del vostro usato da rottamare. Fiat Seicento Fun: edizione limitata, divertimento puro.

MPRAKRONOS•KOMPRAKRONOS•KOM

costruzione, disposte su due li-

velli, tricamere, biservizi, con

mansarda, ampio giardino,

garage. Da £. 310.000.000.

MONFALCONE: Zona semicentra-

lelocale commerciale di 80 mg.

adatto anche ad uso ufficio con

vetrine fronte strada.

£ 150.000.000

TURRIACO: Recentissima villa a

schiera, ampia metratura interna,

disposta su due livelli abitativi, ol-

tre mansarda e taverna, garage e

giardino. £. 295.000.000

GRADISCA: Ottima opportunità,

villa accostata con giardino, tre

ampio salone, garage, in zona ser-

**MONFALCONE:** Appartamento

sito al 1º piano con mansarsa abi-

tabile, quattro camere, cucina,

**RONCHI: Prossimo intervento** 

con sette ville disposte su due li-

velli, tricamere, biservizi, ampio

scoperto.

da £ 300.000.000

bifamiliare.

vita. £. 335.000.000.

camere da letto, cucina, tre bagni, 🧳

# PIERIS: Ville accostate di nuova

MONFALCONE In costruzione nuova disponibilità villetta ed appartamenti con ingresso indipendente a partire da £. 280.000.000.

RONCHI DEI LEGIONARI: In zona residenziale villa a schiera di centro con 10 anni di vita, tricamere, biservizi, ampia taverna e garage. £.270.000.000.

MONFALCONE: Appartamento in casa bifamiliare, sito al primo piano, con ingresso indipendente, 4 camere, cucina, soggiorno, bagno, tre terrazze. £ 178.000.000

MONFALCONE: Vicinanze stazione, appartamenti di nuova costruzione varie metrature con disponibilità box, cantine e posti auto. Da £.150.000.000.

MONFALCONE: Recentissimo bicamere, soggiorno, cucina, ripostiglio, giardino in proprietà esclusiva, garage e tavernetta al piano seminterrato. £.220.000.000.

RONCHI: Vermegliano, villa indipendente di nuova costruzione, tricamere, biservizi, cucina, salone, taverna, giardino. £ 345.000.000

RONCHI: villa bifamiliare ottimamente rifinita, su due livelli sfalsati, tricamere, biservizi, cantina, lavanderia, taverna, garage.

PORTE APERTE.

Domenica 7 novembre centinaia di sportelli

per permettere a tutti, sportivi e non, di

contribuire alla "Giornata Nazionale per la

Ricerca sul Cancro".

del Gruppo UniCredito Italiano sono aperti

Per un giorno le nostre banche si trasfor- degli Allenatori" firmato da sette "Mister" del

mano in un ideale campo di calcio, dove calcio italiano e una bellissima sorpresa

RONCHI: Appartamenti nuovi di prossima consegna, una o due camere da letto, termoautonomi, garage e cantina. Finiture eccellenti. A partire da £. 125.000.000.

RONCHI: Ultime disponibilità bifamiliari su tre livelli, giardino, 3 camere, 2 bagni ed ampia taverna. Contributo regionale concesso. ESENTE MEDIAZIONE.

FIUMICELLO: villa indipendente, cucina, soggiorno, tre camere, bagno, lavanderia, soffitta, garage, giardino e portico, disposta su unico livello. £ 290.000.000

DUINO: Villa a schiera recente, disposta su tre livelli, tre camere ,cucina abitabile, doppio servizio bagno, box auto e cantina. giardino. £.295.000.000

RONCHI: Villa bifamiliare, prossima costruzione, cucina, soggiorno, tre camere, due bagni, ripostiglio interno ed esterno, giar- soggiorno, doppi servizi, poggiolo, dino, ampi porticati.290.000.000. posto macchina, cantina. £.230ML

RONCHI: Villa bifamiliare su unico livello, tricamere, biservizi, grandissimo scantinato. Rifiniture di pregio. Consegna giugno. £ 315.000.000

IAMIANO : Ampio rustico acco- PIERIS: Ampio rustico accostato su stato su di un lato, disposto su tre tre livelli con corte interna, buona livelli con 2.000 mq. di giardino. disponibilità metratura. possibilita O £ 175.000.000

MONFALCONE P.zza della Repubblica, 26Tel. 0481/411430

Sotto l'Alto Patronato del Presidente della Repubblica.

Domenica 7 novembre 1999.

Giornata Nazionale per la Ricerca sul Cancro.

Continuaz. dalla 24.a pagina

**DOMUS** affittasi centralissimo studio professionale completamente ristrutturato, primoingresso: 200 mg circa disposti su due piani, termoautonomo, climatizzatore. Impianti a norma. Informazioni in ufficio. Tel. 040/366811. (A13757)

FONDAZIONE pubblica affitta appartamento uso abitazione via Donota 4 piano con ascensore riscaldamento centralizzato mg 80. Per informazioni telefonare 040/3736240 ore

lun.-ven. (A13627) GRADISCA affittasi ammobiliato tre letto soggiorno cutina doppi servizi igienici giardino. Tel. 0481/99328 dopo le 14. (C00)

GRADISCA centro storico negozio affittasi. 0481/99328 dopo le 14. (C00) IMPORTANTE società nazionale cerca urgentemente per loro dirigente appartamento arredato con giardino o villetta arredata. Gabetti Op.lmm 040/763325. (C00) ISTITUZIONE pubblica affitta appartamento uso abitazione via Beccaria 6.0 piano con ascensore riscaldamento centralizzato mg 160. Per informazioni telefonare 040/3736240 9-12 ore

lun.-ven. (A13626) LOCALI Immobiliare Borsa 040/368003: Barriera 1.500.000. Ananian 600,000. Tesa 400.000. (A13785/3)

LOCALI Rossetti mq 20 h 5 Giulia mq 20 400.000, 400.000, completamente re-040/7606552. staurati. (A13765)

MAZZINI affittasi luminoso 4.0 piano con ascensore uso ufficio totali 160 mg canone 850.000 Di.&Bi. mensili. 040/299137. (A13571) MONFALCONE 0481/798807. Duino bicame-

re arredato in bifamiliare vista mare garage giardino.

**DOMENICA GLI SPORTELLI** 

**APERTI SONO:** 

MONFALCONE P.zza della Repubblica, 9

MUGGIA Via Roma, 26 - TRIESTE Via Cassa di

Risparmio, 10 - TRIESTE Via Carducci, 7

Località Roiano Via Barbariga 5/1 - TRIESTE Ple

GORIZIA Via Buonarroti, 12 - TRIESTE P.zza

PORDENONE Via Mazzini, 3 - UDINE Via

PER CONTRIBUIRE

UNICREDITO ITALIANO

presso Agenzia 25 - Milano

Della Borsa, 9 - UDINE Via Manin, 2

• CARITRIESTE

Valmura, 10.

CREDIT

ROLO BANCA

Vittorio Veneto, 20

VESTA 040/636234 700.000 via Cologna ottimo stato, soggiornino, cucinotto, stanza, bagno, ascensore, riscaldamento centrale.

VESTA 040/636234 700.000 via Cologna ottimo stato, soggiorno, cucinino, stanza, bagno, ascensore, riscaldamento centrale. (A00)

**VUOTI** Immobiliare Borsa 040/368003: Brunelleschi una stanza 525.000. Pindemonte una stanza 550.000. Navali due stanze 630.000. Roiano quattro stanze 750.000. Piazza della Borsa stanze 1.100.000. (A13785/3)

LAVORO OFFERTA Feriale 2000 - Festivo 3000

A.A.A. AVVOCATO cerca segretaria referenziata esperienza studio legale. Scrivere Fermo posta C.I.Ab7647627. (A13393)

A.A.A. AZIENDA leader livello nazionale per apertura sede Friuli-V.G. seleziona signore e signorine automunite minimo 25 anni per interessante attività province Gorizia Trieste Udine Pordenone e Slovenia. Telefonare 0339/7962633. (B00)

A.A.A. SE cerchi un lavoro dinamico, Centro Tim Mondo Telefonico seleziona un consulente max 29 anni con precedente esperienza di vendita per assunzione. Due venditori possibilità fisso + provvigioni. Tel. da mart. tel. 040/3726098. (A13839)

A.A. AZIENDA seleziona giovani per inserimento lavoro immediato e definitivo. Zona lavoro: Trieste-Gorizia alti guadagni, 6-7 milioni dal primo mese. Informazioni lunedì 9-12.30 049/626133. (Fil17)

A. AFFERMATA società per ampliamento organico e nuove aperture Trieste/Gorizia, seleziona ambosessi liberi subito, varie mansioni qua-Retribuzione 1.815.000. No vendita. Possibilità carriera in sede. Tel. 0481/43839.

A. AZIENDA internazionale seleziona 25 persone settore telefonia anche part-time 0339-2694598 sig. Quartana. (A13635)

A. PRESTIGIOSA spa europea divisione attrezzature valuta per Ud-Ts-Go 2 responsabili gestione nostro portafoglio clienti. Offriamo zona esclusiva e corsi formativi. Guadagno medio 6-7 milioni. Tel. 800/203202. (Fil) ADECCO Gorizia cerca addetti Cnc elettricisti saldatori tornitori operai/e varie quali-

fiche. Via Cappuccini 2 tel. 0481/533000. (B00) AFFERMATO studio legale assume prontamente segretaria-dattilografa esperta del settore con residenza in Gorizia. Assunzione immediata con ottima retribuzio-

ne. Tel. dalle 13 alle 14 allo 0481/534277. (B00) AMBULATORIO oculistico cerca segretaria assistente di studio, 28 ore settimanali dinamică ordinata pratica computer, ampia disponibilità orari libera da impegni. Telefonare solo se in possesso requisiti richiesti domenica tassativamente solo dalle 16 alle 20 o lunedì tassativamente solo dalle 21 alle 22 allo 040/3726952. (A13720)

**AMMINISTRAZIONE** immobiliare cerca apprendista ragioniera pratica computer. Presentare curriculum martedì e mercoledì dalle ore 14 alle ore 15 presso Immobiliare Borsa Piazza della Borsa 13 -Trieste. (A13785/4)
AZIENDA in Gorizia cerca

operaio-apprendista montaggio mobili. 0348/4438340. (B00)

AZIENDA industriale in forte espansione settore navale seleziona giovani motivati e volenterosi da inserire nel proprio organico come operai contratto formazione o apprendistato. Richieste cognizioni carpenteria disegno tecnico inglese. Inviare domanda e curriculum a fermo posta Trieste centrale C.I. 32213964.

(A13706) AZIENDA leader nella distribuzione di prodotti alimentari cerca giovani venditori per la zona di Trieste, Gorizia e provincia. Offresi: interessanti provvigioni, inserimento in ambiente stimolante, possibilità di carriera. Inviare curriculum al seguente indirizzo: Beaa srl, via degli Artigiani 2/1, 30030 Flumignano (Ud) fax 0432/765150.

AZIENDA locale cerca capo officina con esperienza nella costruzione di macchinari e impianti. Scrivere a fermo posta centrale AB7648180. (A13761)

(Fil47)



#### VENDITE IMMOBILIARI TRIBUNALE DI TRIESTE

#### TRIBUNALE DI TRIESTE

Proc. Es. 133/97 **AVVISO DI VENDITA CON INCANTO** 

Si rende noto che il giorno 24 novembre 1999 alle ore 11.50, nella stanza n. 87 al pianoterra del Palazzo di Giustizia di Trieste, Foro Ulpiano, avanti al Giudice dell'Esecuzine dott. Merluzzi, saranno posti in vendita i seguenti

beni immobili di iscritta proprietà di: Lotto n. 1 - Daniela De Robertis in Rigutto: P.T. 36484 di Trieste, pcn 6117/2 alloggio al 4.o piano (scala A) in PT 36474, marcato «11» in arancio, via Colautti 8 e 10, pia-

no GN 2875/69 Lotto n. 2 - 2 R-Due Erre Engineering Srl: P.T. 673 di S. Pelagio, pcn 340/1 fondo, pascolo cl. 3 di mq 11398, pc 189/14, pascolo di mq 8499 - piano GN 4598.

La vendita avverrà alle seguenti condizioni: a) il lotto n. 1 P.T. 36484 di Trieste, sarà posto all'incanto al prezzo base di L. 143.000.000, con offerte in aumen-

to non inferiori a L. 3.000.000; b) il lotto n. 2 P.T. 673 di S. Pelagio sarà posto all'incanto al prezzo base di L. 59.700.000, con offerte in aumento non inferiori a L. 1.000.000;

c) ogni offerente dovrà depositare in Cancelleria (stanza n. 144) a mezzo di assegno circolare non trasferibile, i 30% del prezzo base, da imputarsi per il 15% a cauzione e per il 15% a titolo di spese presunte di vendita, entro le ore 12 del giorno non festivo precedente la vendi-

d) l'aggiudicatario dovrà versare il prezzo, dedotta la cauzione, entro il termine di giorni 30 dall'aggiudicazione

Maggiori chiarimenti in Cancelleria, stanza n. 144.

Trieste, 13 ottobre 1999 IL CANCELLIERE (Paolo Butti)

#### TRIBUNALE CIVILE E PENALE DI TRIESTE SEZIONE FALLIMENTARE

**AVVISO DI VENDITA IMMOBILIARE SENZA INCANTO** Fallimento Sistiana Costruzioni S.r.l. in liquidazione N. 37/97 Reg. Fall. Su istanza del Curatore del fallimento il Giudice delegato dott. Giovanni Sansone ha disposto la vendita dell'immobile P.T. 2020 di Guardiella, p.c.n. 693 urbana di mq 2.343, vicolo dei Roveri n. 16 Anagrafico 391 di Guardiella, stabilendo le seguenti condizioni:

1) Qualunque interessato è ammesso a offrire per l'acquisto dell'immobile una somma superiore a quella già pervenuta pari a lire 775.000.000 più

 Dette offerte migliorative dovranno essere presentate entro le ore 12 del giorno precedente la vendita, presso la Cancelleria fallimenti mediante dichiarazione scritta e bollata in busta chiusa contenente l'indicazione del prezzo, e devono essere corredate da assegni circolari intestati al falli mento, pari al 10% del prezzo base, a titolo di cauzione, e del 15% de prezzo base quale somma corrispondente all'ammontare approssimativo delle spese di procedura; le buste saranno aperte il giorno e all'ora fissata dal Giudice delegato, che si riserva di mettere in gara gli offerenti muovendo all'offerta maggiore. Le offerte in aumento non potranno essere inferiori a lire 10.000.000.

3) La vendita avrà luogo davanti al Giudice delegato, all'udienza del giorno 9.12.1999 a ore 11.30 nella stanza n. 77 del Tribunale di Trieste. L'immobile suddetto viene venduta nello stato di fatto e di diritto in cui si trova, come risulta dalla perizia di stima depositata in Cancelleria fallimenti.

4) L'aggiudicazione avverrà a titolo definitivo, dovendosi provvedere dall'aggiudicatario al saldo prezzo entro 60 giorni dal provvedimento di aggiudicazione relativamente ai beni in premessa 5) Le spese relative alla vendita e al passaggio di proprietà con esclusione

di quelle relative alla cancellazione delle ipoteche saranno poste a cari-Per informazioni rivolgersi al curatore fallimentare dott. Stefano Gropaiz te-

lefono 040/3477613 o presso la Cancelleria fallimenti Trieste, 4 novembre 1999

IL FUNZIONARIO DI CANCELLERIA (dott. Giovanni Maria Leo)

#### TRIBUNALE DI TRIESTE

Si rende noto che alle ore 11.30 del giorno 24.11.1999, stanza 87, davanti al G.E. dott. Merluzzi, si procederà alla vendita con incanto del seguente immobile di proprietà di Giovannini Fabio, nato a Isola d'Istria il 24.5.1946:

1) 1/2 P.T. 1422 di Chiadino, nc. 98, fondo di mg 194 parì a tq. 53.94 corrispondente alla p.c.n. 587/2 della mappa catastale, escorp. dalla P.T. 1232; piano al G.N. 2235/50.

Prezzo ridotto: L. 71.040.000 (settantunomilioniquaran-

Offerte minime in aumento non inferiori a L. 5.000.000. Deposito per cauzione e spese: 30% del prezzo base da effettaure entro le ore 12 del giorno precedente alla vendita, con assegno circolare non trasferibile da consegnare in Cancelleria - Ufficio esecuzioni immobiliari. Termine per il deposito del saldo prezzo: 30 giorni dal-'aggiudicazione definitiva.

Informazioni in Cancelleria, stanza 144, dal lunedì al ve-

nerdì, dalle ore 8.30 alle 12.30.

Trieste, 18.10.1999

IL CANCELLIERE (Paolo Butti)

#### TRIBUNALE DI TRIESTE

Avviso di vendita immobiliare con incanto

Si rende noto che il giorno 1.12.1999 alle ore 12 nella stanza n. 95 al p. terra del Palazzo di giustizia di Trieste, Foro Ulpiano, avanti al Giudice dell'Esecuzione, dott. MULLONI, sarà posto in vendita il seguente bene immobile:

- P.T. 31411 di Trieste u.c. costituita dall'alloggio sito al piano III della casa civ. n. 36 di via Bellosguardo in Trieste, con 115/1000 p.i. del c.t. 1.o in P.T. 31364 con 29/1000 p.i. del c.t. 1.o in P.T. 29957, con 1/32 p.i. in P.T. 31405 e 115/3880 p.i. del c.t. 1.0 in P. 1. 25152 at Trieste.

La vendita avrà le seguenti condizioni: a) L'immobile sarà posto all'incanto al prezzo base di Lire

355,000,000 con offerte in aumento non inferiori a Lire 5,000,000. b) Ogni offerente dovrà depositare in Cancelleria (stanza n. 144) a mezzo di assegno circolare non trasferibile, il 30% del prezzo base, da imputarsi per il 15% a cauzione e per il 15% a titolo di spese presunte di vendita, entro le ore 12 del giorno precedente la

c) L'aggiudicatario dovrà depositare il prezzo, dedotta la cauzione, entro il termine di 30 giorni dalla aggiudicazione definitiva.

Maggiori chiarimenti in Cancelleria: stanza n. 144.

Trieste, 28.10.1999 II CANCELLIERE

(Paolo Butti)



Segna "Un Goal per la Ricerca" nei nostri sportelli.

Dalle 10 alle 22 ti aspettano "Il Pallone degli Allenatori", e una bellissima sorpresa de La Gazzetta dello Sport.

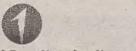
anche tu puoi fare "Un Goal per de La Gazzetta dello Sport\*. Domenica nei la Ricerca". Vieni in banca e nostri sportelli vince il gioco di squadra. associati all'AIRC con una Partecipa anche tu. quota minima di 15.000 lire. Solo così potrai avere in omaggio "Il Pallone

Si ringraziano per la collaborazione:

NUNDO



LA RICERCA SUL CANCRO COSTA. LA VITA NON HA PREZZO.



Gruppo UniCredito Italiano

AZIENDA milanese offre facile lavoro di assemblaggio e decorazioni orologi da svolgere in casa propria. Informati al numero verde 800/201120. Telefonata gratuita. (Fil53)

CASA di riposo cerca assistenti capaci ed esperte. Offresi retribuzione superiore media. 0349/6153178. (A13699)

CENTRO Tim Mondo Telefonico seleziona per assunzione un impiegato/a max 24 anni con conoscenza computer e possessore di telefonino. Telefonare da lunedì allo 040/3726098 ore 12-14. CEPU Piazza Unità d'Italia 7 telefono 040/3728220 cerca telemarketer ore pasti e se-

ra. (A13795) CERCASI aiuto-commesse Volonterose automunite. Conoscenza lingue slovenocroato interessate presentarsi alla Confort srl Fernetti 18. Tel. 040/211265. (A13779)

CERCASI infermiera per casa privata turnista. Gradite referenze. Scrivere Fermo po-Trieste Centrale CIAB7656182. (A13616)

#### L'impresa KLIMAN S.r.I

in vendita diretta

#### REALIZZA STRADA PER BASOVIZZA

una prestigiosa **PALAZZINA** di soli 4 appartamenti panoramici con giardino, box, posto auto.

2/3 stanze, bipiano o taverna, doppi tripli servizi Prezzo importante IVA al 4% consegna ottobre/2000

#### Tel. 040/941151 - 226921 0329/2167055

CERCASI lavorante o mezza lavorante parrucchiera zona Monfalcone. 0481-779807 orario negozio. CERCASI lavorante parrucchiera anche part-time o con

portafoglio 0335/5484773. (A13657) CERCASI mezza lavorante pratica mani. «Acconciature Dolly», via Vasari n. 12, tele-fono 040/767030. (A13674) CERCASI un addetto sviluppo e stampa solo ed esclusivamente con esperienza. Inviare curriculum Agenzia fo-

tografica Mauro C.P. 311. **CERCASI** urgentemente assistenti domiciliari esperte per lavoro su territorio. Presentarsi 9-12 Coop. Radar via Donota 2. (A13553)

CERCHIAMO un collaboratore professionale esperto in materia economica e legislazione regionale. L'avviso di selezione va richiesto a: Unione italiana ciechi, via Bellini 3/b Gorizia. (A13692)

CERCO apprendista parrucchiera con pochi mesi di esperienza, bella e serietà assoluta. 0335/6067510

DISEGNATORE progettista

meccanico assume azienda industriale. Scrivere a fermo posta Trieste centrale C.I. AB7648180.

(A13761) **DITTA** affermata seleziona apprendisti panettieri e pasticceri, apprendiste commesse max 24 anni. Scrivere Fermo posta centrale c. i. AC6401345. (A113689)

DOMESTICA esperta referenziata automunita per lavori domestici e stiro 3 mattine cerca famiglia già con aiuto fisso. Scrivere a Fermopocentrale Trieste AA6178133. A(13809)

- MUTUO già concesso -

**IMPORTANTE** gruppo situato a Ovest della provincia di Gorizia ricerca impiegata ufficio paghe con esperienza maturata in azienda o studio professionale. Telefonare orario di ufficio allo 0432/228252.

IMPORTANTE società commerciale leader nel settore finanziario/assicurativo seleziona diplomati e laureati età minima 25 anni per l'inserimento nella propria struttura in qualità d'ispettore di produzione. Previsto stage formativo retribuito di 3 mesi possibilità d'inquadramento a tempo indeterminato zona di lavoro Trieste e comuni limitrofi, telefonare allo 0338/5670050. (A13569) IMPORTANTE società di ven-

dita diretta con sede in Udine seleziona 10 venditorivenditrici, anche prima esperienza, per il FVG. Richiedesi: serietà, presenza, auto propria. Offresi: fisso mensile 1.500.000 + provvigioni, portafoglio clienti e formazione aziendale. Solo se interessati telefonare

0348/4208367. (Fil47) INCREDIBILE, se vuoi arrotondare, farti uno stipendio o fare carriera telefona lunedì ore 19-20, 0481/390106 Olivo. No porta-porta. (C00) INDUSTRIA settore alimentare cerca perito industriale o ingegnere meccanico da assumere in qualità di responsabile coordinatore reparto confezioni. Spedire curriculum vitae presso fermo posta Trieste centrale C.I.

Ab7648321. (A13465) JEAN Louis David cerca modelli/e per tagli moda gratuiti. Tel. 040367271.

(A13624) urgentemente personale con la qualifica di cuoco/a, aiuto cuoco/a e generico/a per lavoro zona Villa Opicina. Contattare le seguenti persone: Brollo Catia to 0339-2293011 oppure tele- n. 3 piazza Verdi Trieste. fonare direttamente alla ditta: Jolly Service Scarl, via Roma 28/H, 33030 Rive d'Arcano (Ud), tel. 0432-809473 / 0432-809509.

LOGOS Vending assume ragioniere/a e altro personale residente Gorizia. Logos 0481/522200. Internet www. yoppi.com/logos.

MANPOWER Gorizia ricerca: diplomato in chimica, banconiera con minima esperienza, diplomato enologo, magazziniere uso sollevatore, commessa conoscenza slove-

MANPOWER Trieste ricerca 5 tubisti e 5 carpentieri lettura disegno tecnico per impiego fino ad agosto 2000. 040/368122. (A13783)

MULTINAZIONALE sedi Europa-Usa seleziona funzionari per nuovi uffici Udine-Gorizia. Offresi 1.500.000 fisso-incentivi. Telefonare lunedì 9-18 0432/508698.

ORGANIZZAZIONE di im- dì 8/11 ore 16-19. prenditori seleziona collaboratori per apertura quattro filiali. Per appuntamenti in zona. Tel. 0340/3343584. (A13639)

PADRONCINO cerco per lavoro notturno di tre-quattro ore in zona Monfalcone. Telefonare dalle 10 alle 12 allo 0348/3802792.

PALACE Hotel a Gorizia assume addetto al ricevimento, con conoscenza lingue ed esperienza nel settore. Mandare curriculum vitae al n. fax 0481/31658 oppure per posta al Corso Italia 63 -34170 Gorizia.

PANIFICIO pasticceria Sircelli via Gallina 2 cerca apprendista commessa urgentemente massima serietà. (A13837)

La Residenza "Belvedere"

puo' risolvere il problema di chi si sposta per lavoro con il treno

In costruzione a MONFALCONE

di fronte alla stazione, alloggi di varie grandezze,

autorimessa e riscaldamento autonomo

GATTERI stabile epoca decoroso piano alto alloggio completamente ristrutturato ingresso soggiorno cucina abitabile matrimoniale bagno con servizio separato autometano 125.000.000. CORONEO alloggio da ristrutturare ingresso cucina abitabile sog-

giorno poggiolo due matrimoniacameretta bagno 130.000.000. VIA VALMAURA ottimo stabile appartamento decoroso piano alto con ascensore atrio ripostiglio tinello cucinino veranda matrimoniale bagno box auto indipendente, 155.000.000.

GIULIA recente ottimo piano alto tinello terrazza cucinino arredato matrimoniale cameretta doppi servizi, 159.000.000.

CARPINETO stabile recente alloggio totalmente ristrutturato rifinitissimo piano alto atrio cucina abitabile soggiorno con veranda matrimoniale bagno poggiolo ri-postiglio, 179.000.000, facilità po-

Adiacenze IPPODROMO ottimo alloggio situato in uno stabile recente piano alto con ascensore vista aperta atrio saloncino cucina

PARRUCCHIERE assumereb-

be ragazze /i volenterosi ap-

prendere o migliorare tecni-

che moda in negozio centra-



abitabile due matrimoniali due disimpegni con armadio a muro doppi servizi completi ripostiglio terrazzi, 195.000.000. CARDUCCI stabile epoca piano al-

to ascensore alloggio da risistemare atrio salone tre stanze ampia cucina con poggiolo bagno con servizio separato ripostiglio 215.000.000, ottimo anche uso uf-

RIFINITISSIMO piano alto con ampio terrazzo panoramico semicentrale soggiorno cucina abitabile con poggiolo matrimoniale cameretta con guardaroba bagno due ripostigli, 240.000.000. S. FRANCESCO (adiacenze Giardi-

no Pubblico) 6.0 piano ascensore stabile trentennale ampio ingresso terrazzo soggiorno con sala da pranzo comunicante cucina abitabile con terrazzo due matridoppi

S. VITO-PALAZZINA recente nel verde vista mare salone doppio tinello cucinotto due stanze bagno terrazze termoautonomo posto auto 340.000.000.

ROIANO costruzione recente appartamento a schiera di testa in complesso residenziale 100 mg disposti su due livelli: soggiorno terrazzo cucina matrimoniale due camerette doppi servizi ripostiglio autometano due posti auto 370.000.000. CENTRALE zona pedonale allog-

gio grande metratura piano alto con ascensore, 380.000.000. ADIACENZE CANTÙ recente signorile 3.0 piano vista stupenda rifinitissimo salone terrazzo cucina tre stanze doppi servizi comripostiglio 420.000.000.

MAZZINI adiacenze alloggio di 220 mq con doppio ingresso ter-

SGOMBERI di appartamenti

anche gratis o acquistando

zo piano con ascensore ottimo ufficio o abitazione, 460.000.000

> CASEITE PRECENICO casetta accostata da un lato 150 mg su tre livelli da ristrutturare totalmente giardinetto di proprietà con accesso auto 140.000.000. CASETTA disposta su due livelli

INDIPENDENTE, con giardino di proprietà, accesso auto e box. Costruzione del 1950, in buone condizioni generali, ottima esposizione. Posizione molto tranquilla e senza traffico, autometano. Lire 410.000.000 PONZIANA vendesi terreno com-

posto da tre lotti con due casette e magazzino, 480.000.000. CENTRO STÓRICO vendesi picco-

lo stabile da rifare totalmente tot. 180 mq disposti su tre livelli,

PENTAGONO Group soluzio-

ni finanziarie immediate di-

pendenti commercianti arti-

giani liberi professionisti

aziende 045/8015817. (Fil17)

PROMOSTUDIO soluzioni fi-

nanziarie a tutte le catego-

rie, anche protestati, mutui

CENTRALISSIMO affittasi prestigioso con arredo signorile atric salone cucina abitabile in muratura matrimoniale con guardaroba due camerette due ripostigli doppi servizi (di cui uno con vasca

LOCAZIONI

dromassaggio) autometano. FILZI stabile signorile piano alto ascensore alloggio vuoto con ampia metratura. Contratto 3+2. RICHIESTE URGENTI

CERCHIAMO IN ACQUISTO alloggio panoramico 80/100 mg circa piano alto ascensore zona tranquilla atrio saloncino cucina abitabile due stanze doppi servizi poggiolo posto macchina. Definizione immediata.

Dovete vendere il Vostro Immobile? APPROFITTATENE, QUESTO È IL MOMENTO GIUSTO. Contattateci al più presto, VENDITA IMMEDIATA. STIME GRATUITE.

A TRIESTE particolarissima

massaggiatrice ti aspetta per

un completo relax in ambien-

ADORABILE ragazza valuta

proposta di persona matura

AMICHE inseparabili cerca-

no single creativi per nuovi

BELLA ragazza dai dolci line-

amenti cerca uomo maturo

per una dinamica e intelli-

erotici.

incontro. Telefona

riservato

0339/6219653. (A13602)

0347/1201572. (Fil7029)

0368/3986428. (Fil37)

**NUOVISSIMA** massaggiatrice e molto disponibile tutti i giorni anche domenica. 0338/9912177. (A13425) RAGAZZA bella alta emancipata cera amico per momenintimi. Telefona 0347/0927963. (Fil7027)

SANDRA cerca un uomo che le dia delle emozioni intense ma che allo stesso tempo sia dolce e romantico. 0339-2694790. (Fil60) TRIESTE Anna riceve tutti i

ore 10-22. 0339/6305052, annuncio sempre valido.

TRIESTE ciao, sono Nikita ricevo tutti i giorni ore 10-22, 0339-1064367. (A13622) TRIESTE Ivana riceve tutti giorni 10-22, 0339-6730542. Annuncio sempre valido.

ATTIVITA CESSIONI/ACQUISIZIONI Feriale 2000 - Festivo 3000

A. NEGOZIO fiori splendido arredamento buon fatturato vendesi urgentemente miofferente.

040/636996 040/420347. RISTORANTE-BAR avviato in ottime condizioni con ampio giardino, posizione di forte passaggio, Zona altipiano-Prosecco, cedesi attività con affitto muri, eventualmente gestione a referenzia-Trattative riservate. Di.&Bi. 040/299137.

STAZIONE vendesi attività commerciale compresi muri mq 120, oppure affittasi 6.000.000 mese. Solario immobiliare 040/636164.

/ VARIE Feriale 2000 - Festivo 3000

PRIVATO vende imbarcazio-

AUTOMEZZI

le. Tel. 0347/1057741. PARRUCCHIERE/I esclusivamente motivati a imparare cercasi. Tel. 0336/368363. PRIMARIA casa di spedizioni ricerca per propria filiale

di Udine personale diplomato per mansioni impiegatizie. Richiesta buona conoscenza sloveno e/o serbocroato. Titolo preferenziale precedenti esperienze nel settore. Tel. 0335/6006940. (A00)

PRIMARIO istituto bancario di livello nazionale in fase di inserimento in zona ricerca per zone di Trieste Gorizia LA Jolly Service Scarl ricerca Monfalcone diplomati e laureati da inserire nella struttura. Privilegiamo persone che provengono dal mondo bancario od assicurativo. Garantiamo massima riservatezza. Inviare curriculum vitae a ca-0348-3841229, Ceconi Rober- sella postale 1317 Aida Ag.

QUATTROMURA, per ampliamento organico, cerca persona diplomata, altamente motivata, ottima presenza, disponibilità, remunerazione commisurata reali capacità. 040/578969. (A13811) SERFINA servizi finanziari rivolti al credito ricerca validi consulenti finanziari clientela acquisita ottimo trattamento economico. Tel. 0498754837. (Fil17)

SOCIETÀ europea leader settore informatico seleziona 21-35 anni conoscenza programmazione e Office per lavoro part-time 12 ore settimanali in provincia di resi-denza. 1.200.000 mensili più rimborso spese e carriera. Tel. 049/8072878. (Fil17)

SOCIETÀ immobiliare leader, cerca per potenziamento organico venditore/venditrice. Richiedesi buona presenza, dialettica, predisposizione contatto con il pubblico, auto propria. Offresi 1.000.000 fisso mensile + elevate provvigioni. Presentarsi c/o Eurocasa, Battisti 8, lune-

LAVORO Feriale 900 - Festivo 1300

AUTISTA 27.enne patente DE Cap Adr con esperienza lavoro. 0339/7253098.

(A13623) 36ENNE laureato bilinque slo/ital. doppia cittadinanza valuta proposte di collaborazione ditte presenti sul mercato dell'ex Jugoslavia tel/ fax +38661314207.

40.ENNE esperienza decennale lavoro ufficio segreteria archivi utilizzo pc conoscen-za spagnolo-inglese cerca impiego. Tel. 040/312082.

VENDITA DIRETTA

### Feriale 2000 - Festivo 3000

PRIVATO vende Fiat Coupè 2000 20v turbo 1998 airbag passeggero, allarme, stereo Alpine, gomme nuove, tagliandata, sempre garage, 30.000.000. 0348/7802760. **PUNTO** 85 Sx 16v anno '98 km 37.000 accessoriata airbag, abs, aria condizionata (prezzo affare) società vende. Tel. 040/362744. (A00)

ATTIVITA PROFESSIONALI Feriale 2000 - Festivo 3000

SEXY si diventa! Mirate strategie psicologiche per conquistare chi vuoi. Prenotazioni per il corso del 21 novembre all'Istituto sociopsicologiro 0437/299563 (Fil47)

mobili se recenti. Tel. 040/821828. (A11266/7) SGOMBERIAMO rapidamen-

te anche gratuitamente appartamenti cantine acquistando eventualmente rima-Telefonare 040/394391 040/311474. (A13810)

FINANZIAMENTI Feriale 2000 - Festivo 3000

A.A.A. ABBISOGNANDOVI finanziamenti velocissime soluzioni efficaci personalizzate tassi dal 3,75%. Eurointermediaria 045/6270560.

A.A.A. TUTTE le categorie soluzioni finanziarie velocemente Lombardfin 030/3534114 - 3547911. (A00)

100%, consulenza gratuita tel. 049/8935158. (Fil17) 049/8842668 Fineuro Italia soluzioni finanziarie immediate tutta Italia fiduciari liquidità aziendale leasing mutui tassi dal 4%. (Fil17)

♠ COMUNICAZIONI **PERSONALI** Feriale 2000 - Festivo 3000 A Pordenone Eleonora fran-

cese discreta e raffinata cerca amici pomeriggio e sera. 0347/8185513. (Fil84) A Trieste Maria riceve tutti i giorni anche festivi 10-20. 0339/3320066. (A13730)

BODY massage, benvenuti in Thailandia l'Oriente misterioso vi aspetta. Due massaggiatrici italiane a vostra disposizione. 0360/791669. (A13758) MAESTRA nell'arte del massaggio, scopritrice dei tuoi desideri, ti donerà gioia,

cattivi

0339/2844058.

giochi

tranquillità, allontanando i ne vela metri quindici full oppensieri. tional molto bella. Tel. ufficio 0481/960800. 0349/6663653. (A13638)



Sotto l'Alto Patronato del Presidente della Repubblica. **Domenica 7 novembre 1999.** Giornata Nazionale per la Ricerca sul Cancro.

# Quando la vita chiama, la ricerca risponde.

OGGI È LA SECONDA EDIZIONE DELLA GIORNATA NAZIONALE PER LA RICERCA QUESTI SONO I PRINCIPALI APPUNTAMENTI DOVE ANCHE TU PUOI ESSERE PROTAGONISTA

#### "COLLOQUI SULLA RICERCA"



Oltre 500 ricercatori incontrano e dialogano ci sono i "Colloqui sulla Ricerca" su un tema che

apre grandi speranze: "Nuove cure per il cancro: il futuro è già cominciato".

E' importante esserci, perché una corretta informazione è il primo passo per combattere il cancro.

#### Domenica 7 novembre - ore 11

TRIESTE Sala di Rappresentanza della Regione Piazza Unità d'Italia, 1

GORIZIA Sala del Conte Castello di Gorizia

PORDENONE Sala Rossa Comune di Pordenone Piazza Calderari. 1

UDINE Salone del Parlamento Castello di Udine

#### LA RICERCA VA IN ONDA

Rai dedica la domenica alla Ricerca sul Cancro. Una staffetta televisiva all'insecon il pubblico in 40 gna dell'informazione, dello spettacolo e città in tutta Italia. dello sport dove tutti, con il proprio Anche nella tua regione contributo, possono essere protagonisti.

> in collaborazione con TELEVISIONE

	hai Z	ore 7.00	in Famiglia
1[	RAI 1	ore 10.00	Linea Verde
	RAI 1	ore 14.00	Domenica In
	RAI 2	ore 14.55	Quelli che il calcio
	RAI1	ore 18.10	90° Minuto
	RAI 3	ore 20.45	Elisir
	RAI 2	ore 22.30	La Domenica Sportiva
	RAI 1	ore 22.40	Speciale "Giornata Nazionale per la Ricerca sul Cancro"

#### IN BANCA PER FARE UN GOAL CON "IL PALLONE DEGLI ALLENATORI"



Associati all'AIRC, con una quota minima di 15.000 lire presso le banche del Gruppo

UniCredito Italiano che rimangono aperte per sostere la Ricerca sul Cancro. Avrai in regalo Il Pallone degli Allenatori, il pallone tascabile firmato da sette Mister del calcio italiano, e una bellissima sorpresa de La Gazzetta dello Sport\*. Fai anche tu "Un Goal per la Ricerca". Ti aspettiamo in banca.

Con il sostegno di



Gruppo UniCredito Italiano

Oggi puoi dare il tuo contributo presso le filiali di Credito Italiano, CRT, Rolo Banca.

Per conoscere gli sportelli aperti: n° verde 800-32.32.85.

Associazione Italiana per la Ricerca sul Cancro PER CONTRIBUIRE

UNICREDITO ITALIANO C.C. N° 13000/00 presso Agenzia 25 - Milano

C.C. POSTALE N° 307272

Numero Verde \_\_ 800-350.350

Comitato Friuli Venezia Giulia - Via Mercato Vecchio, 3 - 34124 Trieste - Via Pola, 14 - 33100 Udine - www.airc.it

LA RICERCA SUL CANCRO COSTA. LA VITA NON HA PREZZO.

CENTAX.



Poste Italiane

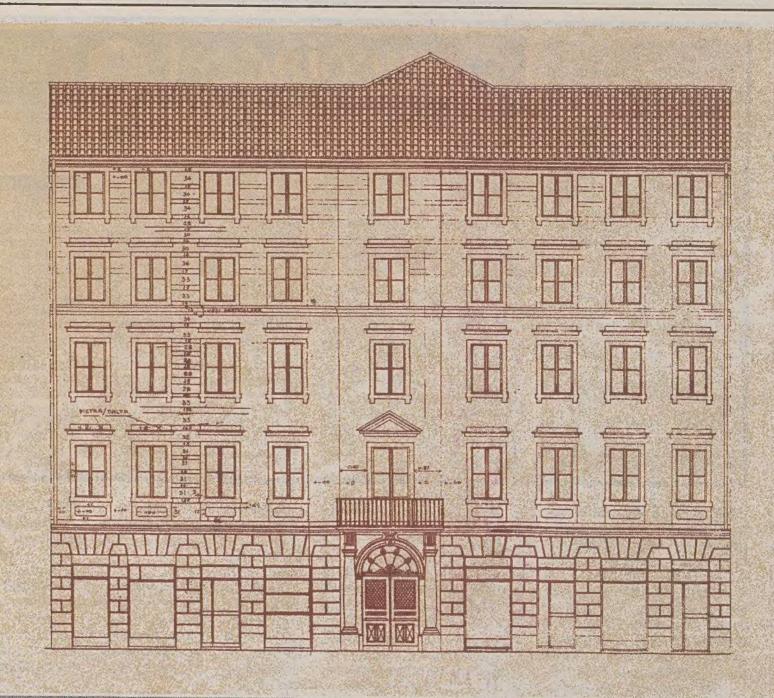
IMPRESA COSTRUZIONE EDILMASE STI Piazza della Repubblica 1 - STARANZANO Tel. 0481/710980 - 0481/414240

F/I/A/T

IRELLI



IL PICCOLO



# Abitare LL Centro in un palazzo d'epoca con tutti i confort.

# E con la garanzia SEA.

Nell'agosto 2000 il palazzo di via Mazzini 5 sarà completamente restaurato: gli appartamenti disponibili hanno finiture di alto livello, con pavimenti in rovere o iroko in tutte le stanze e ceramiche di qualità nelle cucine e nei bagni. I serramenti sono a taglio termico con vetrocamera. Ogni unità condominiale è dotata di videocitofono, con riscaldamento autonomo, e impianto TV terrestre e satellitare centralizzato. A ciò si aggiunge un'ampia scelta di metrature e la possibilità di prenotare il posto macchina. Al piano terra sono disponibili due locali commerciali. Informazioni e prenotazioni presso BG Immobiliare, tel.040 3728802.

